A GRAMMAR OF GATHA-AVESTAN

A GRAMMAR OF GATHA-AVESTAN

BY.

ROBERT S.P. BEEKES





E.J. BRILL LEIDEN • NEW YORK • KØBENHAVN • KÖLN 1988

Published with financial support from the Netherlands Organization for the Advancement of Pure Research (Z.W.O.)

PJR 112 .13+1 1988



Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Beekes, R. S. P. (Robert Stephen Paul)

A grammar of Gatha-Avestan.

Bibliography: p.

1. Avesta language-Morphology. 2. Avesta language-

Phonology. I. Title.

PK6102.B44 1987 ISBN 90-04-08332-4 491'.525

87-17888

© Copyright 1988 by E. J. Brill, Leiden, The Netherlands

ISBN 90 04 08332 4

All rights reserved. No part of this book may be reproduced or translated in any form, by print, photoprint, microfilm, microfiche or any other means without written permission from the publisher

PRINTED IN THE NETHERLANDS BY E. J. BRILL



DEDICATED TO Maria C. Monna

HER LEWIS CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE PAR

CONTENTS

Preface	χV
Bibliography	XVII
Abbreviations	XIX
Introductory remarks	XXI
,	11,11
I. THE METRE AND THE TEXT	
1. Introduction	1
2. The hymns	2
3. Metrical deviations from the norm	5
4. Conclusion	8
1. Conclusion	Ö
II. THE PHONEMIC SYSTEM	
1. Introduction	10
2. The alphabet	12
$3. \cancel{x}$	14
$4. x^{\upsilon}$	15
5. β, γ, δ	15
6. <u>t</u>	16
7. <i>ś</i>	17
8. <i>ş</i> and <i>hr</i>	17
9. y and v	17
10. ng	18
11. y	19
12. <i>å</i>	20
13. <i>q</i>	22
14. $\bar{\rho}$, $\bar{\bar{\rho}}$	24
15. <i>e</i>	31
16. \bar{e}	31
17. <i>o</i>	32
18. \bar{o}	32 32
19. \bar{oi} , \bar{ae} , $-\bar{e}$	35
Appendix: ōi/āe in Avestan	38
20. $\bar{\rho}u$, ao , $-\bar{o}$	40
21. The length of vowels	41
$21.1 \ u, \ \bar{u} $	41
	40

	21.3 a, ā	44
	21.4 a, ā	47
	$21.5 \ e, \ \bar{e}$	48
	21.6 o, \bar{o}	48
	21.7 Conclusion	48
	21.8 The length of final vowels	49
22.	The glottal stop, ?	50
23.	Epenthesis and prothesis	51
24.	The phonemic system of Gathic	51
25.	Other deviations from the text	52
	25.1 Later developments	52
	25.2 Editorial changes	53
	25.3 Errors and unexplained changes	54
	III. THE ACCENT	
1.	<i>x</i>	
	s, hrk, hrp	55
<u>.</u> .	21 Survey	56
	22 Simplicia	57
	22a - <i>ta</i>	58
	22b - <i>ti</i> -	58
	22c -lu-	59
	22d -tā	59
	22e - <i>tāt</i>	60
	22f - <i>lar</i> -	60
	22g Root nouns	60
	22h -a	60
	22i Other	60
	23 Compounds	61
	23a Determinatives in a verbal noun or adjective	61
	23b Determinatives ending in a substantive	61
	23c Bahuvrihis	64
	23d Governing compounds	64
	24 Forms not discussed	66
	25 Conclusions	66
	25a Simplicia	66 66
	25b Compounds	66
	26 Date	67
3.	Final conclusions	68 60
- •		69

IV. HISTORICAL PHONOLOGY

1.	Introduction
	11 The PIE phonemic system 7
	12 The main developments in Indo-Iranian
2.	The stops 7
	21 General 7
	22 The sounds
	23 Palatalization
3.	Clusters with a stop
	31 Stop + consonant
	32 Stop + stop
	32a Dental + dental $> st$, zd
	32b \vec{k} , \vec{g} + dental > $\vec{s}t$, $\vec{z}d$
	32c Labial + $\vec{k} > f\vec{s}$
	32d Aspirate + stop or s: Bartholomae's Law
	33 Stop + s
	33a Dental $+ s > s$
	33b $\hat{k} + s > \hat{s}$
_	33c Labial, velar + $s > + \tilde{s}$ (see 46)
	33d Aspirate + s (see 32d)
	34 s + stop (see 41, 42)
•	$34a \ sk > s$
	35 Stop + resonant
	35a \vec{k} , $\vec{g} + n > \vec{s}n$
	35b Av. $zn > sn$
	35c ki > šy
	35d $dn > n$?
	36 Resonant + stop
	36a rt
	36b $n\theta$
	37 Av. correspondences of Skt. ks, Gr. kt etc
	38 Survey of the clusters
4	. PIE *s
_	41 $s = s$ initially before stop and n
	41a sk>s
	42 $s = s$ after a before stop and n
	43 $s = s$ after dental $(ts > s)$
	44 $s > \tilde{s}$ after $i, u, r, k^{(w)}$
	45 $s > \tilde{s}$ in $-ns$ after i , u , r
	46 $s > \tilde{s}$ after labials and velars
	$47 \text{ s} > h \text{ initially except before stop and } n \dots$

	48	3 > h after a except before stop and n	82
	4	0 > n after an, am	0.0
_	4.	$10 \text{ s} > h$ wordfinally after a. $\bar{a} \dots$	83
5.	Ι.	ne FIE laryngeals	83
	51	word initial laryngeal	83
		51.1 HG	83
		31.2 HV	84
	52	After consonant	85
		52.1-CH (see 52.2)	
		52.2 CHC	85
		52.3 CHV	85
	53	After vowel	87
		53.1-VH (see 53.2)	88
		53.2 VHC	88
		53.3 VHV	88
	54	After vocalic resonant	89
		54 1 R HC	92
		54.1 RHC	92
	55	54.2 RHV Word final lamancel	93
	55	Word final laryngeal	93
		55.1-CH (see 52.1 = 52.2)	93
6	D e	55.2-VH (see 53.1 = 53.2)	93
U.	61	esonants	93
	O1	r and l	93
		61a $r > ar$ before $\tilde{s}t$?	94
		61b - <i>Cr</i> > - <i>Car</i>	94
	CO	orc $n > s$	95
	62	m and n	95
		$02a ms > nh \text{ (see } 49) \dots$	95
		62b $mr > nr$!	95
		ozc ins , $uns > is$, us (see 45)	95
		$02d m > a, am \dots$	95
		oze $n > a$, an	95
	63	i and u	96
		031 Between consonants	96
		$631a \ usm > sm-? \dots$	96
		$0310 \ hisC->xsC-? \dots$	90 97
		032 Between vowels	
		633 After vowel before consonant: the diphthongs	97 07
		634 After consonant before vowel	97
		$634a \ dui > dbi \dots$	98
		634b ku, gu > sv, zv > sp, zb?	98
		634c Sievers' Law	98
			99

7.	PIE vowels	100
	71 e , o and \bar{e} , \bar{o}	100
	71a Brugmann's Law	100
8.	Word-final developments	101
	81 Vowels and diphthongs	101
	81a Long and short	101
	81b Long diphthongs	101
	82 Consonants	101
	821 - <i>t</i>	101
	821a Velar + t	101
	821b Dental + t, -st	102
	821e <i>-rt</i>	102
	821d -nt	102
	822 <i>-s</i>	102
	823 <i>-H</i>	103
		103
Ω	824 -r, -l, -m, -n	103
Э.	General processes	103
		103
	92 Reduction of geminates	103
	93 Haplology	103
	V. COMPOUNDS	
	V. COMI CONDS	
1	Governing compounds	104
1.	11 1m = verbal noun/stem	104
		104
n	12 1m = preverb	104
۷.		10%
	21 2m = verbal noun/adjective. Stem in root $(+t)$; -a-; -ti-;	104
	-ta-; -ah-; other suffixes; participle	104
	22 2m = substantive. 1m = substantive; adjective; preverb;	4Λ,
	adverb	107
n	23 2m = adjective. 1m = substantive; adjective; adverb	108
3.	. Bahuvrihis. 1m = substantive; adjective; preverb; adverb	108
	VI. THE NOUN	
	VI. IIIE INOUN	
1	. Introduction	110
•	11 Noun and adjective	110
	12 Categories	110
	13 Stem-elasses and ablaut-patterns	110
	14 The endings	11
О	T. 04:	111

	21 Root nouns	113
	22 Stems in a PIE laryngeal	115
	23 s-stems	116
	24 t- and nt-stems	118
	25 <i>n</i> -stems	120
	26 <i>r</i> - and <i>r</i> / <i>n</i> -sterns	120
	27 <i>i</i> - and <i>u</i> -stems	124
	28 $\bar{\imath}$ - and $\bar{\imath}$ -stems	=
	29 <i>ā</i> -stems	127
	210 <i>a</i> -stems	128
3.	The adjective	130
	31 Introduction	135
	32 Flexion	135
	33 Stem-formation	135
	33 Stem-formation	135
	34 Comparison	135
	VII. THE PRONOUN	
	VII. THE PRONOUN	
1.	Personal pronouns	137
2.	Possessive pronouns	138
3.	Demonstrative pronouns	139
4.	Relative pronoun	140
5.	Interrogative and indefinite pronouns	
6.	Pronominal adjectives	140
		142
	VIII. THE NUMERAL	
Cai	rdinals, ordinals	143
		110
	IX. INDECLINABLES	
1	Alphabetical list	
2	Alphabetical list	144
۷.	Categories	147
	21 Adverbs	147
	21.1 Analysable forms	147
	21.1a Case forms	147
	21.1bSuffixed forms	148
	21.2 Unanalysable forms	148
	22 Prepositions, preverbs	148
	23 Connectives	149
	24 Negations	149
	25 Particles	149
	26 Interjections	140

X. THE VERB

1.	The verbal system	150
2.	Augment	150
3.	Reduplication	151
4.	The endings	153
5.	The subjunctive	155
6.	The optative	159
7.	The athematic presents	161
	71 The root present	161
	71a Statie inflection	164
	72 Reduplicated presents	166
	73 Nasal presents	167
8.	Thematie presents	169
9.	The aorist	175
	91 The root agrist	175
	91.1 Root agrists of roots in -a?	179
	92 The thematic aorist	181
	93 The s-aorist	182
10.	The perfeet	186
11.	The future	187
12.	The passive	. 188
	12.1 Passive presents	188
	12.2 Passive aorists	188
13.	Derived conjugations	188
	13.1 Causatives	188
	13.2 Desideratives	188
•	13.3 Intensives	190
15.	Non-finite verb forms	191
	15.1 Participles	191
	15.1a Present, aorist, future participles	191
	15.1b Perfeet participles	194
	15.2 The verbal adjective	194
	15.3 The gerundives	195
	15.4 The infinitive	195
	-dyāi	196
	-ah	198
	-ai	198
	-tai	198
	-hai, -sai	199
	-manai	199
	-11.01	190

CONTENTS

-vanai	400
Other forms	199
16. Verb forms of uncertain interpretation	199
17. The verbal system compared with Sanskrit	200
17 1 Introduction	200
17.1 Introduction	200
17.2 Results	201
17.5 List of roots	203
10. Reverse index of verbal roots	216
10.1 Keverse index	
18.2 Total numbers	216
	219
Corrections to the index given by Monna	
Indexes	219
Indexes	223
1. From the text to the phonemic transcription	223
4. From the transcription to the text	225
3. Gama-Avestan	227
1. Lasha Flaptanghaiti	
o. Date Avestall	240
6. Sanskrit	241
	944

PREFACE

This is a — historical — grammar of Gatha Avestan. This language is the oldest form of Iranian; it is as archaic as Sanskrit, and therefore of great interest to Indo-European linguistics. It is even more archaic than Sanskrit in that it preserves systematically the PIE laryngeals. The Gathic texts are extremely difficult to understand. Therefore many problems remain, but enough is certain to write a grammar of the language. This seems a good moment to do so, after the thorough commentaries of Humbach and Insler, and Mrs. Monna's study of the metrics.

This book was designed as a short grammar, not as a handbook. But, as the corpus is relatively small, it was in many cases obvious to give all the relevant forms. In those cases, then, it got the character of a handbook, but it is not meant to be so.

Then, this is a book about what we know, not about all the problems of interpretation that remain. This is not a new commentary on the (language of the) Gatha's: the only aim is to present in a systematic way what seems certain at present. In problematic cases I have sometimes made my own choice, sometimes I have given different views presented, sometimes I have given only one interpretation with a question mark, sometimes I have just mentioned that the form is of uncertain interpretation. Everybody who knows the situation will recognize that this is unavoidable, but everybody will take other decisions. I want to stress that these problematical cases hardly ever are of decisive importance for establishing morphological categories. That is why I have not given too much attention to these cases. Who wants to study them, must turn to the commentaries and other studies, not to this grammar. It may be added that writing a book about a text which is in so many places ununderstandable is an ungratifying task.

I have used a phonological transcription throughout. A chapter has been devoted to establishing the phonemic system, where all problems regarding the spelling, which are often rather complicated, are discussed. The advantage is, of course, that the linguistic problems are not hampered by spelling questions. Here again others may decide slightly differently, but I think that such differences will not affect the usefulness of the grammar. A disadvantage is that the forms are not found in the traditional spelling. However, it is mostly not difficult to get from the spelling of the manuscripts to the phonemic notation. (A 'conversion'-list is given on p. 223)

This grammar is written primarily for Indo-Europeanists, and it is therefore a historical grammar. However, as Gathic is so close to Sanskrit, it seemed not useful to discuss all those questions which are treated in historical grammars of Sanskrit. Therefore, the historical part consists of a complete historical phonology, but of the morphology only those points are discussed where the language differs from Sanskrit. There is a rather extensive comparison of the verbal system with that of Sanskrit. This is done because the Indo-European verbal system—the emphasis is on system—still presents many problems and because the Sanskrit and Gathic systems, which are obviously the same system, without a doubt present the most archaic system. The verbal system of Late Avestan has completely changed, so the comparison of Gathic with Sanskrit gives all the Iranian evidence (the Old Persian system too being much simplified). A drawback was that there is no up to date treatment of the Sanskrit system, so it will need correction in many instances on this side.

I have not given a full treatment of the word-formation. On the one hand this would have meant a considerable amount of work, and on the other hand it seems not useful in this case to study only the Gathic material. Here all Avestan material should be taken together, which would take a full volume. I have given retrogade lists of all nouns, so that the material is in any case easily accessible. I have given a full description of the formation of the compounds, partly because it is a good example—with not too extensive material—of all Indo-Iranian types of compound.

After I had a first draft ready, I was able to use Kellens's study of the Avestan verb, because the author was so kind as to send me the proofs of his book. In cases where I doubted, I have mostly adopted Kellens's view.

The manuscript was finished in december 1984.

I am much indebted to my colleague F. H. H. Kortlandt for his comments on various stages of the manuscript, especially on the phonological system.

I am also indebted to Mr. Kellens, who read the final version of the text.

I express my thanks to A. Lubotsky, who assisted me in the preparation of some parts of the book.

I am grateful to E.J. Brill Publishing Company for their careful printing.

University of Leiden

Robert S. P. Beekes

BIBLIOGRAPHY

- Bartholomae, Chr. 1895. Vorgeschichte der iranischen Sprachen. Awestasprache und Altpersisch. Grundriss der iranischen Philologie edd. W. Geiger-E. Kuhn, I 1. Strassburg.
- Bartholomae, Chr. 1904. Altiranisches Wörterbuch. Strassburg.
- Beekes, R. S. P. Iranian, to appear in: Indo-European Phonology ed. E. C. Polomé.
- Benveniste, E. 1968. Le système phonologique de l'iranien ancien. Bull. Soc. Lingu. 63, 53-64.
- Duchesne-Guillemin, J. 1936. Les composés de l'Avesta. Liège.
- Duchesne-Guillemin, J. 1948. Zoroastre. Paris.
- Duchesne-Guillemin, J. 1962. L'étude de l'iranien ancien au vingtième siècle, Kratylos 7, 1-44.
- Hoffmann, K. 1958. Altiranisch. Handb. d. Orient. I, IV Iranistik, 1 Linguistik, 1-19.
- Hoffmann, K. 1971. Zum Zeicheninventar der Avesta-Schrift. Festgabe deutscher Iranisten zur 2500 Jahrfeier Irans, 64-73.
- Humbach, H. 1959. Die Gathas des Zarathustra, I, II. Heidelberg.
- Insler, S. 1975. The Gathas of Zarathustra. Leiden.
- Kellens, J. 1971. L'avestique de 1962-1972. Kratylos 16, 1-30.
- Kellens, J. 1973. L'avestique de 1962-1972; addenda et corrigenda. Kratylos 18, 1-5.
- Kellens, J. 1974. Les noms-racines de l'Avesta (Beiträge zur Iranistik 7). Wiesbaden.
- Kuiper, F. B. J. 1978. On Zarathustra's Language. MKNAW Lett. NR 41,4. Amsterdam.
- Lommel, H. 1971. Die Gathas des Zarathustra. Ed. B. Schlerath. Basel-Stuttgart.
- Mayrhofer, M. 1977. Die Avestischen Namen. Iranisches Personennamenbuch. I Die altiranischen Namen, 1. Vienna.
- Monna, M. C. 1978. The Gathas of Zarathustra. A Reconstruction of the Text. Amsterdam.
- Morgenstierne, G. 1942. Orthography and Sound-System of the Avesta. Norsk Tidsskrift for Sprogvid. 12, 31-79.
- Reichelt, H. 1909. Awestisches Elementarbuch. Heidelberg.
- Schmidt, H.-P. Old and New Perspectives in the Study of the Gathas of Zarathustra. *Indo-Iranian Journal* 21, 83-115.
- Schlerath, B. 1968. Awesta-Wörterbuch. I, II. Wiesbaden.

•

ABBREVIATIONS

The abbreviations, for languages and for grammatical terms, are the usual ones. Note that cases may be indicated by the first letter of case, number and gender, the first with a capital: Gsf = gen. sg. fem.; NApn = nom.-acc. pl. ntr. (Ab = ablative.)

13.2a etc. refers to the Gathas, so Y(asna) 13.2a is meant.

YH = Yasna Haptanghaiti.

A reference to this book is made with a Roman cipher for the chapter and an Arabic cipher for the section: IV 52.3. When there is no Roman cipher, the reference is to the same chapter.

. * ٠.

INTRODUCTORY REMARKS

Gatha-Avestan is the language of the oldest part of the Avesta, the holy book of Zoroastrianism. It is the language of the Gathas, a number of hymns from Zarathustra himself.

Zarathustra must be dated between 500 and 1000 BC. We cannot go into the debate on his date. As to the linguistic side, the fact that Gathic is as archaic as Vedic Sanskrit, and much more archaic than Old Persian, a date in the beginning of this period is more likely than one towards the end of it.

Gathic is the oldest form of Iranian. The other texts of the Avesta, in Late Avestan, start centuries later. Avestan is an East Iranian dialect, as opposed to Old Persian, from the inscriptions of the Achaemenid kings, which is a Western dialect.

The Gathas are part of a book of hymns, the Yasna. They comprise Y 28-34, 43-51 and 53. I have included Y 53, though it is clear that it is either of a later date, or in a different tradition. I have also included the material from the Yasna Haptanghaiti (Y 35-41), always clearly marked as such, as it is a somewhat greater text. As this text is not metrical, the important data provided by the metre are absent here. I have not added the material of the other old Avestan texts, because I thought it better to present a homogeneous corpus; and because there is no recent philological treatment of these texts.

The grammar is a historical phonology and morphology; it gives no syntax. Its aim is primarily to present in a systematic way the forms of the language as interpreted in the commentaries of Humbach and Insler.

The historical treatment gives the development from Proto-Indo-European and is primarily a comparison with Sanskrit. There is much that is not given: no chronology for the developments has been attempted, so there is no step by step reconstruction of Proto-Indo-Iranian, Proto-Iranian, Proto-East-Iranian, as this would require a full comparative grammar of Indo-Iranian. This means that there is no systematic comparison with Old Persian. There is no study of the relation with Late Avestan (because there is no up to date description of Late Avestan). Though it is a historical grammar, it is in the first place a descriptive grammar of the language of the Gathas, at least as far as we have it.

As to the text, I have followed the text given by Humbach 1959. The metrical interpretation is based upon the work of Mrs. Monna (1978).

As the metrical interpretation is often of major importance, I give in the first chapter a few points where I deviate from her text, and a discussion of the metrical evidence.

The second chapter gives a reconstruction of the phonemic system. In the morphological part the forms are given in phonemic transcription. This notation differs rather from the traditional forms of the manuscripts. I don't think that this notation will present much difficulty to the reader. In fact it concerns a rather limited number of deviations from the text, which are generally simplifications, except for those strange deformed forms which have to be corrected anyhow. Of course, a phonemic notation is a linguistic necessity, and it facilitates the presentation of the morphology and the historical interpretation very much. A conversion key, in two directions, from the text to the phonemic transcription and *vice versa*, is given at the end of the book, with the indices.

CHAPTER ONE

THE METRE AND THE TEXT

- 1. The metre of the Gatha's consists only of a fixed number of syllables in a unit. The text as we have it shows very many exceptions to what is clearly the ideal number of syllables in each unit. This norm is much better approached if the following facts are observed.
- 1. ∂ , often inserted in clusters, does not count as a syllable for the metre: $vax\partial \bar{v}a$, $g\partial \bar{u}a$. Sometimes such a vowel was coloured to a (karapan=|karpan-|; šyao θ ana-; daibi \dot{s} with additional i-epenthesis was monosyllabic), to i (mazi $b\bar{i}$ \dot{s}) or to \bar{o} (gar $\bar{o}b\bar{i}$ \dot{s}).
 - 2. ərə was monosyllabic. (Sometimes it appears as ōrə: mōrəndat.)
 - 3. əə- before ā must be neglected: əəānū /anu/.
- 4. i- before ri- and u- before ru-, rv- mostly did not form a syllable (irixta-, $ur\bar{u}raost$, urvata-; but $urvar\bar{a}$ was / $urvar\bar{a}$ -/). This applies also to the i- of $i\theta yej\bar{o}$.
- 5. -yuh- did not form a separate syllable; it indicated something like [yhv]: ayuhīšcā /ahvīšca/.
- 6. y- often was syllabic -iy-. (If one transcribes -ii-, it must be observed that it often denoted simple consonantic y.) Parallel is -v- (or -uu-). (The fact is due to either Sievers' Law, or to an original laryngeal.)
 - 7. -im, -im sometimes stands for -iyam, -uvam.
- 8. -ao- can stand for -ava- (kərənaon); in the same way -ae- can stand for -aya- (daenā = /dayanā/; gaem = /gayam/; vaem = /vayam/).
 - 9. -āat- represents -āt- (rare; yāat, vīrāat).
- 10. Contractions have occurred that did not belong to the original text: āyōi /ā iyai/, āitē /ā itai/. Note frōsyāt /fra asyāt/.
- 11. Laryngeals, or their representative (here written ?), explain a large number of deviations. They are discussed in ch. IV. They concern cases where \bar{a} was disyllabic, or where y, v represent a syllable. Some of these cases were long since known, e.g. the gen. pl. ending $-\bar{a}m = |-a + a + b|$.
- 12. An older form of the dative singular ending of the a-stems, -āya, must sometimes be reconstructed.
 - 13. -duyē, 2p middle ending, still was monosyllabic (/-dvai/).
- 14. Compounds did not contract two (apparently) adjacent vowels: Vištāspa- was /Višta Paspa-/. (Probably they contained a glottal stop; see IV 51.2.)

- 15. The following words must have had a more archaic shape: ārmaitiš was /aramatiš/; divamna- /dyumna-/; jva- was /jīva-/ and jōya- /jīviya-/; cəviš-was /caiš-/, from the root ciš-. For dužazōbå, which has a and ō for ə, see on the laryngeals.
- 16. Some words must be deleted. This is certain in the case of adverbs that were repeated, as preverbs, before the verb: 31.13c aibī ašā [aibī] vaēnahī. Other cases are less certain, like mazdā in 28.9a, or ca in 30.3b manahī [cā] vacahī cā (giving 7-8).
- 2. These corrections were lastly systematically studied by Mrs. Monna 1978. This grammar is based on her analysis. On the following points I differ from her interpretation. (A few misprints are also corrected.)

```
28
 1a 7-8
              rafθrahya
 2b 7-9
              ahu≥āh
 3a
              yah [vāh] arta ufya?āni?
 4c
              xsa≥āi
 5b ?7-9?
              ahur\bar{a}i < a > ?; savišt\bar{a}i < a > ?
 9a 7-8
             zarnaima
 10c 7-9
 29
              [ramah] ā hišāya drš ca taviš ca? (/ramah/ a gloss?)
 1b 7-9?
 1c
              a\theta a; [mai]?
 4c 7-9/10
             a\theta a; [nah]?
 6с
              \theta vršt\bar{a}
8c
              dyazāi
9a
              xšanmanai
30
1b ?7-9
              ahur\bar{a}i < a > ?
1c
             artāya ca; vrāzā?
3b 8/7-8
             šyauθnai
Зc.
             a \ge \bar{a}s^2
4b 7-10
             yaθa
5a
             manyu2āh varta
7a 7-8
             manahā vahū artā ca
11a
             sašyaθa
31
2Ь
             i \geq ai
6b 7-8
             amrtātas
7a 7-8
             raiθvan
8c 7-8
             šyauθnaišu
```

```
9a 7-9
            a?as; ašxratuš
10a
            varta
15b ?7-9
           duššyau\theta n\bar{a}i < a > ?
20c 7-8
            šyauθnāiš
21a 7-8
            amrtātas ca
22b 7-8
            šyauθnā
32
2c
            varmadi
           yāiš [a]sru(ž)dvam? būmiyāh? haptaθai
3c 7-9?
4b 7-8
           siždyamnā
5a 7-8
            \langle \bar{a} \rangle dbnauta?; amrtātas
6b 7-8
           hātamarnai ahura vahištā vaista manahā (This restoration of the
            original word order was asked by Prof. Humbach when he
           gave his permission to Mrs. Monna to reproduce his text; it
           was not realized through a technical mistake.)
6c 7-8
            artāi ca
9c 7-8
            [mazdā] artāi
11c 7-9
            raPršyaPan
12a 7-8
            šyauθnāt
12c
            varta
13c 7-8/9
           dūtam; pāt/pa?at
16c
            āhayā
33
2c ?7-9
            var\bar{a}i < a > ?
3a 7-8/9
            vrzan(i)yah
7a
            īdvam
8a
            šyava?āi
12a
            aršva?
12c 7-8
           fsratu≥am
34
8b
            ašaujāh
12c 7-8?
            hva?itanh?
15a 7-8
            šyauθnā
43
3d
            ä saiti
7e
            tanūši
8e
            ufya 2\bar{a} [ca] ? Cf. 9e.
10c
           ahma/ahmāi; prštā?
10d
           prštam?
12c
           uz i?rdyāi
13d
           daršt? (see IV 821b)
```

14d 4-7

uz i?rdyāi; az sardanāh

```
44
 3d 4-7
             ma 2ah
 20d
             anmanai
 45
 3b
             yām
 46
             m\bar{a} <\bar{a}> ?; vrzan\bar{a} haca > \bar{a}
 1c ?4-7
 5a
             \bar{a} yantam
 47
4a
             ra>ršyanti
48
6b 5-7
             da≥at
6d 5-6
            ahurah ahauš
                            zanθai parviyahya (Same remark as on 32.6b.)
9a
             vaidā
49
2b 4-7
             ra?ršah
2c
            daršt? (see IV 821b)
4c
            yaiša?am
50
7d
            za \geq a\theta a \geq
51
2a
            artāya ca
4a
            fsratūš
11a ?7-7
            Spitam\bar{a}i < a > ?
53
2a 8-5
            āt ca
3b 7-5
            dugdrām (see on 8c)
3d 8-7-5
            аθа
6d 7-7-4
            mrngdvai
7c 8-7-5
           parā ca; ā nansat
8c 8-7-5
           janrām xrunrām ca
           The gen. ending could be -\bar{a}m- as well as -a \geq am, and either
           jānəram or xrūnəram has been considered as a gloss (in which
           case ca must be deleted as well). This gives the following
           possibilities:
             janra≥am xrunra≥am ca 10 syll.
             janrām
                        xrunrām
                                       8
             janra?am
                                       6
             janrām
                                       5
```

The first and the last are impossible. The third is improbable as the first element of a 7-7-5 group is never 6. Also it is preferable not to change the text. Both words are poetic com-

pounds, not very probable as a gloss (which would have been accomodated with ca at that). Then 3b probably had /dugdrām/.

3. When these corrections are applied, deviations remain. The deviations from the respective norms are listed here.

Y 28-34

The norm line has 7 + 9 syllables. Lines that do not have 7-9 are:

28.1a 7-8 5a 7-8 5b 6/7-8/9 6a 7-9/10 6c 7-8/9/10 7a 7-8 9a 7-8 10a 7-8		29.1b 7-9/10 1c 7-9/10 4c 7-9/10 Given the extreme regularity of this hymn it is probable that the dubious verses also had 7-9.
30.1b 6/7-9 2c 7-9/10 3b 7/8-8 4a 7-8 4b 7-10 5a 7-8 7a 7-8 7b 7-8 7c 7-8 8c 7-10 9c 7-8	31.2a 7-8 5a 7-8 6b 7-8 7a 7-8 7c 7-10 8a 7-8 8b 7-8 8c 7-8 9a 7-9 9b 7-8 9c 7-8	33.10a 7-8 10b 7-8 15b 6/7-9 17c until 21b 7-8 (12 x) 22a 7-8 22b 7-8 22c 7-8
32.1b 7/8-9 2a 7-8 3a 7-8 3b 7-8 3c 7-9/10 4b 7-8 4c 7-8 5a 7-8 5b 7-8 6a 7-10? 6b 7-8 6c 7-8	33.2b 7-8 2c 6/7-9 3a 7-8/9 3b 7-8 3c 7-8 4b 7-10 5b 7-8 7b 7-8 9b 7-8 9c 7-8 10a 7-8	34.1a 7-8 1c 7-8 3a 7-8/9 3b 7-8 4c 6-9 5b 7-8 6b 7-8 7b 7-8 8a 7/8-10 9b 7-8 11a 7-8

7Ь 7-8	11Ь 7-8	11c 7-10
9a 7-8	11c 7-8	12c 7-8
9c 7-8	12b 7-8	13a 7-8
12a 7-8	12c 7-8	14a 7-8
13c 7-8/9	13abc 7-8	14b 7-8
15b 7-8		14c 8-9
15c 7-8		15a 7-8
16b 7-8		15b 7-8
16c 7-8		130 7-0

The deviations can be grouped as follows:

norm	7	9
 1	1 + 5? (0,3-2%)	85 + 6? (28,3-30%)
+ 1	1 + 3? (0,3-1,3%)	6 + 8? (2-2,6%)
total	2 + 9? (0,6-3,6%)	- (2 2,0 70)
		

The total number of lines in 28-34 is 299.

The number of 7-8 lines is about 30%. This, then, is a regular alternative for 7-9. Note that it is clearly consciously used, because Y 29 has no 7-8 line; and Y 31 has from 11a to 17b only 7-9, but from 17b to 22c (the end) 7-8 (with the sole exception of 17c, which is 7-9). This shows that the difference between 8 and 9 could be used deliberately.

In other respects the maximum deviation is 3,6% (in a half line), which is a very low figure: three or four variants in 100 half lines.

Y 43-50

The norm line has 4 + 7 syllables. Lines that do not have 4-7 are:

44.8b 3-7	
12e 5?-7	
17b 4-8?	
46.1c 3?-7	6b 3-7
1e 3-7	9Ь 3-7
3e 3-7	15d 3-7
5b 3-7	17a 3-7
48.5a 5-7	6a 5-6
5b 5-6	6b 5-7
5c 5-7	6c 5-7
5d 5-6	6d 5-6
	7a 5-6
50.2c 4-7/8	
11b 4-6	
	12e 5?-7 17b 4-8? 46.1c 3?-7 1e 3-7 3e 3-7 5b 3-7 48.5a 5-7 5b 5-6 5c 5-7 5d 5-6

Y 48 is regular except 5a-7a, where we find lines of 5-6/7. Such a cluster eannot be a eoineidence: it must be deliberate. We shall not, therefore, consider these lines as a problematic (and not count them in what follows). Note that there are no other instances of 5, except perhaps in 44.12e.

The totals are as follows:

The total number of lines is 454.

One notes that 8 out of 13 instances of 3 syllables in the first half line are found in Y 46. If this means that it was deliberate, the other cases could be as well.

The maximum deviation in each half line is at present below 3%. This means that conclusions based on the metre of these lines have 97% ehance of being correct.

Y 51 Norm line 7-7. Deviations are: 51.11a 6/7-7 19c 6-7

It is probable that all lines conformed to the norm. 11a may have had $Spitam\bar{a}y\langle a \rangle$. 19e is quite unclear. If $mazd\tilde{a}$ is a nominative, we would have 5-7; in that case surely a word is missing.

Y 53

This hymn presents more difficulties than the others. Apparently the language of the other hymns is not preserved in the same form; e.g. the gen. pl. ending has $l-\bar{a}m/$.

The hymn consists of sequences of 7 syllables interspersed with lines of 5 syllables. If it is put this way, the aberrant shape of 53.6b is less disturbing: here we have one line of 7 syllables more. A *verse* of 7-7-7-5 between such of 7-5 and 7-7-5 would be quite unaeceptable.

Lines not presenting 7 or 5 syllables:

```
53.1d 7/8-7-5 d(a)ban

2a 8-7-5

3c 7/8/9-7-5 either /pati/ or /vahauš/ could be left out

3d 8-7-5

4a 7/8/9-5 [vah]?; varā[ni]? (ef. sprdā ni)

4b 7-7/8-5
```

5b 6/7-5 it is ununderstandable why the text does not have *yušmabya.

5c 7-6-5 6d 7-7-4 7c 7/8-7-5 8c 8-7-5 9b 6-5

The numbers are as follows:

		0 mb 10110 W 2.			
norm			7		5
1			1 + 1?)		0
+ 1			1?	1 + 3?	0
+ 2			1: }	(5,5-16,6%)	0
norm	7		117	() == ;= ;= ;	0
1101111	,		7		5
 1	0	3 + 4?	1	1 . 40	1
+ 1	3 + 3?		0 + 1?	1 + 1?	Λ
+ 2	1?)	(16,6-22,2%)	0	(5,5-11,1%)	Λ
			- /		U

(Note that the cases of +2? are identical with the +1? cases.) The total number of 'lines' is 36, i.e. 18 of 7-5 and 18 of 7-7-5. (Percentages are given of 18.)

It appears that the deviations are not disturbing. Perhaps 8-7-5 was regular, which would change the picture very much. It is very improbable that there really were elements of 9 syllables.

4. Conclusion

The conclusion is that, if we consider the 7-8 linc as a regular variant of the 7-9 one, the difficulties do not outnumber 4% (in each half line), except in Y 53. (Here the percentages are higher, but the certain cases are not much more frequent.) This is a low figure. It is a rather academic question whether one has to assume that all lines originally were correct and that the problems are due to faults in the tradition, or whether we have to assume that there were always a few exceptions at all, only, in most cases not indicated as x/y or with a question mark no emendation seems possible. So either in these cases a word was lost or added, or the text is more seriously in disorder.

Though there are a few uncertain cases, the corrections as a whole are based on the one hand on linguistic considerations that form a consistent system (normally the historical origin of the forms is clear), on the other hand on the fact that forms occurring more than once are acceptable or even ameliorate the metre in all places where they occur. (In this respect

a change from 7-8 to 7-9 cannot be considered decisive, but, as 70% of these lines had 7-9, in each case the possibility that the change is correct is 70%. That is, it can be used as additional evidence.) As the great majority of the corrections is accepted by most scholars, we can conclude that the inferences from the metre have a validity of 90 to 95% (as now the deviations are not greater than 4%).

CHAPTER TWO

THE PHONEMIC SYSTEM

1. Introduction

Three main approaches have been followed in studying the language of the Gāthās. One is that of Morgenstierne 1942, who pointed to the importance of later Iranian languages for the interpretation of Avestan. The second is Hoffmann's, who concentrated on the study of the manuscripts and the history of the script itself. The third is that of Benveniste and Kuiper, who stress that Zarathustra's language must have been more arehaic than it looks in the vulgate text.

It is elear that these three approaches do not exclude each other. Nobody will deny that we have to start from the manuscripts, for they are our only basis for the text. And it is as clear that we should use whatever evidence we can find in the system and the history of the script. Nor should the evidence of later languages from North East Iran be neglected. On one side we can reconstruct Proto-Indo-Iranian and Proto-Iranian, and Proto-East-Iranian as distinct from West Iranian, on the other side we have the Middle and New Iranian languages, and Gathic must lie in between. At the same time it is probable, whether the Gāthās date from the ninth or the sixth eentury BC, that their language was much closer to Proto-East-Iranian than to Middle Iranian.

It is also probable that the texts were changed in the course of time. It is generally admitted that the text was laid down in manuscript in the fourth century AD or later, which is at least a thousand, perhaps almost 1500 years after Zarathustra. In contrast to the Rigveda, where very little has been changed, it is immediately clear that the text of the Gāthās shows inconsistencies which prove that it was partly modernized. On the other hand it should be emphasized that, when we leave aside a few learned disfigurements, when we realize that the spelling is phonetic to some extent, and when we accept a superficial modernization, the tradition of this extremely difficult text is astonishingly reliable and that every sign or sound must be accounted for when interpreting a form.

There are two other types of faet that prove that Zarathustra's language was—in some respects—different from the text we have. First, the metre often shows that we must assume forms different from those. we have. These faets are well known, but this does not make them less important. Thus $\bar{a}rmaili$ —must be read /aramati-/ and $da\bar{e}n\bar{a}$ 'faith' was

/dayanā/, and the first of these forms has not well been explained. Second, when a form by some chance has escaped from the normal development of the shows a more archaic state of the language.

The question is just how far we must go back. Using the three forms of evidence mentioned—inconsistencies, the metre and 'escaped' forms—we should try to established which reconstructions are necessary and which are probable. It has been objected to some reconstructions that they make Gathic almost Proto-Iranian. In itself this is no objection: the question is whether it can be shown or made probable that a given reconstruction is correct, and if Gathic then would prove to be very close to Proto-(East-)Iranian, that would not be surprising.

The first step, of course, explicitly put by Bcnveniste and Morgenstierne, is to reconstruct the phonemic system. It has long since been observed that the Gathic script is to a larger extent phonetic than scripts usually are. Therefore the first step is to reduce the script to a phonemic system. This is easy in those cases where a special sign is used to the exclusion of another in a specific environment. In many cases, however, it is much more difficult. I think that, by combining the three kinds of evidence, it is possible to reconstruct the phonemic system of Gathic. And this is the major difficulty, because there is no reason to assume that the morphology (or the syntax) was changed in the course of the tradition.

Benveniste's article (1968) was too superficial and did not always discuss all the relevant facts. Also, he did not distinguish clearly enough between Gathic and Late Avestan. It cannot be stressed sufficiently that the following treatment is valid for Gathic only. Morgenstierne for example, objects to Benveniste's rendering as /θyajahvati/ what appears in the text as iθyejaŋuhaiti. Morgenstierne interprets this form as phonetically θ'yejanh°ati, phonemically /θyejanhwati/. This is an instructive example. Morgenstierne's reconstruction is probably meant for (some stage of) Late Avestan. For Gathic (where the form is not found; but let us assume for a moment it occured there), I think we can demonstrate that ya had not yet become ye, and that hv had not yet changed, so that /θyajahvati/ would be the correct phonemic interpretation. This shows that the phonemic reconstruction given here is valid for Gathic only.

In this chapter, then, we have to establish the phonemic system of Gathic, and we can do so by discussing the sounds indicated by the alphabet. This chapter will be extremely complicated for we have to face several problems at the same time: 1. whether a problem is just a graphic one or a linguistic one; 2. when linguistic change is concerned, whether

it dates from before Zarathustra's time or whether it belongs to the long period of oral tradition after him; 3. and if a form is really Zarathustrian, whether a problem is a phonetic or a phonemic one. It is not possible to treat these problems systematically one after another, for our first task is exactly to disentangle these kinds of problem.

2. The alphabet

To find the phonemic system of Gathic it is sufficient to consider the alphabet and to determine which sounds were phonemes and which were not. With the exception of ng, which must be considered together with y, and the diphtongs $\bar{oi}/a\bar{e}$, \bar{ou}/ao , there is no reason to consider sequences of signs.

The alphabet indicates the following sounds:

$$k 9$$
 $g C$ $\times W \dot{x}^1 W \dot{x}^2 W \dot{x}^2$
 $c V$ $j U$
 $t P \underline{t} Q d g o G$
 $s Q$
 $p D b J f D g^3 D J$
 $s D z J$
 $s D z D g D g$
 $s D z D z$
 $s D z$

- 1. Formerly K, K.
- 2. Sometimes written xv; xv always represents the sign x^v .
- 3. Formerly w.
- 4. The sign is transcribed $\dot{\boldsymbol{s}}$, as it is a variant of $\boldsymbol{\check{s}}$; I propose to write $\dot{\boldsymbol{s}}$ as this is typographically easier.

- 5. This sign is transcribed §; I propose to simplify this to §.
- 6. On the transcription see §9.
- 7. Only used initially.

Not included are a few rare signs:

```
\dot{g} of unknown value;
```

- δ graphic variant of δ ?
- \mathring{a} had two signs, \mathring{a} and \mathring{a} . As the first only occurs in one manuscript (Pd), the other sign is transcribed simply by \mathring{a} ;
- \dot{q} a variant of q of unknown use;
- j a variant of y.

A large number of sounds must be discussed:

- x' (older h') is a phonetic variant of h before y + a stressed vowel; see §3.
- x^v see §4.
- β , γ , δ see §5.
- t is a variant of t; see §6.
- *s* see §7.
- see §8.
- y, v and y-, v- see $\S 9$.
- m m which had become voiceless after h
- n phonetic variant of n before i, y.
- n nasal before stops;
- y see §11.
- \hat{y} variant of y before \bar{e} in Gathic (only $-a\hat{y}h\bar{e}$, $-ye\hat{y}h\bar{e}$). As Gathic had /-ai/ instead of $-\bar{e}$, the \hat{y} is not relevant.
- y^v is not used in Gathic proper; YH has $vay^vh\bar{\imath}m$, $vay^vh\bar{\imath}s$, acc. sg., pl. fem. of $voh\bar{\imath}u$ 'good'. (For the latter Gathic has $vayuh\bar{\imath}m$.) See on ngv and yhv in §§10 and 11.
- å see §12.
- *q* see §13.
- ∂ , $\bar{\partial}$ see §14.
- e see §15.
- \bar{e} see §16.
- o see §17.
- \tilde{o} see §18.
- oi, $a\bar{e}$, $-\bar{e}$ see §19.
- $\bar{a}u$, ao, $-\bar{o}$ see §20.

On the length of the vowels a, i, u see §21.

The sounds not mentioned are without any doubt phonemes. They are:

þ	b,	f			υ	и	ū
l	d	θ		n			
		2	z	r			
С	j	Š	ž		ע	i	ī
رم		h				а	ā

On the ? see §22.

The group s, z, \check{s} , \check{z} consists of four phonemes.

z

That z is not an allophone of s but a phoneme is shown by the following oppositions:

zarəm : sarəm, zaoša- : saošyant-, zavah- : savah-, zrazdå : sravah-, zū- : sū-; azəm : asənō, mazə̄ : pasəūš, gərəzōi : x^v əng.darəsōi /grzai : -darsai/, gūzrā : usən, hizvā : isē, isvā.

Š

š is not an allophone of s. Compare:

išāt : isāi, vīštāspa- : vīspa-, zōišənū : mōist, vaēšō : urvaēsē, zaoša- : xraosəntam, rašnā : yasna-, fšuyant- : fsəratuš.

Here again the main historical origin is the rise of a new $s < PIE \ k$ (which was not changed into \tilde{s} after i, u, r, k).

Note that initial \tilde{s} - became $x\tilde{s}$ -. As this development is automatic, it can phonemically be noted as $/\tilde{s}$ -/.

ž

 \check{z} is not an allophone of z, as appears from:

 $\bar{a}\check{z}u\check{s}$: $\bar{a}z\bar{u}ili\check{s}$, $\bar{a}\check{z}dy\bar{a}i$ / $a\check{z}dy\bar{a}i$ / $azd\bar{a}$, $va\check{z}dra$ - : $vazdvar\bar{s}$, $v\bar{o}i\check{z}dal$: $v\bar{o}izd\bar{u}m$. The historical explanation is the development $\acute{g}d > \check{z}d$ and dd > zd.

3. *x*

This sound is discussed in the chapter on the accent. It is shown that it occurs only before y, when the stress immediately followed. It is probable that this rule was still fully automatic in Gathic, if it was not post-Gathic, so that \hat{x} was not a phoneme but an allophone of h.

 $4. x^{v}$

· Charles and the second of th

As -hv- is everywhere else preserved, $n = max^{v} ait\bar{i}s$ and $sax^{v} \bar{a}r\bar{s}$, $s\bar{a}x^{v} \bar{s}n\bar{i}s$ should probably have been written with hv ($dus.x^{v} ars\theta \bar{s}m$ has x^{v} from the simplex.) Elsewhere x^{v} is found only initially.

We find x^{v} - and hv- thus:

```
x^{v_-} < h_{v_-}
                                  x^{v_{-}} < hu > -
                                                                         hv-
                                  x<sup>v</sup>araiθya- /hu>arθiya-/
x^{\upsilon}a-
                                                                         huanhəvim /hu>ahav-/
xvaēta-
                                  xvāθra- /hu >āθra-/
                                                                         hvara- /hu2ar/
x⁰aētu-
                                  x^{\nu}\bar{a}\theta r\bar{o}\nu\bar{a} /hu \geq \bar{a}\theta ra\nu\bar{a}/?
                                                                         hvaršta- /huvršta-/
xvafna-
                                  xvāng /hu?anh/
                                                                         hvāpah- /huʔāpah-/
xvaiθya-
                                  xvīti- /hu>itī-/
                                                                         hvō /hau/
xvar-
                                                                         hvō.gva- /hau-/
xvarəθa-
x<sup>υ</sup>āpaiθya-
```

x^vaēnax^varənah-

The last two words ($x^{v}a\bar{e}na$ - etc.) have no etymology. The forms with $hv\bar{o}$ - are not relevant, as they had /hau-/ in Avestan.

PIE su-, Ir. hv-, always gave x^v - (and so written hv- always represents hu-/). This means that there is no problem for Gathic. There were forms with hu-/ (that is hu- before consonant, laryngeal included; see IV 53.3), which was a sequence of two phonemes. And there were forms with x^v -, which is a variant of hv- (that is hu-/ before vowel). There is, then, no need to assume a separate phoneme x^v .

The way in which the forms are written gives a problem, but it concerns post-Gathic developments. The problem is when /hu-/ before laryngeal became x^v- and when it became hv-. If the accentuation of the PIE word for 'sun' was *suar (Skt. svar), gen. *suar (she accent migh have been the decisive factor, cf. $hvar\bar{s}$, gen. $x^v\bar{s}ng$.

```
5. β, γ, δ.
```

 β , γ , δ are voiced spirants. They are found in Gathic:

1. after voiceless spirants (f, θ, x) ;

a. $\theta \beta < \theta v$;

b. $x\delta$, $f\delta < x\theta$, $f\theta$.

γ is not found in this position in Gathic;

2. βz , γz < bz, gz (z from z after labials and gutturals).

Ad 1a.

 $xra\theta \beta \bar{a} < *xratu\bar{a}$, Is. of xratu-; $ara\theta \beta a$ - 'worthy' (cf. Skt. rtvam?); $\theta \beta a$ - 'your' (Skt. tva-); $\theta \beta ax \delta ah$ - 'care' (Skt. $tv \delta k \delta as$ -).

Ad 1b.

uxδa- 'word' (Skt. ukthá-); vax θ ra- 'speech' < *vax θ ra- < *vak-tra-; f θ roi 'father' from *f θ rai < *ptrai.

A group of three consonants is split up by a svarabhakti vowel between the first two consonants.

The development $x\theta > x\delta$ is problematic, because nothing comparable is found in any other Iranian language.

Ad 2. $(\beta, \gamma \text{ before } z)$

All forms are the result of Bartholomae's law.

 $di\beta \check{z}aidy\bar{a}i < -bza- < -bh-sa-$, a desiderative in -sa-;

mimaγžō < -gza- < *mi-mngh-sa-, desid.;

pairyaoγža < *-augh-sa 'you said'.

On ayžaonvamna- see IV 37.

Conclusion. $\beta \check{z}$, $\gamma \check{z}$ are allophones of $b\check{z}$, $g\check{z}$. In the same way $x\delta$, $f\delta$ are allophones of $x\theta$, $f\theta$. They can only be considered as allophones of xd, fd (as Morgenstierne proposes) after intervocalic d had become δ , but this is a Late Avestan development. $\theta\beta$ is an allophone of θv . Though β also occurs before \check{z} , a phoneme β that occurs only before or after specific consonants is impossible. There were, then, no phonemes β , γ , δ .

6. t

 \underline{t} is a variant of t, found:

1. in word final position;

2. in tkaēša- 'false faith' and 'teacher of -'.

Ad 1.

nōit, mōiθat, fraoret, paityaoget, etc.

It is not found after s or š: moist, coišt, tašt.

Ad 2.

On tkaēša- see IV 37

It is generally assumed that it was a t of which only the 'implosion' i.e. the closing of the air-canal, was realized, not the 'explosion'. (The term 'implosive' should not be understood in the sense that it was spoken with the air being drawn inward.) In LAv. tb- it would then be hardly audible (where as a matter of fact it was soon lost). In any case it was a very lightly pronounced t. It must have been more clearly pronounced after s, s.

Of course, \underline{t} is an allophone of t.

7. ś

ς continues.

- 1. c before i;
- 2. the sound traditionally reconstructed as kp (see IV 37).

Ad 1.

śyao $\theta(a)$ na- 'work' (Skt. cyautna-); śyavāi 1st sub. of śyu- 'activate' (Skt. cyávatī). .

Ad 2.

śōiθra- 'dwelling place' (Skt. kṣetra-).

The s in 1. can be considered as an allophone of s before y. Later sy became single s. At that moment s was a phoneme, but this development is post-Gathic as it is still often written sy.

The development in 2. is not well documented: only $\delta \bar{o}i\theta ra$ - is written thus, four times in one manuscript. When through the development $\delta y > \delta t$ the δb became a phoneme, the outcome of the cluster apparently was not identified with it, as it is normally written δb . Therefore I think that $\delta \bar{o}i\theta ra$ -is not reliable.

Thus only 1. remains, where s is not a phoneme.

8. s and hr

These sounds are discussed in the chapter on the accent. s arose from rt, and hr from r before p or k, when the syllable with the r was stressed. It is argued that this development was still automatic in Gathic, so that s was not a phoneme (nor was hr). It will be described as ft or ft etc.

9. y and v

What is transcribed y, v was written ii, uu. It has been pointed out that this notation meant [ii], uu. This notation is due to a development in West Iranian, where ii, ui after consonant (and even between vowels) had developed into [ii], uu.

Gathic had in these cases $[\underline{i}, \underline{u}]$, but sometimes $[\underline{i}\underline{i}, u\underline{u}]$ (These forms actually had $i\overline{i}$, $u\overline{i}$ except when $i\underline{i}$, $u\underline{u}$ were due to Sievers' law, see IV 634c.) Recently it had been suggested to transcribe with $i\overline{i}$, uu instead of y, v. This is closer to the manuscript text, but it is mostly farther removed from the Gathic reality, and it is, especially between vowels, unpleasant reading. Therefore we retain y, v, also because of the parallelism with the Indo-Aryan forms.

It should be pointed out here that when, e.g. uii (uy) must stand for *uuii (*vy), the transcription uii does not solve the problem. Emendation is necessary in both cases, either to *uuii or to *vy. The first transcription

makes it easier to understand. Such cases, however, are a small minority of the total occurrences of y, v.

Initial \underline{i} -, \underline{u} - are written with special signs. ii- and uu- also occur initially, representing $i\underline{i}$ -, $u\underline{u}$ -, not \underline{i} -, \underline{u} -. The distinction between the two notations, therefore, is relevant, but such cases are extremely rare, and they do not occur in the Gāthās. (In these cases ii-, uu- should be used.)

10 ng

ng seems often a graphic variant of y. We must therefore also consider whether ng indicates a phoneme.

ng is found in:

- 1. -āngh-, -āng;
- 2. nghv;
- 3. ngr.

Ad 1.

PII -ans- > PIr. -anh- appears as -āngh-, word final -āng.

səngha- 'teaching', Skt. śams-.

vənghat s-aor. sub. of van-, Skt. vamsat.

dang Gs of dam- 'house'.

-āng Ap ending of the a-stems.

In this case Gathic has consistently ngh, whereas LAv. has yh (which is found sometimes as a variant in the Gāthās); (nyh is a mixed form). The forms are:

fšānghya-

jənghatī (gam-)

mənghi mənhi (man-), mənghai

səngha-, sənghu-

บจักgh- บจักŋh-

cyanghat (with a for \bar{s} after y)

Final dong, xvong, Ap. -ong (on yongstū see 14.8b), cašmong.

The consequent distinction between ngh < ns and ngh < s, which is not found in LAv. (which has only ngh), indicates a Gathic reality. A further difference between the two cases is found in the preceding vowel: we find always $-\bar{n}ngh$ - but -ngh-. The \bar{n} , as well as the notation with an n, shows that Gathic here still had a nasal. Therefore, ngh can be interpreted as the phonetic representation of the phonemic sequence ngh,

Word final $-\bar{m}g$ is more difficult. It seems not advisable to assume a separate phoneme for this ending. Therefore I interpret it as /-anh/, assuming that -h had not yet disappeared. (If it had disappeared, one might interpret $-\bar{n}ng$ phonemically as /-ang/, just as the spelling indicates; in Gathic there is no reason to identify ng with ng.)

Ad 2. (nghv)

We shall see that this sequence indicated Gathic -hv-. This group is mostly written ηuh , $(n)\eta hv$, which is discussed in §11. nghv looks like a 'Gathicizing' notation. It can be disregarded here.

Ad 3. (ngr)

In angra- and dangra- we find ng. These words continue *ahra-, *dahra-. As these forms do not have \bar{s} from a, the ng is probably hyper-Gathic spelling (ng being typically Gathic) for (Lav.)* (d)aŋra-. The words may be interpreted as l(d)ahra-l.

11. n

y is found:

- 1. in -anha-, anhu- and -anha-;
- 2. in yuh-V, yhu-C, yhv, nyhv;
- 3. in $\bar{s}\eta h$, $\bar{s}n\eta h$.

Ad 1.

 $a\eta ha < *aha$ (and $a\eta ha < \bar{a}ha$) is regular:

Gs $manayh\bar{o}$, Is $manayh\bar{a}$ from manah-, but manahi; $ayha\underline{t}$ sub. of ah- 'to be'; $ayh\bar{o} < *\bar{a}h$ -as Gs 'mouth'; ayhavas- 'lords', but $ah\bar{u}$.

This development is older than $au > \bar{u}$ (vaŋhōuš Gs 'good'), $-ai > -\bar{e}$ (nipāŋhē < *-pāhai 'you protect'). Note rāšayeýhē with ya > ye after -ai had become $-\bar{e}$ (on ýh see §2).

In a few cases ηh is found in forms with following u: $a\eta hu\check{s}$ (nom. sg., twice) but $ah\bar{u}m$ (acc., 11 times). (The idea that $ah\bar{u}m$ was dissimilated from * $a\eta h\bar{u}m$ is improbable and unnecessary.)

The forms of vahu- 'good' are instructive:

NAs

n. vohū 7

G vanhāuš passim

D vanhaovē 1

I vohū passim

L vanhāu 5

Ap vanhūš YH 1 n. vohū 1

G vohunam YH 1

Cf. vanhudå YH.

We find both vohu(-) and vayhu-. Evidently the forms that got yh before u did not get o from a. On the other hand, where a had become o, the yh was never introduced. This means that some forms became vayhu- and that the forms that had remained vahu- later became vohu-. As it is very improbable that yh was secondarily introduced in some forms of vahu- and not in others, Gathic will have had vahu- everywhere, which was later.

either changed into vanhu- (which probably was never a linguistic reality) or into vohu- according to a later regular phonetic development.

Ad 2. (yhv etc.)

anuhīš-cā /ahvīs/ Npf of ahu- 'lord';

vanuhīm, vanhuyā /vahviyam, -iyā/ fem. of /vahu-/ 'good';

aojōŋhvantəm /aujahvantam/ (cf. aojōnghvat);

cazdōnyhvadbyō /cazdahvad-/ (cf. cazdōnghvantəm).

Evidently $\eta uh - V$ and $\eta hu - C$ are attempts to express one soundgroup, for which (later) also $\eta^v h$ was used, with one sign for a labialized η . The metre shows that $\eta uh/\eta hu$ was non-syllabic.

In Gathic -hv-, which these spellings continue, was still retained, as appears from $ahv\bar{a}h\bar{u}$ Lp of $ahv\bar{a}$ -, $gu\check{s}ahv\bar{a}$ imp. M., $ahv\bar{a}$ from ah- 'to be', $mi\theta ahvac\bar{a}$ 'whose words are false'. Therefore the spellings with η are a later intrusion.

Ad 3. (\$\bar{z}yh)\$

 $\bar{sy}h$, $\bar{sny}h$ are alternatives for normal $\bar{sng}h$; see §10.

Conclusion If *aha > aŋha is already Gathic, ηh is an allophone of h between \bar{a} 's. The few forms before u are probably not Gathic, perhaps not a linguistic reality at all. This development has no parallels in any Iranian language.

12. å

å is found:

- 1. in -åŋh-
- 2. final -å
- 3. -*ås-cā* etc.
- 4. in hudåbyō
- 5. in -*ant*-
- 6. xratå, pərətå

Ad 1.

-åŋha- continues *-āha-. (Forms in - \bar{o} , - $\bar{o}i$, - \bar{e} had earlier -ah, -ai.) ståŋhat 3sg sub. s-aor. of stā-, < *stā-h-at. råŋhaŋh $\bar{o}i$ 2sg sub s-aor. M of rā-, *rā-h-a-hai. dåŋhā 2sg ind. aor. M of dā-, *dā-ha.

-åŋhō Np of a-stems: ahuråŋhō, mašyåŋhō.

s-stems: Gs dåŋhō, yåŋhō.

nipāŋhē 2sg ind. pres. M of pā-, *-pā-hai.

Ad 2. (final -å)

 $-\ddot{a} < *-\bar{a}\dot{h} < *-\bar{a}\dot{s}$ is very frequent and without exception. NApf of \bar{a} -stems: $asp\ddot{a}$, $da\bar{e}n\ddot{a}$, $ga\bar{e}\theta\ddot{a}$.

NApn of s-stems: dvaēša, mana, raoca.

Nsmf of s-stem adjectives: aojā, avīdvā, hvāpā.

dadå, då 2sg pres., aor. of dā.

A few forms in -å had disyllabic -å: då 'gift' /da?ah/, mazdå Gs/mazda?ah/, må 'month' /ma?ah/.

Ad. 3. (-ås-)

-ås- have the forms in -å if they are followed by $-c\bar{a}$ or another clitic.

NApf of ā-stems: daēnās-cā.

NApn of s-stems: raocas-ca, nabas-ca

mazdås-cā

dås-tū

いたなな民事の位置で

haurvås-cā, amərə(ta)tås-cā etc. do not belong to this group as the Ns is haurvatās.

Non-final -ās- did not become -ås-: sāstī, sāstū, sāstar-, sāsnā-, vāstar-, yāsa- (pres. of yā), rāstī, nānāsā (pf. of nas- 'disappear'). (Nor did -āz-: sāz-dūm, θrāzdūm, urvāzā, vāza-, vāzišta-.) Nor did final -ās when -s was retained: we have haurvatās, where the -s was retained because it derives from *-tāts. (-s is further preserved in as 'you were', if this was *a>as. But the interpretation is uncertain.) Therefore the forms in -ås-cā ete. must have -å- analogically. (It cannot be due to the secondary accent caused by the enclitic.) This is confirmed by ākāstāng against ākā. Here the form was not easily analysable. (It is not clear to us either what form it is.) The form proves that Gathic had /-āscal. amərətatās-cā is a clear instance of analogical -ås-: the nominative has (haurva)tās and there is no way to explain -åscā but as due to -åscā of the other forms.

Ad 4. (hudåbyō)

hudåbyō is from *hu-da?ah-. We expect *hu-da?azbyah. The -z- was replaced by -h- (probably already in PII; cf. raocōbīš for *raucazbiš). As Gathic had disyllabic /-a?a-/, the -å- is of later date.

Ad 5. (-ånt-)

-ant < -ant have (all forms):

išantī 3pl sub. of iš- urge, /iša?anti/.

bairyante 3pl sub. pass., /barya?antai/.

dåntē 3 pl. sub. M of dā-, /da?antai/.

hacante 3 pl. sub. M of hac-, /hacapantai/.

As all forms still had /-a?a-/ in Gathic, the group -ånt- does not eoncern us.

The 2 pl. ind. pres. of $x \sin \bar{a}$ 'to know', $z \sin a t \bar{a}$, for $z \sin t \bar{a} / z \sin t \bar{a}$, is curious in having $z \sin t \bar{a}$ and in showing a vowel between $z \sin t \bar{a}$ and $z \sin t \bar{a}$ is found nowhere else. The $z \sin t \bar{a}$ is introduced analogically ($z \sin t \bar{a} + t \bar{a}$)

*zanta, ef. Skt. $j\bar{a}n\bar{\imath}ta$) from the participle $z\bar{a}ta$. In the singular, $z\bar{a}n\bar{a}$, this was no problem. In the plural we would expect *zanta from *zanta. We must assume either that *zanta was restored to zanta, or that the \bar{a} was introduced after $\bar{a}nt$ had become $\bar{a}nt$. The latter seems improbable (as Sanskrit also has \bar{a} , it could even be PII.). If the \bar{a} was restored, the nt was split up by people who realized $\bar{a}nt$ as $\bar{a}nt$.

Ad 6. (xratå)

xratā 48.4d and pərətā 51.13b are locatives. These forms probably represent /xratāu/ etc., cf. Skt. kratau. That $-\bar{a}u$ was preserved in Gathic is shown by $va\eta h\bar{a}u$. Y 51.12a has pərətō in the same function. This form may be due to the surrounding forms in $-\bar{o}$, or it has the locative ending in short -au.

Conclusion Only 1. -åyha- and 2. -å appear to be relevant. As ayha does not require a phoneme yh but is a realization of /aha/, in the same way ayha is the phonetic realization of phonemie $/\bar{a}ha/$. Then it is evident to assume that -å is the realization of $/-\bar{a}h/$, with retained -h (for which see §18.1).

```
13. a
The sign q is found:
1. before the spirants s, z, \theta;
2. before š, ž;
3. -am, -an < *-\bar{a}m, *-\bar{a}n;
4. -am-, -an- in a few words (other than 5.);
5. -anm-.
  Ad 1.
Ns pte. -as: has (ah- 'to be'), parasas ('to ask') ete.
-as-cā Ap of a-stems;
qsa- 'part';
nasat red. aor. of nas- 'attain';
vas 3sg s-aor. of van- 'overcome' ( < *v\bar{a}ns-t).
dəbazah- 'support';
maθra-, Skt. mántra-.
  Ad 2. *
nərqš Ap of nar- 'man', *nṛ-ns;
mərašyāt opt. of mrc- 'destroy', *mərənsyā- < *mṛnc-yā-.
It seems that a here represents a nasalized a.
```

Ad 3. (-am, -an)Final *- $\bar{a}m$, *- $\bar{a}n$ always became -am, -an. -am Gp ending;
-mam NApn of man-stems;
-tam 2pl imp. M ending.
Some of these forms still had /-a>am/ in Gathic:
-am Gp. ending;
mazdam As /mazda>am/;
dyam 1sg opt. of dā-, /dya>am/.
We cannot be certain that this proves that -ām >

We cannot be certain that this proves that $-\bar{a}m > -qm$ was post-Gathic, as $-\bar{a}m < -a \geq am$ may have had the same development as older $-\bar{a}m$ before, but it makes it probable.

Ad 4. (-an-, -am-)
-ān- > -an- is found only in the following forms:
banayan caus. /bānayan/;
damiš, -īm 'creative, creator' (but dāmōiš);
manarōiš < *māmraiš?
ranayå Gd (but rānōibyā, -byō);
urvanam, -nō As, Np (but urvānē, YH urvānam).

On the other hand we have a dozen forms with -ām- and some twenty with -ān-: dējāmāspa-, spitāma-, dāman-, kāma-, nāman-, rāman-, åŋhāma, jvāmahī, nāšāmā, avāmī; apāna-, avaŋhāna-, dəmāna-, hudānu-, maθrānē, ustāna-, yāna-. Therefore, in this case I conclude that the nasalization is a (late?) phonetic tendency and that Gathic had phonemic /ām, ān/.

Ad 5. (qnm)
-anN- (and -ānN-?) became -qnN-. Only in:
qnman- 'spirit';
dvanman- 'cloud' (L. dunman-);
xšanmənē
YH fryanmahī, hvanmahī.

As LAv. dunman- presupposes $u < v_{\bar{\theta}}$, i.e. *dvənman-, q here represents a nasal $\bar{\theta}$, [2] Phonemically it can be interpreted as /-anm-/. fryan- may be $fri\bar{\theta}$ an-/ < *priH-n-, rather than /frin-/.

Conclusion As all developments are fully conditioned, it is not necessary to assume nasalized phonemes. In the case of -aras, we must posit /-rns/. A nasalized \tilde{r} as a separate phoneme is improbable because there are no other nasalized phonemes, and because r is not a phoneme (it is an allophone of /r/). Decisive is that there is no opposition between \tilde{r} and r. (It requires that the sound law s > s after r also operates with intervening nasal, but this is no difficulty.

```
14. a, ā
The sign a occurs:
1. in ara, which indicates a vocalic /r/;
2. after final r;
3. as prop vowel a. in raC
                    b. in C 
ightharpoonup C (first C other than r);
4. in \bar{a}u < *au
5. in avi < *avi;
6. in \partial n, \partial m < *an, am
   a. -ām, -ān
   b. \partial n-V, \partial n-C
       əm-V, əm-C
   c. -āngh-, -āng
7. -\bar{s} < *-ah
8. a number of special cases.
   Ad 1) ara
ara indicated the phonetic realization of vocalic r, which is an allophone
of (consonantal)-r; as it is not necessary to indicate the vocalic allophone
and as this is typographically easier, we shall simply write /r/.
amərətatāt- /amrtatāt-/;
cikoitərəš /cikaitrš/;
dərəta- /drta-/:
araš /rš/:
varad- /vrd-/.
   After labial the first \hat{\rho} is sometimes written \bar{\rho}:
mōrənda-/mrnda-/; θβōrəštā /θvrštā/.
   After a vowel, when r is vocalic because it stands after a laryngeal, only
ra is written:
rārəšya- /raʔršya-/.
frorati- must be /fra>rti-/ (LAv. has frarati-);
uzirəidyāi /uz i?rdyāi/ < *HiHrdyāi;
ārašvā if /ā ršva/ 33.12a.
It is not clear why \bar{a}trom / \bar{a}trm/ is written thus, instead of *\bar{a}torom. The t
shows that the r was syllabic, or otherwise it would have become \theta, as in
gen. sg. \bar{a}\theta r\bar{o}. In LAv. r\bar{o} is found more often. This notation is also found
after -v- in inlaut, which is written o: fraoral /fravrt/. (It seems that vara
became vra, which gave a (post-Gathic) syllabification [frau-rat].)
  It has been argued that r had become or in Avestan, and that the second
a of ara is the normal glide after r before consonant. I see no basis for this
```

One is atrom, and the notation ro sometimes found in LAv.

assumption. Against it I see two indications.

Secondly, the sequence $t_1 + \text{laryngeal}(t_1H)$ resulted in ar. The difference ∂r : ar is rather one of vocalic r: vowel + r as in Old Persian and Sanskrit (r : ir, ir) than one between two different vowels.

Anyhow, $\partial r\partial$ can be interpreted as /r/, more easily than as $\partial + \tau$.

On ərq see §13.2.

On /r/ > ar see IV 61a.

On rt > s see §8.

A (subphonemic) voiceless /r/ is written with a preceding h, ahr: kəhrpəm; see §8.

ərəi is [t] followed by i-epenthesis.

Ad 2. (-*ra*)

Every word final r is written $-r\bar{\sigma}$ (with $-\bar{\sigma}$ written long, as are all final vowels, except antara (twice, antara once) and hanara. ayarē, rāzarē, vadarē, 3 pl ādarē, åŋharē etc.

This vowel did not make a syllable; it is not a phoneme.

Ad 3. (raC, CaC)

3a. rC is written raC with few exceptions. The second consonant can be every consonant except y, v (h and r do not occur). This a does not make a syllable; it is not a phoneme.

barətū, darəga- 'long', darəs- 'see', garəma- 'heat'.

The exceptions are:

ārmaiti-

paršta- (and paršti-?)

kahrp-

hām. parštāiš

aršnavaitīš

duž. varšta-, hvaršta-

darštōiš

YH ātars

On kəhrp- see §8. ārmaiti- is unexplained; it must be read /aramati-/. The other forms all have $ar\ddot{s} < *r\ddot{s}$ (in the Gāthās proper only before t except aršnavaitīš, but this form presents more problems). The non-writing of a is undoubtedly connected with this development, for in LAv. we find the same situation. See IV 61a.

3b. A cluster of consonants is often split up by a. This vowel is not a phoneme. It does not make a syllable. Most frequent are clusters with m, n or r as second consonant, and db, gd.

dəmāna-, hudəma-, raēxənah-, rafənah-, fəras-, səraoša-, xrūnəram, dəbaomā, cagədō, dugədar-.

This a is found in:

clusters of two consonants:

between g, d and d, b, j;

before nasals, but not regularly (with and without θ : xn, xm, θn , θm , fn, šn, šm; only gan, gam, dam, sam, zam; only sn, nm, mn)

```
before r not frequently
     far, sar beside fr, sr
      nər
      only gr, dr, xr, \theta r, zr, mr
on s, \check{s}, \check{z} before x, j see 8a below.
a is not found (except in the cases mentioned) in:
                                               fs, fš
      pt
      \theta \beta
                                                γž, βž
      sk, st, sp, sc, zd
                                               nt, nd, nc
      šk, št,
                        žd
                                               nm
clusters of three consonants:
      skət (āskəitīm), fsər (fsəratū-);
      f \partial \delta r (f \partial \delta r \bar{o} i), x \partial \delta r (v a x \partial \delta r a -);
      not when the first or the second consonant is s or š: vāstra-, uštra-,
      humazdra-, afšman-, dafšnya-,
      xšt, xšm, xšn
clusters of four consonants:
      only xrafstra-
```

Ad 4. $(\bar{\partial u})$

Every $\bar{\imath}u$ represents PII *au, which is also represented as ao. $\bar{\imath}u$ is found only in the gen. sg. of u-stems: $-\bar{\imath}u\check{s}$. See §20.

Ad 5. (avi)

Every sequence avi became avi:

əvīdvå, kəvitås-, təviš-.

An i raises and palatalizes, but the v prevents the palatalization (Morgenstierne).

If mraoi 32.14c represents /mravi/, it shows that avi had not yet changed in Zarathustra's time.

Ad 6. (2n, 2m)

6a. Final -am, -an everywhere appear as $-\bar{b}m$, $\bar{b}n$ (on the length of the vowel see 21.4).

As. of a-stems: $-\bar{a}m$;

As. of cons.-stems: -ām;

1sg of athem. stems: ārəm /ā aram/;

azām 'I'; yūžām 'you'; ayām 'this' etc.

Neuter ptc. yasō. xyōn, rapōn

6b. In inlaut am, an do not always appear as am, an. We find in the Gāthās proper:

before	7	V	(3	
	ð	а	Э	а	
-n	15	30	7	4	
-nt			23	39	(yent incl.)
-m	13	3	12	9	,

(The numbers indicate different stems. These numbers are not very exact, as there are quite a few doubtful eases.)

The first question is whether there is a definable distribution.

-am-. Of the 3 forms -amV- two have -yam-, of the nine forms -amC- 4 have y, 2 v, 1 j preceding (on which see below, but note $y\bar{s}m\bar{a}$ 30.3a). The remaining forms are hamaēstārō and kamnafšva-, kamnānar-, where I suppose LAv. forms (hama-, kamna-).

-ant-. We find -ant- after y (11, and 8 with -yent-), v (9), c (2), j (2). After these sounds we always find -a-. Remain the following forms with -ant-: antar \bar{s} , baodant \bar{o} , dant \bar{o} , daint \bar{i} , mant \bar{a} , mantu-, rapant-.

-an-. Before eonsonant we have -an- four times. All have -a(i)ny-. (Note $varaz\bar{a}ny\bar{o}$, which may have a from $varaz\bar{a}na$ -. Note further that a following v does not have a: $sp\bar{a}nva\underline{t}$, $x^v\bar{a}nva\underline{t}$.)

sn/an before vowel shows no distribution. snV does not occur after special sounds (3 after m), anV (which is twice as frequent) has a few centers (after m 9, v 4 (vsn does not occur), initially 4 (sn-2), p 3 (psn 1)).

We conclude that ∂m , ∂n is regular word-finally; that in inlaut before consonant ∂m , ∂n are nearly regular; that before vowel ∂m is almost regular, but that ∂n is more frequent than ∂n . After ∂n , ∂n , ∂n , ∂n we find ∂n . As these sounds have a raising resp. palatalising effect, the ∂n must be a graphic device: as ∂n , ∂n , ∂n would be pronounced with ∂n with ∂n with ∂n with ∂n wowel ∂n had to be written to designate a pronunciation ∂n .

6c. -angh-, $\bar{a}ng$ continue *-anh(-). For the forms see §10. Before ng(h) we find always a for a, with the following exceptions:

a. angra-, dangra-;

b. cyanghat Y 44.12e.

Ad a. We saw that these forms stand for *aŋra-, /ahra-/ ete. This explains why they do not have θ .

Ad b. If the form is correct (its interpretation is not clear or it gives a metrical problem), the a will be due to the y, as in -yant- against - ∂nt -, §6b.

Ad 7. $(-\bar{s} < *-ah)$

Normally *-ah appears as $-\bar{o}$. We find $-\bar{a} <$ *-ah:

1. in the Nsm of pronouns $k\bar{\sigma}$, $y\bar{\sigma}$; poss. $m\bar{\sigma}$, $\theta\beta\bar{\sigma}$, $x^v\bar{\sigma}$; encl. $n\bar{\sigma}$, $v\bar{\sigma}$. These forms never have $-\bar{\sigma}$ in Gathic, which is normal in LAv.

- 2. in the adverbs adē, parē, tarē, vasē;
- 3. in the Ns of a-stems $ci\theta r\bar{s}$, $k\bar{a}\theta\bar{s}$;
- 4. in the Ns of s-sterns hazā, nəmā, vacā;
- 5. in the Gs mazā, sarā.

Some of these forms also have $-\bar{o}$ in Gathic:

	GAvā	GAvō	LAv.
1. pron.	<i>kā</i> etc.	-	kō etc.
2. adv.	adə 1	_	_
	parō 2	_	þarō
	tarā 1		tarō, tarə
	vasā 2	vasō 2	vasō
3. nouns	ciθrə 1	-	-
	$kar{a} hetaar{s}$	-	_
4.	hazī 1	hazō 1	hazō
	nəmə 1	-	กอากo
	vacə 1	vacō 2	vacō
5. gen.	mazə 1	_	_
	sarā 1	sarō 1 (Gs/Np)	sarō

It is clear that the $-\bar{\sigma}$ is typical of Gathic, $-\bar{\sigma}$ of late Avestan. Probably we must assume that $-\bar{\sigma}$ was ousted by LAv. $-\bar{\sigma}$ except in a few cases. It is understandable that the pronouns, which form a clear group, were protected. A formula like $vas\bar{\sigma}$ $x\bar{s}aya$ - (cf. $vasas\bar{\sigma}$. $x\bar{s}a\theta ra$ -) was likewise preserved. (LAv. had mazant- in the oblique cases for GAv. maz-.)

- 8. (special cases)
- a. paitiša etc.
- b. *vāstā*
- c. $\bar{s} < aa$
- d. YH hābavaintīš
- e. cəvīštā
- f. YH vātīyāmahī
- g. at ā vaocat
- h. ā

- i. hācā
- i. *xšnām*
- k. āh/ah
- 1. zəmō /zimah/
- $m. \vartheta < u, dr \vartheta g v ant$
- n. ə < i, hušəitiš

Ad a. (paitiša)

In a few cases -θ functions as a glide between two words, mostly after and/or before a sibilant: paitišθ saxyāt 44.9c, huzθntušθ spentō 43.3e, yθmθ spašuθā 53.6b, azθ sarθdanā 43.14d, and in a compound vasasθ. xšaθra-. (Note that this -θ is often short.) It is clear that this sound has no phonemic value.

Ad 8b. (vāstā)

vāstā is a contamination of vā and the sandhi form *vastā, cf. yāngstū (from yāng and yas-).

Ad 8c. $(\bar{s} < aa)$

 \bar{s} continues \bar{a} in $\hat{x}y\bar{s}m$, $str\bar{s}m$ - $c\bar{a}$, but both have disyllabic $a\bar{s}a$ according to the metre, so \bar{s} is irrelevant for Gathic. How \bar{s} originated in these forms is unexplained.

Ad 8d. (YH həbavaintis)

YH $h\bar{s}bavaint\bar{i}s$ stands for /ham b./ Why the m was lost is not clear. The text must have had *hamb-, with *a according to §6.

Ad 8e. (cavīštā)

cəvīštā 2pl root aor., cəvīšī pass. aor. must have had /caiš-/. We expect cōiš-(or *caēš-). The form must have been transformed artificially. As LAv. yōišta- 'youngest' must represent *yavišta-, which would have been *yəvišta- in GAv., the editors probably thought that ōi replaced Gathic əvi. This ə, then, is irrelevant.

Ad 8f. (YH vātāyāmahī)

YH $v\bar{a}t\bar{s}y\bar{a}mah\bar{\iota}$ has \bar{s} from a. In Gathic this was still a, as -ay- is mostly preserved (cf. §18 on $\bar{o}y$). YH $v\bar{a}t\bar{o}y\bar{o}t\bar{u}$ presupposes * $v\bar{a}t\bar{o}y\bar{o}t\bar{u}$ with $\bar{s}>\bar{o}$ through influence of the following \bar{o} ; see 18.6 and 7.

Ad 8g. (at a vaocat)

29.6a has $\underline{at} \ \bar{s} \ vaocat$. There have been three interpretations. 1. /avaucat/ is improbable, as augment is rare and as it is not clear why a- would have become \bar{s} . 2. Read $\underline{at}.\bar{s}$ as /atah/ 'thereupon', Skt. átas. The $-\bar{s}$ then belongs to section 7 above. But Avestan has no such forms in -ah. 3. \bar{s} is /ah/, nom. sg. of the pronoun a-. Uncertain.

Ad 8h. (50)

 $\bar{\imath}\bar{\imath}$ is found initially in $\bar{\imath}\bar{\imath}\bar{a}n\bar{u}$, $\bar{\imath}\bar{\imath}\bar{a}v\bar{a}$, $\bar{\imath}\bar{\imath}\bar{a}\eta h\bar{a}$, where it has no phonological value (cf. $a\eta h\bar{o}$). YH $\bar{\imath}\bar{\imath}\bar{a}d\bar{u}$ has been interpreted as $(tat)\bar{\imath}\bar{a}t\bar{u}$. Probably $-\bar{\imath}\bar{\imath}$ was the end of a preceding word, the second $\bar{\imath}$ a kind of offglide to the next word beginning with a vowel. In $b\bar{\imath}\bar{\imath}du\bar{s}$ its value is unknown (but it can hardly have been anything else but a or \bar{a}).

Ad 8i. (*hācā*)

hācā 46.1c is not explained. See X 16.

Ad 8j. (xšnām)

Not clear either is xšnām/xšnūm 48.12b, 53.2b.

Ad 8k. $(\bar{s}h/ah)$

In some forms we find $\partial h < ah$: $\partial h m\bar{a}$ 'us', $gr\bar{\partial}hma$ -. In some forms the h seems lost: $tar\bar{\partial}mait\bar{\iota}m$ 'opposition', $man\bar{\partial}.vist\bar{a}i\bar{s}$ (doubtful), $raoc\bar{\partial}v\bar{i}\bar{s}$, YH $vac\bar{\partial}b\bar{i}\bar{s}$. In other forms ah is retained: ahmat, $ahm\bar{a}ka$ -, $kahm\bar{a}i$ etc., dahma-, vahma-, vahyah-. Cf. $-ah > -\bar{\partial}$. As LAv. has -ah-, ah was probably introduced from there.

Ad 81. (zəmö)

 ϑ for i is probably found in $z\vartheta m\bar{\varrho}$ 51.12a, if this is the gen. sg. of 'winter', z = 1 /zimah. (The metre shows that it must be this word.) Here, as well as in LAv. occurrences, the manuscripts also give -i. i, $u > \vartheta$ is quite common in modern East Iranian languages, so it will be a late intrusion in Avestan.

Ad 8m. (dragvant-)

dragvant- has a for u. It could be a development parallel to that of 8n, with $u > \partial u > \partial$. LAv. has drvå |druvå| < *druvvå, which suggests that u was still present there, but it is possible that $\partial v > \partial v$ became uv. a for u has also been supposed for YH $b\partial zvant$, but the form has no etymology (it has been connected with Skt. bahu-). It is supposed that u was dissimilated before v, but this is phonetically not very probable. Also in hunus 51.10b there is no dissimilation. In YH uvvant uvvant

Ad 8n. (hušvitiš)

ai instead of i before i, y is found:

ānaitī /anitī/;

hušaitiš, -īš against hušitōiš.

I have no explanation for this phenomenon. It is clearly subphonemic. It could be that the i is epenthetic, and that (an)i(ti) was dissimilated into ai.

Whether $u\check{s}\imath ur\bar{u}$ shows the same phenomenon is uncertain. Another case form is $u\check{s}uruy\bar{e}$. The forms are unidentified. I they stand for / $u\check{s}ru$ -/, they may have \imath as a glide, either with u-epenthesis or with \imath changed into u.

Conclusion

In 1, 2 and 3 \mathfrak{p} is clearly not a phoneme. In 4-7 it is a variant of \mathfrak{a} . More complicated is 8.

8a-h are not relevant, i and j are of uncertain interpretation. In k it is an allophone of a (if Gathic really had $\bar{a}h$). I is no problem.

Remain m. and n. Of the development in m. dragvant- is the only certain instance in all Avestan. That in n. (i > a) before i) has a few instances in LAv. too (Handu-; and some forms in - \check{s} -amna- for - \check{s} imna- for - \check{s} yamna-).

All three phenomena are of a type, the colouring of vowels, which is typical LAv., but which is mostly absent from Gathic. Also for LAv. these forms (and a few more instances of i > a before i) are the only reason for Morgenstierne to consider a a phoneme. So they must be later intrusions.

15. e

The e is found only after y when the following syllable contains i, \bar{e} , y or c, j, where it replaces older a. (Often we find ei with epenthesis).

uxšyeitī, srāvahyeitī śyeitibyō
ādīvyeintī vərəzyeidyāi
mainyetē, zbayentē gayehyā, xšayehī
fšuyentē rāšayeŋhē, yesnē
ašā. yecā < *ašāya-ca Ds iθyejō

Before c and j only the two forms given are found. Following $a\bar{e}$ (and $\bar{o}i$) does not cause this change: $f\check{s}uyanta\bar{e}-c\bar{a}$. $daibi\check{s}yant\bar{e}$ ptc. also does not show ye (perhaps restored after the other case forms).

Intervening v seems to prevent the development: yavē.

 $\theta \beta \bar{o}i.ah\bar{i}$ 34.11c continues * $\theta \beta ayahi$. This form was split up, and it shows that at that time the a was not yet changed. Therefore the development ya > ye was post-Zarathustrian.

In $\theta r \bar{a} y \bar{o} i dy \bar{a} i \ \bar{o}$ must replace a (not e). This proves that there was no development ya > ye until the time when this form got \bar{o} (which was certainly after Zarathustra).

Long \bar{a} is not changed: $ufy\bar{a}n\bar{i}$, but $ayen\bar{i}$ 1sg sub. of i- 'go' must represent * $ay\bar{a}ni$.

Final -ya appears as $-\bar{e}$ (< -ye) in Zaraθuštrahē 53.1a.3b, which is an intrusion from LAv.; Gathic has -ahyā. YH vahehīš < *vahyahīš has the same development. However, it is improbable that in the YH, so soon after the Gatha's, not only ya had become ye, but even y had disappeared.

16. ē

 \bar{e} is found:

- 1. in $a\bar{e}$:
- 2. in $-\bar{e}$;
- 3. once in $-y\bar{e} < -y\bar{a}$.

Ad 1 and 2 see section 19 on $\bar{o}i$, $a\bar{e}$, $-\bar{e}$.

Ad 3. Final $-y\bar{a}$ appears as $-y\bar{e}$ in paouruy \bar{e} 44.19d Nsf $< *parviy\bar{a}$. Normal is $-y\bar{a}$: $vainty\bar{a}$, $v\bar{a}stry\bar{a}$, $vayhuy\bar{a}$, $x\bar{s}ay\bar{a}$, $ayhay\bar{a}$, so it will be a late intrusion.

As 3. can be neglected, and in 1. the \bar{e} is not a separate phoneme, its status is determined by 2; see section 19.

17. o

The sign o is found:

- 1. in ao; see §20 on $\bar{\partial}u$, ao, $-\bar{o}$;
- 2. after labial before a syllable with u.

Ad 2.

In this position it stands for a. Often combined with epenthesis. mošu- 'soon', Skt. $maks\tilde{u}$.

pourūš 'many' Apm, cf. Gs paraoš.

vohū, Gs vaŋhāuš.

vourucašānē 'far secing'.

In paourvīm with following v (not u) this development has gone not so far, which is expressed by ao. (It is not found after non-labials, cf. taurvayāmā. In paurvatātəm it is not found at all, nor in spānvat, bəndvō, where an > an may have been earlier and have prevented a > o.)

As this colouring is exactly conditioned, it is not phonemic. There was no phoneme o. (Nor does ao require a phoneme o.) The forms cited are the only instances, and there are more forms with a retained: pasūš, spašuθā, mantū, mainyu-, vaſuš, vayū-bərədubyō, vīvaŋhušō (YH pasuka-, vaŋhudā). It is clear that it was a later tendency introduced in a few cases.

18. ō

 \bar{o} occurs:

- 1. $-\bar{o} < -ah$;
- 2. $-\bar{o} < -a$;
- 3. 45 for -a in words that were split up;
- 4. $-\bar{o} < -au$; see §20 on $\bar{a}u$, ao, $-\bar{o}$;
- 5. in $\bar{o}i$, see §19 on $\bar{o}i$, $a\bar{e}$, $-\bar{e}$;
- 6. in -ōyā- < -ayā;
- 7. in a number of forms replacing \bar{s} , a or \bar{a} ;
- 8. for \bar{a} before u in the following syllable ($jy\bar{o}t\bar{u}m$).

Ad 1.
$$(-\bar{o} < -ah)$$

*-as > *-ah > $-\bar{o}$.

Nsm of a-stems dvafšō, rəmō

NAsn of s-stems draono, mano;

Gs of cons.-stems: drūjō;

Np of cons.-stems: narō.

We also find $-\bar{a}$ in this position with the same origin. $-\bar{a}$ is typical of Gathic. There are two possibilities: 1. $-\bar{a}$ was Gathic and $-\bar{a}$ LAv.; in that

case this $-\bar{o}$ does not concern us; 2. there was a distribution, perhaps $-\bar{o}$ before a (word beginning with a) labial (and/or after a labial). I suppose that -ah became $-\bar{o}$ which later became $-\bar{o}$. (The development to $-\bar{o}$ was post-Gathic; see on $-\bar{o}$ < *-ah.)

Ad 2.
$$(-\bar{o} < -a)$$

The forms may be given:

frō mā 28.11b frō mā 45.6e frō mōi 33.8a frō vå 49.6a frō xvaētavē 46.5d frō spəntā 33.13c frō ašahyā 46.3b frō tāiš 46.10e (frōsyāt 46.8b)	apō mā 32.9b apā// 33.4a (verse end)	[avō] bavaitī 30.10a avā drūjō 30.10a avā yōi 44.13c
		•

The explanation is probably that *fra-mā developed into *frā-mā (with *apā-mā cf. apāma- 'last'), and that later *frā was replaced by (or developed regularly into) $fr\bar{o}$.

frōrətōiš is unexplained. Perhaps LAv. frōrəti- points to an earlier stage *frō-ərə- (with frō later replacing frō), though from *fra>rti- I would expect *frārəti-, cf. rārəša-.

Originally the 'preverbs', when standing immediately before the verb, were as much separate words as when they stood elsewhere. (The form $fr\bar{a}$ -, with lengthening of the final vowel, testifies to that.) As we find fra-when it is written as one word with the verb, it must still have been fra in Gathic (in all positions). The $-\bar{o}$, then, is not Gathic.

```
Ad 3. (-ō in words that were split up)
daēvō zušta-
baxšō.hvā
darəgō.jyāitīm
dīdraγžō.duyē /didragžadvai/, etc.
```

When a word was broken up and the first part ended in short -a, this was replaced by $-\bar{a}$. There is no good explanation. As it is a clearly artificial break, the \bar{a} is not relevant to Gathic.

```
Ad 4. see §20.
   Ad 5. see §20.
   Ad 6. (\bar{o}y\bar{a} < ay\bar{a})
A number of forms has ōyā:
akōyā
hādrōyā
                             urudōyatā /rudayata/
                             vōyaθrā /vyaθra/ or /vaiθra/?
isōyā opt /isaya/
                             x^{\nu}\bar{a}\theta r\bar{o}y\bar{a} /hu \geq \bar{a}\theta ray\bar{a}/ ins. sg. (or.
joyā /jīviyā/
ā. mōyastrā. baranā
                                       /huγāθrai ā/ loc. sg.?)
YH vātōyōtū 35.6 beside vātāyāmahī 35.7
```

axtöyöi Ds of axtiubōyō loc. du. of uba- 'both'

jōyā continues PII *jīviya-, and the form was still trisyllabic. LAv. juyaand (with false vocalization) juaya- probably point to *juviya-, written juuiia-, with later $uui > uii > ui > \bar{o}i$. As -iv- was preserved (ašivå, fraidivā), there is no reason why Gathic would not have had /jīviya-/, and in fact this form has been preserved in gam jīvyam Y 3.3, 22.1. But the form is also interpreted differently.

isōyā /is-ay-a/ is 1sg opt. of a thematic present. If $x^{\nu}\bar{a}\theta r\bar{o}y\bar{a}$ was a loc. (and \bar{a} a separate word), $-\bar{o}i$ was regular. urudōyatā points to a present /rudaya-/.

ōyā may be /ayā/, ins. sg. of ayām. (/aivā/ from aēva- 'one' seems not possible, as *ōivā does not become *ōiyā. I think LAv, ōyum < *aēvam cannot derive from $*\bar{o}ivəm$, as $\bar{o}i$ - is unexplained here (it stands in an open syllable, as in all other forms of this word). So the \bar{o} - must be due to a special development in the acc. sg., and this must be $u < v_{\theta}$ before nasal. Thus $*aivəm > *aium, *ayum > \bar{o}yum.$)

The other Gatha-forms are unknown.

YH vātōyōtū has ōy apparently from ɔ̄y, cf. vātāyāmahī (see Ad 7. below). As -ay- is normally preserved in Gathic, $-\bar{o}y$ - in these forms must be of later date. It has been explained as taken over from forms with anteconsonantal $ai > \bar{o}i$, e.g. 1sg opt $-\bar{o}ya$ after $-\bar{o}i\dot{s}$, $-\bar{o}i\dot{t}$; $ub\bar{o}y\bar{o}$ after $ub\bar{o}iby\bar{a}$. But this explanation seems not possible for all instances.

```
Ad 7. (\bar{o} for \bar{a}, a, \bar{a})
The forms are the following:
for \bar{\partial}: \theta \beta \bar{\partial} \tau \partial \bar{\partial} t \bar{\partial} (for \partial \tau \partial);
            mōrənda<u>t</u> < *mərənda-
           garōbīš < *garəbīš < *garbiš;
            dužazōbå < *-zəbå < *-zbå (Gathic /-zu>āh/);
            \theta \beta a r \bar{o} \dot{z} d \bar{u} m < * \theta \beta a r \bar{o} \dot{z} d v \bar{o} m
           aojonghvant- < *aojonghvant- ...
```

cazdōnghvant-

YH raoconhvant-

YH vātōyōtū < *vātāyōtū;

for a: $c\bar{o}rat < *cart$

froratois (LAv. frorati-) < *fra>rti-

syōdūm < *syadvam

 $\theta r \bar{a} y \bar{o} i dy \bar{a} i < *\theta r \bar{a} y a dy \bar{a} i$

YH vərəzyötü

YH vātōyōtū;

YH huxšaθrōtəma-.

for ā: dorašt beside dārašt

jyōtūm, Gs jyātāuš

frōsyāt < *fra asyāt

for a or ā: uzəmōhī < *uz-mahi or *uz-mā-hi

 $\bar{s} > \bar{o}$ will have been caused by adjacent labial. In four forms this was a following v. The forms in $-\bar{o}nghvant$ - must clearly be explained in this way. We have seen that they had -ahvant- in Gathic (§10); $-\bar{o}nghv$ - must be a later development or intrusion. On $v\bar{a}t\bar{o}y\bar{o}t\bar{u}$ see Ad 6.

 $a > \bar{o}$ is quite difficult; there is no general rule. In $fr\bar{o}rst\bar{o}is$ the preposition in the form $fr\bar{o}$ will have been introduced, as well as in $fr\bar{o}sy\bar{a}t$ (and $fr\bar{o}$ here is artificial, see 2 above). $\theta r\bar{a}y\bar{o}idy\bar{a}i$ is abnormal in that it does not have $-yeidy\bar{a}i$. It is probably due to a split, cf. $\theta r\bar{a}y\bar{o}.dy\bar{a}i$ J2. $-d\bar{u}m$ is often split off, so that $sy\bar{o}$ - could have the same origin. This is certainly the explanation for $huxsa\theta r\bar{o}tsma$ - (a v.l. has $-\bar{o}.tsma$ -; cf. also YH $spsnt\bar{o}.tsma$ -). In the forms $-\bar{o}t\bar{u}$ the u of the following syllable may have caused the \bar{o} .

 $\bar{a} > \bar{o}$ is even more difficult. On $jy\bar{o}t\bar{u}m$ see Ad 8.

These forms are all irregular: normally $\bar{\delta}$, a, \bar{a} are preserved. The \bar{o} 's did not belong to Zarathustra's language.

Ad 8. (*jyōtūm*)

Only $jy\bar{o}t\bar{u}m$ has $\bar{o} < \bar{a}$ before u in the following syllable. The counter-evidence is very large: $g\bar{a}t\bar{u}m$, $p\bar{a}y\bar{u}m$, $\bar{a}y\bar{u}$, $\bar{a}s\bar{u}$ etc. This development is not found after labial (as is the parallel one for short o). Therefore this category should be added to Ad 7 above.

Conclusion

In almost all cases it could be shown that the \bar{o} was post-Gathic.

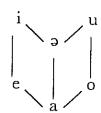
19. ōi, aē, -ē

PII *ai is represented by $a\bar{e}$ or $\bar{o}i$, final $-\bar{e}$ or $-\bar{o}i$. The relation of these forms to each other is not immediately clear.

In final position $-\bar{e}$ is very frequent, but $-\bar{o}i$ is also well represented (some 40 forms).

The comparison $a\theta : \bar{\partial u} : \bar{o}$ $a\bar{\ell} : \bar{o}i : \bar{\ell}$

suggests that $\bar{o}i$ continues $\bar{n}i$. When we accept this, both elements of $\bar{o}i/\bar{o}i$ are more closed than those of $a\bar{e}i$. Compare the figure (Morgenstierne 1947, 47):



Therefore it seems useful to look whether there is a distinction between open and closed syllables. We find in the Gatha's proper (final $-\bar{o}i$, $-\bar{e}$ not considered):

(Given are different words, not occurrences. Not counted are the genitives in -ōiš. The numbers are not absolute, as one might count some words together—as I did—or not.)

The numbers are even more striking if one realizes that 7 out of 10 closed syllables with $a\bar{e}$ have $-a\bar{e}iby\bar{o}$. We may conclude that open : closed was the original distribution.

The exceptions are the following $\bar{o}i$ in open syllable:

 $\bar{a}.h\bar{o}i\theta\bar{o}i$ syllable: $m\bar{o}i\theta at$

cikōitərəš vōivīdē, -aitē
cōišəm vāurōimaidī

cōiθat, -aitē dōišī, dōišā

All forms but one are verb forms. I suppose that $\bar{o}i$ is due to other forms where $\bar{o}i$ was regular. Cf. $m\bar{o}ist$ beside $m\bar{o}i\theta at$; cf. $c\bar{o}i\check{s}$, $c\bar{o}i\check{s}t$ beside $c\bar{o}i\check{s}am$. Apparently $\bar{o}i$ was generalized. The roots $ci\check{s}$ -, cit- and $ci\theta$ - have always $\bar{o}i$ in the full grade in Gathic. (We have seen that $cavi\check{s}$ - also presupposes * $c\bar{o}i\check{s}$ -; 14.8e of this chapter.) As to $v\bar{o}iv\bar{u}d\bar{e}$, the form $v\bar{o}i.v\bar{u}dait\bar{e}$ was split. For $v\bar{a}ur\bar{o}imaid\bar{i}$ too there is some evidence for split. $\bar{a}.h\bar{o}i\theta\bar{o}i$ may be assimilated to final $-\bar{o}i$.

aē in closed syllable have:

aēšəma-

hamaēstārō

raēxənah-

-aēibyō 7 ×

There are six forms with -ōibyō/ā. aē will be the younger form.

I have no explanation for the other forms. They may be LAv.

In the YH the situation is comparable (partly the same forms as in the Gāthās proper):

	ōi	$aar{e}$
in closed syll.	4	6
in open syll.	1	16

The exceptions are:

 $\bar{o}i$ in open syllable in $vaoc\bar{o}im\bar{a}$ opt. Cf. on $v\bar{a}ur\bar{o}imaid\bar{i}$ above. $a\bar{e}$ in closed syllable in:

```
-aēibyō twice yavaēsvō
sraēšta- yavaējyō
naēnaēstārō (fraēśyāmahī)
```

On $-a\bar{e}iby\bar{o}$ see above (the YH has $-\bar{o}iby\bar{o}/\bar{a}$ four times). The forms with $yava\bar{e}$ — were root nouns with $-su(v)\bar{o}$, $-ji(v)\bar{o}$.

Further evidence for open: closed as the determining factor is:

nōit : naēdā, naēciš

daēdōišt

vaēdā, võistā, vaēdā 1, 2 and 3 sg. of vid- 'to know'

vaēdo.dūm: voizdūm

 $-\bar{o}i\dot{s}$ gen. sg. of the *i*-stems, where **- $a\bar{e}\dot{s}$ is never found;

 $-a\bar{e}\bar{s}\bar{u}$ loc. pl.: $-\bar{o}iby\bar{o}$ dat. pl. Whereas $-a\bar{e}by\bar{o}$ is frequent, **- $o\bar{i}\bar{s}\bar{u}$ is never found.

 $(-\bar{e} \text{ and}) - a\bar{e}c\bar{a}$, never **- $\bar{o}ic\bar{a}$;

the thematic optative.

The thematic optative has the following forms (in brackets forms not relevant):

```
opt. Act. - Med. (-ayā)
-ōiš GL
-ōit GL
-aētā GL
-aētā GL
-ātā GL
-ātā GL
-ātā L
```

All forms agree to the rule except 1 pl. Med., in Gathic as well as in LAv. For GAv. $v\bar{a}ur\bar{o}imaid\bar{\iota}$ we saw that it may have been split (where $-\bar{o}i$ is regular). Another exception is YH $vaoc\bar{o}im\bar{a}$, also 1 pl. Whatever the explanation of these forms, the system as a whole agrees with the rule and is a strong confirmation of it.

Note that vaēm 'we' and gaēm, acc. sg. of gaya- 'life', still were disyllabic /vayam/ and /gayam/ in Gathic. LAv. seems to prefer aē.

Apparently final -ai was pronounced as a closed diphthong for we never find $-a\bar{e}$. $-\bar{e}$ is frequent, notably in the dat. sg. ending of consonant-stems, and in 3sg and 3pl $-t\bar{e}$, $-nt\bar{e}$ (the latter never have $-\bar{o}i$). But $-\bar{o}i$ is also well represented, some 40 forms. No distribution has been found. Also we find both endings with the same form: $garaz\bar{o}i$: $garzz\bar{e}$, $gal.t\bar{o}i$: $gal.t\bar{e}$. (The forms in $-\bar{e}$ are found at the end of the line. Note that the forms in $-\bar{o} < -ah$, beside such in $-\bar{o}$ (§14.7), were found at the same place.) Here we have a diphthong against a single vowel without a distribution. The conclusion must be that the diphthong is the old form and $-\bar{e}$ the younger development. Therefore we must posit /-ai/. As it is not probable that $-\bar{o}i$ developed directly into $-\bar{e}$, the diphthong must have had another shape, either $-\bar{n}i$ or -ai.

 $\theta \beta \bar{o}i.ah\bar{i}$ 34.11c, which must have been $l\theta vayahil$, shows that this -ai became $-\bar{o}i$ after Zarathustra. Though it does not prove that $-\bar{o}i$ in other forms must have been -ai in Zarathustra's time, it does show that this is possible.

The exceptions must be due to younger forms or accidents. It seems clear that at an early date the distribution was automatic. This will be true of Zarathustra's time, if the whole development was not of later date.

As $\bar{o}i$ and $a\bar{e}$ were allophones we must posit one diphthong, for which we posit /ai/.

Note that the forms in $-uy\bar{e}$ must have had -ai, i.e. -u(v)ai (the y was a glide before the $-\bar{e}$), and the metre shows that $-uy\bar{e}$ was monosyllabic. Thus $v\bar{\iota}duy\bar{e}$ was /vidvai/.

Appendix aēlōi in Avestan

A. Non-final syllables

When stems are counted once only (e.g. aēnahvant- is neglected because we have aēnah-; there are several doubtful cases), we arrive at the following figures for the whole of Avestan, on the basis of the AirWb. (the Gathic material included):

	ōi	аē
in closed syllable.	29.	. 29
in open syllable	6	162

Of the six forms with $-\bar{o}i$ in open syllable three are $\bar{o}iva$ -, $v\bar{i}d\bar{o}iva$ -, $har\bar{o}iva$ -/ $h\bar{a}r\bar{o}iva$ -. It appears, however, that these words have $-\bar{o}yum$ in the acc. sg. (supposed to be from $-\bar{o}iva$ -) and $-a\bar{e}va$ - in the other forms. It is evident that $-\bar{o}yum$ does not derive from $**-\bar{o}ivam$ from an ununderstandable stem form $-\bar{o}iva$ -, but that the $\bar{o}(y)$ is due to -um < -vam. Thus we must assume *-aivam > *oyum. These forms, then, do not have $\bar{o}i < ai$ in open syllable. $ra\theta \bar{o}i\check{s}amnam$ 'beim Dahineilen im Wagen' may contain the loc. $ra\theta \bar{o}i$. I have no explanation for $s\bar{o}i\delta i\check{s}$ (Y 58.1) and $\bar{a}.h\bar{o}i\theta \bar{o}i$ (Y 32.14a), the latter Gathic, the former old Avestan. So only these two exceptions remain.

About the forms with $a\bar{e}$ in closed syllable not much can be said. Several of them are derivatives from words with regular $a\bar{e}$ ($da\bar{e}va$ -: $da\bar{e}vya$ -). See also below.

There can be no doubt about the *origin* of the two developments: $a\bar{e}$ was the variant in open syllable, $\bar{o}i$ the variant in closed syllable.

Very striking are the cases with $a\bar{e}:\bar{o}i$ of one root:

```
(bərəγmya-)šaēta-: aiβi.xšōiθn- (see also s.v. *aiβi.šaētan-), šōiθra-; anupāēta-: anupōiθβa-armāēšad-: armōi<ž>dō. The conjecture has been rejected (because a zero grade of -šad- is unknown) and replaced by *armōištō (cf. raθōišti/e). dāēmān-: dōiθra-; xšāēta-: xšōiθnī-yāētuštəmā-: yōiθβā (nom. sg. perf. ptc. of yat-); vāēγa-: vōiγna-; zāēša-: zōiždišta-, zōišnu-.
```

Beside irregular forms with $a\bar{e}$ the correct forms with $\bar{o}i$ are sometimes still found:

```
raθaēštā-: raθōišti/e; cf. gāθβōištā-;
hamaēstar-: hamōistri;
raēθβa-: rōiθβən.

Irregular beside regular aē have:
gaēiθya-: gaēθa-
daēvya-: daēva-
vaēpya-: vīsō.vaēpa-
maēsma-: gao-maēza-
haēnya-: haēna-
vīdvaēstva-: dvaēšah-
raēxnah-: raēkah-.
```

However, -ya- may still have been -iya-.

aēm and vaēm (which have not been counted) continue -ayam. It is possi-

ble that the diphthong here dated from a time when $a\bar{e}$ and $\bar{o}i$ were no longer automatic. This also explains acc. sg. $kava\bar{e}m < *-ayam$, and forms like 3 pl. $cika\bar{e}n < *-ayam$.

B. Final syllables

Note the forms with final syllable closed with a consonant: $c\bar{o}i\underline{t}$, $par\bar{o}i\underline{t}$, $b\bar{o}i\underline{t}$, $n\bar{o}i\underline{t}$, $n\bar{o}i\underline{t}$, $m\bar{o}i\underline{t}$, $m\bar{o}i\underline{t}$, $va\delta\bar{o}i\underline{t}$. $-a\bar{e}C$ is never found.

The abl. sg. of *i*-stems has $-\bar{o}it$; it was formed on the basis of the gen. sg., which has always $-\bar{o}i\dot{s}$.

As to the date of the phenomenon, we have seen that there is reason to suppose that it was post-Gathic. As the distribution $a\bar{e}:\bar{o}i$ is still rather well preserved, the automatic distribution cannot have been disrupted long before the beginning of the written tradition.

The situation is different with $ao: \bar{\partial u}$, where $\bar{\partial u}$ is very rare. It is only found in $-\bar{\partial u}\check{s}$. Beside the Gathic forms I only found $d\bar{\partial u}\check{s}$. sravah- and $d\bar{\partial u}\check{s}$. manahya-. These are derivatives with full grade of $du\check{s}$ - (Skt. $dorgah\acute{a}$ -). They could have old $\bar{\partial u}$, retained because they looked like the gen. sg. ending (but perhaps $\bar{\partial u}$ was introduced by scholars after the word was split up).

20. $\bar{a}u$, ao, $-\bar{o}$

1. $\bar{\imath u}$, ao

The distribution of $\bar{\partial}u$ and ao is quite different from that of $\bar{o}i$ and $a\bar{e}$. There are approximately 65 forms with ao, $\bar{\partial}u$ is found only in the gen. sg. of u-stems (and one other form). There are seven of them, beside five in $-ao\check{s}$. It has been shown that $-\bar{\partial}u$ is the Gathic form (Narten 1969). $\bar{\partial}u$, then, occurs in a gen. ending, just like $\bar{o}i$ in $-\bar{o}i\check{s}$, i.e. in a closed syllable. We may assume that originally the distribution was the same as that of $\bar{o}i/a\bar{e}$, but for some reason $\bar{\partial}u$ was ousted by ao. Perhaps the distribution existed only in final syllables. Here again we have one diphthong |au|.

The one other form is /gauša-/ (L. gaoša-) 'ear', which is written $g\bar{a}u\check{s}.a-$, as if it contained the gen. sg. of gav- 'cow'. This form is nevertheless important. It was split up, of course, long after Zarathustra. This word should have had ao, because it stood in an open syllable. Nevertheless it could be identified with the gen. sg. $g\bar{a}u\check{s}$. This means that at the time when the word for 'ear' was split, it had a diphthong that was identical to that in the gen. of 'cow'. So both must have had /au/.

There are about 65 forms with ao. 11 of them do not continue an old diphthong; see below. Five are gen. sg. in -aos. Of the remaining 49 some 9 or 13 have ao in a closed syllable. The forms with ao in open syllable,

then, are almost five times as frequent as those with ao in closed syllable. So it is understandable that ao was generalized.

-avē is written -aovē in drigaovē, vanhaovē, $x^va\bar{e}taov\bar{e}$. This is a phonetic writing of the pronunciation of bilabial v in /-avai/.

mraoī probably represents /mravi/.

/av/ before r is sometimes written ao: $vaor\bar{a}za\theta\bar{a}$, < $va-vr\bar{a}z$ -, fraorət/fravrt/.

kərənaon was /krnavan/, with later development -avan > -avən > -aun. ašaoxšayanta was / arta?uxš-/, fərašaoštra- /fraša?uštra-/.

paouruya-, paourvīm represent /parv-/. (As /paru-/ appears as pouru-, there was at that time still a difference between u and v i.e. /parv-/ was not yet paruu-. See §17.)

 $a\gamma \check{z}aonvamn \imath m$ has o instead of u indicating epenthesis.

$2. -\bar{o} < -au$

Only in parato 51.12a, loc. sg. of paratu-. However, 51.13b the same form has parata (which might represent $-\bar{a}u$, see §12). Both may have their ending from the surrounding forms, so both are doubtful.

Another instance is $hv\bar{o}$ 'that'. This word is partly the masculine corresponding to fem. $h\bar{a}$, for which we would expect $^*h\bar{a} > ^*h\bar{o}$, $^*h\bar{o}$. But it must also represent *hau , which is the nominative corresponding with LAv. $h\bar{a}u$, OP hauv. LAv. has a number of forms in $-v\bar{o}$, which are voc., loc. (< *-au) and instr. (< *- $a\bar{u}$).

As $-\bar{o}i$ still was -ai, so -au was probably still retained unchanged in Gathic.

21. The length of vowels

$1. u, \bar{u}$

In the Gāthās proper we find:

text	и	ū
PII *u	58	19
$PII * \vec{n}$	5	18

(The numbers are not exact; there are several doubtful cases.) The five words with u for old $*\bar{u}$ are:

hizubīš
tanuši-cā
hunuš
hunara-, hunarətāt?urunas-cā, YH urunō

For urvan- there is no certain etymology. If it was *ruHan-/ruHn-, we expect long \bar{u} , not if it was *Hrvan-. With hunara- cf. Skt. $s\bar{u}n\acute{a}ra$ -; hu- can be analogical.

For $-u-b\bar{\imath}\bar{s}$, $-u-\bar{s}\bar{\imath}$ - (if this stands for *- $u\bar{s}u$ -) cf. $-iby\bar{o}/\bar{a}$ for $-\bar{\imath}$ -. The -u- could be analogical.

With long \bar{u} for short we have:

```
-\bar{u}m acc. sg.
                                               srūidyāi, asrū(ž)dūm, srūtā
-\bar{u}\tilde{s} acc. pl.
                                               stūt-
āzūiti-
                                               sūca-
būi-əm
                                               ūcam (vac-)
būna-
                                               Piliti
drūjō, -as-cā (:drujəm)
                                               xšnūt-am
dūraoša-
                                              yūjān (: yuxtā)
g\bar{u}\check{s}a- (: gu\check{s}-t-)
                                              yūšmāka-, -vant-
?gūzra-
                                               YH aidyūnam
urūdōyatā
                                                     āhūiryā
urūraost
                                                     išūidyāmahī
urūpayeintī
```

An u was often lengthened, but precise rules cannot be established. The acc. pl. $-\bar{u}\dot{s}$ continues *-uns, which will be a regular development. The acc. sg. $-\bar{u}m$ probably has u lengthened before tautosyllabic nasal.

It seems that an u with an epenthetic i was lengthened: $\bar{a}z\bar{u}iti$ - (from there in $\bar{a}z\bar{u}t\bar{o}i\check{s}$?), $sr\bar{u}idy\bar{a}i$ (from there in the other forms?), $\bar{u}it\bar{i}$ (if the u-was etymologically short), YH $\bar{a}h\bar{u}iry\bar{a}$ (cf. ahura, $ahur\bar{a}n\bar{i}$ -) and $i\check{s}\bar{u}idya$ - (cf. $i\check{s}ud$ -am, $-\bar{o}$). There are no forms with epenthetic i and short u. The origin may be that the u was relatively longer than the epenthetic i, and therefore written long to indicate the contrast, but it might as well be that the u thus really became identical with the long \bar{u} .

In the reduplication syllable u is long. In this position i too was often long.

Further it seems that in a closed syllable the lengthening was sometimes absent. $g\bar{u}\bar{s}a$ -: $gu\bar{s}t\bar{a}$, $y\bar{u}j\bar{s}n$: $yuxt\bar{a}$.

Remarkable is drujom: drūjo, -as-cā.

Note that there is no rule for a large number of the forms cited.

2. i, ī

The situation is the same as with u, \bar{u} , only the numbers are larger. There are eight words with i for expected \bar{i} :

kainibyō	Y1	H mainimadi-cā opt.
śyeitibyō		I varəzimā-cā

```
? a\dot{s}iby\bar{a} YH n\bar{a}irinam-c\bar{a} a\dot{s}i-c\bar{a} ins. sg. x^{\nu}\bar{\imath}ti-c\bar{a} acc. du f.
```

For $-iby\bar{o}/\bar{a}$ see on u, \bar{u} .

The YH forms will have shortening caused by -cā. Note that in mainimadi- it concerns the third syllable from the end.

The forms in $-i-c\bar{a}$ may have graphically shortened $-\bar{\iota}$. A Gathic lengthened $-\bar{\iota}$ returned to its short form before $-c\bar{a}$, which was also done here, but wrongly. (Note that the accent before $-c\bar{a}$ did not lengthen the -i-.)

Long ī for short is very frequent (the YH adds no new items):

```
?asīštiš 44.9d
                                               təvīšī (: təviš-cā)
\bar{\imath}t
                                               vīvəngha- (van-)
āvīšya-
                                               ā. vīvarəšō
cīt
                                               vīcira-
dīdai ŋhē
                                               vīciθa-
dīdarəšatā
                                               vīd-
dīdərəžō
                                               vīnastī
dəjit.arəta-
                                               vī. dāiti-
dīdraγža-
                                               vī.dīšəmna-
əvīdvå (: əvisti-)
                                               vīdu-
hīšasat
                                               vīdvaēša-
īšti- (: ištōiš)
                                               vīsa
kəvīna-, kəvītāt-
                                               บเร-
jīgərəz-
                                               vīspa-
fra-mīmaθā
                                               vīštās pa-
mīždavant-, YH mīždəm
                                               vīvaŋhuša-
mīzān?
                                               xvīti-ca (*huitī-
narəpīš
                                               zəvīštya-
n\bar{i}\check{s}
rajīš
sīša- (sāh-)
sīždya-
```

The instr. pl. ending is $-b\bar{\imath}\bar{s}$ (cf. below on $\bar{\imath}\bar{s}$). For $-\bar{\imath}m$, $-\bar{\imath}\bar{s}$, see on u, \bar{u} .

Here again the reduplication often has \bar{i} , but note $mima\gamma z\bar{a}$, $cix\bar{s}nu\bar{s}a$, $di\beta z\bar{a}dy\bar{a}i$, didas, (but $d\bar{i}dai\eta h\bar{e}$), $hi\bar{s}ay$ - (root hi-).

An i preceded by v is mostly long (the whole right hand column, and $av\bar{\imath}dva$, $kav\bar{\imath}$ -). Beside those noted above, the exceptions are: $\bar{a}vi\bar{s}$, $savi\bar{s}ta$ -...

and vista. Of these səvišta- has the normal superlative suffix -išta-, but in zəvištya- this suffix was lengthened. In təviš-cā we have the shortening we saw above (aši-cā, $x^v\bar{\imath}ti$ -cā). Therefore we may assume that lengthening after v was regular, but that it was changed by editors in the case of səvišta- and təviš-cā. (Another possibility, however, is that i after v was lengthened only in open syllable. But this also leaves some exceptions.)

Further the great number of $-i\check{s}(-)$, $-i\check{z}$ - is striking, but there are exceptions: beside the superlative $-i\check{s}ta$ -, $\bar{a}di\check{s}ti$ -, $\bar{a}vi\check{s}$, $daibi\check{s}$ -, $hi\check{s}ay$ -, $ni\check{s}asya$ -, $pi\check{s}ya$ -, $snai\theta i\check{s}$ - and the nom. sg. in $-i\check{s}$. $\bar{a}vi\check{s}$ is all the more strange as after v we expect long \bar{i} .

There seems to be no short *-it (thus we have $\bar{t}t$, $c\bar{t}t$, $d\bar{j}t\bar{t}$.arəta-). Remarkable is $\bar{t}st\bar{t}i$ - (three cases, 7 forms) against $\bar{t}st\bar{t}o\bar{t}s$ (3 times).

$3. a, \bar{a}$

tayā

-anam

yavat, yavat.ā

Here again many times we do not find the historically expected length. 1. a for \bar{a} is found:

abyas-cā ? ajān ah- aŋharə-cā [a] nāšē aŋhayā [a]rapā aiθīš-cīt (: āiθiš) axštat ašavanavaēnatā ?caratas-cā dəmanahyā ?daθrəm (Skt. dấtram?) haurvatā dā- daduyē spitamāi daidyāi uštanəm fradaθāi.ā i- ayantəm /ā yantam/ YH hišcamaidē kayā YH vaēdayamahī mavaitē YH yazamaidē mązā. rayā nanā (Skt. nānā) ?saxvārə (: sāxvənī)

abyas-cā, ai θ īš-cīt (root $\bar{a}\theta$ -), ?caratas-cā, aŋharə-cā have a because of the clitic. -cā drew the accent to the preceding syllable, which reduced the penultimate. (It is not certain that the gen. sg. caratas- had originally -āt-.) It should be noted that many forms with -cā retained long ā in that position: gātūm-cā, ajyāitīm-cā, rāməm-cā, dā θ əm-cā. aŋharə-cā 45.7b stands beside åŋharə. If aŋhayā 32.16c corresponds to Skt āsayā, we have the same shortening.

daduyē was |da advai|. It shows that the (contracted) \bar{a} was shortened after Zarathustra (this was either a linguistic fact or a graphical one).

daidyāi 31.5b, 51.20a must be a root infinitive, i.e. $d\bar{a}$ -dyāi. dāidyāi is the better reading in 44.8b, where the verse (3-7) requires an extra syllable (but disyllabic $-\bar{a}$ - is morphologically impossible). Was -a-dyāi refashioned after the present infinitives in -a-dyāi? Most probable is that -a- is simply an error.

 $frada\theta\bar{a}i.\bar{a}$ 45.9d, $frada\theta\bar{a}i$ 31.16b (which may have been *- $\bar{a}ya$ * $sparazat\bar{a}$); root $fr\bar{a}d$ -. See below.

mavaitē (twice), Skt. māvant- stands against $\theta \beta \bar{a} v as$ (5 ×), xšmāvatō, -vatam, -vasū, yūšmāvatam. It must be a simple error. The words are not found in LAv.

The second clement of mazā.rayā contains rāy- 'wealth'.

 $sax^{v}\bar{a}r\bar{s}$ contains the root $s\bar{a}s$. A form sas is found in the agrist of $s\bar{s}ngha$, but it will belong together with $s\bar{a}x^{v}\bar{s}n\bar{i}$.

tayā adj. 'secrct', Skt. tāyú-, LAv. has tāyu, tāya-, so it is probably an error.

yava<u>t</u>(.ā) cf. Skt. yāvat.

The gen. pl. of \bar{a} -stems is always written -anam, which is the normal form in LAv. It is not possible to decide whether it is Gathic.

Five forms have a- for (the independent adverb) \bar{a} . (aj \bar{a} n is uncertain.) In $[a]n\bar{a}$ s \bar{e} and $[a]rap\bar{a}$ this * \bar{a} was inserted by the editors, so it is not a fact of Zarathustra's language.

Three 1pl forms in the YH have -amahī, -amaidē.

Of four words all forms found may be given:

S	pitāmō 2		haurvatās, vås- 1, 1
	amā 1		,
dəmānəm 1	āməm 2	uštanəm 2	
dəmanahyā 1	$ar{a}$ mahy $ar{a}$ 1		vatātō, vatō 2, 1
dəmānāi 1	amāi 1	ānāi 1	
		$ar{a}nar{a}$ 1	vātā 6
dəmānē 7			
	amåŋhō 1 voc.		

ānāiš 1 YH

No general rule has been found. For the vocatives $spitam\bar{a}$, $-a\eta h\bar{o}$ withdrawal of the accent to the first syllable, as in Sanskrit, has been proposed. But for the other forms no such explanation seems possible. If the accent was shifted to the penultimate in forms like the genitive, $damanahy\bar{a}$ could be explained, but $spit\bar{a}mahy\bar{a}$ contradicts it. Therefore such a solution is not probable for $frada\theta\bar{a}yaf$ (see above), nor for $spitam\bar{a}i$ 51.11a (which might have been * $spitam\bar{a}ya$; $-\bar{a}i$ itself was not disyllabic in Gathic).

Even less clear is uštanam. Haurvatō may have -vat- after the nouns in -vant-.

It is remarkable that none of these forms has ∂m , ∂n for am, an (or am, an for $\bar{a}m$, $\bar{a}n$). This suggests that they may be mere graphic errors (or later shortenings).

2. Long \bar{a} for expected short is found:

ah- ånhāmā nas- nāšāmā 2× hātam, hāitīm rānyō. skərəitīm anyāθā (Skt. anyátra) rāməm : rəmō, -əm ci- šyātā 3pl sar- pres. sāra-?daibitānā srāvah yeitī dar- dādrē $urv\bar{a}\theta\bar{a}:urva\theta\bar{o}$ dā- dātā 3pl urvāta-: urvatam $d\bar{a}^{-3}$ dyātam urvātōiš dragvātā van- vāunuš dvārəntā vīvāpat ลัลดิกนี var- vāura- /vavra-/ *จิจ*ลิขลิ vārafrāxšnənəm : fraxšnī ?vāstra- etc. ?fryānahyā vərəzyatam haēcat. aspānā vādāyōit haityāvarəštam งลีขอาจะอิ่เ hāmō: haməm ?vourucašānē i- āyat $x^{v}\bar{a}ramn\bar{o}$ katārəm 2× $x^{\nu}\bar{a}pai\theta\nu\bar{a}t$ kāvayasx^vənvātā man- mainyātā 3pl mərəždātā 3pl

 $a\eta h\bar{a}m\bar{a}$ is 1pl sub. < *ahāma. If the lengthening is post-Gathic, it would show that $\bar{a}(\eta)h$ - > $a(\eta)h$ - was post-Gathic too.

It has been observed that lengthening is frequently found before a long \bar{a} : $a\bar{n}h\bar{a}m\bar{a}$, $n\bar{a}\bar{s}\bar{a}m\bar{a}$ (also $n\bar{a}\bar{s}\bar{e}$), $v\bar{s}r\bar{s}z\bar{y}\bar{a}t\bar{a}m$, $d\bar{y}\bar{a}t\bar{a}m$, the 3pl forms in $-\bar{a}t\bar{a}$, $any\bar{a}\theta\bar{a}$, ? $daibit\bar{a}n\bar{a}$, $ha\bar{e}cat$. $asp\bar{a}n\bar{a}$, $urv\bar{a}\theta\bar{a}$ (once: $urva\theta\bar{o}$ 6 ×), $x^{\nu}\bar{n}v\bar{a}t\bar{a}$. Here may also belong $h\bar{a}t\bar{a}m$ (but also $h\bar{a}it\bar{i}m$). This fact suggests that the way in which the text was recited caused these lengthenings.

This phenomenon is also found in some of the following forms:

```
urvatəm 1
vātahyā 1 drəgvatō 4
vāitē 7, -vataē- 1
vātā 2 vātā 1
```

vātā 2 acc. n.

vatō 6

vatam

vō.dəbyō 3 /-vadbyah/

vātāiš

võ. dəbīš 2 /-vadbiš/

vasū

Cf. $urvat\bar{o}i\check{s}$, L. $urvaiti\check{s}ca$, urvaiti, urvaitya. Skt. $vrat\acute{a}$ - shows that -a- is original. Here the $-\bar{a}$ - spread to the genitive. Note that this lengthening is not regular (e.g. dragvatam), and that elsewhere a long \bar{a} was shortened before long \bar{a} (gen. pl. \bar{a} -stems -anam, $nan\bar{a}$, $tay\bar{a}$).

For $kat\bar{a}r\bar{s}m$ an analogical proces has been assumed: as long \bar{a} in the penultimate was shortened when a clitic was added, (L.) $katar\bar{s}m$ -cit produced an irregular $kat\bar{a}r\bar{s}m$. This explanation cannot be applied to $k\bar{a}vayas$ -. Perhaps the first vowel of a sequence of three shorts was lengthened, cf. $fr\bar{a}x\bar{s}n\bar{s}n\bar{s}m$, $sr\bar{a}vahyeit\bar{i}$.

āyat /ayat/ 31.20a will be due to āyat /ā ayat/ 46.6a.

 $dv\bar{a}ra$ -, $s\bar{a}ra$ -, $x^v\bar{a}ra$ - must have had originally short a, as roots in $-\bar{V}r$ are impossible in PIE.

 $v\bar{a}ura$ -/vavra-/ 'to turn', a thematic aorist, has short reduplication (*vavra-> *vaora-), unless the root had initial laryngeal, what cannot be ascertained. ao and $\bar{a}u$ interchange more often in the manuscripts.

With $x^{v}\bar{a}pai\theta y\bar{a}t$ compare $\theta\beta\bar{a}$ -, $\bar{s}hm\bar{a}$ -, $x\bar{s}m\bar{a}$ - ($y\bar{a}$ - $s\bar{s}yao\theta ana$ -).

 $h\bar{a}m\bar{o}$, ham m. If one considers all forms in Gav. and LAv. (of both words 'same' and 'somebody'), compounds included, it appears that $h\bar{a}m$ - (also ham-) is found before $-\bar{o}$ (once before -e), ham- before short vowel (incl. -e) and also before $-\bar{o}$. This shows that there was a tendency to lengthen a before a long vowel.

4. 2, 5

As to the length of \mathfrak{d} , clear tendencies can be seen. As \mathfrak{d} was not a phoneme, this is a matter of phonetics, but it may be treated here. As this regards phonetics, it will be the phonetics of the pronunciation at the time when the texts were written down; it is not probable that phonetic details of Gathic were retained. It is of interest because it may show tendencies prevalent at that time, which might have influenced our text.

1) The svarabhakti ϑ is short: $r\vartheta C$, $C\vartheta C$, $\vartheta r\vartheta = [r]$.

As to $\partial r\partial$, if this were a full vowel phoneme +r+ svarabhakti ∂ , the first ∂ would rather have been written long (in open syllable; see below).

CōC is found in dōbāvayat, dōjāmāspa-, dōjīt.arəta- and uzōmōhī (against dəbaomā, dəbənaotā, dəbaz-); it seems dependent on following long vowel.

- 2) before m, n:
- a. $\partial mn \ 9 \times (\text{for } hac \bar{\partial} mn \bar{a} \ 44.10 \text{c there are different readings; cf. } hac imn \bar{o} \ 43.10 \text{b.} 12 \text{d}).$
- b. ənt 19 × (ənt 4 × : həntu, huzəntus, visənta (but visənte), xsənta(m)).
- c. $\bar{\partial}mV$ 5 × : ∂mV 5 × $\bar{\partial}nV$ 14 × : ∂nV 3 ×
- d. word final mostly $-\partial m$, which mostly stands before a consonant. (Note that i, u before -m were lengthened.) At the end of the verse $-\partial m$ (47 ×; two exceptions).
- e. monosyllables have \bar{a} .

There is a clear tendency for short \bar{s} in closed syllable (a, b, d), \bar{s} in open syllable. (Note spanta: $sp\bar{s}ni\bar{s}ta$.)

- 3) always avi.
- 4) -āuš
- 5) \bar{a} , $\bar{a}h$ from ah.
- 6) -əngh-, -āng.

The length of 5 and 6 is not easily understandable. With \bar{pu} cf. \bar{oi} .

5 e, \bar{e} e in ye < ya replaces a short vowel; \bar{e} occurs in $a\bar{e}$, and in $-\bar{e} < -ai$.

6. o, ö

o occurs in ao, and replaces (short) a before a syllable with u; \bar{o} occurs in $\bar{o}i$; in $-\bar{o} < -au$; $-\bar{o} < -ah$.

7. Conclusion

With $a:\bar{a}$ there are many deviations from the historical length inherited from PII, but this is due to the fact that a and \bar{a} are extremely frequent. In the case of $a:\bar{a}$ the historical length is better preserved as in the case of $i:\bar{i}$ and $u:\bar{u}$. (A sample showed 3 deviations against 40 cases of agreement for $a:\bar{a}$; cf. the numbers for u above.)

We have seen that in most cases the length of the vowels in the text agrees with the historical length. On the other hand the number of deviations is large, and no rules have been found for these deviations, at best a few tendencies can be recognized.

One possibility is that the historical length has nothing to do with the attested length and that the agreement is accidental. This is not probable, as the number of agreements is far too large for this conclusion. The idea that a vowel in a closed syllable was written short, that in an open syllable

long, is not supported by the facts. The question then is how the deviations are to be explained.

First, there will be a number of errors. In the course of a thousand years of oral tradition errors must have crept in, and the length of vowels was probably much more liable to errors than other points of the sound system. This would be all the more understandable if length was not phonemic (with all or some vowels) in the language of the people who handed down the text. The question is whether error is a sufficient explanation. Though it is not impossible that error is the only factor, it rather looks as if there were other factors too.

One possibility then is that the peciularities of the recitation were responsible for a number of deviations. We know from the fact that final vowels were written (and spoken) long that the recitation had its influence on our text. (The $\bar{\mathfrak{D}}$ - before words with \bar{a} - is probably another instance.) Thus we saw that an a is often lengthened before a long \bar{a} in the following syllable. This influence, like the effects of error, is non-linguistic, which explains why we cannot find linguistic rules.

Finally it is possible that later developments (real changes in length) were introduced in the text, but incidentally, so that we cannot establish what these rules were. Here belongs the rule that the penultimate was shortened when a clitic was added, the only instance of a linguistic rule.

For some deviant forms it can be proven that they are post-Gathic: $daduy\bar{e}$, which was |daPadvai|; $[a]rap\bar{a}$, where a- is a learned addition representing what was \bar{a} in Gathic.

It is not probable that (some of) the deviations are due to real linguistic phenomena of Gathic, because then we should be able to detect the rules. Therefore, I suppose that in Zarathustra's language the length of the vowels was (perhaps with an incidental exception) that of PII.

That length was phonemic is shown by $-i\tilde{s}$, $-u\tilde{s}$ nom. sg. against $-i\tilde{s}$, $-u\tilde{s}$ acc. pl.

8. The length of final vowels.

In Gathic texts all final vowels are written long. This is due to the recitation, not to a linguistic development. E.g. $as\bar{a}$ $yec\bar{a} < *as\bar{a}ya-ca$ shows that, when ya became ye (after Zarathustra), the final -a was still short. Before clitics we find sometimes a short vowel in forms that originally had short vowel, $pairic\bar{a}$, $manahic\bar{a}$, $hantic\bar{a}$, $nafšuc\bar{a}$ (i and u are always short before clitic); but also when the vowel was etymologically long: $kav\bar{a}$ with $-\bar{a} < *-\bar{a}i$: $kavac\bar{a}$, $sav\bar{a}$ nom. sg. \bar{a} -stem: $savac\bar{a}$, $as\bar{a}ic\bar{a}$ (instr.). Mostly the long vowel is found, be it an etymologically long vowel ($tav\bar{a}c\bar{a}$, $xs\bar{a}\theta r\bar{a}c\bar{a}$) or a short one ($maiby\bar{a}c\bar{a}$, $as\bar{a}xy\bar{a}c\bar{a}$). The long vowel before $-c\bar{a}$ may be due to (graphic) analogy. The short vowel probably.

shows that at some time all long final vowels were shortened. Whether this was Gathic or of later date cannot be established with certainty, but the very frequent long vowels (before $-c\bar{a}$) suggest that it was not Gathic.

22. The glottal stop, 2.

One phoneme is not expressed in writing. Very often we find hiatus in Gathic, between all kinds of vowels and in many morphological categories. This hiatus can be described most simply by assuming a phoneme like a glottal stop.

Mostly this hiatus is found where PIE had a laryngeal. The conclusion is obviously that the PIE laryngeals lived on as a phoneme in Gathic. The strongest argument for a separate phoneme is that we find the hiatus also in places where it did not occur in PIE (e.g. in the thematic subjunctive), which proves that there was a secondary extension of a phoneme, as secondary extension of hiatus is very improbable.

It is improbable that we have only a number of archaisms with preserved hiatus, as we find in Vedic, for the phenomenon is quite regular. There are a few difficulties, but these concern mostly the historical development, not the regularity. It is possible that the language is not the language spoken at the time when the Gāthās were composed, i.e. that the language as a whole is an archaism, the language of priests, but that is irrelevant as long as the language is regular. It is irrelevant whether it is the language Zarathustra himself used in daily conversation, or the language of a preceding generation, provided it is a natural language without elements from different times (and places), and without artificial forms. As far as we can see, the language is consistent, a unity. And this language evidently had a phoneme that continued the PIE laryngeals.

The three laryngeals of PIE had fallen together in PII. There is no trace wherever in IIr. of a distinction between different laryngeals. It is most probable that the laryngeals had merged into a glottal stop, which was still present in the language of the Gāthās. I shall indicate this glottal stop with the phonetic sign \geq .

The phoneme did not occur between consonants. In this position it had either disappeared or developed into i. In some cases it disappeared in Iranian whereas it developed into i in Indo-Aryan.

For the details I refer to the section on the historical development (IV 5).

On the possibility that the glottal stop had disappeared when Y 53 was composed, see ch. I in fine.

NB Word-initial ? is not written; cf. IV 51.2.

23. Epenthesis and prothesis

The anticipation of i, y, \bar{e} and u by an i resp. u sound after the vowel of the preceding syllable is called epenthesis.

i-epenthesis is found before r, n, dental and labial stops, nt and $\hat{y}h$, when followed by i, \bar{i} , y or \bar{e} . It is regular before r only. As it is a phonetic phenomenon, not a phonemic one, this means that the influence through r was strongest, in the other cases weaker so that it was not always written.

Note -ainī but -anī

-aintī but -əntī

After long \bar{a} it is rare: $-\bar{a}ni$, $-\bar{e}$, $-ant\bar{i}$, $-\bar{e}$.

On the other hand i is written after the prop vowel a: $marangaidy\bar{a}i$ /- $gdy\bar{a}i$ /, $\bar{a}skait\bar{t}m$ / $\bar{a}sktim$ /. Sometimes the a is itself coloured to i: $mazib\bar{t}s$, $yeziv\bar{t}$.

On ənəitī, hušəitiš see 14.8n.

As $-\bar{e}$ is post-Gathic, in this case the phenomenon must be post-Gathic. The whole phenomenon may be so. As it is automatic, it is non-phonemic.

u-epenthesis. ru and rv are always written uru, urv. Gathic has only: aēuruš, auruna-, pourūš (acc. pl.), aurvant-, haurvatāt-, paurvatāt-, taurvayāmā. On ušaurū see 14.8n.

Prothesis Initial ri- is written iri-, ru- and rv- as uru-, urv-. The only Gathic forms are: irixta-, urūdōya-, urūraost, urūpaya-.

The i-, u- must be disregarded for the metre.

24. The phonemic system of Gathic

We have seen that a number of sounds indicated by the Avestan alphabet are largely allophonic. In some cases it could be shown that the sound functioned only as an allophone, in other cases this could be made probable, whereas for yet other sounds this could not be shown by direct evidence but was assumed on general grounds.

We have seen that in a few cases a form with a 'disturbed' history showed a more archaic state than that of the text as a whole. Such words are $\theta\beta\bar{o}i.ah\bar{i}$, $\theta r\bar{a}y\bar{o}idy\bar{a}i$, $j\bar{v}vam$, $z\bar{a}nat\bar{a}$. The importance of these forms can hardly be overestimated. They show that, when a form was not treated in the normal way, Gathic represented an older phase than LAv. The Gāthās were modernized in the course of time. It should be emphasized again that our conclusions are valid only for Gathic. For LAv. a careful study of the material in its historical development is necessary to establish the successive stages of this language.

On other than linguistic grounds the date of Zarathustra is now mostly put to the eighth century at least, that is at least four hundred years

before the oldest LAv. texts and three centuries before the Old Persian texts.

Given this time difference, and the fact that the Gāthās were strongly modernized, and given the difficulty to find clues to the original state of affairs, we are in some places entitled to take a step in the reconstruction that cannot directly be demonstrated by facts. This must, of course, be a step back in time.

Attention should be given to the system as a whole. Notably in the vowel system it should be acknowledged that several changes had not yet occurred in Gathic, which makes it probable that other changes of the same kind are not Gathic either.

The phonemic system we arrive at is the following:

For the consonants this system is very close to Morgenstierne's. Only η and s were not Gathic phonemes in my opinion. Morgenstierne thinks that paytayhum and hazayra- were already Gathic and prove that η was a phoneme. For the first one might doubt that, and the second word can be interpreted as /hazahra-/.

As to the vowels, Morgenstierne accepts \mathring{a} , ϑ , e, o (length being irrelevant for ϑ , e, o), which were clearly not phonemes. For \bar{o} and \mathring{a} this depends largely on the presence or absence of final -h. Here I think we may take one step further than our direct evidence goes. The evidence for ϑ are the forms where it continues i and u. We have seen that these forms are extremely doubtful. For e final $-\bar{e}$ was decisive, but Gathic still had a diphtongue, /-ai/.

Essential is, of course, that all phenomena can be accounted for descriptively by the above system.

25. Other deviations from the text

Beside the phenomena discussed above there are other points where the text of the manuscripts deviates from the original text. They can be subdivided into 1) later developments; 2) editorial, i.e. deliberate, changes; end 3) errors and unexplained changes.

25.1 Later developments

 $y_i > i$: $ain\bar{u}m$ for older $any\bar{s}m$ (which is also found in our manuscripts). With preceding i we have the same result:

 $\overline{i}y > \overline{i}$: maṣīm for *maṣiyəm; daibitīm for *-tīyəm. This development is normal in Late Avestan.

 $aya > a\bar{e}$. With preceding a a diphthong results: $va\bar{e}m$ for *vayam, vayam.

 $(u)v_{\bar{\sigma}} > \bar{u}$ is parallel to the preceding. fsəratūm for *-tuvəm, /-tuvam/. In the 2 pl. middle ending $-d\bar{u}m$ for *- $dv\bar{\sigma}m$ we have this development, but it is a later introduction of \bar{u} for $v\bar{\sigma}$, because $-dv\bar{\sigma}m$ in real language became LAv. $-\delta\beta\bar{\sigma}m$ (the d became a fricative, and through it also the v; and $\beta\bar{\sigma}$ did not become \bar{u}); so $-d\bar{u}m$ is a form that never existed in real language.

avə > ao: kərənaon for *kərənavən, /krnavan/.

 $c = \sigma$, $j = \sigma$, $j = \sigma$; $j = \sigma$ (3 pl. sub. aor. of $j = \sigma$) beside $j = \sigma$ (opt.) and $j = \sigma$, $j = \sigma$; $j = \sigma$ beside $j = \sigma$ beside $j = \sigma$ beside $j = \sigma$

hya > $h\bar{e}$ in $Zara\theta u\bar{s}trah\bar{e}$ in Y 53 (1a.3b). It is the LAv. ending. In the YH we find vahehīs for *vahyahīs (see VI 28).

 $\dot{s}y > \dot{s}y > \dot{s}$: $\dot{s}avaite$ for $/\dot{s}yava-/$.

-āatcā for /-āt-ca/ is probably due to the accent. In the Gathas it is found only in aṣāatcā 28.10a, 32.4c and virāatcā 31.15c. So it is a later intrusion.

aov is sometimes found for av: drigaove, /drigavai/. For avərə we find aorə: fraorət, /fravrt/.

 $\bar{\imath}v$ appears as uv: jva (juua, to be read /juva-/) for older $j\bar{\imath}va$ -. The development is known from later East Iranian languages. As there are traces of $\bar{\imath}v$ in the Avesta, the form was (partly) introduced during the tradition.

25.2 Editorial changes

Often an adverb is repeated before the verb; the metre confirms that it is a later addition. E.g. 31.13c $aib\bar{\imath}$ $as\bar{a}$ $[aib\bar{\imath}]$ $va\bar{e}nah\bar{\imath}$ $v\bar{\imath}sp\bar{a}$ "Thou dost look upon all things with truth." It constitutes the second half of a line which has normally 7-8/9 syllables. With the second $aib\bar{\imath}$ it would have 11 syllables.

Glosses have sometimes been inserted into the text. Thus in 28.10c at $v\bar{s}$ xšmaibyā asūnā vaēdā xvarai θ yā vaintyā sravå the word xšmaibyā is probably a gloss of $v\bar{s}$. (There remains a 7-9 line if we read /hu rahei(r)ā vanti(r)ā/.)

Very often words are split, e.g. compounds: aibī.dərəšta-, vīspā.mazištām /vispamazištam/. (The point, which separates words in the manuscript, is used to indicate that the text reads two words which were in fact one word.) Sometimes the word is wrongly split, e.g. rānyō.skərəitīm, which is /ranyas-krti-/. Other forms are also analysed, e.g. gušō.dūm /gušadvam/ with the ending indicated. Here too strange things have happened, e.g. drəgvō.dəbīš /drugvadbiš/ with instr. pl. ending -biš. A consonant may be written double: gat.tōi, gat.tē, both for /gatai/. On -ō for final -a see. 18.3.

GDsf. axyāi Gsm. ahyā

maxyå mahyā θβaxyå θβahyā

x^vaxyå x^vaxyāi

Isf vahehyā YH

comp. ntr. pl. vaxya Nsm. vahyō

daxyūm, -īuš, -unam zaxyā-cā /zahiʔā-ca/

hyat, hyatcā, hyatcīt

First it should be observed that $za\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$ 53.8b was $/zahi?\bar{a}$ -ca/, so here \acute{x} is post-Gathic. This suggests (but does not prove) that \acute{x} was post-Gathic in general.

Gen. sg. $-a\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$ against $-ahy\bar{a}$ without $-c\bar{a}$ is regular $(a\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $a\acute{x}a\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $aradra\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $ux\delta a\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $spanta\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$). This must be significant. The word accent was moved to the syllable before $-c\bar{a}$.

The optatives will have had -yā- (Skt. brūyāt).

The nominal derivative presents had $-y\acute{a}$ -, cf. Skt. namasyáti. Why srāvahya- has no \acute{x} is not clear. It could be simply carelessness. It is dangerous to use it as evidence for old hy.

Of the pronominal forms axyāi agrees with Skt. asyái, but for the other forms Sanskrit has tásyās, tásyai etc. Perhaps Gathic has the old accentuation.

Comparative $va\acute{x}y\mathring{a}$ against $vahy\bar{o}$ is unexplained. (Perhaps the notation $-a\acute{x}y\mathring{a}$ was due to the pronominal forms in $-a\acute{x}y\mathring{a}$.)

For daśyūm Skt. dásyu-, a demon, points to the wrong accent. However, the Sanskrit accent may be an innovation (designation of a person), and the word was originally hysterodynamic (LAv. daŋhaom, daiŋhāvō, OP dasyāuš) and probably had a shifting accent, so Gathic could have generalized suffix accent.

hyat has an unetymological h-, which is not explained (did it indicate a voiceless y-?), so the form is not relevant here.

We may assume that the accent rule is correct. If so, it was most probably still without exception in Gathic (if it was not post-Gathic), which means that xy is an allophone of hy before the accent.

2. s, hrk, hrp

It has been recognized long ago that, when an accented syllable contained an r followed by t, k, p, the r became voiceless. This is written hr, voiceless r+t developing into a kind of \check{s} , transcribed \check{s} (= \check{s}).

As the Gathic material is very limited, the LAv. evidence is also considered. The material has never been systematically presented. This is

CHAPTER THREE



THE ACCENT

The Avestan accent is not directly indicated in our texts. But there are four phenomena that must be ascribed to the influence of the accent.

One is the appearance of \dot{x} instead of h. This has been found to occur when the vowel after h/\dot{x} is accented. It appeared that the accent concerned was found, on the whole, on the same syllable as in Sanskrit. Only when -ca was added to a word the accent was drawn to the syllable preceding -ca. As to the nature of the accent, the character of the change $h > \dot{x}$ shows that it must have been a dynamic accent.

The other indication is the appearance of hrk, hrp and s (=s) for rk, rp and rt resp. when the syllable to which the r belonged was accented. Again it appears that, on the whole, the same syllable was accented as in Vedic Sanskrit. Here again, there is, very limited but reliable, evidence that this accent was drawn to the last syllable when -ca was added. Also the nature of the change (r becomes voiceless) points to a dynamic accent. This shows that we have probably to do with the same accent as that responsable for the development h > x. That is, the two facts belong to one synchronic system. Another problem is what the absolute date of these phenomena was. This question is taken up at the end.

On $-\bar{a}a\underline{t}c\bar{a}$ see II 25.1. On $hv > x^v$ see II 4. Cf. also II 21.3 on \bar{a}/a .

1. *x*

This sign was formerly transcribed h. However, the sign is a variant of x^{v} , so x is a better transcription (if the interpretation x^{v} is correct). It occurs only before y. It seems that it is due to a following stress.

 \dot{x} and hy are found in Gathic in the following forms:

х́у hyGs. -axyā-cā Gs -ahyā Ds. manaxyāi-cā YH opt. $xy\bar{y}\bar{y}$, $xy\bar{a}t$ etc. opt. saxyāt yasō. xyapres. pres. srāvahyanəmaxya- YH

GDsf. axyāi Gsm. ahyā maxyā mahyā θβaxyā θβahyā

x^vaxyå x^vaxyāi

Isf vahehyā YH

comp. ntr. pl. vaxya Nsm. vahyo daxyūm. -āuš -unam

daxyūm, -āuš, -unam zaxyā-cā /zahi?ā-ca/

hyat, hyatcā, hyatcīt

First it should be observed that $za\acute{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$ 53.8b was $/zahi?\bar{a}$ -ca/, so here \acute{x} is post-Gathic. This suggests (but does not prove) that \acute{x} was post-Gathic in general.

Gen. sg. $-a\dot{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$ against $-ahy\bar{a}$ without $-c\bar{a}$ is regular $(a\dot{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $a\dot{x}a\dot{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $aradra\dot{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $ux\delta a\dot{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$, $spanta\dot{x}y\bar{a}$ - $c\bar{a}$). This must be significant. The word accent was moved to the syllable before $-c\bar{a}$.

The optatives will have had -yā- (Skt. brūyāt).

The nominal derivative presents had $-y\acute{a}$, cf. Skt. namasyáti. Why srāvahya- has no \acute{x} is not clear. It could be simply carelessness. It is dangerous to use it as evidence for old hy.

Of the pronominal forms axyāi agrees with Skt. asyái, but for the other forms Sanskrit has tásyās, tásyai etc. Perhaps Gathic has the old accentuation.

Comparative vaxya against vahyō is unexplained. (Perhaps the notation -axya was due to the pronominal forms in -axya.)

For daśyūm Skt. dásyu-, a demon, points to the wrong accent. However, the Sanskrit accent may be an innovation (designation of a person), and the word was originally hysterodynamic (LAv. daŋhaom, daiŋhāvō, OP dasyāuš) and probably had a shifting accent, so Gathic could have generalized suffix accent.

hyat has an unetymological h-, which is not explained (did it indicate a voiceless y-?), so the form is not relevant here.

We may assume that the accent rule is correct. If so, it was most probably still without exception in Gathic (if it was not post-Gathic), which means that xy is an allophone of hy before the accent.

2. s, hrk, hrp

It has been recognized long ago that, when an accented syllable contained an r followed by t, k, p, the r became voiceless. This is written hr, voiceless r+t developing into a kind of s, transcribed s (=s).

As the Gathic material is very limited, the LAv. evidence is also considered. The material has never been systematically presented. This is

done here. Of course it is necessary to contrast the forms with these developments with those where the r remained unchanged. It appears that the old accentuation as found in Vedic Sanskrit accounts for almost all developments.

The material is presented as follows.

Simplicia

-ta root nouns of -ti -tat root nouns of -ti -tat other

Compounds

Determinatives in vb. noun/adj. general

with -t-, -ta-, ti-, -tar-

in subst.

Bahuvrihi's

Governing compounds

2.1 Survey

other

pəşanā-G maşya-

The forms with s, hrk or hrp in Avestan are (G = Gathic, H = YH) simplicia compounds

compounds -ta-G asa-G pəşö. tanūasapəso.sara-G asavanpəsö.cinghakəsapəṣō. parnaməşa-H aməsaθβāsaθβāṣa $x^v \bar{a} s a$ --ti-G asi-H fravasi--tupasu--tātkahrkatāt--tarbāsarxvāşarroot G kəhrpstəhr-paēsahkahrka--avouru.kasamahrkanasu.kasavāsairisto. kasavəhrkabaišaza-kəşa-

2.2. Simplicia

The simplicia will be discussed according to their formation (see above). Within each group they are arranged according to the Latin alphabet. The meaning given is normally that of the AirWb.

22a. Nouns in -ta-

așa- 'the Cosmic Order, Arta'. The word differs from Skt. rtá- both in accent and vocalism. Compounds present forms with -rt-: an-arata-, /djitarta-/, arətō.karəθna-, Astvat. - and Uxšyat.ərəta- (see also on the compounds). A first problem concerns the last two forms, which are names. It has been assumed that *astvatrta- was coined from Y 43.16 astvat asam (and uxšyat- after astvat-), but this explains neither -rt- nor the zero grade. As names they must be put aside. It has been supposed that they are West Iranian. In any case they may be taken as evidence for Iranian *rta-. The OP words with arta- represent /rta-/ as appears from Elam. ir-ta-(not ar-ta-). It has been supposed that the o-stem presented an old PIE ablaut, but this is quite improbable. Also it is most improbable that for this central Indo-Iranian concept there would have been two different forms, *árta- beside *rtá-. We must start, then, from IIr. and PIr. *rtá-. There are no other forms where r- became ar- in Avestan (one could only compare -ərəš- > LAv. -arš-). As there are no instances of *əṣ-, one might suppose that *əṣ- became aṣ-, but this is contradicted by the compouns with /arta-/ (unless the -a- was introduced from aṣa-). The evidence of /arta-/ suggests that *rta- became /arta-/, and that then the accent was drawn to the first syllable, but both developments are unexplained.

aṣa- 'ground' The full grade may have been generalized, but Gr. points to a disyllabic root, which explains $ar- < *h_2lh_1$. This must have got the accent. Cf. on the first aṣa-.

aṣāvan- 'truthful', Skt. rtāvan-. The form does not agree with the Sanskrit accent. The word will have been reshaped after aṣa-. (Also Avestan has mostly short -a-; OP has (a)rtāvan-.)

在自己的,我们就是一个,我们的,我们就是一个,我们的,我们就是一个,我们的,我们就是一个,我们的,我们就是一个,我们的,我们就是一个,我们的,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我们就是一个,我

darəta- m. 'Schmerz' N 15. From dar- 'to split'.

. dərəta-, dərətəm from dar- 'to hold'.

karəta- 'Kleidungstück (?)' N 87 only. Perhaps identical with the following, karətəsca having the accent shifted. (-arə- and -ərə- interchange often; cf. on kasa- below.)

kəṣa- probably 'coat', only Yt 17.14 (corrupt Yt 12.8), cited F 5 as kaṣa-. Cf. kərəti-; Bailey, Zor. Problems 8 n. 2.

marəta- 'man', Skt. márta-. It may have changed its accent after *mrtá-(but see the next) and/or marətan-.

məşa- 'gestorben' V 5.61. We expect *mrtá-. Was it taken from aməşa-? patarəta- 'fliegend', 'winged'. Hardly any Sanskrit evidence.

sarəta- 'kalt'. Lith. šáltas. Russ. xólod. These words have final accent. *k'ol $Hi\acute{o}$ -, Av. can also be *k' $lHt\acute{o}$ -.

 $\theta \beta \bar{a} \bar{s} a$ - 'eilig, rasch'. Cf. Skt. tvárate, tūrtá-. The form can have old full or zero grade as it was a disyllabic root; in the latter case it is identical with Sanskrit tūrtá-, but the accent does not agree.

 $\theta \beta \bar{a} s a$ - 'firmament', orig. 'the one who hurries', cf. Skt. tvar-.

varəta- 'gefangen'.

x^vāṣa- n. 'Essen'.

zarəta- 'altersschwach'. Disyllabic root, Skt. jīryati. (See the conclusions at the end.)

22b. Nouns in -ti-

In Sanskrit these nouns are mostly oxytone in the Rigveda, a few barytone (AiGr II 2 §468). The Avestan forms agree with this.

asi- f. 'lot, reward'. No Sanskrit equivalent. See on the next.

?arəti- idem, is doubtful; only P 39, ms. ā rəitīmca. The accent was drawn to the syllable before -ca.

(*ərəti- f. 'Energie' has only forms with $-\theta$ -.)

jarəti- '?'

kərəti- Kleidungsstück.

mərəti- 'Sterben'. Skt. mṛti- is late.

θanvarəti- 'Bogen'.

xvarəti- f. 'Essen'.

22c. Nouns in -tu-

pərətu-/pəşu- 'Durchgang, Brücke', mostly Bridge of the Cinvat. We have the following forms:

GAv. LAv. LAv.

pərətuš 1 1

-tūm 1 4 pəṣūm 3

Ls -tō 1

-tå 1

Ap -tūš 2 pəṣavō 1 (Np as Ap)

-θβō 2

 $(-\theta\beta\bar{o}$ grammatisch mangelhaft; the form is not relevant here.)

Compounds cinvat. paratu- 6 times

pasu.pa V 13.9 (see on det. comp.)

The original mobile accent (OIc. fjorðr < *pértus, OHG furt < *prtú-) can hardly be the origin of the two different forms: of the attested forms only

pəṣavō should have had pərət-. It is possible that the accentual mobility caused hesitation between the two forms, but it is improbable that the two accentuations existed for a long time in the language. A possibility is that Gathic generalized suffix accent, but LAv. root accent. The most obvious conclusions seems that pərətu- is the old form, pəṣu- the younger one. It is possible that in a later phase the accent was withdrawn, but this is not probable: one must then assume not only the withdrawal of the accent, but also that at that time the development rt > s was just in progress. It is easier to make only the latter assumption: the development occurred sometime in LAv. (or between Gathic and LAv.). In this case Gath. pərətu- was not replaced by pəṣu-, just like |djitarta-| was not replaced (in the text of the Gatha's) by -aṣa-. LAv. pərətu- can be Gathic influence.

22d. Nouns in -tā-

carətā- 'Rennbahn'

Sanskrit has the accent on the syllable before $-t\bar{a}$ -, but cf. Gr. ἀρετή, γενετή.

22e. Nouns in -tāt-

In Sanskrit accented on the preceding -a-. kahrkatāt- Name des Hahns. Contains fixed kahrka-. /karpatāt-/ 'karpan-hood'.

22f. Nouns in -tar-

bāṣar- 'Reiter'

harətar- 'der wacht über'

 $x^{v}\bar{a}$ sar- 'Trinker'.

In Sanskrit both root and suffix can be accented.

22g. Root nouns

kahrp- 'form, body'

The accent on the root has been generalized from the nom. acc. sg. and nom. pl.

*məhrk- has only mərəxš; Kellens 1974, 60.

pərət- 'Streit'. Only pərətasca, where the accent was drawn to the syllable before -ca. But stem final -s was not tolerated; see the conclusion.

22h. Nouns in -a-

kahrka- Ruf des Hahns; onomatopoea.

mahrka- m. 'death', Skt. marká-. Note Gath. marakaēca /markaí-ca/. There are some derivatives, which retain mahrka-.

harəka- m. 'Abfall'.
varəka- m. 'Blatt'.
varəta- m. 'Ball, Klos'. Cf. zəm.varətavāṣa- m. 'Wagen'. Cf. varətō.raθa- (bahuvr.)
vəhrka- 'Wolf', Skt. vrka-. Derivatives retain vəhrka-.

22i. Other formations

kahrpuna- Name eines daevischen Tiers.

karapan- /karpan-/. This word has -an-, not - $\bar{a}n$ - (< *-on-), in the oblique cases, and these words had suffix accent.

marətan- 'mortal'. This words has $-\bar{a}n$ -. These words had mobile accent. maṣya- 'man', Skt. mártya-.

narapiš- 'decline'. The neuters in -iš have suffix accent in Sanskrit. paṣanā- 'Kampf', Skt. pṛṭtanā-.

carəkərəθra- 'hymn of commemoration'. Sanskrit words in -tra-indicating instruments are barytona (II 2 §517a; differently on carəkərəθra-ib. p. 704 Petit), but it cannot be decided whether it would be in this case on the root or on the reduplication.

23. Compounds

The compounds will be grouped according to the categories in the AiGr II 1 (to which I refer here simply with II 1), see above. Within each category they will be given in the order of the Latin alphabet of the element that shows the (original) group rC, e.g. $d\bar{\eta}\bar{\iota} t$ arota- under the a- of arota-.

The meaning given is that of the AirWb. When it is given in French, without reference, it is taken from Duchesne Guillemin (= DG).

The main rules of Sanskrit accentuation are given first. Forms that agree with these rules are not further commented upon.

23a. Determinatives in a verbal noun or adjective

Four categories will be discussed separately, the forms in -t-, -ta-, -ti- and -tar-; the others will be given first.

In Sanskrit normally the second member is accented, mostly on the suffix (II 1 §90b), but those with su-, dus- are paroxytona. Compounds with a(n)- accent the first member (§91a).

carətu-tāra- 'über die Länge eines c. hinausgehend'. nasu-kaṣa- 'qui découpe les cadavres' (Kellens 1974, 309), and

iristō kaṣa- idem. Perhaps these compounds were paroxytona, but it is also possible that a noun *kaṣa- was taken over unchanged. See the following.

karətō baēšaza- 'qui guérit avec le couteau',

karətō dasu- 'qui blesse ,,'

garaδō karat- 'qui coupe la vésicule',

nasu(m). kərət- 'qui découpe les cadavres',

zərə $\delta \bar{o}$. kərət- 'qui coupe le coeur' Kellens 1974, 308ff. One expects $-k \bar{o} \bar{s}$ -, but cf. the section on -t-.

aipi.kərəta- 'qui met en pièces' Kellens 1974, 311; accent on the preverb, cf. II 1 p. 220; or a late thematization of -krt-

hakərət 'einmal' (-gan- 'auf - tötend'), Skt. sakit. If the accent was on the second member, see the section on -t-.

baešaza. kaṣa- 'cueilleur de remèdes', Kellens 1974, 309, probably contains -krt-a- which seems to have had the accent on the root; cf. -kaṣa-above.

amərətatāt-, amərətāt- 'immortality' (as against aməṣa-).

*ahu.məhrk- 'Leben zerstörend' has only -mərəxs and -mərəc-; Kellens 1974, 60.

maṣyō.jata- 'von Menschen getötet' and

masyō.vaŋha- 'den Menschen bekleidend' will contain masyaunchanged.

p = p = 0.05 'die Brücke bewachend' V 13. 9 (Kellens 330 ff). This compound must contain a fixed p = 0.05 fg.

frātat.carəta- = /fra-tacar-ta-/ 'fliessend'. No clear Skt. parallel.

vəhrkō.bərəta- 'von Wölfen getragen', and

vəhrkō.jata- 'von Wölfen getötet' contain fixed vəhrka-.

/fravərət/ (fraorət) 'continuously' or 'avec zèle'. See on -t-.

Forms in -t-

These forms are in Sanskrit accented on the second member, II 1 §90b, 92a.

aš bərət-, ā- vayū-, vāstrō.-, (vāstrəm.-), vohu-, huš.ham- '...bringend' ātrə kərət-, duš-, yās- '...machend'.

hvārət-, taxmārət-, uγrārət-, vazārət-, zaoyārət- '.:.sich aufmachend', /hva--r-t-/ etc.

ratuš mərət- (/ratu-šm-/ 'qui mémorise les règles' Kellens 1974, 143 ham. stərət- see *ham. stərəta-

*-dərət- see Kellens 1974, 132.

Apparently a stem in $-s < -\dot{r}t$ was not tolerated; cf. above and the root noun /prt-/.

```
Forms in -ta-
Compounds in -ta- accent the first member in the oldest Sanskrit (II 1
§93). Later they become mostly oxytona.
  araθβyō. bərəta-, hu-, niž-, spō-, vayō-, vātō-, vəhrkō-, yasō- '..vertragen,
gebracht'
  a-dərəta- 'nicht geerntet'.
  frārəta- < *fra-r-ta- n. 'Zuweisung'. Perhaps oxytone according to
§93a.
  apaiti. 272ta- 'ungehindert'.
  ā-gərəpta- n. 'Bedrohung mit bewaffneter Hand'.
  uz-gərəpta-, an-aipi- '...gehoben'
  hu-kərəpta- 'schön geformt'.
  dahmō.kərəta-, dāityō-, hu-, tanu-, xšaθrō-, yasnō-, '...gemacht'.
  upa. mərəta-, hu-fra-, vacō-, aiwi-šmarəta- '...aufgesagt'.
  a-sarəta- 'nicht gebrochen'.
  hu-starəta-, xvaini-, ham- '...gedeckt'.
  *ham-starata- 'compact', Kellens 1974, 144 (ms. -staratam).
  a-stərəta- 'nicht niederzuwerfen', Skt. ástrta-.
  an-a-stərətəm 'ohne sich zu versündigen'.
  fra-varəta- from 2var- 'to choose'.
  a-xvarəta- 'unfassbar'.
  an-ā-zarəta- 'nicht erzürnt'.
But anaṣa- 'ungemahlen' has unchanged aṣa-
Different are
  aməşa- 'immortal', agrees with Skt. amṛta-.
  yaθa.kərətəm 'bei richtiger Bereitung', Skt. yathākṛtám.
Nouns in -ti-
Accentuation as with -ta-, on the first member, rarely oxytone.
Wit zero grade -arati-:
  -bərəti- (aš-, fra-, duž-, gāmō-, ham-, hu- (fra-), niž-, paiti-, upa-, uštā-,
vantā-, vāxš-; a-iniž-)
  -ərəti- ((a)frərəti-, frorəti-, paiti-)
  -garapti- (vī-)
  -kərəti- (ā-, fra-, frašō-, han-, rānyō-sk., vohu-, yasnō.)
  -mərəti- (ava-, fra-, hu-, hu-fra-)
  -pərəti- (ā-)
  -stərəti- (barəsmo., an-a-)
  -vərəti- (ā-, fraorəti-, ham-, vistō.fra-)
With (partly graphic?) -arəti-:
  -harəti- (nišanharətayaēca)
  -jarəti- (aiti-)
```

1.

9

```
-tarəti- (paiti)
-varəti- (aiβi-)
-varəti-/-vərəti- (ham-)
-xvarəti- (haoma-, fraŋuharəti-)
With -aṣi- only:
```

fravași- 'Fravaši' from *pra-vrHti- from var- 'to ehoose'. In Sanskrit these forms are rarely paroxytonon (su-śákti-§94b). The same situation is found in Avestan. But the faet that it indicates a person, a being, may be decisive.

Nouns in -tar-

Sanskrit accents the suffix when the simplex was oxytonon, but the preverb when the simplex was paroxytonon (II 1 p. 218e).

```
-bərəlar- (ā-, fra-)
-barəlar- (ham-b.-vaŋh vam)
-carəlar- (frašō.)
-harəlar- (niš-)
-jarəlar- (aibi-)
-marəlar- (fra-)
-varəlar- (fra-)
```

Determinatives ending in an adjective

Such compounds are not found among the relevant forms.

23b. Determinatives ending in a substantive

In Sanskrit these compounds accent the first member if this is a(n)-, su-, pra-, vi- (and sometimes others), and in a few other cases (II 1 §105a). Otherwise the second member is aeeented, mostly on the last syllable (§105b).

```
carotu.drājah- 'the length of a c.'. Or bahuvrihi? astvat.ərəta- name of a Saošyant, orig. 'der das leibhafte Reeht ist'. Cf. uxšyat.ərəta- (gov. eomp.), and see on aşa-.
```

hunarətāt- 'skill'. (Skt. sunrtā does not have the same suffix, and also differs in having the zero grade of nar-.)

```
cinvat. pərətu- 'the Bridge of the Cinvat'.
zəm. varəta- 'Erdklumpen'.
a-xvāṣa- n. 'Nichtessen' contains fixed xvāṣa-.
```

23e. Bahuvrihis

In Sanskrit bahuvrihis accent the first member, mostly on the same syllable as the simplex (II 1§113a), but sometimes on its last syllable

(§113b). The second member is accented after a(n)-, su-, dus- (§114a), and after disyllables in -i, -u (§114d).

an-arəta- 'dem heiligen Recht feind' must have an- accented as in some Vedic forms, §114 a Petit.

 $arət\bar{o}.karə\theta na$ - 'wofür die Erfüllung der religiösen Pflicht bezeichnend ist' (* $karə\theta na$ - 'perfectio'). The form could have * $art\acute{a}$ -, or it could be accented on the second member according to §115.

caratu. drājah- 'with the length of a c.' Or is it a determinative? daratō. sraoša- 'à l'obéissance ferme' DG p. 161. *drtá- is the expected form.

a-δərətō.tkaēša- 'der den Lehrer nicht achtet' probably accented a-.

aipi.ərətō.gātu- 'der einen fest zugewiesenen Platz hat'.

aiβi.ərəto.gātu- idem. Both these words also with an-.

uzgərəptō.drafša- 'with (the) banner raised high'.

vouru.kaṣa- epithet of a lake, taken as 'mit weiten Buchten', litt. 'Einschnitte'. Either it contains a fixed noun *kaṣa-, or it agrees with §114d.

tanu.kəhrp- 'die Gestalt der eigenen Person habend', and

hukəhrptəma- 'à la belle structure'. Both forms may have the second member accented according to the rules cited, or have kəhrp- from the noun.

aspō.kəhrpa- 'ayant la forme d'un cheval', and

maxši.kəhrpa- 'with the form of a fly'; kəhrp- will be the form of the simplex.

jaini.mahrka- unclear; cf.

vispō.mahrka- 'qui cause la destruction de tout'. Contains mahrka-unchanged.

parətō.tanū- 'whose body is due, forfeited';

paṣō.tanū- idem;

į

1

paṣō. sāra- 'whose head etc.';

apərətō.tanū- 'makellosen Leibes';

paṣō.cingha- 'mit weit auseinandergezogenen Klauen';

pəṣō.parəna- ',, Federn'.

In a-p. the accent will have been on the last member according to the rule cited. However, in the other forms we expect *prtá-. This would agree with parətō-, but this form occurs only N 42 and V 7.52 in a citation in the pehlevi-translation, whereas $p = \sqrt{2} \cdot t$ occurs ten times. Therefore t parətō- will be a restored form (arə- could be graphic for t occurs ten times. We must posit *prta-. Cf. t occurs ten times.

xvaini. starətu- 'mit schöner Decke'.

ništarətō.spaya- 'mit hingebreiteten Kissen';

stərətō. barəsman- 'with the b. spread out' have regular *strtá-.

stəhr-paēsah- or paesaŋha- (DG §60n; cf. Skt. viśvá-peśas-). vītərətō.tanū- litt. 'qui a le corps emporté'. θβāṣa.gāman- 'au pas rapide' (the adjective is θβāṣa-). drvō.varəta- 'der einen gesunden Aufenthaltsort hat'. guθō.varəta- 'sich im Kot aufenthaltend'. varəta.fšu- 'qui tient du bétail enfermé'. varəta.vīra- ,, des guerriers enfermés'. varəta.raθa- 'mit rollendem Wagen' (cf. vāṣa- 'Wagen'). a-varətā- 'objet précieux', litt. 'ayant de la valeur en soi' DG p. 185. vəhrkō.ciθra- 'vom Wolf abstammend'.

23d. Governing compounds

These compounds have the accent on the first member in Sanskrit (II 1 §120a).

dījūt.arəta- 'violator of Arta'. In LAv. we find jūt.aṣa- after the noun aṣa-.

uxšyat.ərəta- name of a Saošyant; litt. 'das heilige Recht mehrend'. vikərət.uštāna- 'das Leben zerstörend'. The forms in -Cr-t- never present-s-.

vanat. pəṣana- 'die Schlacht gewinnend' should have *-prtana-, but has the form of the simplex.

新の、 1、1の変化のなる情報を持ち続き、10年を対象できるのであっても異常できたいなどのないできませんです。 - ほうじ

barat avarətā- 'Kostbarkeiten bringend'.

24. Forms not discussed

Not discussed are forms where r is the end of the stem and t the beginning of the ending, where -tt- is everywhere retained; e.g. /bar-tu, var-ta/. Isolated forms:

fsəratu- I read as /fsratū-/, which is not relevant.

*maṣa- 'man' seems not to exist. See Insler on Y 29.11a, who reads *mām aṣā for mā maṣā.

muštəməşa- 'myrtle' is unclear as to its formation.

25. Conclusions

The compounds are not very instructive. Therefore the proof must be provided by the simplicia.

25a. Simplicia

The words in -ti-, -tu-, $t\bar{a}$ -, $-ta\bar{t}$ -, -tar- have no exact equivalents in Sanskrit. With the other formations the situation is as follows:

	agrees w	ith Skt.	does not	does not agree			
- <i>ta</i> -			(aṣa-	ṛtá-)			
			(aṣā̈van-	ṛtấvan-)			
			$(hetaar{a}$ ṣ a -	tūrtá-)			
			marəta-	márta-			
root	kahrp-	*kŕp					
-a-	υəhτka-	vŕka-	mahrka-	marká-			
other	maṣya-	mártya-					
	þəşanā-	þŕtanā-					

As to the forms not agreeing, asa- presents several problems; asāvan- goes together with it; $\theta \beta \bar{a}$ sa- can be a different formation than $t\bar{u}$ rtá- (i.e. *tvar(H)ta-). So really only marsta- and mahrka- remain.

The forms agreeing are isolated forms of different structures, so their agreement is significant. But the numbers are not very significant, so we must look at the different categories.

-ta- have:

aṣa-	kəşa-	darəta-	dərəta-
aṣa-	məşa-	karəta-	dərəta-
aṣā̈van-		marəta-	:
θβāṣa-		patarəta-	
θβāṣa-		sarəta-	
xvāṣa-		varəta-	

Carta- has both accentuations; this is what one would expect. But we would expect that Crta- would be oxytonon. maṣa- is strange, but compare paṣō. tanū. Note that aṣa- from *ṛtá- has the same unexpected accent.

-ti- agrees with Sanskrit in being oxytone (-arəti-, -ərəti-); only asi-would be paroxytonon, which accent occurs in Sanskrit too.

-tu-. Only pərətu-/pəşu. Sanskrit accents both root and suffix of u-stems (II 2 §488a).

-tā- carətā- disagrees with Sanskrit, but agrees with Greek.

-tāt- agrees with Sanskrit -átāt- (kahrka- being a fixed noun).

-tar- shows both accentuations, as in Sanskrit.

other formations. Note that narapis and karapan- agree with the corresponding Sanskrit categories, and that maratan- is no problem.

The conclusion regarding the simplicia is that there is a large agreement with the Sanskrit forms or categories. Some deviations, of course, are only to be expected.

25b. Compounds

There are hardly any forms that have an exact counterpart in Sanskrit. And the general rules of Sanskrit are complicated and show many excep-

tions. Therefore a strict argumentation is often impossible. Often we find that they contain the form of the simplex unchanged; e.g. asa-, kəhrp-, maşya-, pəşanā-, vəhrka-.

```
Forms that have an exact counterpart in Sanskrit:
  agree with Skt.
                              do not agree
  aməşa-
         amŕta-
  astərəta- ástrta-
  yaθa.kərətəm yathākṛtám
  (an-arəta- ánṛta-)
The separate categories give the following picture.
```

Determinatives in vb.noun/adj.

-t- stem final -s was not tolerated:

-ta- agree with Sanskrit;

-ti- agree with Sanskrit (also fravasi-?);

-tar- agree with Sanskrit.

Determinatives in a substantive: agree with Sanskrit.

Bahuvrihis are less clear. A remarkable agreement is stahr-paēsah-. -kəhrpa- will have been influenced by the noun kəhrp-. On pəṣa- (two forms) see above on məṣa-. The difference pəṣō.tanū- : apərətō.tanū- seems to confirm that they are the regular outcome of *prta-: aprta- (or *aprtatanti-?).

Governing compounds agree with Sanskrit. Most remarkable are /djitarta-/ and uxšyat.ərəta-.

Though the evidence of the compounds is less clear and less reliable, on the whole it confirms that of the simplicia.

Remarkable is mahrka-: marakaēca /markaí-ca/ Y 31.18c. Further we find this phenomenon perhaps in a raitimca if this is *araitimca beside ași-, and in karətəšca (cf. kərətišca) beside kəşa (kaşa-). (F 3h kərəfəmca probably has kərəf- from the nominative kərəfš.)

26. Date

In discussing paratu-/paṣu we suggested that the (decisive phase of the) development was post-Gathic, but this word alone is not enough to decide the matter.

/marta-/ is found only in Gathic. It cannot be excluded that it was *márta- and that Gathic did not have the development to hrt, s; as it did not or rarely occur in LAv., it was not replaced by *maša- in the Gathic text. (Influence of marətan-, and *mrtá-?, is also possible.)

maṣya- in Gathic is trisyllabic. If this is due to Sievers' Law, it must still have had two consonants preceding -y-. But the word can have had -iHa-.

Most important seems the fact that, though there is some leveling (kəhrp- in all forms, compounds with the form of the simplicia), forms like mahrka-: /markai-ca/ coexist and, even more remarkable, aṣa- beside arəta- in compounds (note that /djitarta-/ is indeed replaced later by jit.aṣa-). It is not probable that such forms coexist for centuries in a language. This means that in the time of the Gāthās (if the development is not later at all) the development was probably still entirely automatic, i.e. dependent on the accent. This means that ṣ was not a phoneme in Gathic, so that it is sufficient to note the accent: /márka-, markai-ca/.

3. Final conclusions

Both phenomena indicating the place of the accent (\dot{x} and \dot{s} etc.), then, show that the place of the stress agreed in great lines with that of Sanskrit, though there are several divergences in detail (in which case Iranian must not always be the innovator). This is exactly what we expect from two closely cognate, but clearly distinct languages. The evidence is too meagre to find the rules according to which the accent was changed.

As to the date, both for s etc and for x (see on $zaxy\bar{a}-c\bar{a}$ in section 1) there is some indication that the developments from which we draw these conclusions, are themselves post-Gathic. If $hv > x^v$ was due to the accent, it is parallel to hy > xy. We saw that x^v is post-Gathic. $-\bar{a}atc\bar{a}$ for $-\bar{a}tc\bar{a}$ shows that the accent was drawn to the syllable before -ca. We saw that this accent-shift caused hy > xy. As $-\bar{a}atc\bar{a}$ is post-Gathic, the accent-shift was also post-Gathic. Thus the whole complex of phenomena was post-Gathic.

CHAPTER FOUR

HISTORICAL PHONOLOGY

1. Introduction

1.1 The PIE phonemic system

						new i	nterpreta	ation:
			tenuis	media	aspi-	plain	preglott.	aspir.
			unvoiced	voiced	rate	fortis	lenis	lenis
stops		labials	þ	b	b^h	þ	' p	p^h
		dentals	t	d	d^h	t	i_t	t^h
do sal	dor-	palatals	K	ģ	ģh	K	³K	Kh
	1	labio-vel.	kw.	g^w	g^{wh}	k^{w}	'kw	kwh
	5415	velars(?)	k	g	g^h	k	'k	k^h
sibila	.nt		S			•		
	reso- ∫	liquids	r	l				
1	nants (nasals	m	n				
		semi-vowels	i	и			-	
		laryngeals	h_I	h_2	h_3	٠		
vowe	ls	•	e	0				
			\bar{e}	ō		-	· ·	

On the new interpretation of the system of stops see §2. The new notation is used only when the new interpretation is essential.

The existence of a set of velars is not certain, but the traditional reconstruction is followed here.

1.2 The main developments in Indo-Iranian

PIE	Av.	OP	Skt.
p b b^h	p b	p b	p b bh
t d d^h	t d	t d	t d dh
k ģ ģh	s z	θ d	ś j h
k^{w} g^{w} g^{wh} k g gh .	k/c g/j¹	k/c g/j ¹	k/c g/j gh/h¹
.	s/š/h/ø²	s/š/h/o²	s/ș²
r l	r	r	r (ℓ)
m n	m n	m n	m n
i u	i u	i u	i u
H	i/o ⁵	i/o^5	i/o^5
e o	a $a/ar{a}^{6}$	$a = a/\bar{a}^6$	$a = a/\bar{a}^6$
$ar{e}$ $ar{o}$.	ā	$ar{a}$	ā

- 1. c, j, h before PIE \tilde{e} , i.
- 2. \dot{s} , \dot{s} after i, u, r and dorsals; in Iranian s before and after stop, and before n, otherwise h; Av. h > o before m, OP h > o before r, m, u.
- 5. *i* in final syllables; in Sanskrit *i* also in most other positions, in Iranian rarely in the first syllable.
- 6. \bar{a} according to Brugmann's Law (in open syllables).

A survey of the Avestan developments of the consonant clusters is given in 38.

2. The stops

21. For a survey of the developments see 12.

In Iranian the aspirated stops lost their aspiration. This happened also in Balto-Slavic and Germanic and was probably a dialectal Indo-European feature. In Balto-Slavic the original preglottalization was preserved, whereas the voiced stop from the aspirate was not preglottalized. In Indo-Iranian the preglottalization was still present at the time of Lubotsky's Law (see 53.2) and is preserved in modern Sindhi.

22. The sounds

```
/pati-/ 'lord', Skt. páti-, Gr. pósis.
/paru-/ 'much', Skt. purú-.
/krpam/ 'form' As, Skt. krp-, Lt. corpus.
/tanu?-/ 'body', Skt. tanū́-.
/tamah-/ 'darkness, Skt. támas-, Lat. temere 'blindly'.
/zautar-/ 'priest', Skt. hótar-.
k > s
/sāsti/ 'to teach', Skt. śāsti.
/sravah-/ 'teaching', Skt. śrávas-, Gr. kléos.
/darsam/ 'I saw', Skt. ádarsam, Gr. dérkomai.
k^w > k; c before PIE \bar{e}, i
/katara-/ 'which of the two', Skt. katará-, Gr. póteros.
/kainā/ 'punishment', Gr. poinē.
/ciš/ 'who?', Gr. tís, Lat. quis.
/hacatai/ 'to follow', Skt. sácate, Gr. hépomai, Lat. sequor.
/vacah-/ 'word', Skt. vácas-, Gr. épos.
k > k; c before PIE \bar{e}, i
/kani?-/ 'girl', Skt. kanyà if to Gr. kainós 'new' as *konHi-.
/krp-/ 'form', Skt. krp-, Lat. corpus (perhaps *k^{w_r}p-).
(With x- according to 31 /xrūra-/ 'cruel', Skt. krūrá-.)
```

```
Ь
No certain evidence
b^h > b
/brātar-/ 'brother', Skt. bhrātar-.
/būmi>-/ 'earth', Skt. bhūmī.
/nabah-/ 'cloud', Skt. nábhas-, Gr. néphos.
ď
/daiva-/ 'daeva', Skt. devá-.
/vaida/ 'I know', Skt. véda.
/mada-/ 'drink', Skt. máda-.
d^h > d
/daraya-/ 'to hold', Skt. dhāráya-.
/vardati/ 'to grow', Skt. várdhati.
\acute{g} > z
/zauša-/ 'pleasure', Skt. jóṣa-.
/vrzya-/ 'to work', Gr. érgon.
/rzu-/ 'straight', Skt. rjú-.
gh > z
/zasta-/ 'hand', Skt. hásta-.
/zūti-/ 'call', Skt. -hūti-.
/hizu?-/ 'tongue', Skt. jihvā, OCS jezyko.
/hazah-/ 'power', Skt. sáhas-.
g^w > g; j before PIE \bar{e}, i
Igman/ 'they came', Skt. ágman, Gr. baínō.
/gnā-/ 'woman', Skt. gnā-, OIr. mná.
/jani-/ 'woman' < *g^{wenh_2}-, OIr. ben.
g^{wh} > g; j before PIE \bar{e}, i
/garma-/ 'heat', Skt. gharmá-, Gr. thermós.
/jadyāi/ 'to slay', Skt. jan-, Gr. theinō, épephnon (j- here analogical).
g > g; j before PIE \bar{e}, i
/ugra-/ 'strong', Skt. ugrá-.
/augah-/, Is /aujahā/ 'strength', Skt. ójas-.
g^h > g; j before PIE \bar{e}, i
/darga-/ 'long', Skt. dīrghá-, Gr. dolichós.
```

23. Palatalization

Before PIE \bar{e} and i (including i before vowel) IIr. k, g were palatalized. We find:

	PIE	k(w)	g(w)	$\varrho(w)h$				
before $ \bar{e}$, i	Av.	С	\ddot{j}	\vec{j}	Skt	с	i	h
elsewhere .	• • • • • •	k	g.	g			5	gh

For examples see above.

For ki > *cy > sy see 35c.

Often the original distribution has been disturbed, but less often than in Sanskrit. E.g.

Av./augah/

Skt. ójas

PIE *hoeuges-

/aujah-/

ójas-

* h2euges-

From the root /aug-/ we have:

inj. /auj-i/ (but ind. /auj-ai/, sub. /auj-āi/)

/aug-ža/

/aug-da/

Here we find the palatalized form generalized before vowel.

Root agrist of gam- 'to go':

3s inj.

/jan/

Skt. ind. ágan

sub. 1s /jamā/ ete.

Stk. gámāni ete.

impr. 2s /gadi/

Skt. gadhí

3s /jantu/

gántu

It also happened that Avestan introduced the other representation: pres. stem /jasa-/ Skt. gaccha-.

3. Clusters with a stop

Compare the survey in 38.

31. Stop + eonsonant

Voiceless stops became frieatives before any consonant:

$$p > f$$
, $t > \theta$, $k > x$

/fra/, Skt. prá.

/kamnafšva-/ 'small herds', ef. /pasu-/.

/θva-/ 'your', Skt. tvá-.

/manθra-/, Skt. mántra-.

/xratu-/, Skt. krátu-.

/xšapā-/ 'evening', Skt. kṣap-.

An exception is -pt-, which remains unaltered:

/hapti/ 3s : /hafši/ 2s.

/haptaθa-/ 'seventh', Skt. saptátha-.

/ptā/ 'father' (but /f θ rai/ Ds with θ r f\theta < $p\theta$; thus also /raf θ ra-/ 'support', root /rap-/).

A preceding s prevents the development:

/stra?am/ 'star' Gp.

/āskti-/ 'union'.

Before vocalic r the stop was not changed:

/prsa-/ 'ask', but aor. /fraš-/ (*prek-s-).

 $|\bar{a}trm|$ 'fire' As, but gen. $|\bar{a}\theta rah|$.

Before the PIE suffix -io- we find the spirant, as in /ha θ ya-/ 'true', Skt. satyá-.

But wen Sievers' Law operated we have the stop:

/naptia-/ 'descendent' (unless we have here the suffix -i?a-, which cannot often be decided).

Here may also belong the development of tenuis + laryngeal to spirant. Formerly it was assumed that this development was Indo-Iranian. Cf. 52.3.

/paθi/ 'path' Ls, Skt. pathi.

/prθu-/ 'broad', Skt. prthú-.

/haptaθa-/ 'seventh', Skt. saptátha-.

Here too a preceding s prevents the development:

/vaista/ 'you know', Skt. véttha (LAv - θa , Skt. -tha < *-th₂e).

Note. On $f\theta$, $x\theta > f\delta$, $x\delta$ see II 5.

32. Stop + stop

32a. Dental + dental developed an intermediate s-sound already in PIE. In Sanskrit this sibilant was lost, but in Iranian the first dental was absorbed by the sibilant (as in 33a).

 $t^{s}t > st$, Skt. tt(h)

/cisti-/ 'thought', Skt. citti- from cit-.

/vaista/ 'you know', Skt. véttha < *uoid-th2e.

/dastai/ 'he gives' < *da-dH-tai.

This development must be of later date than the development $s > \tilde{s}$ after i, u, r, k, as is shown by /cisti-/.

 $dd^{(h)} > zd$, Skt. dd(h)

 $/dazdy\bar{a}i/$ 'to put' < *da- d^hH - $dy\bar{a}i$.

/dazdai/ 'he puts' < *da- d^hH -tai (with $d^ht > dd^h$ according to Bartholomae's Law).

/azdā/ adv. 'certainly', Skt. addhā.

/vaizdvam/ 'to find' 2p. *vaid-dvam.

32b. k, g' + dental > st, zd

/vašti/ 'he wants', *uek-ti, Skt. vásti.

/abi-dršta-/ 'visible', *-drk-to-.

/gržda/ 'he complained', *g(w)rgh-to (or with l instead of r); cf. 1s /grzai/, Skt. grhe.

/aždyāi/ inf. of /nas-, $\geq as-/ < *h_I n(e) k-$.

32c Labial + $k > f \tilde{s}$, / $f \tilde{s} u y a n t - l$ 'cattle-breeder', *p k u - l

32d. Aspirate + stop or s: Bartholomae's Law

An aspirate voiced a following stop; the aspiration went to the last element, where it was preserved in Sanskrit but lost in Iranian. Thus *ght > Skt. gdh, Av. gd. This development must have occurred before the loss of the aspirates in Iranian. Aspirate + s has the same development, *ghs > *ghz > *gz > gz (the s became s after labials and velars, see 46. Later the stop became a spirant, γz , see II 5).

The most important developments are the following. The developments are complicated by three other developments: a) $*\acute{g}d > \check{z}d$ (32b); b) $z > \check{z}$ after labial and velar (33c, 46); c) dz > z (33a).

PIE	$b^h t$	Pllr.	bd^h	GAv.bd	OP		Skt.	bdh
	d^ht		$d^z d^h$	zd		(st)		ddh
	ģ ^h t		jd^h	žd		` ,		дh
	$g^{wh}t$		gd^h	gd		(xt)		gdh
;	$b^h s$			bž				ps
	d^hs			*z				ts
	ģhs			ž			•	kṣ
	$g^{wh_{\mathcal{S}}}$	•		gž				ks

 $b^h t > bd$, Skt. bdh

No examples.

 $d^h t > PIIr. d^z d^h > Av. zd$, Skt. ddh

/vrzda-/ 'complete, mature' < *urdh-to-, Skt. vrddhá-.

Here the development occurred even though a sibilant had developed between the dentals.

 $g^h t > g d$, Skt. g dh

/augda/ 'he said' < *augh-ta, Skt. óhate. LAv. aoxta with analogical restoration of the t.

/dibžadyai/ 'to deceive', *di-(d)bh-sa-.

/didrža-/ 'to fasten', *di-drģh-sa-; cf. /drz-ā/ 'shackle' ls.

/didragža-/ 'to consolidate', *di-drngh-sa- (or /didrgža-/ < *di-drgh-sa-).

/mimagža-/ 'to present with', *mi-mngh-sa-.

/-augža/ 'you said', *augh-sa.

33. Stop + s

33a. Dental + s > *ss > s.

On aspirates see 32d.

/drugvasu/ < *-vat-su, Lp of /drugvant-/.

33b. ks > s

On aspirates see 32d.

/daišā/ 1s sub. s-aor. of dis-, *deik-s-.

YH /nāšu/ 'need' Lp of /nās-/, Skt. naś-.

33c. Labial, velar + $s > + \tilde{s}$

See 46.

On aspirate + s see 32d.

33d. Aspirate + s see 32d

34. s + stop

On s + stop see 41, 42.

34a. sk > s

/nrfsati/ 'to wane', *nrp-sk-, cf. /narpiš/. (Note that this s was not changed into š after labial.)

/prsa-/ 'to ask', Skt. prccháti, *prk-sk.

35. Stop + resonant

35a. k, g+n > sn

/rāšnaPam/ gen. pl. of /rāzar, rāzan-/ 'pronouncement'.

Analogically sn appears with s from related forms:

/vasna-/ 'will' (/vasmi/ etc.).

- /asnaPam/ if 'heaven', Gp of /asan-/, could also have analogical sn (forms with /asan-/ are frequent). But the form might be from 'day', see b.

35b. Av. *zn > sn

Av. *zn is an Avestan formation. (Av. z originates from g(h), but g(h)n became sn. Av. z can also represent PIE s, but PIE sn remained sn.)

/yasna-/ 'worship' (Skt. yajñá-) must have been formed from yaz-, cf. /yazati/. It could replace an older *yašna-.

/asnaPam/ if 'day' Gp, from *azar, Skt. áhar, would belong here too. But it could well be from /asan-/ 'heaven', see a.

35c. ki before vowel > *cy > $\dot{s}y$ (on \dot{s} see II 7.)

/šyauθna-/ 'deed', Skt. cyautná-.

/šyāta-/ 'happy, Lat. quietus.

35d. dn > *nn > n?

The evidence is not quite certain.

/buna-/ 'ground' could be from *budna-, Skt. budhná-, or from *bundna-(Lat. fundus).

/sinā-/ 'destruction' has been explained from *sidnā-, root sid- 'to split'.

36. Resonant + stop

36a. On rt > s see III 2.

36b. That $n\theta$ became nt was assumed on the basis of LAv. panta Ns beside $pa\theta\bar{o}$ Gs, but the nominative continues *pant-aH-s, where no θ could arise, as against *pat-H-as > $pa\theta\bar{o}$. The rule is refuted by $|zan\theta a-t|$ 'birth'.

37. The Avestan correspondences of Skt. ks, Gr. kt etc.

37a. In cases like Skt. fkṣa-, Gr. árktos, the correspondence Skt. kṣ, Gr. kt can go back neither to PIE ks nor to kt. Whereas Sanskrit has always kṣ (with one exception), Greek has kt, khth or phth. This proves that the velar (or at least one) element could be a tenuis or an aspirate and that, beside velars or palatals, there were labio-velars involved. Avestan xš and š, both corresponding to Gr. kt, show that the tenuis could be a velar as well as a palatal.

The correspondences are as follows:

PIE
$$-k$$
- Skt. ks Av. $x\check{s}$ Gr. kt
 $-gwh_ ks$ Prkr. jjh $g\check{z}$ $phth$
 $-k\check{c}$ - ks \check{s} kt
 $-g\acute{h}$ - ks , j * \check{z} $khth$

On s for s see II 7.

The Avestan material (LAv. included) mostly adduced is:

-k-

/xšayati/ 'to rule', /xša θ ra-/, Skt. kṣáyati, kṣátra-, Gr. ktáomai. -g(w)h_

/a-gžanvamna-/ 'undiminishing', Skt. kṣanuté? (Gr. phthónos??); or with Skt. dagh-, Gr. phthánō.

LAv. γžaraiti 'to flow', Skt. kṣárati (Gr. phtheírō??).
-k-

/šaiti/ 'to dwell', Skt. kṣéti, Gr. ktízō.

LAv. araša- 'bear', Skt. ŕksa-, Gr. árktos.

/tašan-/ 'shaper', Skt. tákṣan-, Gr. téktōn.

/rašah-/ 'damage', Skt. rákṣas- (not Gr. erékhthō).

/aši-/ 'eye', Skt. akṣt (not Gr. ophthalmós).
-gh-

/zām/ 'earth' As, (LAv. zå), Gr. khthốn.

Further have been connected:

LAv. saēna- 'a bird of prey', Skt. syená-, Gr. iktinos.

The last form presents more difficulties than the others. Connection with *iktīnos* is not certain. An animal's name may have been distorted. It will be left out of consideration.

The connection with Gr. phtheiro and phthonos are no more than mere possibilities. It is not certain whether these forms had g^{wh} or g^h . Gr. $er\acute{e}khth\bar{o}$ requires an aspirate, which would have given a voiced sound in

Avestan. The formation of Gr. ophthalmós is quite unclear, as well as its relation to Gr. óktallos, optílos.

Zam- 'earth' has unexpected z for \check{z} . Here Sanskrit has gen. sg. $jm\acute{a}h$ (which shows a voiced palatal; the aspiration is lost), where the element corresponding to the s of ks is absent. If $jm\acute{a}h$ represents a simplified * $\acute{g}mes$, this form can also be the origin of Av. zm-, which would suppose that the nominative was reshaped after the oblique cases. (Cf. satam < *kmtom < *dkmtom.)

37b. The explanation of these forms is not yet certain. The idea of a separate phoneme (like $[\theta]$) after the dorsal is improbable as there is no trace of this sound elsewhere. A unit phoneme like k^s is improbable because there is no evidence for sounds of this type in the languages of the world.

It is now generally accepted that, at least in some cases, a group of dental + dorsal was at the origin of these clusters. This is shown by Hitt. tekan 'earth', which points to a form like *deghōm, by Hitt. hartagga /hartka-/ if this is cognate with Skt. rkṣa-, and perhaps by Gr. phthánō < *dgwhnuō, if it belongs with Skt. daghnóti 'to reach'. Thus Skt. jmáh could represent *dghmos with simple loss of the dental (and the aspiration). For the shape of roots like *dgwhei- cf. *dbheu- in GAv. /dbāvaya-i and /dbanz-/ < *db(h)eng(h)-.

A SECULAR DESCRIPTION OF THE SECURAR DESCRIPTION

37c. Avestan has precious evidence for these clusters. Skt. ksinóti 'destroy' corresponds with Gr. phthino, which shows that it contained a labio-velar aspirate. Prakrit jhi- ($\acute{a}ksita$ -, Pr. $\acute{a}jhita$ - with jjh < djh, Gr. $\acute{a}phthitos$) confirms that it was an aspirate. The Avestan form is found in GAv. dijit. $\acute{a}rita$ - 'dijit 'who violates Arta'. LAv. lost the \emph{d} -: jit. \emph{asa} -. The \emph{j} (before \emph{i}) can go back to \emph{g} , $\emph{g}^{\emph{w}}$, $\emph{g}^{\emph{h}}$ or $\emph{g}^{\emph{w}h}$ (\emph{g} , $\emph{g}^{\emph{h}}$ would have given \emph{z}). The etymology is evident and everything fits. dijamaspa-'dijamaspa-' (L. \emph{j} -) has the same initial cluster. It has been connected with Skt. $ksam\acute{a}$ -, Pali jhama- 'burning' as 'having burnt (i.e. fine, costly) horses', or rather 'of black colour (as of a burnt object)'.

In these forms the dental is still preserved. With other dorsals this would have given (I write only t and d):

$$tk(w)$$
 Av. * tk , * $tc > *c$
 $dg(w)(h)$ * dg , $dj > j$
 tk * ts ? $> *s$
 $dg(h)$ * dz ? $> *z$

If ts, dz are correctly reconstructed, and if we assume that these became s, z early, this could explain $z\mathring{a}$, $/z\tilde{a}m/$.

One might ask whether tkaēša- 'teacher, teaching' has such a tk-. The explanation as due to a false division of a form like lanyatkaiša-l (L.

anyō.tkaēša-) 'having something else as faith' (instead of 'having a different faith') is improbable and it is also improbable that this t- was introduced everywhere. It would mean that $ci\check{s}$ - stands for * $tci\check{s}$ -; it is understandable that tk- was preserved longer than tc-.

If the forms with $x\tilde{s}$ and $g\tilde{z}$ are reliable, there are two different developments. This might be explained by assuming dialectal differences (as in Indo-Aryan between Sanskrit and the Prakrit form with jh-, but here there are several dialectal differences), but (1) it is possible that there were conditioning factors which still escape us, and (2) it is not certain that all the forms go back to groups with initial dental. It is e.g., still ununderstandable how tk- could result in Avestan $x\tilde{s}$ -.

38. Survey of the clusters

ł

١

1

ĵ

ł

å

The developments from PIE to Avestan are fairly simple, with the exception of some laryngeal problems and a number of clusters. Of the latter I give a short survey here.

From PIE to Gathic $(k^w = k^w \text{ or } k)$

$$sC:$$
 $k, \ċ Cs$, other:
 $*skwe > sca$ $*kwi > scy > \ċ St$, $ċ St$

(Not included are the developments corresponding to Skt. ks, Gr. kt.)

From Gathic to PIE

4. PIE *s

PIE had a single fricative /s/. It was voiceless, a voiced variant occurring only under the influence of other sounds. The development of s is the following:

```
s = s \cdot 1. initially before a stop or n;
```

 $1a \, sk > s \, (34a)$

2. after a before a stop or n;

3. after dental (ts > s).

 $s > \check{s} + 4$. after i, u, r, k(w);

5. in -ns after i, u, r;

6. after labials and velars.

s > h in all other positions, viz.:

7. initially except before a stop or n;

8. after a except before a stop or n;

9. after an, am;

10.word finally after a.

41. s = s initially before a stop or n

/stāumi/ 'I praise', Skt. stáumi.

/spasya-/ 'to look', Skt. páśyati (with s mobile in Avestan).

/scantu/ 3p of *sekw-, /hacatai/.

/sāsna-/ 'teaching', from sās-/sāh-.

 $41a \ sk > s$

See 34a.

42. s = s after a before a stop or n

/vāstar-/ 'shepherd', Hitt. westara-.

/vastai/ 'he is dressed', Skt. váste.

/zasta-/ 'hand', Skt. hásta-.

Before a voiced stop s becomes z:

/nazdišta-/ 'nearest', Skt. nédistha-.

/mazda?-/ 'wise', *mns-.

/zdi/ 2s imp. of 'to be', $*h_1s-d^hi$

/dužvacah-/ 'of evil words'.

43. For ts > s see 33a.

44. s > s' after i, u, r, k(w)

This development has close parallels in Sanskrit, Balto-Slavic and Armenian and must be a dialectal feature of PIE, especially because the conditioning sounds (i, u, r, k) are totally different sounds, so that independent parallel developments are improbable.

/išta-/ superlative ending, Skt. -iṣṭha-.

/dvaišah-/ 'hatred', Skt. dvéṣas-.

/mižda-/ 'prize', Skt. mīḍhá-, Gr. misthós, *misdhós.

/ušah-/ 'dawn', Skt. úṣas-.

/duš-/ 'bad', Skt. duṣ-.
/ršva-/ 'high', Skt. rṣvá-.
/dršat/ 'boldly', Skt. dhrṣát.

k became x before consonant:
/vaxšat/ 3s sub. root-aor. 'to grow'.
/uxšan-/ 'bull', Skt. ukṣan-.

This development did not affect s, z < k, g(h).
/visva-/ 'all', Skt. víśva-, *uikuo-.
/darsata-/ 'visible', Skt. darśatá-, *derketo-.
/usmahi/ 'we want', *uk-.
/īsvan-/ 'being lord of', Skt. īśvará-.

It was not found with s < ts:
/us/ adv. 'up', from', *ut-s, Skt. út.

Also st < tt was not affected:
/cisti-/ 'thought, Skt. cítti-, root cit-.

On the other hand it seems that after i < H the development still occurred:

/-iš/ of neuters in *-Hs, e.g. /snaθiš/ 'weapon'.

/siša-/ if from *kHso-, from the root sās- < *keHs-; the form has alternatively been explained from a root with PIE *i.

In compounds of which the second element had h - < s - we find \tilde{s} after u. After this \tilde{s} the h of the simplex is reintroduced in the compound: $\bar{a}nu\tilde{s}.hax\tilde{s}$ 'ready to help' from $\bar{a}nu$ and sac -, cf. Skt. $\bar{a}nu\tilde{s}ak$; $hu\tilde{s}.hax\tilde{a}$ 'good friend'.

45. $s > \check{s}$ in -ns after i, u, r

In the acc. pl. of *i*- and *u*-stems we find $-i\tilde{s}$, $-u\tilde{s}$, which go back to *-*ins*, *-*uns*. Perhaps the vowel was nasalized early, or *s* became \tilde{s} in spite of the *n*. The nasalized vowels were long and later lost their nasality.

In /cīždi/, /cīšmahi/ from *cins-, nasal present of ciš- (cf. /cinas/ 3s), we have the same development.

Neither did n block the influence of an r: /matrns/ 'mother' Ap. (The acc. pl. of 'father', /fbrah/, shows that the influence of the r dates from after the time when n became a.)

46. $s > \tilde{s}$ after labials and velars

 $/dibžady\bar{a}i/$ 'to deceive', $*di-(d)b^h-sa-$, with s voiced according to Bartholomae's Law.

 $/daf\check{s}ni(?)a-/$ 'trickable', $*dab^hs->*dab\check{z}-$, and $\check{z}n>\check{s}n$ (cf. zn>sn 35b). $/didr(a)g\check{z}a-/$ 'consolidate', $*di-dr(n)g^h-sa-$.

/-augža/ 'you said', *augh-sa.

Note that s < k became s after labial (see 32c).

-r- blocked the development in Ifsratū-/.

47. s > h initially, except before a stop or n

Before m the h- disappears. $/ha\theta ya$ -/ 'true', Skt. $saty\acute{a}$ -.

/hu-/ 'good', Skt. su-.

/hūnu-/ 'son', Skt. sūnú-.

/hva-/ reflex. pron., Skt. svá-.

/hvafna-/ 'sleep', Skt. svápna-, Lat. somnus.

/mat/ 'with', Skt. smát.

48. s > h after a, except before a stop or n

/ahat/ 3s sub. 'to be', Skt. ásat.

/manahi/ Ls of manah- 'thinking'.

/ahu-/ 'life', Skt. ásu-.

/dahra-/ 'wise', Skt. dasrá-.

/ahmi/ 'I am', Skt. ásmi.

/baxš-ahva/ 2s imp. Med., Skt. -asva.

/dahyu-/ 'land', Skt. dásyu-.

Note. For the writing (based on phonetic realization or later developments) see II 10 and 11. One finds:

for lahal: angha anha annha

/ahr/: angr

/ahv/: ahv anghv anhv anghv anuh axv /ahy/: ahy axy (with following accent)

49. s > h after an, am

-ms- became -ns- > -nh-

/sanha-/ 'doctrine', Skt. śams-.

/manhi/ 1s inj. s-aor. M. of man- 'to think', *man-s-i.

/danh/ Gs. dam- 'house'....

A sandhi form is probably preserved in 46.5a adas $l\bar{a}$ dans/ (followed by $dr\bar{\iota}l\bar{a}$).

Note. -anh- is written as -\(\bar{\tau}ngh\)-, -anh as -\(\bar{\tau}ng\) (see II 10).

410 - s > -h

On -as > -ah and $-\bar{a}s > -\bar{a}h$ see II 18 and II 12.

5. The PIE Laryngeals

PIE had three laryngeals, $*h_1$, $*h_2$, $*h_3$. (H is used when it is not known which laryngeal is concerned or when this is irrelevant. Other symbols used for them a_1 etc., or E, A, O resp.) They can be distinguished by their influence on adjacent (both preceding and following) PIE *e, which was pronounced [a] next to $*h_2$, [o] next to $*h_3$. $*H_1$ did not change an *e, and *o was never changed.

There is no indication of a different development of the three laryngeals in Indo-Iranian. Apparently they fell together early in PII. It is probable that this development was contemporaneous with the merger of *e and *o in PII.

Between consonants (and after consonant before the word end) a laryngeal could be vocalized into *i* in PII. Between vowels (and initially before a vowel) a consonantal sound continues the laryngeal, which probably was a glottal stop, which is here written ?.

A survey of the developments is the following (with # for word end, and : for vowel length):

$$H \text{ before} \qquad V \qquad C \qquad \# \qquad \qquad H \qquad ? \qquad \emptyset \qquad - \qquad VH \qquad ? \qquad V: \qquad V: \qquad V: \qquad CH \qquad \emptyset \qquad \emptyset, i^1 \quad i \qquad \gamma H \qquad ar \qquad ar \qquad ? \qquad \gamma H^2 \qquad am \qquad a: \qquad ? \qquad \qquad ?$$

- 1. i before two consonants.
- 2. nH is exactly parallel.

51. Word initial laryngeal

51.1 #HC, laryngeal initially before consonant

There are a few considerations that suggest that H- before consonant was continued by P- in Gathic.

The reduplicated forms $r\bar{a}r\bar{a}s(y)a$ - were trisyllabic, $/ra r\bar{s}(y)a$ -/. This form is not impossible, but it has a strange morphological structure, /ra- $r\bar{s}$ -/. At some time at least it must have been ra- $r\bar{s}$ -, and this form may well have been preserved in Gathic.

The noun Ns $\bar{a}y\bar{u}$, Gs yaos had $/2\bar{a}yu/$ in Gathic. It seems possible that here /2yaus/ < *Hyaus was maintained or restored. But if it was restored, it would not prove that 2C- was regularly retained. Other forms too would present forms with and without laryngeal through ablaut: e.g. /vaxs-, 2uxs-/ 'grow', from * $h_2u(e)gs-$.

kamnānar- 'having few man' points to *kamna-Hnar-. The laryngeal cannot have been lost very long ago, or else the word would have been remade with short -a-.

Often it is not possible to know whether a form had an initial laryngeal or not.

For lack of decisive evidence, I shall not note $\geq C$ - for Gathic (or $(\geq)C$ -).

51.2 HV-, laryngeal initially before vowel

Two reduplicated forms show through their number of syllables that the reduplicating syllable was not yet contracted with the root. As the protoform had a laryngeal, we may assume that these words had an initial \geq in Gathic.

/(uz) $\geq i \geq r dy \bar{a}i$, inf. of $\geq 2ar$ -/ 'rise', *h₃er-. The glottal stop was probably also present in the thematized reduplicated present $\geq 12ar$ - $\leq 12ar$ - \leq

The laryngeal is confirmed by the two forms that have the augment before a root that seems to begin with a vowel: as /ʔaʔas/ 'he was', and āram /ʔaʔaram/ 'I reached'.

Compounds of which the second element began with a laryngeal have hiatus. The evidence for laryngeal is as follows.

/artā-ʔaujahah, artā-ʔuxšayantāh/; root * h_2 eug- shown by a-vocalism (Lat. augeo) and Greek prothetic vowel (aéksō < * h_2 ueg-).

/hu-Papah-/ 'of good work'; Lat. opus points to *h3epos, as neuter s-stems had e-vocalism.

As PIE had no words with initial vowel *e- or *o-, the words that have intial vowel in the later languages had a laryngeal in PIE. This explains:

/ciθra-Pavaham/; etym. uncertain.

/djāma-Paspa-, višta-Paspa-/; *h₁ekuos.

/dršta-?ainaham, paru-?ainah/; etym. uncertain.

/hu-?ahavi?am, parā-?ahum/.

/hva-Pita-, hu-Piti-/ with zero grade of *hjei- 'to go'; cf. Skt. suvitá-.

/hu-Parθi(P)a-/; Skt. sv-ártha-.

/hu-ʔāθra-/.

/hu-ʔāθrayā/.

No evidence for laryngeal can be found for:

/fra-Pištāhah, zasta-Pišta-/.

/fraša-ʔuštra-/; etym. uncertain.

/θυα-Pištiš/

Uncertain is paityāstīm, 53.3c, which seems to have no hiatus; note Y 53.

A problem is presented by:

Ifra- $\partial uxt\bar{a}$, hizvā- $\partial ux\theta\bar{a}i\dot{s}$, šma- $\partial ux\theta\bar{a}i\dot{s}$ which contain the zero grade of vac-, which had no initial laryngeal (as appears from Gr. (w)épos). It must be assumed that Gathic (or PIE) introduced a glottal stop here.

It is possible, then, that Gathic had a glottal stop before every vowel. If not, we often cannot know whether there was one or not. Therefore I shall not write word-initial ? before vowel.

52. Laryngeal after consonant

52.1 -CH, word final laryngeal after consonant

The laryngeal behaves just as CHC in final syllable, and is discussed there (52.2).

52.2 CHC, laryngeal between consonants

The laryngeal was vocalized to *i* or disappeared without trace (with one exception; see at the end). The development was different according to the syllable in which the laryngeal stood:

- A. in final syllable: H > i;
- B. in medial ,, : H > zero;
- C. in initial ,, : unclear.

A. CHC in final syllables

1 pl. middle ending /-madi/, Skt. -mahi, *medhh2 (Gr. -metha).

1 du. middle ending /-vadi/, Skt. -vahi, if /dvadi/ 29.5b is correctly taken as 1 du. of $d\bar{a}$ -.

1 sg. middle ending -i: /auji, manhi/.

neuters in -iš: /taviš, *snaθiš/ from *teuH-s, *knetH-s. Analogically in medial syllable: /snaθišā/ Is, /tavišī/.

Np ending -ani: /sāhvani/, YH /nāmani/.

/jani-/ (Np /janayah/) 'woman' < $*g^{wenh_2}$ - (with original Gs $*g^{wn-eh_2-s}$, cf. Skt. $gn\bar{a}s$, and from which G. $/gn\bar{a}/$ is derived).

*/haxti/ 'thigh', shown by Gd /haxti?āh/, Skt. sákthi, continues *saktH.

The thematic 1s middle ending -ai, which was made with the ending -i, shows that this development must have been of PII date (because /-ai/ was of PII date).

B. CHC in medial syllables

In Avestan a laryngeal in medial syllable has always disappeared without trace, whereas it was (mostly) vocalized to i in Sanskrit.

/draunah/ 'sacrifice', Skt. drávinas, *dréuHnos. /mrautu/ imp. pres. 'to say', Skt. brávīti, *mleuH-.

```
/vrntai/ 'he chooses', Skt. vṛṇīté, *ulnHtoi.
/padbiš/ Ip of 'path', Skt. pathíbhis, *pntHbhi.
/azdbiš/ Ip of 'bone' < *astHbiš (Skt. asthi < *HastH).
/zanθa-/ 'birth', cf. Skt. janitram, *genH-.
/vanta-/ 'praise', cf. Skt. vánitar-, *uenH-.
/dugdā/ 'daughter', Skt. duhitā, *dhugHtēr. On this form see below.
/asti-/ 'guest', Skt. átithi-, *HatHtH(i)-.
/dasva/ 2s imp. of dā- 'give', *da-dH-sva.
```

C. CHC in initial syllables

The evidence is very limited. We have:

```
with i with zero

/siša-/ /dyāt, syadvam; dvadi/
/piθrai/ /ptā, fθrai/
/dišamna-/?
```

/siša-/ is the thematic agrist of sāh- 'to teach' (3s /sāsti/), which agrees with Skt. śiṣa-. It has the zero grade, usual with thematic agrists, of *keHs-: * $kHs\acute{o}$ -. It has also been explained, however, through a root variant with i (beside which there would be a third with u).

/dyāt/ 3s opt. aor. of dā-, *dH-yaH-.

/sya-dvam/ 2p imp. pres. middle of sā- 'cut down', *sH-ya-. CHi- always gives Cy- in IIr, cf. Skt. dyáti 'bind', syáti 'bind'. This rule does not apply, however, to /dvadi/ < *dH-vadhH.

 $d\bar{\imath}samna$ - has been derived from *dH-sa- (an intensive without reduplication), but this remains uncertain.

LAv. hita- 'bound' has been connected with /Višta-Paspa-/ 'with unbound horses', from *vi-sHto- (with loss of the laryngeal in internal syllable). But hita- may have old -i-.

The word for 'father' has the following forms in Avestan:

```
GAv./ptā/

/ptaram/
pitarəm

/piθrai¹, fθrai/²

NP patarō /ptarō/
A fəδrō

D ptərəbyō

ND pitarə
```

1. 44.7c 2. 53.4a 3. ptā and some other forms may be loans from Gathic.

It is clear that an older paradigm had forms with i and others without. The Gathic paradigm suggests that $pt\bar{a}$, ptaram, $pi\theta rai$ was the older system, while $f\theta rai$ (in Y 53) has the zero grade from the strong cases.

It is most improbable that, if *pitā, *pitaram were original, the -i- would ever have disappeared in these forms.

Probably, then, the laryngeal was vocalized when it was followed by two consonants. The PII paradigm, then, must have been:

```
ptấ ptáras
ptáram ptáras (later ptrás)
piθrás piθraHam
piθrái ptŕbhyas
piθráH ptŕbhis
ptár(i) ptŕšu

voc. ptar
```

(The acc. pl. originally had full grade of the suffix, which was mostly replaced with zero grade in IIr.)

The word for 'daughter' must have had i in the same forms as $/pt\bar{a}/c$. In *dhugHtar- the laryngeal voiced the following stop in Avestan, giving /dugdar-/ (in Sanskrit it aspirated the g).

Where Iranian has i < H Sanskrit also has i. This development was of PII date. In Sanskrit there must have been a secondary vocalization H > i, which is not found in Iranian: Iranian preserved the PII situation. The developments can be represented as follows:

	init.	medial	final syllable
PIE	H	H	H
PII	i^1 H	$\dot{\imath}^{\scriptscriptstyle 2}$ H	i
Ir.	i^1 Ø	i^2 Ø	\dot{i}
Ind.	$i^1 \emptyset, i^3$	i^2 \emptyset , i^3	

- 1. E.g. in /piθrai/ (before two consonants); /siša-/, śiṣa-?
- 2. The *i* of *duhitr* (before two consonants).
- 3. The secondary vocalization of Sanskrit. It was not general; the conditions are not yet known.

52.3 CHV, laryngeal after consonant before vowel

In this position the laryngeal disappeared. A preceding voiceless stop became a spirant according to the general rule. In Sanskrit a preceding stop was aspirated. The laryngeal was still there and counted as a consonant at the time of Brugmann's Law.

/pai/ inf. of $p\bar{a}$ - 'protect', *pH-ai. Here the expected f- must have been replaced by p-.

/dadat/ subj. pres. of /dadāmi/, *da-dH-a-t.

/zaya-/ from zā- 'to win', *źH-aya-:

/prθu-/ 'broad', Skt. prthú-, *plth2ú-.

/- θa / 2pl. primary, Skt. -tha, *th₁e.

/paθah/ GS 'road'. Skt. pathás, *pnth1όs.

/raθa-/ (in G. raθī- 'chariot warrior'), Skt. rátha-, *roth20-.

 $/sna\theta is/$ 'weapon', Skt. snathi-ti, points to a root *knetH-, of which the laryngeal was vocalized into i, or before vowel spirantized the t; then both forms were contaminated.

/hušaxā/ 'good friend', Skt. sakhā, *sekwH-ōi.

There is no instance of f < pH.

The stop was retained after s in Iranian:

LAv. hišta- (G. xšta-? see 63.1b), Skt. tistha- < *sth2e/o-.

On Brugmann's Law see 71a.

Formerly it was assumed that the laryngeal aspirated a preceding stop in PII, and that these aspirates developed into spirants in Iranian. However, there is a serious objection to this theory, for the voiced aspirates, e.g. dh, both from PIE dh and from *dH, did not become spirants. Therefore it seems better to explain the fricatives as due to the general development of voiceless stops to fricatives before a consonant in Iranian. This means that tH became $\theta H > \theta$, just like $tr > \theta r$. This implies that these developments are post-PII. Also Iranian never had (inherited) dh < dH. (Another consequence of this interpretation is that the merger of the voiced stops and the (voiced) aspirates of PIE can be much earlier, so that it is possible to assume an isogloss comprising Iranian, Slavic and Armenian where this merger occurred.)

53. Laryngeal after vowel

53.1 -VH, word final laryngeal after vowel

This group behaved as VHC; see there (53.2).

53.2 VHC, laryngeal after vowel before consonant

In the sequence VHC the disappearance of the laryngeal resulted in lengthening of the vowel. The development is post-PIE because in VHs the laryngeal is continued by h in Hittite. That the laryngeal was still present in PII is shown by Lubotsky's Law (see below).

/dadāti/ < *da-daH-ti, cf. /da?as/ 'gift' < *daH-as.

/dyās, dyāt/ 2,3s opt aor. of dā-, *-ieh_J-s, -t.

/būmyāh/ Gs 'earth', *-ieh2s.

1 sg. pres. ind. them. $-\bar{a}$ < PIE -0H.

Lubotsky's Law. Where one expects a long vowel, from short vowel + laryngeal, followed by a voiced stop, IIr. often shows a short vowel. E.g. Skt. pāj-<*peh2ģ- 'make fast' but pajrá- 'firm'. This development is found when the laryngeal was followed by voiced

stop + another consonant. It has been explained by assuming that the voiced stops were still preglottalized sounds (g = g), as in PIE, and that the glottal stop resulting from the laryngeal merged with the glottalic element of the stop: $peh_2\hat{g} = peh_2\hat{g} > pa\hat{g} = peh_2\hat{g} = peh_2\hat{g$

In Gathic this accounts for:

/baxša-/ 'distribute' from *bheh2g-, G. bāga-, beside (analogical) baga-. /yasna-/ 'prayer', Skt. yajñá- (zero grade in Gr. hágios, hagnós). The present /yazatai/ was originally probably athematic (see 53.3).

/mada-/ 'intoxicating drink' from $m\bar{a}d$ -<*meh2d- (zero grade in Gr. madáō, Lat. madēre); Skt. mádati was probably athematic originally.

VHRC, and -VHR, require separate discussion.

The first sequence is found in:

/ma?ah/ 'moon', from *maH-n-s;

/va?ata-/ 'wind', from *h2ueh1nto-;

/?i?rdyāi/

/ra>ršya-/, /ra>rša-/.

In these forms the r is syllabic, and the syllabic nasal had developed into an a.

For -VHR the regular development is seen in:

1 sg. opt. $/dya \ge am/$ from $*dH-ieh_1-m$, $/hya \ge am/$ from $*h_1s-ieh_1-m$ (with -m added). If $*dy\bar{a}m$ were regular, this would certainly have been retained beside 2, 3 sg. $/dy\bar{a}h$, $dy\bar{a}t/$. Therefore, in this case too the resonant was syllabic in Indo-Iranian. This implies that the acc. $/-\bar{a}m$, $\bar{i}m/$ of the $\bar{a}-$ and $\bar{i}-$ stems are analogical (after the nom. $-\bar{a}$, $-\bar{i} < -aH$, -iH).

Final vocalic -r had become -ar: $\frac{hu}{ar}$ sun from *suHr.

53.3 VHV, intervocalic laryngeal

The laryngeal was preserved in this position in Gathic. Exceptions require an explanation.

Positive evidence is provided by the following forms.

Most clear is the sequence -iHa, -uHa-:

/hu>ar/, gen. sg. /hu>anh/ sun, Skt. svår, from *suHr, *suHens.

/fri?a-/ friendly, Skt. priyá-, *priHó-.

/zuʔaya-/ call, Skt. hváya-, *ģhuH-eio-.

/dužzu?āh/ nom. sg. speaking evil invocations.

/rž-ji?ai/ dat. sg. living rightly;

/tu?am/ you, *tuH plus a particle -am.

/mruai/ I speak, 1 sg. ind. pres. M.;

/suʔai/ to strengthen, inf.

With the suffix -iHa-:

/ʔāviš-iʔa-/ manifest;

/hu->ahav-i>a-/ full lifetime.

Gerunds with -iHa-:

/iši?a-/ strong, healing

/vari?a-/ desirable

/zahi?a-/ risible

/zavi?a-/ who must be called.

The gen. du. ending was PII *-Hās:

/Pahu-Pāh, manyu-Pāh, haxti-Pāh/.

There are two nouns in -uH and one in -iH:

As tanu?am

raflizam

G tanu≥ah

hizu 2ah

D tanu?ai

Ι

hizu ʔā

In 33.10c /tanu?am/ would give a line of 7-10 syllables (which is not impossible), but the text has been interpreted differently (the laryngeal may have been lost in a compound).

An exception seems to be $xv\bar{s}nva\underline{t}$ 53.4c, which can hardly have had $/hu \nearrow an$ -/ (note Y 53). $aojya\bar{e}\bar{s}\bar{u}$ 46.12b is another problem. It is a gerundive, which should have $-i\nearrow a$ -, but this seems excluded. $daidya\underline{t}$ 44.10d must come from a root di-, as against Skt. $dh\bar{i}$ -. The form nom. pl. $-\bar{i}\bar{s}$ of the \bar{i} -stems, where PIE had $-ih_2$ -es, must be analogical.

Forms where one might expect $-a \ge i$ appear to have monosyllabic -ai.

voc. sg. \bar{a} -stems $/brx\theta ai/$. The form, then, does not continue *- eh_2 -i. It probably has a vocative ending -a (from PIE *-e) with -i (the old nom. ending - h_2 > IIr. -i) added.

nom. du. \bar{a} -stems /ubai/ both, mostly explained from -eh₂-i. It may have had -h₂-ei.

nom. sg. f. of pronouns θvai , hvai/, supposed to be $tueh_2-i$, $sueh_2-i$.

The evidence for $-a \ge a - is$:

the gen. pl. ending /-a?am/, on which see below; *

the subj. of roots in $-\bar{a}$, see below;

the suj. of them. stems, see below;

nouns with the suffix -ah- from roots in $-\bar{a}$:

nom.

huda?āh, dužda?āh

acc. da?ah

gen. da?ah-ah ya?ah-ah

rdat. huda?ah-ai

loc. yaʔah-i

```
nom. pl. huda ? ah - ah, du \check{z} - dat. huda ? ah - byah nouns with a root da ? - : acc. sg. mazda ? - am gen. mazda ? - ah dat. mazda ? - ai ins. ?\bar{a}da ? - \bar{a} loc. ?\bar{a}da ? - i
```

nom. pl. zrazda - ahIn the oblique cases -a - ah was later introduced; the original ablaut is seen in the inf. |pai| < pH - ai.

the suffix -Hon-/-Hn- in:

nom. $man\theta ra \ge \bar{a}$ < * mantra- $H\bar{a}$

gen. $man\theta r\bar{a}n$ -ah < *mantra-Hn-as

dat. -ai < -ai

/θva Pam/ acc. sg. 'you' is found only in 29.10c. The verses of this hymn have 7-9 syllables, with perhaps three instances of 7-10 (1b, 1c, 4c), but none of 7-8. Therefore the form was probably disyllabic.

The \bar{a} -stems provide several problems (see above on the voc. sg.). The PIE inflection was of the hysterodynamic type:

```
nom. sg. -h_2 (PII *-i)
acc. -eh_2-m ( *-a>am)
gen. -h_2-os ( *-as)
This explains:
```

the instr. sg. $/-\bar{a}/$, from *- h_2 - eh_1 .

When the nom. was replaced by $-a > -\bar{a}$, the acc. *-a > am was replaced by $-\bar{a}m$. In the nom. pl. *- $\bar{e}h_2$ -es> * $\bar{a} > ah$ must have been replaced by $-\bar{a}h$. The acc. pl. $/-\bar{a}h/<-\bar{a}ns$ replaced -aHns>-aHas.

In the dat. sg. of the i-stems we have

/vahviāi/ where PIE had -ieh2-i or -ieh2-ei. The dative must have been reshaped after the gen. /vahviāh/ < -ieh2-s.

The gen. pl. ending $/-a \nearrow am/$ has been explained as originated from the \bar{a} -stems, where $-h_2 - om > -(H) - am$ was reshaped into -aH - am. However, as the \bar{a} -stems nowhere preserve $-a \nearrow -$ (we would expect acc. $^*-a \nearrow am$, instr. $^*-a \nearrow \bar{a}$, nom. pl. $^*-a \nearrow as$), the disyllabic genitive ending may rather have originated in the PIE o-stems, where -om was replaced by -o(H)om, with the laryngeal to keep the form disyllabic. But the creation of $/-a \nearrow am/$ in the \bar{a} -stems may have been much earlier than the generalization of the $-\bar{a}$ -; as a consequence of the introduction of the \bar{a} the genitive was replaced by $-\bar{a}na \nearrow am$.

The subjunctive of roots in $-\bar{a}/-a$? presents:

The subjunctive of thematic stems are given in X 5 (presents and aorists).

The endings we find are the following:

	active			middle		
	sec.	prim.	subj.	sec.	prim.	subj.
ath.	-m	- mi	$-ar{a}$	-i	-ai	$-\bar{a}i$
them.	-am	-ã	-a>ā	-ai	-ai	-aʔāi

The ath. subj. act. ending is identical with the them. prim. ending.

The them. subj. and all them. middle endings are innovations. The act. subj. ending was made by inserting -a- before $-\bar{a}$ -, with a laryngeal in between on the model of the ath. forms from roots in $-\bar{a}/-a$?, *da?- \bar{a} (incidentally not attested in Gathic).

The them. middle sec. ending was made by inserting -a- before the ath. ending -i (which continues PIE -h₂). Here there was no pressure to keep the ending in a separate syllable as in the subj. act. $-a \ge -\bar{a}$, because (contracted) -ai was quite clear, whereas the contraction of $-a(\ge)-\bar{a}$ would have been identical with the ind. ending.

The prime middle ending is analogical after 2, 3 sg. *-sai, *-tai.

The middle subj. endings are more difficult. If a thematic subj. was formed, one would expect -a - ai; in this way written $-\bar{a}i$ could be interpreted, but it is hard to see how the ath. ending originated in that case. Rather, first an ath. ending was made by adding the subj. -a- to the primending, giving $-\bar{a}i$. However, one might expect $-a - \bar{a}i$ in that case. It seems, then, that the middle endings were simply made by adding -i to the active endings.

54. Laryngeal after vocalic resonant

The developments found in Iranian are:

before
$$V$$
 C V C τH ar ar ar $(Skt. ir, ur $\bar{i}r, \bar{u}r)$ nH an \bar{a} $(an$ $\bar{a})$$

54.1 RHC, laryngeal after vocalic resonant, before consonant After r, l the development is different from that in Sanskrit, so the laryngeal was preserved down to PIr. and PIA. After vocalic nasal, how-

ever, the results are identical, so probably the vocalic nasal became a in PII (after which aH developed into \bar{a}).

*rH-C, lH-C

/darga-/ 'long', Skt. dīrghá-, *dlHghó-.

/varta/ 'he chose', *ulH-to.

/tarvaya-/ 'overcome', Skt. tūrvati, *trHuo-.

/parviya-/ 'first', Skt. pūrvyá-, *prHuio-.

/garbiš/ instr. pl. 'song', Skt. gīrbhis, *gwrH-bhi.

*nH-C, mH-C

/ustāna-/ 'stretched out', Skt. uttāná-, from *tnH-no-. This is the only direct evidence in Gathic. In LAv. we have:

LAv. $z\bar{a}ta$ - 'born', Skt. $j\bar{a}t\acute{a}$ -, * $\acute{g}nH$ -to-. Indirectly this form is attested in Gathic in $/z\bar{a}nta/2$ pl. imp. pres. of $x\acute{s}n\bar{a}$ - 'get to know', which has \bar{a} from the verbal adjective (* $\acute{g}n$ -n-H- would have given *zan-).

54.1 RHV, laryngeal after PIE resonant, before vowel

As the development is different from that in Sanskrit, the laryngeal must have been preserved in this position down to PIr. and PIA.

*¡H-V, *¡H-V

/parā/ 'before', Skt. purā, *prH-.

/tarah/ 'through', Skt. tirás, *trHós.

/parauš/ Gs 'much, many', Skt. purú-, *plH(o)u-.

/varu-/ 'broad', Skt. urú-, *urHu-.

/garah/ Gs 'song', Skt. girás, *gwrH-.

*nH-V, *mH-V

/hana-/ them. aor. of han- 'win', Skt. saná-, from *snH-a-.

55. Word final laryngeal

55.1 -CH, after consonant: see 52.1 (= 52.2).

55.2 - VH, after vowel: see 53.1 (= 53.2).

6. Resonants

61. PIE *r, *l

In PIE *r, *l could also occur between consonants, i.e. they could be 'vocalic'. As there was only one phoneme, there is no need to write r for the vocalic allophone; it will be done only in a few cases for the sake of clarity or brevity.

This situation is preserved in Gathic (on the one possible exception see 61a). On rH see 54.

PIE *l became r everywhere in Avestan. (The Avestan alphabet has no sign for l. The sign for l of the Pahlavi-bookscript was used for o.) $ra\theta i \geq -l$ 'chariteer', Skt. $rath\hat{i}$, cf. Lat. rota.

/raucah-/ 'light', Skt. -rocas-, cf. Gr. leukós. /puθra-/ 'son', Skt. putrá-. /ršva-/ 'high', Skt. ṛṣvá-. /vrzya-/ 'to work', Gr. érgon. /prθu-/ 'broad', Skt. prthú-, Gr. platús.

61a. r > ar before št?

In LAv. r had become ar before s, z. It has been assumed that in Gathic this development had taken place only before st. There are quite a number of forms with arst in Gathic:

daršti- 'sight', Skt. dṛṣti-.

paršta- 'question', Skt. pṛṣṭhá-.

Uncertain are dužvaršta-, dužvaršnah-; aršnavant- will stand for *aršnv-. Before \dot{s} not followed by t, vocalic \dot{r} remained:

/rš/ 'rightly', /ršva-/ 'high', /drš/ 'wantonness' Nsf.

Also before žd Gathic has r: /mrždika-/ 'mercy', LAv. marždika-.

But /Cršt/ is also found:

Therefore it is more probable that ar before št is due to influence of LAv. This must certainly be assumed for darəšat /dršat/ 'boldly', Skt. dhṛṣát, where arš < rš is found not before t. The YH has ātarš Ns from *ātrš, whereas Gathic proper has /audrš, nrš, cikaitrš/; it must be a younger form.

61b. -Cr > -Car

Neither Sanskrit nor Avestan has a form in -Cr. Skt. yákrt beside L. yākara could mean that PIIr. still had -r (the -r cannot have been reintroduced in Sanskrit, as it does not occur elsewhere in the paradigm). But the -t seems to be old, so that the development could be PIIr. (-rt was preserved in Avestan, cf. GAv. /fravrt/.)

Old Persian gives no independent evidence as r and ar cannot be distinguished in the script.

Gathic has three neuters in -ar, /rāzar, vadar, vazdvar/. These neuters had -r in PIE. First there is hardly any evidence for (PIE) neuters in *-er. Secondly *-er would have become *-ēr in PIE. Thirdly it would be very surprising if Avestan had several neuters in the doubtful *-er and none in the well established *-r. Skt. áhar, údhar (and svàr) show the same development in Sanskrit.

In the 3 pl. forms $/\bar{a}dar/$, $/\bar{a}har/$ the ending was certainly -r (*-er had become *- $\bar{e}r$ in PIE, as in the perfect ending). In /cikai-trš/ the -r- was preserved.

YH /ātar/ 'fire' voc. probably continues *-tr, cf. acc. sg. /ātrm/.

The gen. /audrš/, which is considered a late innovation, can only have been made when the nominative was still *audr. But we have no means to decide when this happened. (/ātrm/ 'fire' As., which replaces an old neuter, must have been made when *ātr still existed in that form.) There is no indication that -ar was not Gathic. One wonders whether the word was static.

61c. On -rt- > -s- see III 2.

62. PIE *m, *n

In PIE *m and *n could be either consonantal or vocalic. Just as with *r, *l, there was only one phoneme /m/ and /n/. The indication m, n therefore, is not necessary for PIE (but sometimes useful).

In Avestan m and n had become a(m), a(n), so that m and n can only be consonantal. (Thus forms like $/mrngdy\bar{a}i$, $mrn\bar{z}dy\bar{a}i/$ have vocalic r.) m=m

/manah-/ 'thinking', Skt. mánas-.

/tamah-/ 'darkness', Skt. támas-.

n = n

/nabah/ 'cloud', Skt. nábhas.

/hvafna-/ 'sleep', Skt. svápna-.

62a. *ms > *ns > nh

See 49.

62b. mr > nr?

For this development only one form is given, $/m\bar{a}nri-/$ 'message' or 'pious', if from *ma-mr- (in which case a long \bar{a} is improbable). The word is a hapax and the meaning uncertain.

62c. ins, uns $> \bar{\imath}$ s, \bar{u} s

This development is found in the acc. pl. of i- and u-stems, and one other form; see 45.

62d. m > a; am before resonant and semivowel (before laryngeal see 54). /dasa/ 'ten', Skt. dáśa.

jamyat/3s opt. root aor. of gam- (with analogical j-), Skt. gamyas.

62e. n > a; an before resonant and semivowel (before laryngeal see 54). $\frac{1}{azdyai}$ inf. of nas- 'attain', * h_2nk -.

 $/r\bar{a}ma/$ n. 'rest', < *-mn.

/va>ata-/ 'wind', Skt. vata-, *h2ueh1nto-.

63. PIE *i, *u

IN PIE i and u could occur in every position. There was only one phoneme i and u; there is no need to write i: i, as they are allophones. This situation changed in Avestan when Sievers' Law ceased to be automatic: there was a difference between u and u after consonant; see section 634c.

631. *i, *u between consonants

Between consonants i and u remained unchanged.

On *iH, *uH see 53.2.

/ciθra-/ 'bright', Skt. citrá-.

/-išta-/ superlat. morpheme, Skt. -istha-, Gr. -istos.

/druxš, druj-/ 'lie', Skt. druh-.

/puθra-/ 'son', Skt. putrá-.

Note. On v for i see II 14.8 l, on v for i II 14.8 n, on v for \bar{v} see II 18 ad 6.

On u appearing as see II 14.8 m, on av for uv see II 25.3.

631a. $u \check{s} m - > \check{s} m - ?$

Beside /yušma-/ (in the oblique cases of 'you' (pl.) and /yušmāka-, yušmāvant-/) we find /šma-/ etc. The š- of the latter form presupposes the former presence of a preceding u. Because of /nah, ahma/ from *nas, *nsma, we expect beside /vah/ an original *ušma-. Therefore *ušma- must on the one hand have been changed into /yušma-/ after the nom. /yūžam/, and on the other hand shortened to /šma-/.

There are two problems. One is whether $*u\check{s}ma->\check{s}ma-$ is a phonetic development. There is no parallel in Avestan (there are no other forms with $u\check{s}m-$, but you have $/u\check{s}t\bar{a}na-$, $u\check{s}tra-/$, and there is no other instance of the loss of an initial u-; cf. /uzma-/.) Perhaps the presence of the labial m was essential: it may have had a dissimilatory effect. Therefore the form without u- may be due to a special shortening in very frequent forms. (Then one might also think that not $*u\check{s}ma-$, but $yu\check{s}ma-$ was shortened, especially in the longer form $yu\check{s}m\bar{a}ka-$.)

The other problem is the coexistence of the two forms in Gathic. In Gathic we find *šma*-20 times (Y 28.10c is a gloss), *yušma*-6 times. There is no clear distribution, but *šma*-occurs six times at the beginning of a line.

The situation in Indo-Iranian is as follows:

WestIr. EastIr. Sanskrit
OP? G. yušma-, šma- yuṣma-

· · · · · · · · · · · · L. yušma-

Mod. *šma- Mod. *šma-

If šma- goes back to *ušma-, the y- must have been added in Indian and Iranian independently. It has been assumed that yušma- came from another dialect, but there is no other indication for this assumption. Most probable is that yušma- simply was an archaism. It must then be assumed either that *ušma- and šma- coexisted for some time and that *ušma- was later reshaped to yušma- before it died out, or that the y- was of Indo-Iranian date and that yušma- was shortened to šma-.

The fact that Late Avestan has only yušma- (except Y 20,3 xšmāvōya which is a rendering of Gathic /šmabya/) may not be a decisive counterargument. There are only nine forms (in the whole LAv. corpus, against 26 forms in Gathic). With two exceptions we find only yūšmākəm as genitive plural, i.e. closely associated with the nom. yūžām (this gen. pl. is not found in Gathic). Here yu- was protected because it belonged to the paradigm of yūžām. The forms may well be archaisms too, perhaps taken from Gathic texts (of Y 14.1 = Vr 5.1 = Yt 3.1 the first is pseudo-gathic). (The gloss in Y 28.10c has šma-, which may show that this was the normal form at the time the gloss was made. In Y 53.5b /yušma-/ would have given a more regular number of syllables, 7-5 instead of 6-5; perhaps yušma- had died out by then.)

631b. $hi\dot{s}C - > x\dot{s}C - ?$

1

The form (GAv. 51.4a and LAv.) $x\bar{s}ta$ - 'to stand' is equivalent of (LAv.) hi $\bar{s}ta$ - (PIE *si- sth_2 -o-). If the -i- disappeared, the h- may have developed into x-. The development resembles $yu\bar{s}ma$ - > $x\bar{s}ma$ - (where y- perhaps lives on in the x-). A separate problem is the coexistence of the two forms (hi $\bar{s}ta$ - cannot easily have been remade). A purely graphic explanation has also been considered (which is not possible for $x\bar{s}ma$ -).

632. *i, *u between vowels

/ayah/ 'metal', Skt. áyas-.

/janayah/ 'woman' Np, Skt. jánayah.

/sravah-/ 'reputation', Skt. srávas-, OCS slovo.

/gavai/ 'cow' Ds, Skt. gáve.

633. **i*, **u* after vowel before consonant; the diphthongs **ei*, **oi* > **ai*; **eu*, **ou* > **au*; they fell together with **ai*, **au* from **h*₂*ei*, **h*₂*eu*.

Note. Avestan had a closed and an open allophone of each diphthong; see II 19.

/daiva-/ 'Deva', Skt. déva-, *deiuos. /dvaišah/ 'hatred', Skt. dvéṣas-, *dueisos. /kainā/ 'punishment', Gr. poiné.

```
/márkai/ 'death' loc. s g. in *-oi.
```

/raucah-/ 'light', *leukos.

/gauša-/ 'ear', Skt. ghóṣa-, *ghouso-.

In an laut before r, l the u was consonantal in PIE. The development ur > urv is post-Gathic, as is shown by the metre. See I 1.4.

When ur-came in inlaut, e.g. through reduplication, it was retained in Sanskrit. Avestan writes -ao- in such cases.

 $vaor\bar{a}za\theta\bar{a}/vavr\bar{a}za\theta a/< *va-vr\bar{a}z-, 2p sub. pf.$

634. *i, *u after consonant before vowel

In general y, v remain in this position. Complications are:

- 1. $*k_{i} > *cy > sy$, see 35c.
- 2. * s_i , * s_k > hy, hv, see 48.
- 3. *dui > dbi- see 634a.
- 4. $k\mu$, $g(h)\mu > sv$, zv (> sp, zb) see 634b.
- 5. Sievers' Law 634c.

Note. On $\theta u = [\theta \beta]$ see II 5.

Note. There is no Gathic evidence for *pu > *fv > f.

/svanyah-/ 'holier', comp. morpheme -yah-, < *-ie/os-.

/haθya-/ 'true', Skt. satyá-.

/harvatāt-/ 'health', Skt. sárva-.

/svanvant-/ 'bringing good fortune'.

634a * dui > dbi

For *due/o > dva cf.

/dvaišah-/ 'hatred', Skt. dvésas-.

/dvafša-/ 'distress'.

/-dvam/ 2p Med., Skt. -dhvam.

For *dui > dbi cf.

/dbišya-/ 'to hate', /dbišvant-/ 'inimical', Skt. dvis-

/dbitīyam/ 'for the second time', Skt. dvitīya-.

That this development was already Gathic may be shown by the difference with LAv. We find the notations

G. daibi-: L. tbi-, bi-

This shows that in LAv. the dental was pronounced very slightly and soon lost, whereas it was known that Gathic required a full dental stop, a sequence which one could only pronounce by inserting a vowel (which even got epenthesis); daibi- will represent $[da^ibi]$ as realization of |dbi-. This situation can hardly have arisen if Gathic still had *dvi-.

634b. *ku, *g(h)u > sv, zv (> sp, zb?) Our text has in all cases sp, zb; e.g. $asp\bar{a}$ - 'mare', Skt. $asp\bar{a}$ - 'all', Skt. visva-.

However, in the case of zbaya- 'to call' the metre shows that it still was /zu ?aya-/, so here the development to zb- was much later than Gathic. isvan- 'being lord of' (Skt. i s var a-) is written with sv, but it could have analogically restored sv. As the only evidence we have is that the development was much later, we shall accept that Gathic still had sv, zv. The change is not PIr., as OP has s < k u

634c. Sievers' Law

The evidence for a pronunciation -iy-, -uv- of /y, v/ after consonant when that consonant was preceded by another consonant, a diphthong or a long vowel (Sievers's condition) is not quite clear. Most suffixes have a fixed form. Thus: /-byah, -dyāi/, comp. /-yah-/, pres. /-ya-/, fut. /-sya-/; endings /-dvam, -dvai/ and imp. /-hva, -sva, -šva/; nominal /-va-, -vant-/, pf. ptc. /-vah-/. Initially Cy-, Cv- is not to be read Ciy-, Cuv- (in a very few places the metre would be better, but they are too rare to be accepted).

The nominal suffix -ya- must often be read [-i(y)a-]:

Sievers' condition

/dafšnia-/ 52.8a

/fšanhia-/ 31.10b, 49.9a

/hu2arθia-/ 28.10c

/išāxšaθria-/ 29.9b

/jīvia-/ 32.7b

/naptia-/ 46.12a

/parvia-/ 26 times

/aparviam/ 28.3a

/staumia-/ 33.8b

/vaipia-/ 51.12a

/vantia-/ 28.10c

 $/(a)v\bar{a}stria-/10$ times

/yasnia-/ 30.1b

/zavištia-/ 3 times

but

/sardya-/ 33.9a

 $/xr\bar{u}nya-/46.5e$, (if \bar{u} , not u)

no Sievers' condition
/āvišiʔa-/ 31.13a, 50.5c
/huʔahaviʔam/ 53.1c
/manahiʔam/ 53.6d (?)

uncertain:

/vrzanya-/ or /vrzani?a-/ 33.3a

Note that /manahiam/ 53.6d stands in a line that presents difficulties.

As we must assume a suffix $-i \nearrow a - < *-iHo-$ for IIr., which accounts for the right column, a number of the cases in the left column may also contain this suffix. If one assumes that all instances of /-ia-/ really contain $-i \nearrow a -$, the two exceptions to Sievers' Law $(/sardya-, xr\bar{u}nya-/)$ can also be explained: they (alone) contain simple -ya- < *-io-. But this does not seem a probable conclusion.

The nouns with $-\bar{\imath}$ -/-y \bar{a} - present two relevant forms: /vahvi \bar{a} -/ fem. of vahu- 33.12b, 48.5b, 51.10c, 17b, 53.4d but

/būmyāh/ 32.3c

(unless 32.3c is to be read /yāiš [a]sru(ž)dvam būmiāh haptaθai/).

Note that one is a substantive, the other an adjective. /vahviā-/ must be due to Sievers' Law. Cf. RV vásviā.)

With -v- only one form has -uv- before vowel that seems due to Sievers' Law: /Haugua-/ nom. voc. sg. 46.16b, 17b, 51.17a.18a. This name is derived from *hu-gu- 'having good cows': *hau-gv-a-.

It seems probable, then, that some words of the list of *ia*-forms are due to Sievers' Law. Proof seems to be provided only by /vahviā-/ and /Haugua-/. Because of the fixed suffixes, given at the beginning, where many forms have Sievers' condition, the law was no longer automatic, which means that we must accept separate phonemes, /i/ and /y/, and /u/ and /v/.

7. The PIE vowels *e, *o and * \bar{e} , * \bar{o} .

71 The PIE vowels fell together in a and \bar{a} respectively. This must have happened after ${}^*k(w)$, g(w) became c, j before *e , ${}^*\bar{e}$.

For $a = h_2 e$ and $\bar{a} = e h_2$ see 5.

On Brugmann's Law see 71a.

On the diphthongs *ei, *oi etc. see 633.

/ca/ 'and', Skt. ca, $*kw_\ell$.

/manah-/ 'mind', Skt. mánas-, Gr. ménos, *ménos.

/darsata-/ 'visible', Skt. darsatá-, Gr. -dérketos, *derketos.

/fra/, Skt. prá, *pro.

/garma-/ 'heat', Skt. gharmá-, *gwhormo-.

/nā/ 'man', Skt. nā, Gr. anér, *h2nēr.

/brātā/ 'brother', Skt. bhrātā, Lat. frater, *bhréh2tēr.

/āsu-/ 'quickly', Skt. āśú-, Gr. ōkús.

/dātā/ 'giver', Gr. dốtōr.

/- $\bar{a}t$ / abl. sg. ending of the o-stems, *- $\bar{o}t$.

71a Brugmann's Law

A short $*_0$ in open syllable, at least before resonant is represented by long \bar{a} in IIr. This development must be of IIr. date.

In Gathic one finds three categories as evidence and one isolated form, but there is no counter-evidence. Even the opposition 1s: 3s pf. cannot be documented.

The first category is that of the causatives, which have /daraya-, manaya-/ etc. from *moneie- etc. The long vowel spread to roots ending in other

consonants than r, l, m, n, e.g. $/r\bar{a}haya$ -, $r\bar{a}\check{s}aya$ -/, but not to roots ending in a cluster, e.g. /vardaya-, varzaya-/. This is sufficient to prove the working of the law.

The second category is the 3 sg. pass. aor., type CoC(C)-i. We have $/sr\bar{a}vi/$ but /mravi/ < *mravHi.

The third category are the accusatives type /dataram, rupanam/ from *-or-m etc.

An isolated form is /āyu/ 'time of life', *h20iu.

- 8. Word final developments
- 81 Vowels and diphthongs
- 81a. Long and short vowels

All final vowels were written long in the Gathic texts, but this was no linguistic reality; see II 21.8.

81b. Long diphthongs

/- $\bar{a}i$ / is found in the dat. sg. of o-stems, but we have /- \bar{a} / in Ns /hušaxā/ < * $sok^wH\bar{o}i$ and in the loc. sg. of i-stems, / $vid\bar{a}t\bar{a}$ / 'distribution'. The situation in Sanskrit is the same (cf. $s\acute{a}kh\bar{a}$, $s\acute{u}c\bar{a}$), so it will be an IIr. heritage. The loss of the -i must be a phonetic development. Probably the ending of the dat. sg. was restored (after the consonant stems). Or * $-\bar{o}i$ results from a contraction after the development * $-\bar{o}i$ > * $-\bar{o}i$

/- $\bar{a}u$ / is the loc. sg. ending of the u-stems; there is no indication that it ever lost its -u.

/- $\bar{a}r$ / is found in ntr. pl. / $ay\bar{a}r$, $sahv\bar{a}r$ /, but we have /- \bar{a} / in nom. sg. / $dugd\bar{a}$, $d\bar{a}t\bar{a}$ /. The loss of the -r is only IIr. In the neuters the -r must have been restored after the singular (/ayar, *sahvar/).

/- $\bar{a}n$ / is found in the ntr. pl. / $d\bar{a}m\bar{a}m$, $r\bar{a}m\bar{a}m$ / (with -n assimilated to preceding m), and in the loc. sg., / $c\bar{a}sm\bar{a}m$ /, but - \bar{a} in the nom. sg. / $k\bar{a}rp\bar{a}$, tas \bar{a} /. Again the -n must have been restored.

82. Final consonants

821. *-t

821a. velar + *t

For yaogat 3s aor. and paityaogat adv. (?) it has been assumed that -gat denotes -k; but there is nothing comparable in the Avestan writing system. In the verb one might expect *yauk-t > *yauxt. A -t was lost, and mostly restored, after s, so probably it was lost and restored here too. The -t was pronounced weakly (written -t), and so was the velar before it, the lenis g being used instead of the fortis k. So it was /yaukt/, phonetically [yaugd]. (A comparable situation is found in Dutch; direkt is pronounced either [direk] or [diregat].) The -t in the adverb (also-L. barazyaogat, ašiš.hāgat, ārmaitiš.hāgat) is morphologically difficult (-t analogical after /hakrt/, Skt. sakft?).

821b. dental + *t > -st; see on *-st below. *-st, - $\tilde{s}t$ > -s, - \tilde{s} .

In many cases the -t has been restored. The situation is not quite clear. We have the following forms (all 3s):

/a as/ ind. imf. ah/didans/ inj. pres. danh- 49.9b
/cinas/ inj. pres. ciš- 44.6d
/cinas/ inj. pres. ciθ- 32.5c
/vāns/ s-aor. van/sāns/ s-aor. sand/xšnāuš/ s-aor. šnu-

/tāšt/ inj. pres. taš/ruraust/ inj. pres. rud/daidaišt/ inj. pres. intens. dis/caišt/ root aor. ciš/maist/ root aor. miθ/vaxšt/ root aor. uxšdārsšt 43.13d
dōrsšt 49.2c

It seems that in the s-aorist the -t was not restored. This is understandable as here the -t always stood after s, š, whereas in the imperfect or root aorist it came after s only with a few roots. This would mean that $d\bar{o}r\bar{o}st$ and $d\bar{a}r\bar{o}st$ cannot be s-aorists (from dar-). $d\bar{a}r\bar{o}st$ has also been derived from $dr\bar{s}$ - 'to dare', as a root aorist, so $|dar\bar{s}t|$ (with long \bar{a} after the s- aorist?). In 49.2c dar- 'to hold' does not fit very well. It would be easy if in all other cases -t was restored, but we have |aPas|, |didans| and |cinas|. Perhaps the nasal presents were an exception, but it is not clear why. $(cinas < *ci-n-a\theta-t \text{ shows that dental} + t > st \text{ also lost its -t.}) |as| may be an exception because of its frequency. (LAv. provides only one relevant form, <math>n\bar{a}ist$.) The problem is unsolved. (Perhaps the -t was restored later, but inconsistently.)

821c-*-rt-is found in /cart/ 'he made'; the -t may have been restored; cf. section 821a.

821d. *-nt > -n

/dadan, dan/ 3p inj. pres., aor. of $d\bar{a}$ -.

/raiθvan/, pres. ptc. ntr.

/miždavān/ Apn 'rewarded'; adj. in -vant-.

822. *s

-Vs: *-as, *-ās > -ah, -āh

-Cs: velar + $s > -x\dot{s}$

dental + s > -s

-ans > -anh, see 49.

-ins, $-uns > -i\tilde{s}$, $-u\tilde{s}$, sec 45.

The Gathic forms in -xš are: /druxš, usixš, vāxš, ānušaxš/; in Sanskrit the -s was lost: drúk, uśík, vák, ānuṣák.

For -ts > -s compare $/harvat\bar{a}s/$, $/visp\bar{a}hisas/ < *-nts$ 'all observing'. Note also *-ants > -ans: pres. ptc. /prsans, $j\bar{v}ans/$. The forms seem to have been restored, in view of LAv. $-\bar{o} < *-as < *-nts$

823. *-H. See on the laryngeals.

824. *-r, -l, -m, -n see above 81b under the diphthongs. *-Cr > -Car see 61b.

*-n is assimilated to the m at the beginning of the syllable: loc. sg. /cašmām/, ntr. pl. /dāmām/.

9. General processes

91. Assimilation

Stops and s became voiced before voiced stops, and voiceless before voiceless stops. (But see 32d on Bartholomae's law.)

Nasals become n before dental, velar and palatal, and m before labial. /hankrta-/ with /ham-/.

On dn see 35d.

Assimilation at a distance is found in -mVn > -mVm; see 824.

92. Reduction of geminates

In PIE -ss- was reduced to -s-; thus $*h_1essi > *h_2esi$, which became /ahi/ in Gathic.

Reduction of two sibilants to a single one: $\frac{du\check{s}iti-}{du\check{s}iti-}$ 'distress' $< *du\check{s}-\check{s}iti-$, cf. $\frac{du\check{s}iti-}{du\check{s}r\theta ri-}$ 'having bad protection' $< du\check{s}-sr\theta r-i-$ (from $*sr\theta ra-$, L. $harr \theta ra-$).

93. Haplology

Beside /amrtatāt-/ we find the shortened form /amrtāt-/. Beside /harvatātah/ we find /harvatah/ (perhaps to be read /harvātah/), which is perhaps due to influence of /amrt(at)āt-/, because the two forms often occur together. Beside /harvatās/ also /harvās/ occurs.

CHAPTER FIVE

COMPOUNDS

Compounds must be distinguished first according to their meaning. The meaning of compounds must be described in terms of the first member, the second member and the person or thing referred to, the referent. Essential is whether the referent is identical with the first member (1m), the second member (2m) or with neither of them. Thus we have the following types.

I Referent is identical with 1m

/djit-arta-/ 'destroying Arta'; the referent is 'destroying'. These compounds are traditionally called governing compounds, because the 1m governs the second, or put the other way round, because the 2m determines the 1m, whereas in the other types this is the other way round.

II Referent is identical with 2m

Idaiva-zušta-I 'liked by the daiva's; the referent is 'liked'. These forms are called determinatives. This term is not very clear, but is nevertheless retained here.

III Referent is identical with neither 1m nor 2m. /ustāna-zasta-/ 'having/with outstretched hands'. Referent is neither 'outstretched' nor 'hand(s)', but he has outstretched hands. These are called bahuvrīhi's.

1. Governing compounds

11. 1m = verbal noun/stem

/djit-arta-/ 53.6d.9b 'destroying Arta'.

/frādat-gaiθa-/ 33.11b 'furthering life'.

/Haicat-aspa-/ 46.15a 'descendant of H.', litt. 'bathing horses'.

/janar-/ 53.8c 'men-killing', < *jan-nar-.

/manza-rayi-/ 43.12d 'granting wealth'.

?/Zaraθ-uštra-/ 28.6b etc. pers. name; '...-ing camels'?

12. 1m = preverb

/fra-divā/ 32.14b 'long since', Skt. pradívaḥ, -i.

/pari-gaiθa-/ 34.2c 'around the creatures, the world; universal'.

2. Determinatives

21. 2m = verbal noun/adj.

They will be grouped according to their stem.

```
As first member we find: a substantive, an adjective, an indeclinable
or a verb.
2m = root noun
Those in -r, -i and -u add a -t-.
bar-: /vayu-br-t-/ 'crying woe'; 'qui apporte avec le vent'? Kellens 1974,
      137ff.
biš-: /ahum-biš-/ 'life-healing'.
dā-: /zraz-da>-/ 'believing', Skt. śrad-dhā-.
gan-:/sar-gan-/? 29.3a is quite uncertain;
     /vrθram-gan-/ 'who smashes the obstacle'.
jī-: /rž-ji>-/ 'living justly'.
vrt-: /fra-vrt-/ adv. 'continuously', Skt. pra-vrt.
Suffix -a-
dviš-: /a-dvaiša-/ 'not hostile' (perhaps /-dvaišah-/).
      /vi-dvaiša-/ 'enemy'.
han-: /hu-šana-/ 'giving good gain'.
zuš-: /ha-zaoša-/ 'like minded', Skt. sajóṣa-.
Two superlatives are supposed to derive from a-stems:
bar-: /abi-barišta-/ 'best bringing food'.
dā-: /zraz-dišta-/ 'most believing' (from *-dH-a-?).
Suffix -ti-
ar-: /fra->rti-/ 'arising, coming up'.
cit-: /hu-cisti-/ 'good understanding'.
dā-: /vi-dāti-/ 'distribution'.
dā-: /zraz-dāti-/ 'belief'.
dis-: /ā-dišti-/ 'instruction'.
i-: /an-iti-/ (ənəiti-) 'lack of freedom of movement, no access';
    /duš-iti-/ 'misery, strife';
   /hu-iti-/ (x^v\bar{\imath}ti-) 'easy access';
    /vasah-iti/ 'liberty'.
ji?-: /hu-jīti-/ 'good life';
     /a-jyāti-/ 'non-life';
     /duž-jyāti-/ 'painful life';
     /hu-jyāti-/ 'health';
     /fra-jyāti-/ 'possibility in life, future'.
kr-: /ā-krti-/ 'formation, existence';
     /ranyas-krti-/ 'bringing joy'.
man-: /tarah-mati-/ 'insolence';
      /tušnā-mati-/ 'silent thought'?, 'the meditative one'?
mr-: /hu-mrti-/ 'good remembrance' (?One would expect *hušmrti-; so
   rather 'good death'?)
```

pat-: /ava-pasti-/ 'falling down'.

```
prs-: /ham-p(a)ršti-/ 'consulting, counsel'.
sac-: /ā-skti-/ 'communication, following'.
sas-: /duš-sasti-/ 'teacher of evil';
     /fra-sasti-/ 'fame'.
sru-: /a-srušti-/ 'disobedience'.
śi-: /hu-śiti-/ 'good dwelling'.
uc/vac-: /vrāxš-uxti-/ 'joyful crying'?, 'habit of pleasure'?
vid-: /a-visti-/ 'poverty, lack'.
zu-: /ā-zuti-/ 'libation of fat', Skt. ā-huti-.
Unclear is paityāsti-.
Suffix -ta-
dā-: /ni-dāta-/ 'laid down'.
drs-: /abi-dršta-/ 'visible'.
iš-: /fra-?išta-/ 'stimulated'.
     /zastā-pišta-/ 'what is set in motion by hand'?
kr-: /han-krta-/ 'made ready'
     /hu-krta-/ 'well made'.
mr: /a-mrta(-t\bar{a}t)-/ 'immortal(ity)'.
 vrz-: /duž-v(a)ršta-/ 'evil deed';
      /hu-v(a)ršta-/ 'good action';
      /ha\theta ya-v(a)ršta-/ 'realization'.
 zuš-: /daiva-zušta-/ 'liked by the daiva's'.
 vid-: /manah-vista-/ 'what the mind is concentrated on'?
 Suffix -ah-
 auk-: /anaucah-/ 'inimical'. Or bahuvrīhi 'sharing no habits'? Insler; Skt.
 da?-: /yauž-da?ah-/ 'making healthy';
       /duž-da?ah-/ 'acting wrongly, maleficent';
       /hu-da?ah-/ 'beneficent'.
 vac-: /rš-vacah-/ 'true-speaking'.
 zu?-: /duž-zu?ah-/ 'speaking evil'.
 Other suffixes
  -ana-: xšnā-: /fra-xšnana-/ 'discernment'? Uncertain.
  -āni-: caš-: /varu-cašāni-/ 'farseeing'.
        mar-: /hāta-marāni-/ ?
  -in-: xšnā-:/fra-xšnin-/ 'careful'.
  -tar-: daxš-:/fra-daxštar-/ 'revealer'.
        ?mid-: /hamaistar-/ 'suppressor' or 'expeller'.
  -θman-: ši-; /hu-šaiθman-/ 'good dwelling'.
  Participle as 2m.
  /a-drujyant-/ 'not deceitful': " " "
```

/vispā-hišat-/ 'all-observing'.
/árta-uxšayant-/ 'increasing Arta'.
/a-gžanvamna-/ 'imperishable'.

22. Determinatives with a substantive as 2m.

They will be grouped according to the first member: subst., adj., preverb/prep., (other) indeclinable.

Substantive as 1m.

/hizvā-ux θa -/ 47.2b, 51.3b 'word spoken with the tongue'. The first member cannot be a normal instrumental, which would be $hizu \bar{a}$. It might be the stem. Or expected * $hiz\bar{u}$ -ux $\theta\bar{a}i\bar{s}$ (pronounced [- $u\bar{u}u$ -]?, written -uu(u)u-?) was no longer understood and changed after the post-Gathic instr. $hizv\bar{a}$. In 51 the two members are separated by the caesura, so they were probably two words. Perhaps the instrumental had the form *- veh_2 - h_1 .

Adjective as first member

In most cases the manuscripts give two words.

/ahma-rāti-/ 29.11c 'our gift'.

/darga-jyāti-/ 33.5b, 43.2b 'long life'.

/hada-vasti-/ 46.17c 'total inspiration'? (root vat-).

/haθra-manah-/ 30.9c 'convinced'? Doubtful.

/maiθa-maya-/ 33.9b 'consisting of change'? Doubtful.

/mana-vista-/ 46.19d 'my possession'?

 $/\theta va-išti-/44.10e$ 'thy power(s)'?

/xšma-uxθa-/ 43.11c 'your word'.

Preverb as first member

/ava-hāna-/ 33.5a 'stop(ping)'; Skt. ava-sāná-.

?/ā-manaha-/ 49.6b 'intention'.

 $/\bar{a}$ -varna-/ 30.2b 'choice'.

/ānu-šak-/ 31.12c 'in due course'; Skt. ānuṣák 'in turn'.

/parā-≥ahu-/ 46.19c 'of future life'.

Adverb as first member

/an-afšman-/ 46.17b 'non-verse'.

/a-vāstriya-/ 31.10c 'non-pastor'.

/duš-hvarθa-/ 31.20b, 53.6c 'bad food'.

/hu-?ahavi?a-/ 53.1c 'good existence'.

/hu-nara-/ 43.5e 'ability, power'; Skt. sūnára-.

/hu-nartāt-/ 50.8d 'ability'.

/hau-zanθva-/ 45.9e 'good relationship'.

/aram-piθva-/ 44.5d '(after)noon', litt. '(time) fitting for the meal'

/rž-uxθa-/ 31.19b, 44.19c 'true word'.

23. Determinatives with an adjective as second member.

Substantive as first member

/árta-aujah-/ 43.4d 'strong through Arta'.

Adjective as first member (This type does not exist in Sanskrit.) /vispa-mazišta-/ 33.5a 'greatest of all'.

Adverb as first member

 $/a-d\bar{a}\theta a-/46.15$ b.17d 'unrighteous'.

/an-aiša-/ 29.9a, 46.2a 'powerless'.

/hu-manzdra-/ 30.1c 'very wise'.

3. Bahuvrīhi's

There are no bahuvrīhi's ending in an adjective in these texts. All forms have a substantive as second member.

Substantive as first member

/huan-darsa-/ 43.16d 'sunlike'.

/Madyai-māha-/ 51.19a personal name. Lit. 'from the middle of the month'; 'relatif au mois dans son milieu'.

/išā-xša θ ri(θ)a-/ 29.9b 'ruling with power'.

Adjective as first member

Verbal adjectives in -ta-, -na-

/dršta-ainah-/ 34.4c 'bringing visible destruction'.

/prta-tanu?-/ 53.9b 'whose body is forfeited'.

/Višta-Paspa-/ 28.7b etc. personal name; litt. 'having loosened? horses'.

/ustāna-zasta-/ 28.1a, 50.8b 'with outstretched hands'.

Other adjectives

/dargāyu-/ 28.6a 'lasting a long time'.

/kamna-fšva-/ 46.2b 'having few cattle'.

/kamnānar-/ 46.2b 'having few men'.

/mi@ah-vacah-/ 31.12a 'whose words are false'.

 $/y\bar{a}$ - $\dot{s}yau\theta na$ -/ 31.16c 'with which actions'.

?/zaraθ-uštra-/ 28.6b etc. pers. name; 'with ... camels'?

Preverb as first member

?/pari-gaiθa-/ 34.2c 'universal', litt. 'around the creatures'?

Adverb as first member

/dušrθri-/ 49.1b 'having bad protection'.

/duš-xšaθτα-/ 48.5a.10d, 49.11a 'ruling badly'.

/duš-šyauθna-/ 31.15b etc. 'of evil deeds'.

/duš-xratu-/ 49.4a 'of bad intention'.

/duž-dayana-/ 49.11b 'of evil thinking'.

/duž-manah-/ 49.11b 'of evil mind'.

/duž-vacah-/ 49.11a 'of evil words'.

/duž-varna-/ 53.9a 'choosing badly'.
/hu-dānu-/ 31.16a 'blessed'; Skt. sudānu-.
/hu-šyauθna-/ 45.4d 'doing good'.
/hu-xratu-/ 34.10a, 51.5b 'of good will'.
/hu-xšaθra-/ 44.20a etc. 'well-ruling'.
/hu-zantu-/ 43.3e etc. 'of good lineage'.
/hu-γāpah-/ 44.5b.c 'craftsman'.
/hau-guva-/ 46.16b etc. pers. name, litt. 'having good cattle'.
/vasas-xšaθra-/ 43.8d 'ruling at will'.

CHAPTER SIX

THE NOUN

1. Introduction

11. Noun and adjective

The inflection of the adjective is identical to that of the noun. For the formation of the gender see 33.

12. Categories

The Gāthā-Avestan noun has the following forms:

gender: masculine, feminine, neuter;

number: singular, dual, plural.

The cases do not always have separate forms. We find:

A separate form for the abl.sg. exists only for the a-stems. Avestan differs from Sanskrit in having a separate form for the gen.du.

A case may be indicated for short by the first letter of case—number—gender, the first one with a capital. Thus Nsm = nom.sg.m.

13. The stem classes and ablaut patterns

Nouns must be distinguished according to their stem-ending: Root nouns (see there)

Derivative nouns in:

PIE laryngeal ($pa\theta$ -, maz-)

- -s; -t; -n, -r
- -i and -u
- $-\bar{i}$ and $-\bar{u}$
- $-\bar{a}$ fem.
- -a masc.

THE NOUN

Two ablaut patterns must be distinguished: protero hysterodynamic. There are only few traces of the third type, the static inflection.

The two types can be characterized as follows:

prot.	CeC-u-s	hyst.	CeC - u - s , $-\bar{o}u(-s)$
	CeC-u-m		CC-eu-m
	CC-ou-s		CC-u-os
	CC-eu-(ei)		CC-u-ei
	CC- eu - (eh)		CC- u - eh
	CC - $ar{e}u$		CC- $eu(-i)$
	CeC-eu-es		CeC-eu-es
	CeC-u-ns		CC-eu-ns
	CC- eu - om		CC-u-om
	CC-u-bhi		CC- u - bhi

Essential is the form of the suffix. The proterodynamic type had zero grade in NAs, full grade in the rest of the singular. The hysterodynamic type had full grade in As, zero grade in the other oblique cases; the nominative had originally zero grade, later (but still in PIE) a lengthened grade (without -s). In the plural it seems that the nominatives were identical. In the hysterodynamic accusative the zero grade suffix was introduced in Indo-Iranian (though perhaps not in all instances).

The ablaut of the root has mostly been eliminated. Clear remains are:

prot.
$$h_2oi$$
- u / ayu / hyst. * $pont$ - eh (- s) LAv. $panta$ h_2i - eu - ei / $yavai$ / * $pont$ - eh_1 - m LAv. $pantam$ h_2i - eu - ei / $yavai$ / * pnt - h_1 - os / $pa\theta ah$ /

The static inflection had the accent on the root throughout, and zero grade of suffix and ending. Thus:

nom. CéC-r acc. CéC-r-m gen. CéC-r-s, etc.

14. The endings

Here only the general endings are given. Special forms are discussed in the relevant sections. Where the forms agree with the Sanskrit ones, no comment is given. Questions of ablaut are treated with the separate classes.

	Skt.	GAv.	written
sg. nom.	-S, -O	-S, -O	-s, -o
acc.	V - m	-m	-m
	C - am	-am	- <i>ā</i> m

	gen.			-as	-ah	-ō, -ā
				-3	-2	-5
	abl.					
	dat.			-e	-ai	-ōi, -ē
	instr.			-ā	-ā	$-ar{a}$
	loc.	,		-Ø, -i	-ø, -i	-ø, -ī
	voc.			-Ø	-ø	-Ø
pl.	nom.			-as	-ah	- <i>ō</i>
	acc.			-as	-ah	-ō
	gen.			-ām	-a≥am	-ąm
	dat.a.			-bhyas	-byah	-byō
	instr.			-bhis	-biš	$-b\bar{i}\bar{s}$
	loc.			-su	-su	-s \bar{u}
du	.n.a.v.	m.f.	C-st.	-ā, -au	$-ar{a}$	-ā
			i-st.	-ī	-ī	-ī
			u−st.	$-u\bar{\iota}$	$-\bar{u}$	<u>-</u> <u>u</u>
			ī-st.¹	-ī	-ī	-ī
			ā-st.	-е -	-ai	$-ar{e}$
			a-st.	-ā, -au·	$-\bar{a}$, $\bar{a}h$?	$-\bar{a}$, $-\mathring{a}$?
		ntr.	C-st.	-ī	* -2	*
			a-st.	-e		
	d.i.a.			-bhyām	- $byar{a}$	- <i>byā</i>
	gen.)		-2 <i>āh</i>	-å
	loc.		}	-os	-au	-ō

Singular

In the endings as such there are no peculiarities. Details are discussed in the relevant sections.

Plural

Gen. On /-a?am/ see IV 53.3.

Instr. The ending is always written with long i, but it does not seem probable that it was in fact long.

Dual

While the endings of singular and plural agree exactly with those of Sanskrit, the dual shows a number of differences.

Nom. $-\bar{a}h$ (written $-\hat{a}$) occurs only once (*varnāh 30.2b) and very rarely in LAv. It is therefore more likely that it is an error for $-\bar{a}$. In GAv. we find no ending which would correspond to Skt. $-au < *\bar{a}u$. The neuter

¹ Type devî

consonant-stem ending -ī can be inferred from ašibyā, which must have -i- from the nom.du.

Gen. The Avestan form $-\bar{a}h < *-\bar{a}s$ can correspond with OP gaušāyā, ušiyā. Elsewhere there is nothing comparable. The ending must have had an initial laryngeal: /manyu?āh, ahu?āh/.

Dat.-instr.-abl. OP too has no nasal, -biyā, but LAv. brvat-byam has one. The nasalization of Old Irish -b points to the original presence of a nasal there too. Perhaps the two forms existed side by side.

Loc. Av. /-au/, Skt. -os < *-aus.

2. The inflection

In the following sections the inflection of the different stem classes is given. All case forms found in the Gathas and the Yasna Haptanghaiti are illustrated.

With every stem class all words belonging to it are given. They are given in retrograde alphabetic order (according to the Latin alphabet). The meanings given are just meant to identify the word; they do not present a deliberate choice of the author (except for a few cases) but are those of Humbach or Insler. A few forms of which the interpretation is quite desperate are left out.

21. Root nouns

The following root nouns are found in Gathic.

masc.	fem.	ntr.	adj.
k/c vāc- voice			ānušac- standing after
		,	YH artahāc- companion of Ar
			YH suc- shining
<i>g/j usij-</i> priest	<i>buj</i> - expiation		3
	<i>druj</i> - deceit		
t	šnut- satisfaction	YH ast bone	vayubrt- woeful
	stut- praise		
<i>d švid</i> -milk	sprd- zeal	zrd- heart	<i>frād</i> - furthering
	vrd- increase		?vid- sharing
	išud- granting of		J
	power		
þ	ap- water	•	
	<i>kŕp</i> - form		
S	YH nās- obtaining		
	vis- village		
z	varz- invigoration		* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
	drz- shackle		

Š	iš strength drš- outrage	<i>aš</i> - eye <i>yauš</i> - life <i>āh</i> - mouth	ahumbiš- world-healer
	ise zam- earth		
<i>zyam-</i> wi	nter		,
n .	·		sarjan- breaking protection vrθramjan- victorious
r	<i>gar</i> - song <i>sar</i> - union		
a۶	āda⊋ oblation		cagda?- granting a gift mazda?- wise zrazda?- faithful yaužda? giving life YH rāmada?- giving peace
i> u>			YH vyāda?- repartition of goods yavaiji?- living forever yavaisu?- prospering forever
v .	gav- cow		-

The inflection of the root nouns

stops, spirants	-r, -n	-m	-h
Ns vāxš, druxš, drš-ca¹	sarjā		
A vācam, drujam, krpam	saram	$zar{a}m$.	
G frādah, drujah	sarah, garah	zimah, danh	āh-ah
D	sarai, garai		•
I sucā, sprdā, drzā			$\bar{a}h$ - \bar{a}^2
L varzi	sari YH	$dar{a}m$	
V ahumbiš			
Np išah			
A apah, apas-ca			•
G krpa≥am YH, stuta≥an	η		
D vižbyah³, vayubrdbyah			
I azdbiš YH	garbiš		
L nāšu⁴ YH			
D ašībya			
1. $-z + s > \tilde{s}$ see IV 33b			
2. written <i>จิจล้ŋhā</i>			
3. written <i>vižibyō</i>			
4 $s + s > \tilde{s}$ see IV 331	b		

	-a?	$-i \rightarrow -u \rightarrow$	-u
N	mazdāh, -ās-ca	ržjīš	gāuš
Α	mazda?am		gām
G	mazda?ah, -as-ca, cagd-ah?		gauš
D	mazda?ai	ržji≥ai	gavai
I	$\bar{a}d$ - a ?- \bar{a}		
L	$\tilde{a}d$ - a ?- i^1		•
V	mazdā, ādā		
pl. N	zrazda?-ah		
A	vyāda?-ah YH	yavaiji?ah, -su?ah	gāh YH
L	adāhu YH		J
du. N			gāvā

1) written ādāi, with unoriginal -āi?

Stems in stops and spirants. The du. dat. $/a\tilde{s}\tilde{\imath}by\bar{a}/$ must have its -i- from the du. nom. * $a\tilde{s}\tilde{\imath}$.

Stems in -m. The As $|z\bar{a}m|$ has been created on the basis of Ns (LAv. $z\ddot{a} <) *z\bar{a}h$. This word was originally a derivative (* $d^h e g'^h - \bar{o}m$, cf. Hitt. $t\bar{e}kan$), but when dg'^h had become z- (Skt. ks-), it looked like a root noun and took -s in the Ns.

While |danh| < *dan-s is proterodynamic, |zim-ah| from zyam- is hysterodynamic.

Stems in -a?. For the laryngeals see IV 53.3. /mazda?-, $\bar{a}da$?-/ have -a?- generalized; zero grade is found in the infinitive, originally dative, /pai/ < *pH-ai, and in /cagd-ah/ if this really was a stem in -a?.

Stems in -u. $/g\bar{a}m/$, Skt. $g\bar{a}m$, Gr. $b\bar{o}n$ must be of PIE date, from $*g^{w}\bar{o}m$. Gen. $/gau\check{s}/< *g^{w}H$ -ou-s. The Ap $/g\bar{a}h/$ was made after the As.

22. Stems in a PIE laryngeal

Stems with a suffix in a PIE laryngeal are continued by the $i \ge -$, $u \ge -$ and $a \ge -$ stems. Two words that do no fall into these categories are given here: maz- 'great' and $pa\theta$ - 'path' (LAv. forms in brackets).

	GAv.	Skt.	PIE	
Ns	(maza)	mahấn	meģ-h₂	
A	(mazåntəm)	mahấm	mģ-eh2-m	
G	mazah	$mahcute{a}h$	mģ-h ₂ -ós	
D	mazai	mahé	mģ-h ₂ -éi	5 f + + + + + + + + + + + + + + + + + +
Ip	mazbiš		mģ-h2-bhi	

(pantå)	pánthā <u>h</u>	$pont$ - $(\tilde{e})h_1$
paθaʔam? (pantam)	pánthām	pont-eh ₁ -m
paθah		pnt-h ₁ -ós
$(pa\theta a)$	pathấ	pnt-h ₁ -éh ₁
pa heta i		$p(o)nt-eh_1(i)$
(pantānō)	pánthāḥ	pont-eh1-es
paθah		pnt-eh ₁ -ns
paθaʔam? (paθam)	pathấm	pnt-h ₁ -om
padbiš	pathíbhih	pnt-h ₁ -bhi
	paθa Pam? (pantam) paθah (paθa) paθi (pantānō) paθah paθa Pam? (paθam)	paθa Pam? (pantam) pánthām paθah (paθa) pathā paθi (pantānō) pánthāḥ paθah paθa Pam? (paθam) pathām

Both words are hysterodynamic. As in the oblique cases the laryngeal disappeared in Avestan (also before consonant, where Sanskrit has i), the words seem root nouns in these forms. GAv. has only such forms. $|pa\theta a \ge am|$ seems to be acc. sg., though gen. pl. is also considered. If so, GAv. generalized $pa\theta$ -.

23. *s-stems*

Note that the words are given in retrograde alphabetic order and in phonemic transcription (see 2.).

Phoneime transcription (see	4.).
Neuters	Adjectives
da⊋ah- gift	huda≥ah- benificent
ya⊋ah- prayer	dužda⊋ah- maleficent
nabah- cloud	miθahvacah- whose words are false
vacah- word	ršvacah- true-speaking
varcah- reputation	dužvacah- of evil words
raucah- light	anaucah- inimical
rādah- gracious disposition	vazdah- inalterable
<i>vrādah-</i> joy, bliss	aujah- strong
cazdah-(vant-) (prudent)	árta⊋aujah- strong through Arta
augah- strength	dužmanah- of evil thinking
hetay $ajah$ - loneliness	ahmarafnah- YH having support from us
namah- worship	dršta?ainah- bringing visible destruction
tamah- darkness	ártacinah- YH loving Arta
manah- mind	hvarnah- majestic
rafnah- support	dužvaršnah- of evil actions
ainah- sin	hu२āpah- of good works
draunah- sacrifice	vasah- wishing
raixnah- heritage	$mi\theta ah$ -($vacah$ - whose words are) false
yasah-(ya- to give) prestige	cagvah- giving help
rašah- damage	gaudāyah- tending cattle
vaišah- decay	drigudāyah- YH caring for the poor
<i>dvaišah</i> - hatred	nādyah- weaker

aušah- destruction vrādyah- more joyful $\theta vaxšah$ - zeal vahyah- better avah- help svanyah- holier sravah- word, teaching ašyah- worse savah- strength mazyah- larger zavah- strength dužzu?ah- speaking evil ayah- metal, iron fravazah- YH moving cayah- regard hazah- power, violence dbanzah- fullness Words in -iš, -uš: neuters rajiš- (?arj-?) darkness bāaduš- '?' narpiš- reduction krduš- protection snaθiš- weapon hahuš- profit taviš- violence āzuš- weakness? Masculine and feminine: ma?ah- m. 'month ušah- f. dawn The (perfect) participles in -vah- are given with the verb.

The inflection of the s-stems

	neuters		
NAs	manah, -as-ca	da≥ah	narpiš, āzuš
G	manah-ah, -as-ca		1 ,
D	ainah-ai	·	
Ĭ	manah-ā		snaθišā
L	manah-i-ca	ya?ah-i	· · · = w · · · · · · · · · · · · · · ·
NA_{P}	$manar{a}h$		•
G	ainah-a>am	ya?ah-a?am YH	
I	raucah-biš		
	adjectives		comparatives
Ns	vasāh	huda≥āh, n. gaudāyah	svanyāh, n. vahyah
A	dršta?ainah-am		nadyāh-am, n. vahyah
G	árta?aujah-ah		J,
D	_	huda≥ah-ai	
I	vazdah-ā?		
Np	dužv(a)τšnah-ah	huda?ah-āh	
A	dužvacah-ah		n. <i>vahyāh</i>
D		huda?ah-byah	. 1
Nd	anaucah-ā	,	

perf. participle fem. masc.

vidvāh, viduš ušāh N ma2ah

viduš-ah G

viduš-ai \Box

The inflection is exactly parallel to that in Sanskrit. We have just two forms to see that in the acc. sg. the adjectives had the short form of the suffix, the comparatives the long grade.

NAp /manāh/ < *-ōs; Skt. mánāmsi contains -asi < *-es-h2 contaminated with $-\bar{a}s < *\bar{o}s$; cf. §25.

/raucahbiš/ is written raocābiš, see II 14.8k.

The word for 'moon' has the old nom. sg. with zero grade of the suffix, * $meh_1n-s > |maPah|$. (The acc. was originally * $meh_1-n-es-m$, but here too the zero grade was introduced, Skt. masam.)

/vidus/ probably retains the old nom. sg. of the hysterodynamic type.

24. t- and nt-stems

t-stems

masc.

fem.

napāt- grandson

karpatāt- karpan-hood

amrt(at)āt- immortality

harv(at)- $\bar{a}t$ - health parvatāt- eminence

avaitāt- lament, woe hvaitāt- YH family-relationship

kavitāt- kavi-hood

astantāt- YH corporality hunartat- capacity, skill

nt-stems

adjectives

hambavant- YH uniting themselves yušmāvant- like you (pl.) miždavant- rewarded mavant- like me amavant- powerful vāstravant- having meadows zastavant- with the hand šmāvant- like you (pl.)

θυāvant- like you (sg.) drugvant- belonging to the drug raucahvant- YH radiating light cazdahvant- responsible aujahvant- strong namahvant- adoring

adj.

carāt- runner (?)

ártivant- giving rewardssrnvant- YH hearingršanvant- with horsesarvant- rapidhu≥anvant- sun-likedbišvant- inimicalsvanvant- bringing good fortuneastvant- bodilycinvant- penitentbəzvant- YH firm

The participles are given with the verb. (The substantivized /fšuyant-/ 'cattle-breeder', /saušyant-/ 'saviour' inflect like thematic participles.)

The inflection of the *t*-stems

t-stems

```
Ns amrt(at)ās-ca, avaitās
A amrtatātam
G amrtātas-ca
T
    hunartātā
L amrtāti
Lp
                          nafšu-ca
Nd amrtātā
    nt-stems
    athem. partic.
                          them. partic.
                                                       adjectives
Ns hans, davans
                          jīvans, išsans, n. yasahyan
                                                      drugvāh, θvāvans n. astvat
   yantam
                          fšuyantam
                                                       drugvantam
                                                                        n. amavat
G
                          saušyantah, adrujyantah
                                                      drugvatah
D
                          fšuyantai, hanantai
                                                       drugvatai
Τ.
                                                      drugvatā
L
                          išanti
Np dantah
                          afšuyantah, marantah
                                                       drugvantah
Α
                          jīvantah, rapantah
                                                      drugvatah
                                                                       n. miždavān
G
    hata?am
                          saušyanta?am
                                                      drugvata≥am
D
                                                      drugvadbyah
Ι
                                                      drugvadbiš
L
                          fšuyasu
                                                      drugvasu
Gd
                          árta?auxšayantāh
    static
N stavas, vispahišas
```

The thematic participles had -ant- throughout (except in the loc. pl.), whereas the athematic participles and the adjectives had ablaut -ant-/-at-.

The adjectives (all in -vant-) had nom. $/-v\bar{a}h/< v\bar{a}s$, with the exception of the comparative adjective, type mavant- 'like me'.

The nom. sg. in -ans is due to restoration of the sequence -ts > -s, which had be come -s > -h. (The old form is seen in LAv. $-\bar{o} < *-ah$, with the original zero grade of the suffix of the hysterodynamic type, *-nts > *-as > *-ah.)

The type /stavas/, from *steu-nt-s, continues a static inflection with the accent on the root and zero grade of the suffix throughout. It is also found with the reduplicated present $-hi\check{s}as < *-si-sH-nt-s$.

25. n-stems

	Masculines	Neuters	Adjectives
	manθra≥an- poet	dāman- place	namahan- reverent
	aryaman- companionship	nāman- name	barziman- YH high
	karpan- hostile teacher	rāman- rest	īšan- ntr/adj.? powerful
	asan- stone	vardman- increase	martan- mortal
	tašan- creator	cagman- YH gift	ártavan- truthful
	uxšan- bull?	zaiman- state of waking	ciciθvan- understanding
	ru?an- soul	anman- spirit	?svan- virtuous
	mağavan- adherent of	dvanman- cloud	īsvan- being lord of
	Zarathustra's society	cašman- eye	fraxšnin- careful
advan- road		(an)afšman- (non-)verse?	
•	paθman- flight		-
<i>šyauman</i> - action, work <i>haxman</i> - community			
		vrāzman- bliss, gracc	
		usan- wish	
		īšan- ntr/adj.? impulse	
		sāhvan- doctrine	
		mazan- YH magnitude	

The inflection of the *n*-stems

D

	-an-				-van-	-man-
A	karpấ	ru?ā ru?ānam	uxšā	manθra>-ā	advā(h) advānam	aryamā
G D				manθrā-n-ah manθrā-n-ai		aryam(a)nas-ca aryamnā
Np	karpánah	ru⊋ānah				y
A	asanah	rūnas-ca	uxšānah		,	
11	us un un	runus-cu			magaunah	

magavabyah

¹⁾ Written urvā. The analysis is uncertain. Also /(?)r-van-/ has been proposed.

	adjectives			
	-an-		-van-	-man-
Ns	n. svan		ártavā	
A			ártavanam	
G	martānah?		ártaunah	
D			ártaunai	
Np	martānah			•
A			ártaunah	
G			árlauna≥am	barzimana≥am YH
I			ártavabyah	
	neuters			
Ns	anma		haxma YH	
G		cašmanh	haxmanh	
D	anmanai		haxmanai YH	• • •
L	anmani, usan	cašmani, cašmām		
NA_{I}	o nāmani YH	sāhvani		,
	nāmām YH	anafšmām	haxmām YH	
α		afšmāni		
G	nāmana?am YH			•
D	dvanmabyas-ca	•		
1 1	*nāmabiš¹ YH	-		
1. V	Vritten <i>nāmənīš</i> .			

Masculines and adjectives

Some words kept short -an- in the strong cases, others had $-\bar{a}n$ -. This may represent *-on-, but there was a secondary extension of $-\bar{a}n$ - in Avestan, as is shown by /uxšānah/ as against Skt. ukṣánaḥ. It has been assumed that $-\bar{a}$ - was even introduced into the weak cases, but the only evidence would be /martānah/ 30.6c. From *advā and /uxšā/ we have no weak cases.

The Ns |advah| (adva) is either a mistake, or due to analogy as with the adjectives in -vant-.

The Ap /asanah/ has -an-. This may be the old hysterodynamic form of the acc. pl.

/man θ ra- α a/ has gen. sg. /man θ rānah/ from *man θ ra- α -ah. /fraxšn \hat{n} / is nom. sg. masc. or neuter. If it is an n-stem (Skt. pra-j \hat{n} -in-), it will have -in < -Hn.

Neuters

The gen. sg. always has proterodynamic -anh < *-an-s. This form had decided disappeared in Sanskrit.

The loc. sg. has three forms, -an and -ani, and $-\bar{a}n$ (*- $m\bar{a}n$ was assimilated to $-m\bar{a}m$). The last form is the proterodynamic one, which originally belonged to the neuter, but the more frequent form of the other type also came to be used.

In the nom. pl. the normal form is $-\bar{a}n$ (*- $m\bar{a}n$ became $-m\bar{a}m$). We have -ani twice and $-\bar{a}ni$ once. LAv. has $ba\bar{e}vani$ and $cinm\bar{a}ni$. $-\bar{a}n$ continues PIE $-\bar{o}n$, -ani $-on-h_2$; $-\bar{a}ni$ is a contamination.

The form /svan/ Nsn is unclear.

26. r- (and r/n-)stems

Masculines

nar- man

ātar- fire

dātar- giver

brātar- brother

 $\theta r \bar{a} t a r$ - protector

abijartar- YH welcomer

ptar- father

star- star

sāstar- ruler

Feminines

dugdar- daughter

mātar- YH mother

Neuters

vadar weapon

audar cold

vazdvar mastership

sahvar teaching

*hu*2ar sun

ayar day

azan- day

rāzar pronouncement

Adjectives

kamnānar- having few men

janar- men-killing

xrūnar- men-violating

vāstar- shepherd

patyāstar- reopener YH

hamaistar- suppressor

nainaistar- YH not despiser

 $\theta vrštar$ - creator

fradaxštar- teacher

stautar- singer of praises

zaular- priest

marxlar- destroyer

The inflection of the r- and r/n-stems

Ma	scfem.					
Ns	dātā	þtā		nā		ātarš YH
A	dātāram	piaram		naram		ālrm
G				nrš •		$ar{a} heta$ rah
D		piθrai, fθ	rai	narai		$ar{a} heta$ ra i
Ι		_				āθrā
V						ātar YH
$N_{\rm P}$	marxtārah			narah		
A		māirnš-ca	ΥH	nrnš		
G		dugdra?aı	n	janrām, 1 str	a≥am-ca²	
V		mātarah 🕽				
Net	iters		•			
NS	rāzar	hu≥ar	ayar	vazdvar		
G	rāzanh	hu2 anh			audrš-ca	
$N_{\rm P}$			ayār	sahvār	:	•
G	rāšna≥am	•				44

- 1. Written janaram. Cf. ch. I on 53.8c.
- 2. Written strām-cā

The inflection of $/d\bar{a}t\bar{a}/$, with long grade in the strong forms, is the general one, as in Sanskrit.

The type ptar- (brātar-, mātar-, nar-) has -ar- < *-er- in the strong cases. On the inflection of ptar- see IV 52.2.

The gen. sg. /nrs/ agrees with Skt. pituh < *-trs. The ending originated in a static paradigm, e.g. $*méh_2-tr-s$.

Acc. pl. $/m\bar{a}trn\check{s}$, $nrn\check{s}/$ have vocalic r. It is written $-\partial ra\check{s}$, a probably indicating nasalized $\partial : -\partial r\bar{\partial}\check{s} = -\partial r\partial n\check{s} = rn\check{s}$. LAv. writes $-\partial r\partial u\check{s}$. -rns is a static ending. LAv. $f\partial \bar{s}$ contains *-rns, which points to PIE *-er-ns.

It is supposed that $|\bar{a}tar\bar{s}|$ m. originally was a neuter. The acc. $|\bar{a}trm|$ has -m added to original (neuter) $*\bar{a}tr$. This addition must have occurred before the development -r > -ar. This development is found in the voc. $|\bar{a}tar|$. Therefore the nom. sg. must have been $*\bar{a}tr\bar{s}$. The form $\bar{a}tar\bar{s}$ shows the later development $r\bar{s} > ar\bar{s}$. One might consider a static inflection $*H\acute{e}H-tr(s)$, -tr-m.

/hu>ar, hu>anh/ are from *suH-r, *suH-en-s.

Plural /ayār, sahvār/ are the only forms in -ār in Indo-Iranian......
One neuter, /audar/, has an r-stem in an oblique form, gen. /audrš/.

The form has not been explained. An innovation is difficult to understand, as there was no model. (LAv. has gen. sg. $\bar{a}tar\check{s} < *\bar{a}tr\check{s}$; that this form is recent is shown by abl. $\bar{a}\theta rat$, as this form is always derived from the genitive; cf. narat, gen. $nara\check{s}$.) One might consider static inflection, gen. *Heloud-r-s.

27. i- and u-stems

i-stems

Masculines
frādi- growth
āri- harm (?)
rši- seer
sti- m/f? possession?
asti- guest
dušsasti- false prophet
asišti-? he who orders?
d(a)ršti- m/f? sight
axti- YH disaster

Feminines grzdi- favour dāmi- creation jani- woman maini- requital mānari- murder?; adj.? $\bar{a}\theta ri$ - danger aramati- piety tušnāmati-? silent thought? tarahmati- insolence parimati- pride vrati- vow vidāti- distribution zrazdāti- faith rāti- gift ahmarāti- our gift ajyāti- non-life dargajyāti- long life frajyāti- future hujyāti- happiness dužįyāti- illness. vasahiti- prosperity

Adjectives

dāmi- creative

varucašāni- farseeing

mānari- pious?; f.?

?dušrθri- badly kept

caxri- turning into

būri- plentiful

Zaraθuštri- (descending) from Z.

visvapati- YH having drink for all

rānyaskrti- bringing joy

utayūti- enduring; f.?

jīti- YH life hujīti- good life aniti- bad condition dušiti- distress hušiti- comfort hu?iti- easy access āskti- connection árti- lot, part fra?rti- coming up fravárti- YH confession of faith ākrti- provision humrti- good attention? sti- m/f? possession? avapasti- falling down frasasti- fame āsti-height patyāsti- foundation (-ti?ā-?) cisti- thought hucisti- good thought avisti- lack of frašti- YH completion išti- will θυā išti- thy power ādišti- instruction d(a)ršti-m/f? sight hamp(a)ršti- talk ušti- wish yaušti- YH sanctification būšti- prosperity asrušti- disobedience utayūti- freshness; adj.? zūti- call āzuti- fat(ness) vrāxšuxti- pleasure $\bar{a}\theta i$ - danger

Hysterodynamic are the following words:

Masculines

Adjectives

?uzūθi- help

pati- lord hušaxi- friendly

kavi- priest manzara≥i- granting wealth ra≥i- riches

u-stems			
Masculii	nes	Feminines	Adjectives
vafu- sec	ret word	dahyu- land	drigu- poor
ahu- life		prtu- m/f passage	vahu- good
sanhu- de	octrine passage		paru- much, many
hunu- so:	n·		airu- wild?
pasu- cat	ttle		kasu- small
ratu- jud	ge		āsu- quick
xratu- pla	an		hudānu- blessed
gātu- wa	у		zaišnu- shaking
jyātu- life	2		hvaitu- from the family
mantu- a	dvice, -ser		huzantu- of good lineage
prtu- m/s	f passage		$pr\theta u$ - broad
$hi\theta u$ -? cc	ompanion		dargāyu- lasting a long time
<i>þāyu</i> - pro			yazu- young
manyu- s	pirit	•	adyu- YH not injuring
	·		rzu- straight
Meuter			

Neuter - āyu- time of life Hysterodynamic ahu- lord hiθu-? companion

dargabāzu- with far-reaching arins

The inflection of the i- and u-stems

	proterodyn.	hysterodyn.	proterody	yn.	hysterodyn.
Ns	ištiš	hušaxā, kavā, patiš			dargabāzāuš YH,
A	ištim	hušaxāyam	xratum n.	vahu	
G	ištaiš	rāyah, (pataiš)	xratauš	yauš	
D	axtayai¹ YH	paθyai-ca²	hvaitavai	_	
I	cistī		$xratar{u}$	yavā	$xra heta var{a}$
L	ištā	•	xratāu	vahāu	
			þrtau		
V	aramatai			vahu	
Np	rātayah	kavayas-ca³	xratavah		
A	ištīš		$xratar{u}reve{s}$	$vahar{u}$	
G			dahyuna≥a	m	
D			ративуаһ		
,L .		the second second second	parušu	, , ,	the second second second
V	jītayah				

Nd anitī G D L

manyū manyu?āh, ahu?āh ahubyā YH ahu?au YH

- 1: Written axtöyöi.
- 2: Perhaps /uzūθyai/
- 3: Written kāvayoscā

The normal paradigm is the proterodynamic one. The forms agree with those of Sanskrit. There are only few traces of the hysterodynamic type.

i-stems

のできる。 「日本のでは、日本のでは、日本のでは、「日本のでは、」」

/hušaxāyam/ has long grade, just as Skt. sákhāyam. u-stems

The loc. sg. is not quite clear. The form in $\sqrt{-\bar{a}u}$ is parallel to the Sanskrit one. Sanskrit has also -avi, which is not found in Avestan. LAv. has -ava = -au +the particle a (like OP $-av\bar{a}$). Forms in (written) -o are also found, possibly continuing *-au. In Gathic we find xrata and parata, -o. It could be that the latter is a mistake for -å (influence of surrounding kavīnō and zəmō). -å probably represents /-āu/.

The gen. du. /manyu->āh, ahu->āh/ testifies to an ending IIr. *-Hās. If /ahu/ is a nom. sg., it may be an s-less hysterodynamic nominative. Others take it as an instr. sg. The form $hi\theta \bar{a}u\dot{s}$ 48.7c has been taken as a hysterodynamic nom. sg., or corrected into /hibaus/, as a gen. sg.

28. $i \ge -$, $u \ge -stems$ i≥-stems proterodynamic

> fem. būmi?- earth kani?- girl *nări?-* YH woman manauθri?- admonisher taviši?- strength

adjectives vahyahi?-1 YH better ahurāni?- divine artauni?- truthful hati?- being vāstravati?- having meadows aršanvati?2- with horses *šyati* ?- dwelling (ptc. *ši-*) maikanti?- YH glittering hambavanti?- YH uniting oneself vahvi?- good *yazvi?*- young

azi?- in milk

hysterodynamic masc. raθi?- charioteer

u2-stems

proterodynamic: none

hysterodynamic

masc.

fem.

adj.

hizu?- tongue

prtatanu?- whose body is condemned tanu? - body

fsratu?- fullness?

1) Written vahehī

2) Written aršnavant-

i2-stems

u2-stems

proterodynamic

hysterodyn. hysterodynamic

Ns vahvī A vahvīm

 $ra\theta i \geq am$

tanu?am

G vahviāh

azyāh

 $az\bar{i}m$

D vahviāi tanu?ah hizu?ah fsratu?ah YH

fsratuš

tanu Pai

vahviā

hizu2ñ

V yazvī

Np manauθrīš

þŕtatanu?ah

aršanvatīš azīš YH

nărĭna?am YH G

D šyatībyah

T

hizūbiš

Τ.

*tanušu-ca

Nd tavišī

azī

i≥-stems

The proterodynamic type is that of Skt. devi, the hysterodynamic one that of vrkih.

/vahviāh/ etc. has -i- for y according to Sievers' law.

u2-stems

On these forms see IV 53.3 (also on an acc. /tanum/). YH fsəratvō must have $-tu(v)\bar{o}$, or else the -t- would have become a fricative.

A form tanuši-cā 43.7e has been taken as a mistake for loc. pl. -šu.

29. \bar{a} -stems

grbā- understanding $vi - \bar{a}$ wrapping; attention? sardanā- adversaries

manā- YH thinking

vananā- victory dayanā- vision vyānā- competence

gnā- woman

kainā- punishment
sinā- destruction
sāsnā- teaching
šapā- night
aspā- mare
urvarā- plant
frasā- question
vīdvaišā-¹ enmity
jījišā- YH desire to win
sprzatā- eagerness
rātā- gift

haθyavrštā- realization
gaiθā- herd
maiθā- change
dvaiθā- threat
hiθā- partner
ahvā- life
arampiθvā- afternoon
aganyā- YH cow
māyā- supernatural power
vrāzā- joy, bliss
ižā- offering of milk

The inflection of the \bar{a} -stems

されているというというというとは、日本のでは

Ns dayanā A dayanām G dayanayāh D dayanayāi Ι dayanā ižā dayanayā sāsnayā urvāzyā YH L vyānayā? V brxθai svantā N_{P} dayanāh A dayanāh sāsnāh, -ās-G sāsnana∂am D dayanābyah YH vazyamnābyah I dayanābiš gaiθāhu Nd ubai

On the development of the laryngeal see IV 53.3.

The gen., dat., instr., loc. sg. have -ay- while OP has - $\bar{a}y$ - and Sanskrit - $\bar{a}y$ - but -ay- in the instr. The last form is of pronominal origin, - $\bar{a}y$ - is not well explained. Avestan may have generalized -ay-, unless it is only graphic for $|\bar{a}y|$; cf. on the gen. pl. YH has -y- instead of - $\bar{a}y$ -, clearly from the i?-stems. It is remarkable that the two forms in the YH have -y-, while Gathic has only - $\bar{a}y$ - (many \bar{a} , urv $\bar{a}zy\bar{a}$).

The loc. sg. $/-ay\bar{a}/$ could be *-aH-i+ the particle -a (as in LAv. -ava of the u-stems).

The voc. sg. has beside /-ai/ (only /brx θ ai/ 48.6b) a form in - \bar{a} , /svantā/ 33.13c.

¹⁾ mostly corrected into /vidvaisa-/ 'enemy'.

The gen. pl. has $/-ana \geq am/$, where the first short -a- may be graphic for \bar{a} .

210. a-stems

Personal names have been included, pronominal adjectives have not. Words in -(i)ya are mostly of uncertain interpretation: they can have the suffix /-i2a/ or have vocalic -i- according to Sievers' law. In the latter case the phonemic interpretation is /-ia-/, as the -y- (of -iya-) is automatic. Therefore we shall write /-i(2)a-/ when we cannot decide between the two forms.

Masculines mada- intoxicating drink *spāda-* army rāda- caretaker vaida- acquirer, -isition skanda- destruction myazda- offering maga- gift *Madyaimāha-* Pn sanha- teaching sardi(?)a-/-dya-? fighter *fšanhi*(२)a- cultivator vaipi(?)a- PN? adj.? napti(२)a- descendant marti(?)a- mortal marka- death datika- YH wild animal basuka- YH domestic animal rama- violence Spitāma- PN vama- twin *kāma*- desire rāma- cruelty hadma- m/n? seat grahma- PN? vahma- glorification dasma- veneration aišma- cruelty hacana- m/n? companion

Fri?ana- PN

uštāna- life

rāna- thigh yāna- entreaty? hvafna- sleep vadamna- bridegroom varna- choice vasna- will yasna- worship būna- ground? *Djāma≥aspa-* PN Vista?aspa- PN Haicataspa- PN hunara- ability javara- furtherer zara- grace duxšara- ? važdra- driver *vīra*- man uštra- camel Zaraθuštra- PN Fraša Puštra- PN dăθra- bestower *miθra*- contract manθra- mantra *puθra*- son ahura- lord frasa- question ansa- part vraisa- turning-point darsa- seeing dvafša- distress

tkaiša- false prophet; deceit

建设了建筑水流和加速等,建设为人的东西,不是是不好的农产等。

gauša- ear
srauša- obedience
zauša- pleasure
va?ata- wind
vanta- praise
marta- mortal
zasta- hand
ansta- evil
stauta- song
dūta- messenger

kāθa- requital

Haugua- PN
sava- m/n? salvation
zava- call
Bandva- PN
daiva- daiva
gaya- life
jaya- victory
xšaya- ruler
vāza- draught animal

Neuters pada- foot mižda- wages baga- share *bāga*- share āmanaha- intention? havapaha-? YH creative power hu?ahavi?a-full lifetime mrždika- mercy hadma- m/n? seat garma- heat hacana- m/n? companionship vaidana- possession sanhana- teaching mana- instruction? fra(x)šnana-care āpana- profit vrzana- community ādāna- portion avahāna- stopping dmāna- house dyumna- glory *hākuma*- association šyauθna- work vāra- will sādra- injury; adj.? vāstra- meadow xrafstra- monster sanstra- teaching

xšaθτα- rule

svayaθra- atonement (sp-?) *vyaθra*- protection $d\bar{a}\theta ra$ - gift $hu \nearrow \bar{a}\theta ra$ - happiness rafθτα- support šaiθτα- dwelling-place *ciθτα*- seed dartra- maintenance carkrθra- hymn of praise vaxθra- speech *mūθτα*- urine humata- YH good thought vrata- order dāta- law āyapta- riches *áτta*- arta p(a)ršta- question huv(a)ršta- good actions daxšta- sign rixta- remainder *frādaθa*- increase haptata- seventh $mazd\bar{a}\theta a$ - what should be considered parigaiθa- transmitting herds $\bar{a}hai\theta a$ - capturing viciθa- judgment $zan\theta a$ - birth $ar\theta a$ - effort hvarta- food

dušhvarθa- bad food

prθa- atonement?

uxθa- word

šma ν uxθa- your word

ržuxθa- true word

sava- m/n? salvation

ărzava- good action

hauzanθva- good relation

kamnafšva- small herds

xrūnya- violation

hvapaθya- authority

Adjectives uba- both suca- light asanda- pernicious? patisanda- YH welcome vrzda- complete darga-long manahi?a- spiritual zahi?a- risible staumi(2)a- praising vrzani?a- of the community yasni(?)a- of the worship dafšni(?)a- powerless vaipi(?)a- roguish? m? vari?a- desirable fria- friendly vāstri(?)a- agricultural išāxšaθri()a- powerful *iši*2a- strong *āviši* ≥a- manifest vanti(?)a- praising zavištia- fastest $hu \ge ar\theta i(\ge)a$ of good aim zaviPa- to be called *jīvi*(२)a- alive parvia- first aka- bad ahmāka- our *šmāka-* your pl. *yušmāka-* your pl. hama- same

apama-last frašatama-most shining svantatama- holiest parutama- very many hudma- sweet dahma- pious? $r\bar{a}\theta ma$ - belonging to taxma- brave uzma- efficient fra(x)šnana- careful barana- bringing hušana- giving profit duždayana- of bad thinking apāna- attained? Haicataspāna- of H. dvitāna- hateful ustāna- stretched out hvaina- glowing kavina- of the kavi's agžanvamna- undiminishing dužvarna- choosing badly asna- near yāšyauθna- with what actions duššyauθna- of evil deeds hušyauθna- of good deeds aruna- wild asuna- swollen apara- next katāra- which of two mazdāvara- chosen by AM. hāra- guarding ādra- humble sādra- harmful; n.? *ardra-* salutary humanzdra- careful abifra- incomparable? ugra- strong ahra- wicked dahra- wise vicira- discerning srīra- YH beautiful $\theta visra$ - shining

	•
manzāxšaθra- granting power	zastā?išta- set in motion by the
vasasx sa heta ra- ruling at will	hand
dušxšaθra- ruling badly	acišta- worst
huxšaθτa- ruling well	vahišta- best
<i>hušnāθra-</i> with good bathing	aujišta- strongest
<i>ciθra</i> - bright	vaidišta- knowing best
$d\bar{u}ra$ - far	nazdišta- nearest
<i>xrūra</i> - cruel	zrazdišta- most believing
<i>asūra</i> - weak	xrauždišta- hardest
Tūra- PN	svaništa- holiest
suxra- bright	abibarišta- bringing good luck best
<i>gūzra</i> - hidden	marišta- remembering best
aišasa- wild	āsišta- fastest
hu⊋andarsa- sunlike	savišta- strongest
fraša- shining; healed?	mazišta- largest
aiša- powerful	vispa,,, of all
anaiša-powerless	razišta- rightest
advaiša- non-hostile	vrāzišta- giving greatest bliss
ra>rša- estranged	vāzišta- ?
dūrauša- ?	barzišta- YH highest
hazauša- like minded	dužv(a)ršta- of evil deeds
Vivahuša- of V.	abidršta- visible
ruša- needy?	ušta- (diff. interpr.)
darsata- visible	daivazušta- liked by the daivas
yazata- YH venerable	vraθa- friendly
nidāta-laid down	dāθa- just
<i>šyāta-</i> happy	adāθa- unrighteous
kudazāta- YH wherever born	hvagžāθa- YH rushing forth of their
hva?ita- easy to travel	own
svanta- holy	frādatgaiθa- furthering herds
djítarta- violating A.	$mai\theta a$ - false
hukrta- well made	$brx\theta a$ - honoured
amŕta- immortal	aiva- one
ustānazasta- with outstretched	jīva- alive
hands	visva- all
vista- found	ršva- high
manavista- ?	$r\theta va$ -worthy
ahamusta- repulsive	tāya- secret
xšusta- molten	haiθahya- offering connection
ašta- arrived at?	miθahya- false
fra≥išta- stimulated	aujya- praiseworthy
sra?išta- YH most glorious	anya- other

āhurya- YH divine
ršya- inspired
haθya- true
hvaθya- personally
īžya- YH full of strength

The inflection of the a-stems

Ns	sanhah	yamas-		ártam
A		ahuram, gayam	šyau $ heta$ nam	ártam
G	sanhahya	gayahya		
Ab		zaušāt, virāl-ca	šyauθnāt	ártāt
D		ahurāi,	šyauθnāi	ártāi
• .		ahurāya		ártāya-ca
I	sanh $ar{a}$		šyauθnā	ártā
L	sanhai	markai-ca	šyauθnai	
		hu>āθrayā		
V		ahura		árta
Np	sanh $ar{a}$,		šy $auθnar{a}$	÷
	$sanhar{a}hah$	-		•
A		astanh, astans-ca	šyauθnā	
G		pasukana>am YH	šyauθna?am	
D		martaibyah, dātaibyas-ca	-	
I	sanhāiš		šyauθnāiš	
L		martaišu	šyauθnaišu	,
V	4.4	visvā		
		spitamāhah		
Nd		yamā, vāzā		
G		rānayāh		,
DIA		zastaibyā		
L		zastayau		

Dat. sg. /-āi/ is the normal form, but there are some instances of /-āya/ (/ahurāya/ 29.5a, /magāya/ 29.11b, /hvarθāya/ 34.11a, /frādaθāya/ 45.9d, /vahmāya/ 46.10d, 53.2b, /vispāya/ 53.1c, 4d). These forms are written -āi.ā because scholars only knew the dat. in -āi. Ašā yecā must be read /ártāya-ca/ (30,1c, 51,2a). It has further been assumed in 31,16b /frādaθāya/ and 51.4a /mrždikāya/.

Nom. pl. The ending $-\bar{a}$ is supposed to be the neuter pl. ending $-\bar{a}$, as a collective.

Nom. du. (\bar{a}) varənå 30.2b may be a mistake for $-\bar{a}$.

3. The Adjective

31. Introduction

As adjectives we find: 1. simple adjectives; 2. compounds; 3. participles and verbal nouns. The compounds were discussed in ch. V. There are \pm 70 compound adjectives. This number may be high because of the character of the texts. The participles are given in X 15.1. Here we discuss the simple adjectives only.

- 32. Inflection The flexion of the adjectives is identical with that of the nouns with the same stem, which was given above.
- 33. Stem-formation The stem-formation will not be treated in detail. All adjectives have been given in the lists of the separate stems of the noun. The adjectives have the following stems; the formation of the neuter and the feminine is indicated. Also the number of occurrences is given. (These numbers—of the Gathas proper—are approximate because of uncertainties. Not included are: comparatives and superlatives; demonstratives, possessives and pronominal adjectives; ordinals.)

maso	· ·	neut	er	femi	nine
-a	170	-a	45	-ā	24; -i> 1
-u	19	- <i>u</i>	1 + 130		•
-i	4	-i	1		
-nt	20	-nt	10	-ati?	5
-n	35			-ni>	1
-h	2	-h	1		
. C	7.				

a-stems. Three adjectives occur more than 20 times each: /parvia-, svanta-, visva-/. Of the neuter all forms except 10 are nom.-acc. sg. pl. The feminine in -i? is /Spitami?/ 'of the Spitama-family'.

u-stems. Neuter is gen. sg./kasauš/ and 130 forms of /vahu-/ (the high number being due to Vahu Manah). Feminine are /vahvi?/ and /yazvi?-/.

n-stems. 28 forms are from /artavan-/. Feminine is /artauni?-/.

s-stems are /aujah-, vasah-/; ntr. /baduš/?

Consonant-stems are /cagda?-, frād-, maz-/ (on which see 22), /vid-/. Unclear is /syas-/ 32.16a.

34. Comparison The comparative suffix -tara- is not found. Of the superlative suffix -tama- there are only three instances. It is added to the stem.

The comparative in -yah- is well represented. (It never has the form--iah-, which was generalized in Sanskrit.) The suffix -išta- is frequent.

These suffixes were added to the root in the full grade (but -daH- had the form -dH-). Note *kuH- $r\acute{o}$ -, $*k\acute{e}uH$ -is-; *kriH- $r\acute{o}$ -, kreiH-is-. For the flexion of -yah- see 23.

All forms occurring are:

aka- bad	aš-yah-	ac-išta-
ašaujah- very strong	,	auj-išta-
āsu- quick		ās-išta-
mar- to remember		mar-išta-
maz- big	maz-yah-	maz-išta-
*asna- near1)	,	nazd-išta-
$\bar{a}dra^{-2}$)	nād-yah- weaker	
rzu-		raz-išta-
L. sūra- strong	•	sav-išta-
svanta- holy	svan-yah-	svan-išta-
vahu- good	vah-yah-	vah-išta-
vid- knowing		vaid-išta-
L. <i>urvād</i> - to become happy	vrād-yah-	•
<i>vrāz</i> - to be glad		vrāz-išta-
L. xruždra- hard		xraužd-išta-
zrazda?- believing		zrazd-išta-
L. bərəzant- high		YH barz-išta-
L. srīra- beautiful		YH sra>-išta-
bar- to bring		comp. abi-bar-išta-
With -tama-:		1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
fraša-shining		fraša-tama-
paru- much		paru-tama-
svanta- holy		svanta-tama-

i) In the adverb /asnāt/. asna- from *nsd-no-.

²) From *nh3 dhró-

CHAPTER SEVEN

THE PRONOUN

1. Personal pronouns

The first and second persons

	ίΙ'	encl.	'you'	encl.
N	azam		tu?am²	
	az, as-		$t \overline{u}$	
A		$mreve{a}$	θva≥am	$ heta v ar{a}$
G	$mana^1$		tava	tai
Α	mat		heta vat	
\mathbf{D}	mabya(h)	mai ·	tabya(h)	tai
I			$\theta v \bar{a} \ Y H$	
• •				
	'we'	encl.	ʻyou'	encl.
N	vayam³		yūžam, yūš	
A	ahma	$nar{a}h$	ţ	vāh
G		nah		vah
Ab	ahmat .		šmat, yušmat	
D	ahmabya	nah	šmabya, yušmabya	vah
I .	-		šmā	
		0.5		

¹⁾ wr. mā.nā 2) wr. tvām 3) wr. vaēm

'I' /az, as-/ are the forms without -am, but there is some doubt about their interpretation. /mabyah/ may have -ah from the plural ending. -by(a) is taken from 'you'; Skt. mahya is the older form.

'you'. /ta-bya/ is older than Skt. -bhyam.

'we'. /ahma/ is older than Skt. asmān, cf. Gr. amme < *nsme. /nāh/ is not found in Sanskrit.

'you'. The oblique stem /sma-/ originated from *usma- (see IV 631a). It is more frequent (21 \times) than yusma- (6 \times). Sanskrit and LAv. (but here it is very rare) have only yusma-, later Iranian only sma-. The distribution in Gathic gives no clue, except that sma- is the usual form (once found in Y 53; YH has neither form).

The third person

For the third person demonstratives are used.

The reflexive pronoun

No form is found in Gathic. LAv. has xva-.

2. Possessive pronouns

The possessive pronouns are:

```
ma- ahmāka-, na-? (45.2c)
θva- šmāka-, yušmāka-
hva- hva- (?)
```

Whereas the forms in $-\bar{a}ka$ - are inflected adjectives in Gathic, LAv. only has the forms in $-\bar{a}kam$, used as genitive of the personal pronouns.

Sanskrit does not have an equivalent of ma- (it has māmaka-), from tvait has only one form (tvābhis; and from tāvaka- only tāvakébhyas). Skt. asmāka- and yušmāka- are parallel to the Av. forms. Av. /na-/ has no parallel, /ma-, θ va-/ must be old, cf. Gr. (e)mós, sós.

These pronouns have the pronominal inflection:

Ns	masc.	fem.	masc. $ heta vah$	ntr.	fem. θvai	masc. hvah	fem. <i>hvai</i>
A							
G	mahya	mahyāh	heta vahya		hetavahyāh		hvahyāh
Ab	-		$ heta vahmar{a}t$	•		ė.	
D	$mahmar{a}i$	-	$ heta vahmar{a}i$				hvahyāi
I	$mar{a}$		$ heta var{a}$				
L	mahmi		heta vahmi				
N_{P}			hetava i	$ heta var{a}$			
Ι						hvāiš	
L					$ heta var{a}hu$		
•		., ,					
	masc.	ntr.	masc.	fem.			
Np							
A			· ,	šmākām			
G			(yu)šmākahya				
Ď			(yu)šmākāi				•
I		_	šmākā		•		
Np	;	nā	•				
A	ahmākanl						
I	ahmākāiš						
	YΗ						

Nom. sg. fem. $/\theta vai$, $hvai/ < *-eh_2-i$ (see IV 53.3), cf. Lat. quae, hae-c; the type is unknown in Sanskrit.

/hva-/ has pronominal inflection in /hvahyāi/ dat. sg. fem., where San-skrit has nominal svāyai.

3. Demonstrative pronouns

The following stems are found:

1. /ha-, ta-/ and /hau, ava-/

/ha-, ta-/ is Skt. $s\dot{a}(s)$ $s\dot{a}$ $t\dot{a}d$. The nom. sg. is not found (one would expect $*h\bar{a} < *ha$, $*h\bar{a}$, $*h\bar{o} < *hah$). It is replaced by $hv\bar{o}$, which must be read /hau/. LAv. has m.f. $h\bar{a}u$, OP hauv. This may point to an earlier m. *hau, f. $*h\bar{a}u$. They may be *sa, $*s\bar{a} + u$, or perhaps *au with an added s- taken from sa; in the latter case $*s\bar{a}u$ can be secondary (note that GAv. has m./hau/, f./h \bar{a} /).

/ava-/ is derived from PIE *h2eu as is OCS oyz; Sanskrit has only gen. du. avoḥ.

2. /a-, i-/ with /ima-/ and /anā/.

/i-/ provides the accusative forms (/im, īš/, ntr. pl. /ī/), /a-/ the others (/ayam/ is based on PIE *h1e, with a deictic -i). The existence of a form /ah/ (wr. ā, 29.6a) is doubtful. /as-cit/ rather contains the personal pronoun /az/.—The gen. du. 'as-ca might be /a-Pāh/.—The fem. instr. is /ayā/ (wr. ōyā; it cannot be from /aiva-/ 'one', see II 18.6).

/ima-/ is derived from *imam, which is *im + the particle -am, reinterpreted as a-stem. The YH has imām, imā; that GAv. has no such forms may be accidental.—The instr. /anā/ is based on a Pie particle *h2en, as is OCS onb, Lith. anàs.

- 3. $/h\bar{\imath}/$ provides fem. nominatives and accusatives, and a nom. du. ntr. The form originated from PIE *Hih2, the feminine of *h1e (Av. /a-/above). From the paradigm it is clear that it (still) functions as the feminine (and neuter) of /a-/. It got an s- from *sa. Sanskrit has only $s\bar{\imath}m$, which agrees with $/h\bar{\imath}m/$.
- 4. /hai/, LAv. hē, šē, OP šaiy continue PIE *soi (Gr. hoi), which seems an isolated form. (It might be an old dat.-loc. from *h1e/o-, i.e. *h1oi, with s- from *so). In Indo-Aryan it is found in MInd. se.

A stem /ada-/ has been assumed for adāiš 48.1a, 35.4, but the form has also been interpreted differently (/at āiš/).

Not found in Gathic are, perhaps accidentally, Av. di- and aēša-, aēla-.

	ha-,	ta-		hau,	ava-		a-, i-,	ima-, an	a-	$har{\imath}$ -		hai
	m.		f.	m.		f.	m.		f.	ntr.	f.	m.f.
Ns			$har{a}$	hau			ayam;	ah?			$h\bar{i}$	
A	tam		tām			avām	$reve{i}m$		imām YH		$h\bar{i}m$	
ntr.		tat			avat			it				
G							ahya					
Ab							ahmāt					
D			*				ahmāi		ahyāi ·	1 .		hai
Ι	tā			avā			$anar{a}$		$ay\bar{a}$?			71111
L							ahmi					

	m.	f.	m.	f.	m.	f.	ntr.	f.
Np	tai							
Α	tanh	tāh		avāh	īš			hīš
ntr	tā				ī, imā YH	I		
G			avaiša?am	2	aiša?am			
D					aibyah	ābyas-		
I	tāiš		avāiš		āiš, anāiš	ābiš YH		
L						āhu YH		
Nd	$t\bar{a}$,	•			$h\bar{\imath}$	hī
G					$ay\bar{a}h$, $(a?)\bar{a}s$ -?			
D					. ,	$\bar{a}byar{a}$ (?)		

4. The relative pronoun

The relative pronoun is /ya-/, cf. Skt. $y\dot{a}$ -, Gr. $h\dot{o}s$. Not clear is why the neuter /yat/ is written hyat; it must continue PIE *iod. Note that it is not written h'(x). Perhaps it indicates that y- was voiceless.

```
f.
     m.
Ns
     yah, yas-
                    уā
A
     yam.
                    yām
ntr
          yat
G
     yahya
Ab
     yāt YH
D
     yahmāi
Ι
     уā
\Gamma
     yahmi
N_{p}
     yai
Α
     yanh, yans-
ntr
           уā
G
     yaiša?am
D
     yaibyah, -as-
Ι
     yāiš
L
                   yāhu
Nd
     уā
G
     yayāh
```

5. The interrogative and indefinite pronouns

The situation is rather complicated. The Gathic evidence is limited, but the situation seems clear.

Interrogative:

/ci-/, only Ns /ciš/ (43.7c, substantivally);

/ka-/, all forms, as substantive and as adjective;

/katara-/ 'which of the two'. (The form is written with the second a long. Perhaps this is only graphic).
Indefinite:

/ci-/ + /-ca/; as subst. (only after relative);

/ka-/ + /cit/; subst. and adj. (often after relat.);

/cahya/ gen. sg. masc. (48.9a, 50.1a; in the latter place it is also taken as neuter);

/mā ciš/ 31.18a;

/naiciš/ 'nobody'.

Thus, interrogative are both /ci-/ and /ka-/; when indefinite they are followed by /-ca/ and /cit/ resp., or preceded by a negative particle $(/m\bar{a}/, /nai$ -/; which make interrogative interpretation impossible). /cahya/ (indef.) is formally distinguished from interrogative /kahya/.

Interrogative /ciš/ occurs only in /ciš ahi, kahya ahi/, cf. Skt. ko'si kasyāsi 'who are hou and on whose side are you?'. (This is the only occurrence of /kahya/ in Gathic.)

/ci-+-ca/ occurs only after the relative /ya-/:

/yastai cišca/ 43.16b

/yā zi cīca/ 47.5b

(This construction occurs twice again in LAv., Y 9.28, V 3.41; GAv. 47.5b is used in Y 12.1). As to /ka-+cit/, it is mostly found after a relative, but interpretations differ:

/kascit/ 49.5c

/kahmāicit/ 43.1a, 44.16e

/kācit/ 46.8c

D

kaibyah

/kahyācit/ 33.11c

Ns A ntr G D I	interrogative masc. kah, kas-; ciš kam kat kahya kahmāi kā	fem. kā kām	indefinite masc. kascil; cišca; (mā) ciš; cahya kahmāicit kācit	naiciš naicim naicit	fem.
L Np	kai				kahyācit
A ntr	kanh kā		cīca		

6. The proniminal adjectives

Only a few of the adjectives that have pronominal inflection in Sanskrit occur in Gathic. From /uba-/ 'both' and /katara-/ 'which of two' forms that could have pronominal inflection do not occur.

/visva-/ 'all' does not have pronominal inflection: dat. /visvāi, visvāya/, nom. pl. /visvāhah/, gen. /visvanapam/. LAv. has pronominal inflection here. GAv. may have preserved the older situation.

CHAPTER EIGHT

THE NUMERAL

Cardinals

/aiva-/ 'one'. The form $\bar{o}y\bar{a}$ 47.2d does not belong to /aiva-/, see II 18.6. The instr. sg. /aivā/ does not favour it either. /dasa/ 'ten'.

Ordinals

/parvia-/ 'first', Skt. pūrvyá-, PIE *prHu-io-, with -ia- according to Sievers' law (-iHo- would have given Skt. -yà-).

/dbitīya-/ 'second' occurs only as adverb in -am 'for the second time'; Skt. dvitīya-.

/haptaθa-/ 'seventh', Skt. saptátha-.

CHAPTER NINE

INDECLINABLES

There is a large number of indeclinables (I counted 93 of them). Here we are concerned with their form only. The discussion of their use belongs to the syntax. It seems most convenient to give a full list of all indeclinable forms. After that they will be grouped according to their function.

1. Alphabetical list

Written cinā.

```
/abi/ adv., prep. towards, 7 × (abhí, OP abiy).
/ada/ adv. then 29.2a, 30.10a (ádhā). a-+ *-dhā.
/adah/ adv. under, below 44,4b (adhás). *ndh-és, Goth. undar.
/antar/ adv., prep. within, between 33.7c, 49.3d, 51.1b (antár).
/anu/ prep. after, according to, towards 32.16c, 47.2b (ánu, OP anuv).
/anyada/ adv. elsewhere YH 35.2 (cf. anyátra).
/anya\theta \bar{a}/ adv. otherwise 51.10a (anyáthā). Suff. -thā.
/apa/ adv. away from 32.9b, 33.4a (ápa).
/api/ adv., prep. upon 6 × (ápi). PIE épi and/or ópi.
/aram/ adv. correctly, properly 44.8d, 45.11c, 51.14a (áram).
/asnāt/ adv. from nearby 45.1b (-). Abl. of asna- < *nsd-na-, cf. /nazd-išta-/.
/a\theta \bar{a}) adv. thus, 10 \times (ath \bar{a}) a - + -th \bar{a}.
/a\theta r\bar{a}/ adv. here, there, then 31.12a, 46.16a (átr\bar{a}). a- + -tra-.
/aura/ adv. down(ward) 53.7c (cf. áva).
/ava/ adv. down, off, 4 \times (\acute{a}va, OP ava).
/avai/ interj. alas 45.3e.
/avar/ adv. down(ward) 29.11c (avár).
/avai/ adv. so long 28.4c (-).
/azdā/ adv. certainly 50.1d (addhā, OP azdā).
|\bar{a}| adv. hither, towards; passim (\bar{a}, OP, \bar{a}).
/\bar{a}k\bar{a}h/ adv. certainly? 4 \times (-).
/\bar{a}t/ adv., then, but, and; passim (\hat{a}t). Abl. of a-.
/\bar{a}vis/ adv. openly 33.7c (\bar{a}vis).
/ba/ part. really YH 35.5, in bat (cf. bát, badá).
/baduš/? adv.? ? 53.4c.
/-ca/ and, passim (ca, OP c\bar{a}). PIE -kw_{\ell}.
/cana/ part. of generalisation and indefiniteness, 30.6a, 31.10c (caná).
```

```
/cit/ part. of emphasis, passim (cit, OP -ciy). Ntr. sg. of *kwi-.
/ci\thetana/ interrog. adv in any way 44.20a (-). cit + -na.
/d(a)ršai/ adv. boldly 33.7a (dhrsái). Acc. sg. ntr. of adj. in -ani.
/dbitā/ adv. deceitfully, Ins. by himself, 49.2b (dvita, OP duvita-).
/dbittyam/ adv. for the second time 45.1d (dvittya-, OP duvittyam).
   Acc. sg. ntr: of 'second'.
/d\bar{u}r\bar{a}t/ adv. from afar 45.1b (d\bar{u}r\hat{a}t). Abl.
/d\bar{u}rai/ adv. far away 34.8c (d\bar{u}r\hat{e}). Loc.
/fra/ adv., prep. in front 30 × (prá, OP fra-).
/fradiva/ adv. long since, continuously 32.14b (cf. pradivas, -vi). Instr.
Ifravrtl adv. continuously 30.5c, 53.2b (-). Acc. sg. ntr.
/hacal prep. from, out of, in accordance with, 16 x (sáca, OP haca).
/hadă/ adv., prep. together with, 29.2b, 46.17c, 50.4b (sahá, sadha-, OP
  hadā). Probably *sm- 'one'.
/ham/ pref. together, 14 x (sám, OP ham-). PIE *sm-, 'one'.
/hanar/ prep. without 31.15b, 47.5c (sanutár). PIE *snH-?
/ha\theta r\bar{a}/ adv. together, at the same time, Ins. completely, 28.4a, 30.9c
   (satrá). *sm-.
hyat see /yat/.
/ida/ adv. here 29.8a (ihá, OP ida).
/i\theta \bar{a}/ adv. thus, 4 \times (itth\bar{a}).
/kadā/ adv. when, 6 \times (kad\hat{a}).
/kat/ adv. ?, when? 28.5a (-). Acc. sg. ntr.
/ka\theta\bar{a}/ adv. how, in what way? 11 \times (kath\hat{a}).
/k\bar{u}/ interr. adv. where? 51.4b, 53.9c (k\hat{u}).
/kuda/ adv. where, 29.11a (kúha). OCS. kzde, PIE *ku-dhe.
/ku\thetara/ adv. where, whither, 8 \times (kutra).
/ma/ emphatic part., 12 × (sma).
/maš/ adv. soon? very (much)? 32.2b, 34.9c (-).
/maš\bar{u}/ adv. soon 53.8d (maks\hat{u}).
/manh/ adv. in mind, 5 x . Cf. /manah/.
/mat/ prep. (together) with, 9 \times (smat). *sm-'one'.
/ma/ negative part., 31.17b.18a, 48.5a (má, OP ma). PIE *mē.
/naida/ neg. part., and not, 5 \times (-).
/nait/ negatory part., passim (nét, OP naiy). PII. na + it.
/nānā/ (nanā) adv. separated, differently 48.4d (nānā).
/ni/ prev. down, back, into (ni, OP niy). PIE *ni.
/niš/ adv. out(side) 44.13b (nís).
/n\tilde{u}/ adv. now, 6 \times (n\tilde{u}, n\tilde{u}).
/n\bar{u}ram/ adv. now 31.7c (cf. n\bar{u}n\acute{a}m). Dissimilated from *n\bar{u}nam, or rebuilt.
/pari/ prev. prep. round, about, against, beyond, 15 x (pári, OP pariy).
  PIE *péri.
```

/pati/ prev. prep. towards, against, 14 × (OP patiy; cf. práti). PIE *póti (beside próti, préti).

/parah/ adv. prep. over, above 33.7b, 34.5c (paráh, OP para). Gen. sg., cf. Skt. paré (loc.), param (ntr.). PIE *peros, cf. pari < *péri, Gr. pérā(n), Arm. heri, Osc. perum. Cf. /parā/.

/parā/ adv. prev. away (from) 53.6c.7c (párā, OP parā-). From *per- in /parah/.

/parā/ adv. prep. before, 4 × (purá). PIE instr. *prh2éh1, cf. Skt. purás, Gr. páros < *prHós.

/rš/ adv. correctly, passim. Cognate with /aram/.

/tarah/ adv. prev. across, apart, superior to 45.11b (tirás). PIE tṛHós.

 $/t\bar{a}/$ adv. in this way, $5 \times$. Instr.

 $/t\bar{u}/$ part. now, but, $8 \times (tu, t\hat{u})$.

/θvat/ adv., then again, now...now 44.3d (tvád). Acc.sg.ntr. (Skt. tvaone, several). Hitt. duyan ... duyan 'd'un côté ... de l'autre'.

/uta/ part. and YH 35.6, 40.4 (utá, OP utā).

/util adv., thus 45.2b, 38.4, 39.3 (iti). The difference between u- and i-has not been explained.

/upa/ prev. towards 30.6b, 45.5d, 53.8b.(úpa). P/IE *Hupo.

/us/ prev. up(on), $5 \times (\acute{u}t$, OP ud, us). The Avestan form developed before t-.

/vai/ emphasizing part. truly, indeed YH 36.3 (vái).

/vasah/ adv at will, 4 × (-). Acc. sg. ntr. of /vasah-/.

/vayai/ interj. woc 53.7d (-).

 $/v\bar{a}/$ part. or, passim $(v\bar{a})$.

 $/v\bar{a}/v\bar{$

/vi/ prev. apart, off, passim (vi, OP vi-).

/yadā/ adv., conj. when, 4 x (yadā, OP yadā-taya).

/yat/ conj. when, because, (so)that, passim (yád). Acc. sg. ntr. written hyat.

/ya $\theta\bar{a}$ / adv., conj. in which manner, just like, passim (yáthā).

/ya θ na/ adv., conj. how, as 31.22a?, 43.10d?, 35.2 (-). yat + -na, cf. . /ci θ na/.

/yaθră/ adv. where, whither, in order to, passim (yátră).

/yāvat/ adv., conj. how far, as far as, 5 x (yāvat). Acc. sg. ntr. of yāvant-.

/yāvatā/ adv. inasmuch as 43.8e (-). Instr. sg. of yāvant-.

/yāt/ adv. since, in so far 32.4a, 35.7? (yāt). Abl. of ya-.

/yazi/ conj. as, because, if, when, (8 x (-). From yat x zi?

/zi/ part. for, indeed, passim (hi). PIE *ĝhi.

2. Categories

We can distinguish the following categories:

- 21. Adverbs
- 22. Prepositions/preverbs
- 23. Connectives
- 24. Negations
- 25. Particles
- 26. Interjections

21. Adverbs

There is no regular way in which adverbs were derived from adjectives, though the accusative neuter singular or plural was not infrequently used as an adverb. In other instances we must primarily distinguish between adverbs that are synchronically analyzable and those that are not. (Of course there are doubtful cases, so there is no sharp dividing line). The latter group must not be presented in the morphology, but in the lexicon. Of this latter group some may be analyzable historically. If they show a recurrent morphological pattern of an older phase of the language, they may be mentioned in an historical grammar; if they do not belong to a recurrent pattern, they must be treated in an etymological dictionary.

Most of the prepositions/preverbs can be used as adverbs.

21.1. Analyzable adverbs

21.1a. Case forms

Accusative

fradivā

aram	fravrt
avat	kai
$ar{a}kar{a}h$	heta vat
baduš?	yat
cit	yāvat
d(a)rša t	vasah
dbitīyam	
Ablative	
$\bar{a}t$	asnāt
yāt	dūrāt
Locative	<i>a</i>
dūrai	
Instrumental	
$tar{a}$	
yāvalā	

21.1b. With suffixes

-da ada ida kada	-θā aθā iθā kaθā	-θra aθra
kuda yada anayada	anya $ hetaar{a}$	kuθra yaθra
hada naida		haθra
21.2 Unanalysable adverbs adah	mašu	
aura	manh	
āviš azdā	nānā nū nūram	
dbitā _	τš	-
kū maš	uti	

22. Prepositions/preverbs

These are mainly very old adverbs. Most of them can be used as independent adverbs, but also as pre-or postpositions with nouns or as preverbs. A few seem to have been used only as pre-/postpositions, others only as preverbs.

prepprev.	prep. only	prev. only
abi	hacā	apa
antar	?hada	fra
?anu	hanar	ham
api	mat	ni
ava	<i>parā</i> before	$ni\check{s}$
\bar{a}		us
pari	•	vi
pati		
parah		
<i>parā</i> away		•
?tarah		
?upa		

```
23. Connectives
```

-са

υā

ula

24. Negations

nait

naida

 $mar{a}$

25. Emphatic (etc.) particles

bă

cana

cil

 $t \breve{\bar{u}}$

vai

υā

The second of th

zi

26. Interjections

avai

vayai

CHAPTER TEN

THE VERB

1. The verbal system

The verbal system of Gathic is almost identical to that of Vedic. For a comparison of the forms of etymologically cognate roots see §17.

Gender There is an active and a middle. Passive presents are derived with -ya-, and there is an isolated 3 sg. passive agrist.

Number There is a singular, a dual and a plural. Only a few dual forms are known from our texts.

Stems and moods In the following table the number of different forms (not their occurrences) is given. (A = active, M = middle).

Present Aorist Path. them.	
tien.	
tot. root red. nas. them root them. sigm.	A 78 AF
A-M A-M A-M A-M A-M A-M	A-IVI
ind. 22- 7 4- 6 - 6- 4 <u> </u>	
imf. } 8- 4 8- 0 6- 1 21-15 9- 2 9-10	
82-33 sub. 13- 2 3- 1 1- 2 9- 8 36-10 5- 2 14- 8	1- 0
38-13 opt. 10- 1 1- 1 0- 0 8- 2 14- 6 4- 3 0- 0	1- 0
imp. 8-0 1-3 2-0 8-6 3-3 2-4	0- 0 -
tot. 51-14 17-11 15- 7 79-37 21-10 25-22 1	

The injunctive is defined as having secondary endings and no augment. As the augment is almost absent from Avestan, the imperfect and the indicative agrist are almost absent. It is clear that the function of the injunctive in Avestan is entirely different from that in Vedic.

2. The augment

The augment is very rare in Avestan. In Gathic it is found, except in forms of /ah-/ be, only in aorists; but this may be accidental.

In a few cases it is not certain whether we have an augment or the particle \bar{a} . The particle is certain for 30.2a avaēnatā, which is an imperative, $|\bar{a}|$ vainatal. It is also assumed for acistā 51.11c, ajān 48.10b and anasat 53.7c.

The following cases remain:

/aParam/ 43.10, written $\bar{a}ram$. Here too $/\bar{a}$ Param/ has been assumed, but it would be the only occurrence of \bar{a} with ar.

/vi adarsam/ 45.8b.

/asruvātam/ 30.3a

/asru(\check{z})dvam/ 32.3c. (Here a glide between - \check{s} s- has been assumed, as the verse is too long.)

/amahmadi/ YH 35.7

/avāci/ YH 36.6.

/avaucāma/? YH 38.5. Uncertain.

From ah- be:

/a?as/ 31.9a, written as;

/āhva/ 29.5a, written ahvā. Uncertain.

The verb ah- had no injunctive forms in Indo-Iranian. Therefore ahvā will be \(\lambda \text{hval} \) from *\(Ha-Hh- \). There are five forms as in the Gāthā's, found together in 31.9a (two) and 34.8 (three). All facts could be accounted for as follows:

31.9a first as : /a?as/ he was;

second as: read /ašxratuš/ of great determination;

34.8a and c : /as/ 3 sg. inj. aor. of ²ah- throw; 34.8b : read /ašaujāh/ of great strenght.

Thus both cases of augment before a root beginning (apparently) with a vowel (a-), had $\langle a \rangle a \dots / \langle a \rangle as / \langle a \rangle aram / \langle a \rangle aram$

3. Reduplication *

Reduplication is found in the reduplicated presents (the third-class), the reduplicated a-aorists, the perfect, the desideratives, and the intensives.

Reduplication normally consists of the first consonant of the root plus a vowel. For the roots beginning in a vowel see below. The intensives have a different type of reduplication, see below.

The consonant

The consonant is the first consonant of the root: /dadā-, ruraud-, nansa-, vavrāz-/, /yait-/from /yat-/.

If this consonant is a velar, the reduplication has a palatal (as PIE had e or i as reduplicating vowel): /cāxn-, cikait-, jigrz-, cixšnuša-/.

If an original stop has become a fricative, the reduplication has the stop: /pafr-, cāxn-, cixšnu-/.

The vowel

The reduplicating vowel is a, \bar{a} , i, or u (for the intensives see below). The desideratives have always -i, even if the root has -u- (where Sanskrit reduplicates with -u-): $/cix \bar{s} nu$ -/. PIE probably had e and i in the present, e in the aorist and the perfect. PII inherited these forms, but introduced i or u if the root had i or u both in the present and in the perfect (there are no relevant forms of the aorist in Gathic):

```
pres. /ruraud-/
pf. /cikait-, hišāy-/
```

Instead of a sometimes \bar{a} is found. This \bar{a} is also found in Sanskrit, but not always. No rule has been established. In some cases it may not be a linguistic reality.

In *hišta- (< *si-stH-a-) the -i- disappeared and a form /(x)šta-/ resulted; see IV 631b.

Roots beginning with a vowel

If the root seems to begin in a vowel, it had mostly a preceding laryngeal. Only such cases are known: $\frac{|uz-\lambda i|^2 r dy\bar{a}i}{|-\lambda i|^2 r} < *-Hi-Hr- (root <math>\frac{|ar/\lambda r|}{|-\lambda i|^2 r}$).

The laryngeal is also preserved in /2ra2ršya-/[2ra2ršya-], where the root began with a laryngeal before consonant.

In the forms where the root has zero grade, normal reduplication gave a long vowel:

```
*Ha-Hr > /\bar{a}rai/,
*Hi-Hr-a- > /\bar{i}ra-/.
```

iša- is interpreted as /īša-/, the desiderative of /ʔi-/ go'. This would require *Hi-Hi-so-, which would probably have disyllabic /ʔiʔiša-/, which the metre does not allow. If it was the desiderative of yā- 'go' (*HyaH- from *Hai-/Hi- 'go'), it was *Hi-HiH-so-, which gives the same problem. Therefore the interpretation is uncertain.

The intensive reduplication

The intensive reduplication consists of the first consonant +a + the resonant following the a of the root or, if there was no such resonant, the first two consonants +a.

```
C_{1}aR-C_{1}aR(C) zau-: /zau-zau-/; dais-: /dai-dais-/ C_{1}C_{2}a-C_{1}C_{2}(a)C \Rightarrow rah/s-: /\Rightarrow ra-\Rightarrow rs-ya-/.
```

4. The endings

The present and aorist endings

There are primary and secondary endings. The first are found in the indicative present (and future), the latter in the imperfect, the indicative aorist, in the injunctive and in the optative. The subjunctive has endings of both systems, see §5. The imperative has special endings, but in the second plural it has the secondary ending.

The forms are the following:

		Active		Middle	
		ath.	them.	ath.	them.
prim.	1.	mi	$ar{a},ar{a}mi$	ai	ai
		hi	ahi	hai	
	3.	ti	ati	tai, ai	atai
du	1.	vahi		·	
pl		_	$ar{a}mahi$	madai	āmadai
	2.	heta a	a heta a	dvai	advai
•	3.	anti, ati?	anti	atai	antai
sec.		_	am	i	
		h/s/š	ah	ha/sa/ša	
	3.	t/θ	at	ta	ata
du		va		vadi	
	3.			$ar{a}tam$	aitam
.pl		ma_	āma	madi	
	2.	ta		dvam	
	3.	an, at	an	ata	anta
sub.		$\bar{a}(ni)$	a≥ā(ni)	āi, ānai	a ʔ $ar{a}i$
	2.	ahi		ahai	
	3.	at(i)	a≥at	atai	a?atai
du	3.				aitai
$_{ m pl}$	1.	$ar{a}ma$	a≥āma		(a≥)āmadai YH
	2.	a heta a		advai	()
	3.	an(ti)	$a \geq an(ti)$	antai	a?untai
opt.	1.	ya≥am		i≥a	ауа
		yāh YH	aiš	īša	,
	3.	yāt, īt	ait	$ar{\imath} ta$	aita
pl	1.	yāma, īma	aima	$ar{\it imadi}$	aimadi
	2.	yāta			

Active

1 sg. Ath. prim.: sec. -mi: -am (after consonants). -am is -a < *-m enlarged with postvocalic -m (which does not occur in Gathic).

Them. $-\bar{a}(mi)$: -am. $-\bar{a}$ continues PIE -oH, -mi was added from the athematic forms; -am is from *-o-m.

2 sg. ath. -hi: -h (with s or \dot{s} for h according to the preceding sounds) < *-si: -s.

Them. -ahi: -ah from *-asi: -as, for PIE *-eh1i: -es.

3 sg. ath. -ti: -t (or o < -t); them. -ati: -at for PIE -e: -et.

1 du. ath. -vahi: -va. -vahi < *-vasi, where -i is a PII addition.

1 pl. ath. -mahi: -ma, them. -āmahi: -āma. The -i is a PII addition.

2. pl. ath. $-\theta a$: -ta, them. $-a\theta a$: -ata. $-\theta a$ represents PIE $-th_{Ie}$.

3 pl. ath. -anti, -ati?: -an, at < *-enti, -nti: -ent, -nt. The zero forms are found in the reduplicated presents, the intensives and the s-aorist. (-ati in /vaividati/ if this is 3 pl.) Avestan did not introduce an r-ending (Skt. -ur), except in the optative, for which Gathic has no evidence.

Middle

1 sg. ath. -ai: -i, them. -ai: -i continues * h_2 (cf. the a of Gr. -mai/-man), -ai is the thematic form (from a + i, not from -aH) used also in the athematic verb.

2 sg. ath. -hai: -ha, -sa (them. unknown). Skt. sec. -thās continues PIE -th20; the forms with s- are based on the active ending.

3 sg. ath. -tai, -ai: -ta, them. -atai: -ata. -ai in /īsai/ 50.1a.

1 du. ath. -: -vadi, them. -:-. PIE -uedhh2.

3 du ath. -: -ātam, them. -aitai: -aitam. Sanskrit has ath. -ātelātām, them. -etel-etām. The prehistory of these forms is unknown. (-aitai in sub. /jamaitai/44.15c, -ātam in /(a)sruvātam/ 30.3a, -aitam in /jasaitam/ 30.4a.)

1 pl. ath. -madai: -madi, them. -āmadai: -āmadi. -madi < *medhh2, -ai after the singular.

2 pl. ath. -dvai: dvam, them. -advai: -advam. PIE -dhue.

3 pl. ath. -atai: ata, them: antai: -anta. PII -nta replaced PIE -ro.

The imperative endings

Act.	ath.	them.	Middle	ath.	them.
sg 2.	-di, (-i)	-a		-hva, -sva	-ahva
3.	-tu	-atu		$-ar{a}m$	-atām
pl 2.	-ta	-ata		-dvam	-advam
3.	-ntu	-antu			-antām

Active

- 2 sg. ath. -di, s-aor. (-s)-i, them. -a. The imperative in -si did not originally belong to the s-aorist.
 - 3 sg. ath. -tu, them. -atu.
 - 2 pl. has the secondary ending -ta, -ata.
 - 3 pl. ath. -ntu, them. -antu.

Middle

- 2 sg. ath. -hva (-sva, -šva), them. -ahva.
- 3 sg. ath. $-\bar{a}m$, them. $-at\bar{a}m$, as in Sanskrit. $-\bar{a}m$ in the aorists /uc $\bar{a}m$ / 48.9c and /da $P\bar{a}m$ / 32.6c.
 - 2 pl. has the secondary ending -dvam, -advam.
 - 3 pl. ath. -, them. -antām.

Passive

There is only one specific passive form, the 3 sg. aor. in -i. In origin this is probably a neuter i-stem.

The perfect endings

Only the indicative had specific endings. There is no primary: secondary opposition.

Act. 1 sg. -a 1 pl. -ma Middle 2
$$-\theta a$$
 3 $-ar$, -rš 3 sg. -ai

Active

- 1 sg. -a, PIE -h2e.
- 2 sg. $-\theta a$, PIE $-th_{2}e$. (Note $-s\theta a > -sta$, /vaista/.)
- 3 sg. -a, PIE -e
- 1 pl. -ma is identical with the secondary pres.-act. ending.
- 3 pl. -ar, -rš. As PIE had *-r or *-ēr, /-ar/ must represent *-r, which is confirmed by -rš. Skt. -ur corresponds with -rš. The -s is unexplained.

Middle

3 sg. -ai is a creation of PII.

5. The subjunctive

The subjunctive is made, with ablauting verbs, from the full grade stem, with the suffix -a- and a system of endings in which both primary and secondary endings occur.

Subjunctive (all forms)

ATH. PRES.

Active

Middle

1. ahā-, tavā

aujāi, frināi, īsāi

ayāni, varāni

vrnavatai

3. ahat, dadat, ayat, mravat, vasat;

ahati, mravati

1. ahāma

2. za ρaθa?

3. ahan, dadan, krnavan;

dadantai

zazanti

THEM. PRES.

Active

Middle

iša>ā, xšaya≥ā

prsa Pāi, manya Pāi, šyava Pāi, jasāi, yazāi

hana?āni, sanha?āni, ufyāni?

3. iša?at

1.

YH is(a))āmadai

3. ra?ršya?an, YH vrzya?an/ān; barya?antai, haca?antai

iša?anti

ROOT AOR.

Active

1. jamā, hacā, yaujā; darsāni, carāni Middle manāi

da≥ānai

2. da?ahi

3. ahat, ardat, buvat, caiθat, daʔat, darsat, jamat, gaʔat, carat, maiθat, *nasat, paʔat, rādat syazdat, xraudat; buvati, daʔati, jamati, carati, mardati xrapati xraudati

caiθatai, da?atai, yamatai

da ≥āma ?

2. cayaθa, zayaθa

da?advai

3. da?an, jaman

buvanti, danti?, rādanti

arantai, da?antai, yaujantai, vaxšantai jamaitai

3. du

s-AOR.

Active

Middle

1. daišā, varšā

haxšāi, manhāi, xšnaušāi

sraušānai, varšānai

2. rāhahai

rāhahai

3. naišat, stāhat, vraxšat, vanhat; baxšati?, jan-

hati, vanhati,

marxšatai,

varšatai

varšati

1. našāma

3. xšnaušan, YH vanhan; varšanti

a-AOR.

1. frapā, hanapāni, vaucapā

xsa2āi

3. vauca?at

vavra?atai?

1. vauca≥āma

PERF.

- 1. vaidā?
- 2. pl. vavrāzaθa

The forms found are given above. There is a large number of subjunctives in the Gathas, owing to the character of the text.

The numbers are as follows:

active middle	ath. pres. 17 5	them. pres. 9 8	root aor. 36 10	s-aor. 14 8	<i>a</i> -aor. 5 2	tot. 81 33	
						114	•

Active forms are more numerous, but perhaps not more so than in other moods.

The Stem

The stem of ablauting roots has full grade. From $d\bar{a}$ - the subjunctive forms have |da a - 1|: |da a + 1| da |da a - 1

The only exception is |danti| < *dH-anti. The reduplicating presents have zero grade: |dadat| < *da-dH-at, |dadan, |da

presents: |frinai| < *-nH-ai, but |krnavan|, and |vr-n-av-a-tai|, if $varanvait\bar{e}$ 31.17a must be so read. In the reduplicated presents the type is old.

Irregular is $\langle \bar{a}h\bar{a}ma \rangle$ we shall be; it must be a mistake for $\langle ah\bar{a}ma \rangle$. In $urv\bar{a}x\bar{s}at$ the long \bar{a} will be graphic only (or after the otherwise identical indicative form). The long \bar{a} of $n\bar{a}\bar{s}\bar{a}ma$ is also found in other forms of this root (nas-attain).

The Suffix

The suffix -a- is added to the athematic or the thematic stem. In the latter case a laryngeal was analogically introduced, which gave $-aHa- > -a \ge a$. This was later contracted into \bar{a} , which is found in our texts, but the metre shows that they must be read disyllabic. Only three forms seem to have the contracted forms, $/jas\bar{a}i$, $yaz\bar{a}i$, $ufy\bar{a}ni/$, for which no explanation has been found. (One could emend to $/ufya\ge \bar{a}/$, without -ni.) It is clear that the athematic verbs do not have the thematic \bar{a} , as in LAv., because it was disyllabic $a\ge \bar{a}$. See IV 53.3.

The Endings

The distribution of primary and secondary forms is largely the same as in Sanskrit.

Active Middle Active Middle	
1 = 10 = 10	•
1. $-\bar{a}$ 10 $-\bar{a}$ i 19, $-\bar{a}$ 13 $-a$ i	,
-āni 6 -ānai 3 -āni	
2. =hi 1 -hai 1 -si -se -se	, ,
3ti 19 -t 54 -tai 8 -ti -t -te (-tai 1)
1ma 4 -madai 1 YH -ma -mahe, -mahai	•
2. $-\theta a$ 2 $-dvai$ 1 $-tha$ $dhve$ $(-dhvai$	1)
3nti 6 -n 11 -ntai 7 -n -nte -nta	,
1. duva -vahai	
2thas -aithe	
3aitai 1 -tas -aite	

There are no differences between the different present-classes and the aorist types. (In LAv. primary endings are only found in the *nu*-presents and the *s*-aorist. Of the first category there are not enough forms to check this in Gathic; in the *s*-aorist both forms are well established.)

1 sg. The forms in $\sqrt{-a}$ are less frequent than those in $-\bar{a}$; middle $\sqrt{-a}$ is rare, but well established. Note the difference with the Rigveda.

Middle forms are all primary (also in LAv.). In the Rigveda -nta is more frequent than -nte.

THE VERB

2 sg. The one form in /-hi/ does not allow conclusions (LAv. has $-\bar{o}$, $-\dot{a} < *-as$, $-\bar{a}s$).

3sg. pl. The secondary forms are more frequent. In the Rigveda the 3 pl. has no primary form. The Rigveda seems to be the more conservative. Gathic introduced 3 pl. Act. -nti and in the 3 pl. middle -nta disappeared.

The distribution of the primary and secondary forms can be explained from the PIE paradigm. The subjunctive was identical to the thematic indicative, which in PIE had the following endings (first column):

PIE prim.		PIIr. sub.	>	$-ar{a}$		PIE	secom
	-eh1i			-as	<		-es
	- <i>e</i>			-at	<		-et
	-omom			-āma	<		-omo
	-eth1e		>	-atha			-ete
	-0			-an	<		-ont

Some of these endings were not retained in Indo-Iranian. In the subjunctive these were replaced with the secondary endings, because these were sufficient to characterize a form. (The indicative, where there was an opposition between primary and secondary forms, received primary endings.) Thus 3 sg. *-e became -at. Then -as was introduced for the 2 sg. For the 1 pl. *-omom was replaced with *-omo, but in the 2 pl. -atha was maintained. 3 pl. received added -nt.

The primary forms -si, -ti were introduced because the 1 sg. sub. $-\bar{a}$ was identical to that of the indicative, which has primary endings. The middle forms got /-ai/ from the 1 sg., which had -a- with $i < -*h_2$ (the 1 sg. middle ending). On the origin of $-\bar{a}i$ see IV 53.3.

6. The optative

The optative is made with the suffix $y\bar{a}/\bar{i}$, PIE ieh_1/ih_1 , and secondary endings. With the thematic vowel the suffix gave -ai.

The following numbers are found:

	ath. pres.	them. pr.	root aor.	s-aor.	a-aor.	pf.	tot.
act.	11	8	14	0	4	1	38
mid.	2	2	6	0	3	0	13
							51

The preferene for active forms is even stronger than with the subjunctive. Noteworthy is the absence of s-aorist optatives (there are 22 s-aorist subjunctives). An active optative of the s-aorist is not found in Sanskrit

either. In its place a static root aorist optative was used (cf. YH /varzīma/).

The forms are in the table.

Optative (all forms)

ATH. PRES.	•	THEM. PRES	
Active	Middle	Active	Middle
1. hya>am			
2. hyāh YH	xšnavīša	rapaiš YH	
3. hyāt, mruyāt,	$dadar{\imath} ta$	frādait, jasait,	vardayaita
usyāt, mīnšyāt;		išsait, vadayait?	,
pāyāt;			
dadīt, sāhīt			
1. hyāma		srāvayaima,	
		vanaima, zarnair	na,
2. hyāta			
ROOT AOR.		a-AOR.	
1. dya≥am	di?a¹, uxši?a?		vavraya
2. jamyāh YH	$d\bar{\imath}\check{s}a^2$		
3. dyāt, dāyāt, asyāt³,	$drar{\imath}ta$	sišait	xšaita YH
jamyāt, miθyāt,			
sahyāt; ⁴			
ciθīt			·
1. buyāma YH, jamyā-	manīmadi YH,	āpaima- YH,	vavraimadi
ma YH, sravīma,	varīmadi YH	hanaima YH,	
varzīma YH, zaima		vaucaima YH	
YΗ			

PERFECT

3. vidyāt

The Ablaut of Root and Suffix

In Sanskrit the normal pattern with ablauting roots is that the root has zero grade, the suffix full grade $(-y\bar{a}-)$ in the active except the 3 pl., zero grade $(-\bar{i}-)$ elsewhere. In Gathic the situation is much more complex.

¹ dyā, 43.8d; *dH-iH-a

² *dH-iH-sa

³ frāsyāt 46.8b; nas- attain

⁴ sahyāt; sanh-

The middle has always -i- for the suffix.

A rule that obtains almost without exception is that $-y\bar{a}$ - is preceded by a zero grade, which agrees with what we know from PIE rules. /jamyāt/ has am < m. The exceptions are $/d\bar{a}y\bar{a}t/$ (6 times) which stands beside $/dy\bar{a}t/$ (twice), and $/p\bar{a}y\bar{a}t/$ (46.8d). $/d\bar{a}y\bar{a}t/$ is a younger form, with $d\bar{a}$ -introduced to replace the zero grade. The old and the new form occur side by side. (Skt. $dey\hat{a}m$ has its -e- from 3 pl. *daH-iH-.)

-yā- was introduced into the plural in /hyāma, -ta, buyāma/ and /jamyāma/. This type corresponds to the Sanskrit type, but we have no 3 pl. form.

The reduplicating presents are represented by $/dad\bar{\imath}t/$, where Sanskrit has $dady\bar{\imath}t$. The Avestan form seems to be the original one, because the reduplicated verbs have zero forms (notably 3 pl. /dadat/ < *da-dH-nt), and because extension of $-\bar{\imath}t$ is improbable.

The present $/s\bar{a}h\bar{\iota}t/$ with full grade of the root $(s\bar{a}h$ -, Skt. $s\bar{a}s$ -, PIE *keHs-) and zero of the suffix in the singular has been recognized as a trace of a (proto)static (akrostatic) inflection, with full grade of the root in all forms (see 71a). 29.4a $/ci\theta\bar{\iota}t/$ is aberrant in having zero grade of the root. In the 1 pl. full grade is well represented: $/srav\bar{\iota}ma$, YH $varz\bar{\iota}ma$, zaima/< *zaH-iH-.

As the full grade of the root in the (proto)static type is also found in the middle, $x \sin 2 v \sin z \cos z$ could be $|x \sin 2 v \sin z \cos z|$ (2v cannot be graphic for |uv|). |var i madi| can be |var i madi| could have full grade |man|, but it could also be |man| (in other positions).

Both /dya ?am/ and /hya ?am/ are disyllabic. They have /-ya ?am-/<-ya Ham.

7. The athematic presents

71. The root present

The (athematic) root present is taken by some thirty roots; they are given below. The paradigm at the end of this section gives all forms.

Ablaut (the normal, mobile type)

As we have not many forms from each root, we have no very extensive evidence for the ablaut. It is remarkable that we find nearly as much evidence for the so-called static ablaut as for the normal, mobile ablaut.

There are two types of ablaut. The (proto)static type will be discussed in the next section.

The normal ablaut has full grade in the singular indicative and injunctive active, in the subjunctive, both active and middle, and in the 3 sg.

imperative active, but zero grade elsewhere. Roots in long $-\bar{a}$ have given up the ablaut.

Only five roots show both ablaut forms (all their forms are given in the paradigm):

```
/ah-/ be, /ah-, as-/: /h-, s-/;

/i-/ go, /ai-, ay-/: /i-, y-/;

/mru>-/ say, /mrau-, mrav-/: /mrū-, mru>-/;

/vas-/ wish, /vas-/: /us-/;

/ši-/ dwell, /šai-/: /šy-/;
```

Stems

The stems may be grouped thus:

```
CaC
          ah-
                    taš-
                                         CaCC
          hac-
                    vah-
          hah-
                    vas-
          hap-
Cā
          pa?-
                                         C\bar{a}C
                                                   -sāh-
                                                   r\bar{a}\theta- ?
CaR.
          bar-
                                         CaRC
                                                   garz-
CaN
          jan-
                                         CaNC
          i-
Ci(H)
                                         CiC
                                                   īs-
          š1-
                                                   dviš-
Cu(H)
          mru?-
                                         CuC
                                                   auj-
          stu-
          tu2-
          xšnu-
```

(-C is not H or resonant)

```
1. Roots CaC
```

```
/hah-/ sleep, (sas-, sásti); /hahmi/ 34.5a.
/hap-/ hold, (sap- serve?, sápati); /hafši, hapti/.
/taš-/ shape, /takṣ-, tāṣṭi); /tāšt/.
/vah-/ dress, /vas-/ (vas-, váste); /vastai/.
/vas-/ wish, /vas-, us-/ (vaś-, váśmi); see paradigm.
2. Roots Cā
/paʔ-/ protect, /pā-/ (Skt. pā-, páti); /pāt, paʔat?, pāyāt/, ind. M /pāhai/.
3. Roots CāC
/rāθ-/? cling·to²; (-); /rāṣti/...
(cont. p. 164)
```

/ah-/ be, /as-, ah-, s-, h-/ (Skt. as-, ásmi); see paradigm.

Root present, active, all forms (static forms in brackets)

ind	. 1.	ahmi	vasmi	mraumi		hahmi, (stāumi?)
	2.	ahi	vaši			hafši
	3.	asti YH	vašti		aiti	hapti, šaiti, (sāstī)
	1 du		usvahi			
	1.	mahi YH	usmahi		•	
	2.	sta	ušta			
	3.	hanti			yanti	šyanti YH, dvišanti
imf./inj	. 1.					, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	2.			mrauš		•
	3.	a2as		mraut		pāt, jan, (tāšt)
	1 du	āhva				, , , , (sass)
	2.			mrauta		
	3.					
sub	. 1.	ahā-	-		ayāni	tavā.
	2.			•		
	3.	ahat	vasat	mravat	ayat	þa≥at?
:		ahati		mravati		
•	1.	ahāma				
	2.			•		
	3.	ahan				
opt	. 1.	hya≥am				· •
•	2.	hyāh YH				
	3.	hyāt	usyāt	mruyāt	iyāt	pāyāt, (sāhīt)
	1.	hyāma		····· ayar	iyai	payar, (sance)
	2.	hyāta			** ·	·- ·- ·- · · · · · · · · · · · · · · ·
	3.	J		**	* • • • •	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
imp	. 2.	zdi			idi	
1	3.	astu		mrautu	tert	bartu?, (sāstu)
	2.		ušta?	rini tatti titi		ouria:, (sasia)
	3.	hantu				

Root present, middle; all forms (static forms in brackets)

- ind.1. mru?ai, grzai, (aujai)
 - 2. pāhai
 - 3. īsai; (vastai)
 - 1. (augmadai- YH)
- inj.1. (auji)
 - 2. (augža)
 - 3. gržda, (augda)

imp.

```
sub.1. īsāi, (aujāi)
1. īsāmadai YH
opt.1.
2. (xšnavīša)?
```

/sāh-/ teach, /sās-, sāh-/ (śās-, śāsmi); /sāsti, sāstu, sāhīt/.

4. Roots CaR

/bar-/ bring, (bhr-, bhárati); /bartu/ or /baratu/?

5. Roots CaRC

/garz-/ complain, /grz-/ (grh-, grhe); /grzai, gržda/.

6. Roots CaN

/jan-/ slay, /jan-, ja-/ (han-, hanti); /ā jan/, inf. /jadyāi/.

7. Roots Ci(H)

/i-/ go, /ai-, i-/ (i-, éti); see paradigm.

/ši-/ dwell, /šai-, šy-/ (kṣi-, kṣéti); /šaiti, YH šyanti/.

8. Roots CiC

/īs-/ be able, (īś-, īśe); /īsai, īsāi, īsāmadai YH/. /dbiš-/ hate, (dviṣ-, dvéṣṭi); /dbišanti/.

9. Roots Cu(H)

/mrū-/ speak, /mrav-, mrū-, mru>-/ (brū-, brávīmi); see paradigm.

/stu-/ praise, /stau-/ (stu-, staumi AV); /staumi/?)

/tu>-/ be able, /tav-/ (tū-, távīti); /tavā/

/xšnu-/ satisfy, /xšnav-/ (-); 2 sg. opt. M /xšnavīša/. (Perhaps root aorist.)

10. Roots CuC

/auj-/ say, ($\bar{u}h$ -, $\acute{o}hate$ 3 pl.); see paradigm.

Notes

Active

2 pl. θ after s, s becomes t; see IV 31.

3 sg. inj. The -t is lost after consonant: /a?as, jan/; see IV 821.

Subjunctive: see also section 5 above.

Optative: see also section 6.

Middle

2, 3 sg. On $g\check{z}$ < *ghs, gd < *ght and zd < * $\hat{g}ht$ see IV 32 d.

71a The static inflection

The second type of ablaut is called static (protostatic or proterodynamic; dynamis 'accent'), because it had the accent always on the root. It had

lengthened grade in the singular indicative and injunctive active, full grade everywhere else. Traces of this type have also been found in the root aorist. The ablaut is due to the fact that some forms (2, 3sg. inj.) were monosyllabic (type CeC-s, -t). In that case the vowel was lengthened in PIE. The long vowel was then introduced into the 1 sg. In the s-aorist the whole ind. got the long vowel (the injunctive in Sanskrit still shows the original distribution). These forms have here been put together, because they are very few and because in some cases it is not certain whether a form is present or aorist.

Stems

The roots that present this ablaut are:

3. sāstu

```
pres. /taš-/ (takṣ) /auj-/(ūh-) aor. /za>-/ YH (hā-; not stat.)
/vah-/ (vas-) /stu-/ (stu-) /varz-/ YH (-)
/sāh-/ (śās-) /xšnu-/ (-) /sru-/? (śru-; not stat.)
/ciš-/? (-)
```

All forms are given below.

Remarkable is /cikaitrš/ 3 pl. ind. pf. of cit-.

Static forms of the root present and the root agrist

A		-	
Active		Middle	
ind. pres.	aor	pres.	aor.
1. stāumi?	• •	aujai	
2.	•	<i>y-</i>	•
3. sāsti		vastai	•
1.		•	
		augmadai- YH	
inj.			·
1.		auji	
2.		-augža	
3. tāšt		augda	caišta?
sub.		uagua	caista:
1.		aujāi	
opt.			
1;			
2.		xšnavīša?	
3. sāhīt			
1.	sravīma,		
	varzīma YH,		
	za(?)īma YH		
imm	$\omega(r)$ $max = 1$		
imp.	*	~ • • •	S. S
2.	•		

72. Reduplicated presents

Stems

1. Roots in -a?

/da>-/ give, put, /dadā-, dad-/ ($d(h)\bar{a}$ -, dád($h)\bar{a}ti$); see paradigm. /ma>-/ determine, /mimā-/ (mā, mímīte); 2 pl. mīma θ ā 32.4a. If this form is indicative, it must stand for /mimā θ a/. If the -a- is short, it must be a subjunctive, or a thematic indicative.

/za?-/ come in first, /zaz-/ (hā-, jáhāti); 3 pl. /zazat/, sub. /zazanti/.

2. Other roots.

/danh-/ teach, /didanh-, didah-/ (-); 3 sg. inj. /didans/, 1 sg. ind. M. /didahai/.

/di-/ see, /dady-/ (dhī, ádīdhet); 3 pl. inj. /dadyat/.

/garz-/ complain, /jigrz-/ (grh-, -); 3 pl. jigrzat/.

?/hac-/ accompany, /hišc-/ (sac-, siṣakti); sub. /hišcāmadai/ YH 40,4 (written with short -a-); if the form is ind., it is thematic.

/ar-/ rise, /i>r-/ (r-, íyarti, īrte); inf. /i>rdyāi/ < *Hi-Hr.

/rud-/ hold back, /ruraud-/ (rudh-, -); /ruraust/. Or pluperfect? See §10. /yā-/ ask, /i?-/ (imahe); 1 sg. ind. /i?ai/31.2b, imp. /idvam/. If the root was *HiaH-/HiH-, we would have Hi-HiH-, with loss of the laryngeal between identical vowels.—The forms are also taken from /i-/ go.

Thematized forms are:

/ar-/ rise, /īra-/; imp. /īratu/ 53.8d, from *Hi-Hr-a-. See above. /mā-/ determine, /mima-/ if /mimaθa/ is ind.; see above. /stā-/ stand, /xšta-/ (stā-, tiṣthati); inj. /xštat/ 51.4a. /xšta-/ stands for *hišta-with loss of the -i-.

Reduplicated presents (all forms)

	Gathic Active		Middle	Sanskrit Active	Middle
ind.	1.	·	dadai, iʔai, didahai	dadhāmi	dadhé
	2. 3. dadāti 1. dadmahi	YH	dazdai, dastai dadmadai YH	dadhāsi dadhāti dadhmasi	dhatsé dhatte
::	2. 3. dadati	mimāθa?	The state of the s	daannast dhatta dádhati	dadhate
inj.	1. 2. dadāh 3. dadāt	ruraust, didans		adadhām adadhās adadhāt	adaitha.s adhatta
·	1. 2:	zazat, jigrzat dad		••	

1	4		•		
sub.	1.			$dadhar{a}ni$	
	2.			dadhas	dadhase
	3. dadat			dadhat	dadhate
	1.		?*hišcāmadai YH	$dadhar{a}ma$	$(dadar{a}mahe)$
	2.	mima heta a?			(====
•	3. dadan	zazanti	dadantai	dadhan	
opt.	1.		•		
	2.				
	3. dadīt		dadīta	$(dady\bar{a}t)$	$dadhar{\imath}ta$
	1.			(Laaayaa)	$dadhar{\imath}mahi$
	2.		•		ишинтин
	3.		,		(1.1-)
imp.			, j	77 . 7	(dadīran)
шъ.	3. dadātu		dasva	dhehi etc.	dhatsva
			J.,	dadhātu	
	2.		dazdvam, īdvam	dhatta, (d	ladāta)
÷	3.	•		dádhatu	
inf.			dazdyāi, i?rdyāi	,	

Notes

Active

The 3 pl. has $\frac{1}{at(i)} < \frac{*-nt(i)}{nt}$. Avestan has no r-ending for this form. The subjunctive has zero grade of the root: $\frac{*da-d(h)H-a-t}{nt}$. On $\frac{1}{dad\bar{u}t}$ see on the optative, §6.

Middle

/dastai/ is from *da-dH-tai > *dadtai > *da(t)stai, and /dazdai/ from *da-dhH-tai > *da(d)zdhai > dazdai. (In Sanskrit the Bartholomae-form was analogically replaced.) If -dH- resulted phonetically in -dh-, -d- must have been restored.

Imp. /dasva/ is from *da-dH-sva>*datsva (*da-dhH-sva would have given *dadzva>*dazva). Thus *da-d(h)H-dhvam>*da(d)zdvam.

73. The nasal presents

Nasal presents of the old type CR-n-(e)C- are well represented. The forms are exactly parallel to the Sanskrit ones. Only the $n\bar{a}$ -presents have single -n- where Sanskrit has -ni- from -nH-. As in Sanskrit, the $n\bar{a}$ -presents introduced the anteconsonantal form of the zero grade before the -n-: $|z\bar{a}n$ -|, Skt. $|j\bar{a}n\bar{a}ti|$, probably $|fr\bar{i}n$ -|, if the -i- is really long ($hun\bar{a}it\bar{i}$ might have $|h\bar{u}n$ -|).

The full grade in the plural (injunctive) /db(a)nauta/ has parallels in Sanskrit, ákrnota beside more frequent forms in -nuta.

Stems

1. Stems in -nu

-/ci-/ choose, /cinau-/ (-); /cinaut/, /cinvant-/.

/dbu-/ deceive, /db(a)nau-/ (dabh-, dabhnuhi); 2 pl. inj. dəbənaotā /db(a)nauta/. The metre lacks a syllable (32.5a), which is why -an- has been assumed. It could be the vocalization of a difficult consonant cluster. Perhaps we must read / $t\bar{a} < \bar{a} > dbnauta$ /. Sanskrit introduced the full grade dabh-.

/kar-/ make, /krnav-/ (kr-, krnávan); 3 pl. sub. /krnavan/.

/spas-/ look upon, /spašnu-/ (-); /spašnuθa/.

/sru-/ hear, /srnv-/ (śrnóti); /srnvant-/ YH.

/var-/ turn, /vrnav-/ (-); 3 sg. sub. /vrnavatai/ 31.17a. The text makes it probable that the form is subjunctive, which would have been /-navatai/, but the writing vərənvaitē is against this reading. Also /-nvatai/ cannot be (3 sg.) indicative.

2. Stems in -nā

/frī/ please, /frīn-, fri?an-/ (prī-, prīnāti); 1 sg. subj. /frīnāi/, YH /fri?anmahi/, see II 13.5. (The participle /frīnamna-/ is thematic.) /hū-/ urge, /hūnā-, hu?an-/ (sū-, -); /hūnāti/, YH /hu?anmahi/ (see II 13.5).

/var-/ choose, /vrn-/ (vr-, vrnītė); /vrnai, vrntai, vrnata/.

/zan-, $x \sin \bar{a}$ -/ get to know, $/z \bar{a}n$ -/ $(j \bar{n} \bar{a}$ -, $j \bar{a}n \bar{\imath} t \hat{a})$; 2 pl. imp. $/z \bar{a}n t a$ / 29.11b. The form is written $z \bar{a}n a t \bar{a}$, but the verse is one syllable too long; from *nH-ta we expect /-nta/.

3. Stems in -n(a)C-

/ciš-/ teach, /cinas-, ciš/ (-); 3 sg. inj. /cinas/ 44.6d, /ciždi/; YH /cišmahi/. /ciš-/ resulted from *cinš-.

/ciθ-/ recognize, /cinaθ-/ (cit-?); 3 sg. inj. /cinas/ 32.5c.

/marc-/ destroy, /mrnc-/ (mrc-, -); 2 pl. M. /mrngdvai/, 3 pl. /mrncatai/, opt. /mrnsyāt/ with cy > sy, inf. /mrngdyāi/.

/marz-/ destroy, /mrnž-/ (-); inf. /mrnždyāi/.

/miz-/ ?, /minaz-, miz-/ (-); 2 sg. /minaš, mizan/.

/vid-/ find, /vinad-/ (vid-, cf. vindáti); /vinasti/.

4. Stems of these types have been thematized:

/mrnda-/ neglect, from /mrd-/.

/prna-/ fill, from /par-/, for *pr-n-aH-.

/z(a)rna-/ make, be angry, from /zar-/, for *zr-n-aH. Opt. /z(a)rnaima/. The form is written zaran-, which makes the verse one syllable too long. -ara- may be due to influence of other forms (influencing *zərə-), or stand for -arə- with -ar- from -rH- before consonant secondarily introduced.

Nasal presents (all forms)

		·		
Activ	е	-nu-	-nā-	-naC-
ind.	3.		hunāti	vinasti
	1.		hu≥anmahi YH,	cišmahi YH
			fri≥anmahi YH	
•	2.	spašnuθa		
inj.	2.	•		minaš
_	3.	cinaut	•	cinas, cinas
	2.	db(a)nauta		orreas, cereus
	3.	()		mizan
sub.	3.	krnavan		muzun
opt.	3.		•	mrnšyāt
imp.	2.			riir is yai ciždi
1	2.		zānta	cizui
ptc.		cinvant-,	2011001	
*		srnvant- YH		
				•
Midd	le			
ind.	1.		vrnai	
	3.		vrntai	
			Dittat	
	2. 3.	•		mrngdvai
inj.	3. pl.		vrnala	mrncalai
sub.	1			
oub.	3.	vrnavatai	frīnāi	
inf.	<i>J</i> .	στιασαιαι		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
				$mrngdyar{a}i,$
mtc				mrnždyāi
ptc.			(frīnamna-)	

8. The thematic present

Stems

1. Root presents
1a. Full grade of the root
/arja-/ be worth (árhati)
/ava-/ help (ávati)
/bara-/ bear (bhárati)
/bauda-/ be aware (bódhati)
/bava-/ be (bhávati)
/dava-/? '?' (?)
/daxša-/ reveal (-)

```
/dbanza-/ consolidate, support (bamhate?)
/dvăra-/ dvāra- hurry (-)
/frāda-/ increase, further (-)
/haca-/ follow (sácate)
/hvāra-/ xvāra- take an oath? (-)
/mara-/ recite, keep in mind (smárati)
/mrauca-/ sink (mrócati)
/nada-/ cry (nádati)
/rapa-/ support (rápati)
/sanha-/ announce (śámsati)
/sāra-/ sāra- unite (-)
/šyava-/ activate (cyávati)
/\theta vaya-/ frighten (-)
/vada-/ carry, lead? (-)
/vaida-/ find (-)
/vana-/ overcome (vánati)
/vapa-/ vapa- scatter, snatch away, cut down (vapati)
/varda-/ grow (várdhati)
/vaižda-/ lift, raise (vīḍayati)
/xrausa-/ scream (króśati)
/yaza-/ adore (yájati)
   It is not known why some forms have a long \bar{a}; it may be only graphic.
1b. Zero grade of the root
/iša-/ set going (ise)
/mržda-/ be merciful (-)
/sprza-/ strive (sprháyati)
/visa-/ be prepared (viśáti)
With reduplication
/îra-/ rise (imf. áirat); /îratu/ 53.8d.
/xšta-/ stand, from *hišta-
 2. Original nasal presents
 a. With roots in stop
/mṛnda-/ destroy (márdate)
 b. With roots in laryngeal
/frīna-/ dedicate oneself; please (prīṇāti)
/prna-/ fill (prnáti)
 /zarna-/ be angry (hṛṇīté)
 3. With suffix -ya-
```

a. With zero grade of the root | dīvya-/ endeavour? (dīvyati?)

```
/drujya-/ deceive (drúhyati), in /adrujyant-/
/dbišya-/ be at enmity (dvis-)
/dya-/ distribute (dyáti)
/dya-/ bind (dyáti)
/išya-/ urge (ísyati)
/kāya-/ desire (kấya-)
/manya-/ think (mányate)
/pišya-/ ?
/siždya-/ retreat (-)
/sya-/ cut (chyáti)
/ufya-/ sing, eulogize (-)
/uxšya-/ grow (ukṣá-, úkṣa-)
/vašya-/ totter (root vanc-), see 12.1.
/vrzya-/ work (-)
b. With full grade of the root
/ansya-/ attain (-)
/nasya-/ disappear (násyati)
/sašya-/ learn (śaknóti)
/spasya-/ look, perceive (páśyati)
/\theta r \bar{a} y a - / \text{ protect } (tr \bar{a} y a t a)
With reduplication
/īzya-/ desire, *Hi-HHĝh-, root āz- (īhate).
For the denominatives with -ya- see §14.
```

4. Suffix -aya-

a. with zero grade

lišaya-/ prosper (isáyati); ptc. /išayant-/ 50.9d.

/rudaya-/ lament, root rud- id. (rodáyati); 3 sg M /rudayata/ 44.20d /rupaya-/ cause pain ?, rup- break (ropayati); /rupayanti/ 48.10c.

If the u of these verbs is really long, as the spelling indicates, it must be analogical. The second verb seems to have causative meaning, but the interpretation is uncertain.

From roots in $-\bar{a}$

/xšaya-/ rule, xšā- id. (kṣáyati); /xšayahi/ etc.

/zaya-/ win, from *zH-aya-, zā- id.; /zaya θ a/ 53.7d. (Or sub. aor. of zi-.) /zu θ aya-/ call, from *zuH-aya- < * θ huH-eio-, root zū- id. (hváyati); 1 sg /zu θ ayā/, /zu θ ayantai/ ptc. dat. sg.

b. with full grade. This had PIE o, which gave ā when Brugmann's Law operated. The long vowel has been introduced in all roots ending in one consonant except /savaya-/. Many verbs have causative meaning, and it is the normal way in which causatives were formed, but others have atmost an intensive meaning, and in some cases it is not clear.

```
b1. causatives
```

/bānaya-/ make ill, ban- fall ill (-); /bānayan/.

/mānaya-/ resemble (< make one think of), man- think (mānáyatī); /mānayati/ 49.2a.

/saucaya-/ kindle, suc- burn (śocáyati); /saucayat/ 32.14c.

/srāvaya-/ make heard, sru- hear (śraváyati); opt. /srāvayaima/ 49.6c.

/-uxšaya-/ make grow, uxš-/vaxš- (uksáyati); in /arta-?uxšayant-/ 33.9a.

/vardaya-/ cause to grow, vrd- grow (vardháyati); opt. M. /vardayaita/ 50.3c YH /vātaya-/ inspire, vat- understand (vātáyati); /vātayāmahi/ 35.7,

/vātayatu/ 35.6.

YH /vaidaya-/ make known, vid-know (vedáyati); /vaidayāmahi) 36.6, 41.1. b2 non-causatives

/dābaya-/ deceive, dab- id. (cs. dambháyati); /dābayati/ 43.6e.

/daraya-/ hold, dar- id. (dharáyati); /darayah/ 32.1c, /darayat/ 31.7b.

/daxšaya-/ teach, daxš- id.(-); /daxšaya/ 33.13c.

/dbavaya-/ delude, dbu- id. (-); /dbavayat/ 31.17b.

/rāhaya-/ alienate, rah- id. (-); /rāhayan/ 32.12a.

/rāšaya-/ damage, raš- id. (-); inf. /rāšayahai/ 49.3b, 51,9c.

/savaya-/ save, $s\bar{u}$ - id. (-); /savayah/ 51.9c.

/varzaya-/ be effective, vrz- work (-); /varzayantah/ 45.4c. The form has also been considered as a denominative.

5. Suffix -sa-

a. -sa- from *-so-

/baxša-/ distribute, baj- (-); imp. /baxšahva/ 33.10b.

/mazdāha-/ bear in mind (-); imp. /mazdāhadvam/ 45.1c.

/xšnauša-/ satisfy; /xšnaušamnah/ 46.18d.

b. desideratives

See §13.2.

c. -sa- from *-skelo-, with zero grade of the root except those ending in $-\bar{a}$. /isa-/ desire, iš- (iccháti); /isaya/ 1s opt. M. 43.8b.

/jasa-/ go, root gam- (gácchati)

/išsa-/ seek, ižd- (-):

/nrfsa-/ wane, nrp- (-).

/prsa-/ ask, prs- (prccháti).

/yasa-/ hold, yam- (yácchati).

/yāsa-/ long for, yā- (-).

6. Suffix -va-

/jīva-/ live, jī- (jīvati).

/ $rai\theta va$ -/. pervade?,, $ri\theta$ - (-)...

See under 8.

7. -va-ya- is found in

/tarvaya-/ overcome, root $t\bar{r}$ -; /tarvayāma/ 28.6c. The form is often considered a Late Avestan intrusion, for *tarva-, Skt. túrvati, because the verse is one syllable too long.

8. Quite isolated is /vaina-/ see (vénati).

Thematic presents, active (examples)

ind.	1.	/-āmi/ /-ā/	avāmi īzyā, ufyā, prsā
	2.	/-ahi/	vainahi, θvayahi, xšayahi
	3.	/-ati/	barati, sanhati, nrfsati, uxšyati
	1.	/-āmahi/	sanhāmahi, jīvāmahi, YH vātayāmahi
	2.	$/-a\theta a/$	išaθa, sašyaθa
	3.	/-anti/	maranti, YH vananti
inj.	1.		indicate, 111 bananti
J	2.	/-ah/	jasah, uxšyah, didržah
	3.	/-at/	arjat, mndat, prsat, jasat, dārayat
	1.	/-āma/	tarvayāma¹
	2.	;	sur suryumu
	3.	/-an/	mrndan, vardan, bānayan
sub.	1.	/aʔāni/	sanha?āni; ufyāni ?²
		/-a2ā/	xšaya⊋ā
	2.		
	3.	/-a?at/	iša≥at
	1.		
	2.		in the second of
	3.	/-a?anti/	iša≥anti
		/-a?an/	ra?ršya?an, YH vrzya?an³
opt.	1.		Till orașurun
	2.	/-aiš/	rapaiš
	3.	/-ait/	frādait, jasait, išsait, vādayait
	1.	/-aima/	vanaima, zarnaima,
•	2.		
	3.		
imp.	2.	/-a/	rapa, vaina, prsa, uxšya, xšaya
-	3.	/-atu/	īratu, YH vrzyaiu-, vātayatu
	2.	/-ata/	vainata, jasatal
	3.	/-antu/	, <i>y</i> -

i see supra section 8

see under the subjunctive, §5 3 in the YH it cannot be verified if it was -aPa- or $-\tilde{a}-$.

Thematic presents, middle (examples).

11100010	Pr coc.	itto, iii idaic	(champies).
ind.	1.	/-ai/	īsai?, yasai
	2.		
	3.	/-atai/	hacatai, yazatai, prsatai, manyatai
	1.	/-āmadai/	YH yazāmadai, hišcāmadai, visāmadai¹
-	2.	/-advai/	didragžadvai
	3.	/-antai/	hacantai, frādantai
inj.	1.		·
	2.		
	3.	/-ata/	didaršata, manyata
	1.		
	2.		
	3.	/-anta/	dvaranta, manyanta
	3 du	/-aitam/	jasaitam
sub	1.	$/-a \partial \bar{a}i/^2$	šyava?āi, prsa?āi, manya?āi
		/-a≥ānai/	
	2.		
	3.		_
	1.	/-a≥ārnadaii	'YH is(a≥)āmadai³
	2.		
	3.	/-aPantai/	haca?antai
opt.	1.	/-aya/	īsaya
	2.	_	
	3.	/-aita/	vardayaita
	1.		
	2.		
	3.		
imp.	2.	/-ahva/	baxšahva
	3.	/-atām/	vrzyatām, dyatām
	2.	/-advam/	
	3.	$/antar{a}m/$	xrausantām

¹ all these forms are written with short a.

<sup>on the forms with /-āi/ see on the subjunctive.
|a/a| or |ā| cannot be verified.</sup>

9. The aorist

91. The root agrist

Thirty five roots have a root agrist. The roots in $-\bar{a}$ are treated in a separate section.

Ablaut

The singular indicative/injunctive active and the subjunctive active and middle (with the exception of /buva-/, Skt. bhuva-) have full grade, the other forms zero grade. The 1. and 2. pl. indicative active have often full grade in Sanskrit. In Gathic only one form is known, /qsta/, but it is now mostly interpreted as 3 sg. M. The only other relevant form is /caišta/, for which it is not evident that it is a 2 pl.

The root gam- has |jam-| in the optative, which is the normal development of *m before y (cf. above). (Phonetically we would expect $*gamy\bar{a}$. The introduction of j- is not evident: mostly Avestan preserves the regular phonetic form. It might have followed the subjunctive.)

The optative has a few full grade forms. They were discussed in §6.

A problem is $/ci\theta it$ / for expected $*/cai\theta it$ / or $*/ci\theta yat$ /.

The imperative has some full grade forms, as in Sanskrit. The Gathic material allows no conclusions, but that /gadil: /jantul must be old. The full grade forms of sru- have exact counterparts in Sanskrit: /srautul - śrótu, /srautal - śróta.

/var-/ in middle forms represents *ulH-.

/manīmadi/ YH may have analogically introduced man-, to avoid *mnīmadi.

In /aršva/, written ārašvā, the full grade must be analogical (cf. Skt. opt. M arīta). It is also found in Sanskrit.

k:c and g:j have been mostly preserved in their original position, whereas Sanskrit generalized the non-palatalized form. lcartl, lcaral (root kr-) and ljan, ljamal (ljaml) show that the root had l-vocalism, ljujanl that the ending was l-ent. In the thematic inflection the palatalized form has been generalized (type sácatle), hence l sg. sub. ljamylale above.

Stems

11、11、12年前の金子の電子中性をより使うないるをある。ない、大きのは、ままななでは、あれていれ

The roots that have a root aorist are:

```
Ca \ge
          da \geq -, ga \geq -, za \geq -
                                   C\bar{a}C
                                             rād-
CaR
          ar-
                                   CaRC
                                             ard-
          dar-
                                            dars
          kar-
                                            дтав-
          var-lock
                                            mard-
          var- choose
                                            varz- YH
CaN
          gam-
                                  CaNC
                                            sanh-
         yam-
          man-YH
Ci
          cī-
                                  CiC
                                            ciš-
          zi-
                                            ciθ-
                                            mi\theta-
Cu
          sru-
                                  CuC
                                            guš-
                                            yuj-
                                            xrud-
Cu
          bu2-
```

```
/ah-/ throw, /ah-/ (-); /as, ahat/. Cf. §2.
/ar-/ rise, /ar-/ (\tau-, arta/); /aram, arantai, arsva/ (all written with \bar{a}r-).
/ard-/ flourish, /ard-/ (rdh-, rdhát); /ardat/.
/bu?-/ be, /bu?-/ (bhū-, ábhūt); /buvat(i), buvanti, YH buyāma/.
/ci-/ separate, /cay-, šy-/ (-); 3 pl. inj. M. /šyata/, sub. /cayaθa/.
/ciš-/ promise, /caiš-/ (-); /caišam, caiš, caišt, caišta/. That /caišta/ is 2 pl. A.
   is not clear from the text.
/ci\theta-/ erkennen, /cai\theta-, ci\theta-/ (-); /(a)cista, cai\theta at, cai\theta atai, ci\theta \tau?/. It has been
  objected that we expect *caiθū, but such 'incorrect' reshufflings do
  occur: instead of a 'correct' analogical *ciθyāt a form /ciθīt/ may have
   arisen.
```

/dar-/ hold, /dr-/ (dhr-, dhrthás); /drta, drīta/.

/dars-/ see, /dars-/ (drś-, ádarśam); /darsam, adarsam, darsāni/.

/gam-/ go, /gam-, jam-, gm-/ (gam-, ágan); /jan, gman/, sub. /jama-/, opt. /jamyā-/, /gadi, jantu/ (see paradigm).

/grab-/ grasp, /grab-/ (grabh-; ágrabham); /grabam/.

/guš-/ hear, /guš-/ (ghuṣ-, -); inj. M. /gušta/.

/hac-/ follow, /hac, sc-/ (sac-, sacāna-); /scantu/.

/kar-/ make, /car-, kr-/ (kṛ-, ákar); /cart, carāni, carat(i)/, YH /kršva/.

/man-/ think, /man-/ (man-, ámata); 2, 3 sg. inj. M. /manha, manta/, sub. /manāi/, opt. /manīmadi/.

/mard-/ neglect, /mard-/ (mrdh-, mrdhyás); /mardati/. /miθ-/ rob, /maiθ-, miθ-/ (-), /maist, maiθat, miθyāt/. /nas-/ attain, /nas-, as-/ (aś-, áṣṭa, aśyát); sub. */nasat/ written nasat with unexplained a; /asyāt/ in frosyāt; 3 sg. inj. M. /asta/ in frastā with unexplained q.

/rād-/ accomplish, /rād-/ (rādh-, sub. rādhat); sub. /rādat, rādanti/.

/sanh-/ announce, /sah-/ (śams-, -); /sahyāt/.

/sižd-/ retreat, /syazd-/ (-); sub. /syazdat/.

/sru-/hear, /srav-, sru-/ (śru-, áśrot); /sravīma, srautu, srauta, asru(ž)dvam/, 3 du. /asruvātam/. The -ž- must be from the enlarged root /sruš-/.

/vac-/ speak, /uc-/ (vac-, -); 3 sg. imp. M. /ucām/.

/var-/ choose, /var-/ (vr-, ávrta); /varta, varmadi/.

/var-/ lock in, ward off, /var-/ (vr-, ávar); /varāni, varšva?/.

/varz-/ work, /varz-/ (-); 2 sg. inj. YH /varš, varzīma/.

/vaxš-/ grow, /vaxš-, uxš-?/ (ukṣ-, -); /vaxšt, vaxšat, vaxšantai/; /uxši?a/ 1 sg. opt M. in $ux \dot{s} y \bar{a} 33.10c$?

/xrap-/ be adequate, /xrap-/ (krp-?, ákrpran); /xrapati/ YH.

/xrud-/ make afraid, /xraud-/ (krudh-, -); /xraudat(i)/.

/yam-/ hold, /yam-/ (yam-, sub. yámat); 3 sg. M. /yantal, /yamatai/.

/yuj-/ yoke, /yaug-, yug-/ (yuj-, áyuji); /yaugt, yujan, yaujā, yaujantai/.

/zi-/ abandon, /zay-/ (-); sub. /zaya θ a/. (Or present from $z\bar{a}$ -, *zHaya-.)

3 p. 134

Inflection

Root agrist, active (examples)

, וליוני	active (examp.	(68)	* *		
ind.	./inj.	0.0		*	•. ·
1. 2.				caišam caiš	•
3. 2.	jan	yaugt	maist	caišt	
				caišta?	** **
3. sub	gman	yujan			
1.	jamā	yaujā			darsāni
3.	jamat(i)	, ,	$mai\theta at$	caiθat	
2.	2 ()				ιαγαθα
3.	jaman				тādanti
opt					
2.	jamyāh YH				
3.	jamyāt		mi heta yar a t	$ci\theta \bar{\imath}t$?	•
1.	jamyāma		-		sravīma
imp).				
2.	$\it gadi$				
3.	jantu				
2					srauta
3.					scantu

3.

scantu

In the first table the active forms of four verbs are given to show the ablaut, with in the fifth column examples of all the other forms found in Gathic. The second tabel gives all forms attested in Gathic. The third table gives all middle forms.

Note 3 pl. M. /sy-ata/. This is the normal ending in Vedic too. It contradicts Act. /-an/. Vedic has ákrata against kránta, which suggests that the zero grade was caused by the augment. Why this form was generalized, even in Avestan where the augment was rare, is not clear.

```
Root aorists, active (all forms)
ind./inj.
1.
      aram, caišam, (a)darsam, grabam
2.
      as, caiš varš YH
      cart, caišt, jan, maist, vaxšt, yaugt
3.
1.
2. -
     caišta?
3.
      gman, yujan
sub.
1.
      carāni, darsāni, jamā, varāni, yaujā
2.
      ardat, ahat, buvat(i), caiθat, carat(i), darsat, jamat(i), maiθat, mardati,
3.
       *nasat, rādat, syazdat, xrapati, xraudat(i)
1.
      cayaθa, zayaθa?
2.
3.
      buvanti, jaman, rādanti
opt.
1.
2.
      jamyāh
      asyāt, jamyāt, miθyāt, sahyāt, ciθūt?
       buyāma YH, jamyāma, sravīma, varzīma YH
 1.
2.
3.
imp.
2.
      gadi
 3.
      jantu, srautu
 2.
       srauta
```

```
Root aorist, middle (all forms)
               ind./inj.
                1.
                2.
                         manha YH
                3.
                         (a)cista, drta, manta gušta, varta, yanta
                3. du.
                         [a]sruv\bar{a}tam
                1.
                         varmadi
                2.
                         [a]sru(z)dvam
                3.
                         šyata
                sub.
                1.
                         manāi
                2.
                         caiθatai, yamatai
                3. du.
                         jamaitai
                1.
                2.
                3.
                          arantai, yaujantai, vaxšantai
                opt.
                1.
                          uxši?a?
                2.
                3.
                          dr\bar{\iota}ta
                1.
                          manīmadi YH
                2.
                3.
                imp.
                2.
                          aršva, kršva YH, varšva?
```

91.1 Root aorists of roots in -a?

ucām

The agrists of roots in -a? present special problems because of the final laryngeal.

Stems

```
There are three roots: /da > -/, /ga > -/, YH /za > -/. /da > -/ give, put, /d\bar{a}-, /da > -/; see paradigm, with the Sanskrit forms. /ga > -/ go, /ga > -/ (g\bar{a}-, g\bar{a}t); /ga > at/. /za > -/ win, /za > -/ (h\bar{a}-, -); YH /za(>)\bar{\imath}ma/.
```

Inflection

Active

Ind./inj. Avestan has full grade in 1 and 2 pl., as has Sanskrit. (These could be independent innovations.) In the 3 pl. Skt. -ur replaces *-nt, but Avestan has replaced */dan/ < *dH-ent by /dan/.

Sub. All forms have /-a>-/.

Opt. /dya?am/ from -yaH-am. YH /zaima/ represents *zaH-iH-ma, with full grade (still pronounced /za?īma/?); see on the opt., §6.

Middle

Ind./inj. Avestan generalized the full grade in the singular (to avoid *tsa > *sa, *dta > *sta?). 3 pl. data < *dH-nto (as opposed to /-an/ in the active; cf. §91). The 1 du. /dvadi/ also has zero grade.

Sub. Full grade. Note /da?advai/ written daduyē.

Opt. Zero grade *dH-iH-a, *dH-iH-sa.

Imp. Avestan introduced the full grade.

In general Avestan introduced the full grade in those cases where the zero grade (with o < H) would have given a quite irregular form.

Root agrist of roots in -a? (all forms)

		\		
	A	3.41.11	Sanskrit	
	Active	Middle	Active	Middle
ind./inj	•	,	•	
1.	indiana di salah sal Salah salah sa		adhām	(ádi)
2.	$dar{a}h$	dāha	adhās	adhithās
3.	$dar{a}t$	$dar{a}ta$	adhāt	adhita
1 du.		dvadi		
1.	$dar{a}ma$		(asthāma)	$dhar{\imath}mah\dot{\imath}$
2.	$dar{a}ta$	•	(sthāta)	
3,	$dar{a}n$	data	adhur	
sub.		•		
1.		da⊋ānai		,
2.	da≥ahi	da>ahai∕dāhai YH	$dhar{a}s$	
3.	da?at ga?at		$dhar{a}t$	
	da?ati	da≥atai	$dhar{a}ti$	
1.	da≀āma?		$dhar{a}ma$	$dhar{a}mahe$
2.		da≥advai		
3.	∙da≥an	da⊋antai		

opt.				
1.	dya≥am	di≥a	dheyấm	
2.		$d\bar{\imath}$ š a		
3.	dyāt, dāyāt			
1.	za(?)īma YH			
2.				
3.	•		dheyúr	
imp.				
2.	$dar{a}di$	$dar{a}hva$		dhisvá
3.	dātu	da⊋ām	dhātu	
2.	$dar{a}ta$		dhāta	
3.			dhāntu	

92. The thematic aorist

Stems

The roots are in zero grade. From $\bar{a}p$ - the aorist is written apa-, which must be a later shortening. ($\bar{a}p$ - results from *HaHp-; zero grade *HHp-would have given *p- in Indo-Iranian.) From taš- we find /taš-a-/, to avoid a consonant cluster. The stem /hana-/ continues *snH-a-.

/āp-/ obtain, /āpa-/ (āp-, ápat); /āpaima/ YH.

/guš-/ hear, /guša-/ (ghuṣ-, -); 3 sg. inj. M. /gušata/, /gušahva, gušadvam/.

/han-/ win, /hana-/ (sana-); /hana?āni/, YH /hanaima/.

/par-/ cross, /fra-/ (pr-, -); sub. /fra?ā/.

/sāh-/ teach, /siša-/ (śās-, śiṣa-); /sišait, siša/.

/taš-/ shape, /taša-/ (takṣ-, tákṣa-); /tašah, tašat/.

/ $xs\bar{a}$ -/ observe, /xsa-/ (-); /xsah, $xsa > \bar{a}i$ /.

/xšā/ rule, /xša-/ (kṣā-, -); /xšanta/, YH /xšaita/, imp. /xšantām/.

/2 vid-/ find, /vida-/ (vid-, vida-/); /vidah, vidat, vida/.

/3 vid-/ or /vi-da?-/ satisfy, /vida-/ (vidh-, vidha-); /vida?at(i)/.

Reduplicated roots:

/2nas-/ disappear, /nansa-/ (naś-, ntinaśat, neśat); /anansat, nansat/.

/vac-/ say, /vauca-/ (vac-, voca-); YH /vaucas-/, /vaucat/, YH /avaucāma/, /vauca?ā-, vauca?at/, YH /vauc(a?)āma, vaucaima/, /vauca/.

/var-/ turn, /vavra-/ (-); /vavra?atai, vavraya, vavraimadi/. Uncertain.

Inflection

All forms are given in the table. The inflection is the normal thematic one.

	Active	Middle
ind./in	j.	
1.		
2.	tašah, xsah, vidah, YH vaucas-	
3.	tašat, vidat, (a)nansat, vaucat	gušata
1.	avaucāma YH	3
2.		
3.		xšanta
sub.		775 027 23 02
1 .	fra?ā, hana?āni, vauca7ā-	xsa≥āi
2.		ves car cap
3.	vida?at(i), vauca?at	vavra?atai
1.	vauc(a?)āma YH	
2. 3.		
3.		*
opt.		•
1.		vavraya
2.		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
3.	sišait	xšaita YH
1.	āpaima YH, hanaima YH, vaucaima- YH	vavraimadi
2.		
3.		. 1
imp.		
2.	siša, vida, vauca	gušahva
3.		G , 1,12
2. 3.		gušadvam
3.	The second secon	xšantām

93. The s-aorist

Avestan does not have is-aorists, because the laryngeal was not vocalized here. The only disyllabic root from which Gathic has an s-aorist is /van-/, but this has an s-aorist (not an is-aorist) in Sanskrit too. There is no sa-aorist either.

Stems

All forms have lengthened grade in the ind.-inj. active, full grade elsewhere. For the plural ind./inj./imp. there are two forms, where the long \bar{a} is not reliable. Gathic is here slightly more archaic than Vedic, where a few middle zero forms were created. On the origin of this ablaut see on the static inflection, 71a.

It seems most useful to group the roots according to their final consonant. The -s of the stem is often changed into - \dot{s} . Thus we find before consonant s/z, \dot{s}/\dot{z} ; before vowel s/z becomes h. The stems found are:

roots in		indinj. Act.	other Act.	Middle
velar	/marc-/	•		/marxš-/
	/hac-/			/haxš-/
	/baj-/		/baxš-/	/baxš-/
	/vraj-/	/vrāxš-/	/vraxš-/1	
dent.	/rud-/			/raus-/
	/sand-/	/sāns-/²		/sans-/2
sibil.	/dis-/	/dāiš-/	daiš-	
	[fras-/	•	•	/fraš-/
	/iš-/	/āiš-/	•	3
*	nas-	- :	/naš-/3	
	/θvars-/			/θvarž-/
	/varz-/	•	/varš-/	/varš-/
-r	dar-	/dārš-/		
	/sar-/	()	3	/sarš-/4
-nasal	/gam-/		/janh-/	
<i>'.</i>	/man-/	<i>'</i>		/mans-, manh-/
	/van-/	/vāns-/ ⁵	/vanh-/	to the District of the Control of th
-i(?)	/ni>-/		/naiš-/	
-u	/sru-/	•		/srauš-/
	/θru-/		•	/θrauš-/
	/xšnu-/	/xšnāuš-/	/xšnauš-/	/xšnauš-/
- <u>a</u> P	/ra>-/			/rāh-/
	/sa?-/,			/sās-/-
	/sta>-/		/stāh-/	
	/θra>-/			/θrās-/

1. Roots in velar (stem in -xš-)

/marc-/ destroy, /marxš-/ (mrc-, mrksista); sub. /marxšatai/. Isolated sa-subjunctive.

/hac-/ follow, /haxš-/ (sac-, sakṣat); /haxšāi/.

/baj-/ distribute, /baxš-/ (bhaj-, abhakta, bhaksat); /baxšati/ (or thematic present), baxšta/.

/vraj-/ walk, /vrāxš-, vraxš-/ (vraj(i)-, avrājīt); 3 pl. inj. /vrāxšat/, 3 sg. sub. /vraxšat/. The latter form is written with \bar{a} , which may be graphic (after v) or influenced by the injunctive.

¹⁾ written with long ā, urvāxš- 2) written sas- 3) written nāš- 4) written sārsš- 5) written vas-

2. Roots in dental (stem in -s, -z)

/rud-/ lament, /raus-/ (rud-, -); 3 sg. M. /rausta/.

/sand-/ seem, /sāns-/ (chand-, achān, áchānta); 2, 3 sg. inj /sāns, sāns/, 2 pl. imp. /sansta/.

/vid-/ know/find, /vais-/? (-); imp. /vaizdvam/; cf. inf. /vaizdyāi/; also taken as perfect, but /vaida/ never has middle endings.

3. Root in sibilant (s, z < PIE *k, *g(h); stem in -s)

/dis-/ show, /dāiš-, daiš-/ (diś-, adikṣi); 2 sg. inj. /dāiš/, sub. /daišā/, imp. /daiši/.

/fras-/ ask, /fraš-/ (praś-, áprākṣam); /fraši, frašta, frašva/.

/1nas-/ attain, /nāš-/ (-); sub. /našāma/, written nāš-.

/θvars-/ shape, /θvarš-/ (-); /θvarždvam/.

/varz-/ work, /varš/ (-); /varšā, varšati, varšanti, varšānai, varšatai/. Isolated sa-subjunctive.

/iš-/ arrive, /āiš-/? (-); 2, 3 sg. inj. /āiš/.

4. Roots in -r (stem in -rs)

/dar-/ hold, /darš-/ (dhr-, -); /daršt/. But see IV 821.

/sar-/ unite, /sarš-/ (-); 3 sg. M /saršta/. The \bar{a} in $s\bar{a}r\bar{s}ta$ will have been taken from the present.

5. Roots in nasal (stern in -ans, -anh)

/gam-/ go, /janh-/ (gam-, agasmahi); /janhati/, an isolated sa-subjunctive. /man-/ think, /mans-, manh-/ (man-, mamsi); /manhi, mansta, (a)mahmadi, manhāi/. In /mahmadi/ the n of /manh-/ was dissimilated, cf. Skt. agasmahi.

/van-/ overcome, /vāns, vanh-/ (van-, vamsat); 3 sg. /vāns/, /vanhat(i)/, YH /vanhan/.

6. Roots in -i(?), -u (stem in -s)

/ni>-/ lead, /naiš-/ (nī-, anaiṣam, néṣai); /naišat/, a sa-subjunctive.

/sru-/ hear, /srauš-/ (śru-, śroṣan); /sraušānai/. Isolated sa-subjunctive.

 $/\theta ru$ -/ nourish, $/\theta rau \tilde{s}$ -/ (-); 3 sg. inj. $/\theta rau \tilde{s} ta$ /.

/xšnu-/ satisfy, /xšnāuš-, xšnauš-/ (-); 3 sg. /xšnāuš/, /xšnaušan, xšnaušāi/.
Note /xšnaušamna-/.

7. Roots in -a? (stem in $-\bar{a}s$, $-\bar{a}z$, $-\bar{a}h$)

/ra>-/ grant, /rās-/ (rā-, rāsat); /rāhahai/.

/sa>-/ cut down, /sās-/ (chā-, -); /sāzdvam/.

/sta?-/ stand, /stās-/ (sthā-,-); 3 sg. sub. /stāhat/. Isolated sa-subjunctive. / θra ?-/ protect, / $\theta r\bar{a}s$ -/ (trā-, trāsva); / $\theta r\bar{a}zdvam$ /.

Inflection

All the forms found are given below.

The numbers of the different forms are (Vedic numbers in brackets):

	inj.	sub.	opt.	imp.
Active	9 (46)	14 (57)	0 (0)	2 (17)
Middle	10 (57)	8 (18)	0 (16)	4 (9)

The numbers agree remarkably with the Vedic ones. In the active there are more subjunctive than injunctive forms, which is due to the independant sa- subjunctives. There are slightly more middle than active injunctives, clearly more active than middle subjunctives. Gathic has no optatives at all, Sanskrit has only middle forms. It is possible that Gathic has the older situation. Imperatives are rare. The forms other than 2 sg. might be injunctives. In the 2 sg. active Sanskrit too has forms in -si (12; beside two in $-\bar{a}$).

s-aorist (all forms)

	Active	Middle	` . •	
inj.				
1.		fraši, manhi	*	
2.	āiš? dāiš, sāns	•		
3.	āiš? dāršt, xšnāuš	baxšta, frašta, mansta, raust		
	sāns, vāns	saršta, θraušta		
1.		(a)mahmadi		
2.		θυarždvam	. `	
3.	vrāxšai	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
sub.				
1.	daišā, varšā	haxšāi, manhāi, xšnaušāi,		
		varšānai, sraušānai?		
2.		rāhahai		
3.	naišat, stāhat, vraxšat,	marxšatai, varšatai		
	vanhat, baxšati, janhati-,			
	vanhati, varšati			
1.	našāma			
2.				
3.	xšnaušan, YH vanhan,	•		
	varšanti			
opt.				
	•			
imp.				
2.	daiši	frašva		
2.	sansta	sāzdvam, θrāzdvam, vaizdvar	m	

10. The perfect

We have perfect forms from 17 or 18 roots.

Reduplication

If the roots contains i or u, this is repeated, cit: |ci-kaitrš|. But all roots (6) beginning with v- or y- have reduplication with a, $|vr\bar{a}z|$: $|vavr\bar{a}z|$, |van|: |vaun|, |yat|: |yait| < *ya-yt-. No forms of the type Skt. $uv\bar{a}ca$ occur.

Three or four forms have long \bar{a} . One or two of them follow v, so the length could be only graphic. The two others have Vedic parallels with \bar{a} .

Stems

The stems have full grade of the root in the singular indicative active and in the subjunctive, zero grade elsewhere. The full grade has long \bar{a} in 3 sg. /nanās-/ and /hišāy-/, which can be analogical from forms where Brugman's Law operated, but short in /tataš-/ which had a double consonant earlier, cf. Skt. tatākṣa. The 3 pl. /cikaitrš/ (cikōitərəš) has full grade instead of zero. It could be a static form, with root accent an full grade of the root in all forms. (Its - $\bar{o}i$ - is also irregular, and its ending is unique in Avestan).

The stems are grouped according to their reduplication.

1. Reduplication with -a-

/da?-/ give, put, /dadā-/ (d(h)ā-, dad(h)ātha); /dadā θ a/ YH.

/nas-/ disappear, /nanās-, nans-/ (naś-, nanáśa); 3 sg. /nanāsa/, ptc. /nansvāh/.

/par-/ fill, /pafr-/ (pr-, pupūryas, paprvams); 3 sg. M. /pafrai/.

/taš-/ shape, /tataš-/ (takṣ-, tatákṣa); 3 sg. /tataša/.

/vrāz-/ be glad, /vavrāz/ (-); 2 pl. sub. /vavrāzaθa/.

/vac-/ say, /vauk-/ (vac-, vaváca, uváca); /vauxma/.

/van-/ overcome, /vaun-/ (van-, vāvāna); /vaunar/ YH.

/yat-/ line up, /yait-/ (yat-, yetirė); /yaiθma/.

2. Reduplication with $-\bar{a}$ -

/dar-/ grasp, /dadr-/ (dhr-, dadhara, dadhre); 3 sg. M /dadrai/.

/kan-/ desire, /cāxn-/ (kan-, cākánat); /cāxnar/.

/van-/ wish, /vāun-/ (-); ptc. /vāunuš/? Perhaps rather an adjective /vanu-/. /varz-/ work, /vāvrz-/ (-); 3 sg. M /vāvrzai/, ptc. /vāvrzāna-/.

3. Reduplication with -i-

/cit-/ think, /cikait-/ (cit-, cikéta); /cikaitrš/.

/hi-/ bind, /hišāy-/ (si-, siṣāya); /hišāya/.

4. Roots with V-

/ad-/ say, /ād-/ from *Ha-Hd- (-); 1 sg /āda/ YH, /ādar/.

/ah-/ be, /āh-/ (as-, ása); /āhar/.

/ar-/ rise, / \bar{a} r-/ < * h_3e - h_3r - (\bar{i} r-, -); 3 sg. M. / \bar{a} rai/.

/āp-/ obtain, /āp-/ (from *Ha-HHp-) (āp-, ấpitha); ptc. /āpāna-/ written ap-; Skt. āpāná-.

5. Unreduplicated

/vid-/ know, /vaid-, vid-/ (vid-, véda); /vaida, vaista, vaida/, sub. /vaidā/ in 48.9a?

6. A pluperfect?

/rud-/keep off, /ruraust/ 51.12b is by some scholars considered as a pluperfect, rather than an inj. pres.

Perfect (all forms)

Active

ind.

- 1. vaida, YH āda
- 2. vaista, YH dadāθa
- 3. vaida, tataša, nanāsa, hišāya
- 1. vauxma, $yai\theta ma$

2.

3. ādar, āhar, cāxnar, YH vaunar cikaitrš

sub.

- 1. $vaid\bar{a}$?
- 2.
- 3

1.

2. vavrāzaθa

3.

opt.

3. vidyāt

Middle

ind.

3.sg. dādrai, pafrai, ārai, vāvrzai

11. Future

There are one or two future forms in Gathic: /vaxšya-/ from /vac-/ (vaksyáti); 1 sg. /vaxšyā/ 30.1a, 44.6b, 45.1-6a, 46.15a, 51.8a.

/saušya-/ if future from /s \bar{u} -/ save (Skt. soṣyáti); ptc. /saušyant-/. From *sauH-s \bar{u} -, but note that Sanskrit has a (recent) form without i < H.

They are made with the suffix -sya- and full grade of the root, as in Sanskrit.

12. The passive

12.1 Passive presents

Passive presents are formed with -ya-. Only a few forms are found.

/barya-/ be carried, /bar-/ (bhriyáte); sub. /barya?antai/ 32.15c.

/sruya-/ be heard of, be famous, /sru-/ (śrūyáte); 1 sg. M /sruyai/ 33.7b.

/vašya-/ jump, /vanc-/ (vanc-); /vašyatai/ 44.11c.

/vazya-/ be carried = be married (-); /vazyamna-/ 53.5a.

One of these forms has full grade, whereas the Sanskrit forms have zero grade (bhriyáte, ucyáte). This is an innovation of Iranian. All forms have middle endings, as in Sanskrit, whereas in Late Avestan active endings are as frequent as middle ones. The limited material does not allow the conclusion that no active forms occurred.

12.2. The passive aorist

The passive agrist is formed exactly as in Sanskrit. There is only a 3 sg. form. It had -o- in the root in PIE, which gave $-\bar{a}$ - if Brugmann's Law operated. Long vowel was sometimes introduced in roots ending in a single consonant. The ending was -i.

The following forms occur:

/caiši/ from /ciš-/ promise; 51.15c.

/mravi/, written mraoi, from /mru?-/ speak (or from /mru?-/ maltreat?); 32.14c. The form has short -a- because it ended in a laryngeal: *mrauH-i.

/srāvi/ from /sru-/ hear; 32.7b.8a, 45.10b, 53.1a. /(a)vāci/ from /vac-/ say; (36-6), 43.13e.

13. Derived conjugations

13.1. Causatives

The stems are given with the thematic presents, §5b1. The inflection is that of the thematic presents.

13.2. Desideratives

Desideratives are made with the suffix -sa- after the reduplicated root. The reduplicating vowel is always -i-, also when the root contains -u-(cixšnuša-/; LAv. has susruša-). The root has zero grade. (No root in $-\bar{a}$ -

has a desiderative in Gathic.) Roots in -r have -ar-. This may have originated from -rH-, with H taken from the set roots. There is one root in a nasal, which has |vivanha-| $v\bar{v}v\bar{n}gha-$, which is mostly derived from *- $v\bar{a}nsa-$. This would require the introduction of the nasal which is found in Sanskrit, e.g. $jig\bar{a}msa-$ (as against Skt. $viv\bar{a}sa-<$ *ui-unH-so-), but this could be a Sanskrit innovation. It is noteworthy that this root does not have the nasal in Sanskrit ($viv\bar{a}sa-$). But $-\bar{s}ngha-$ can represent *-ansa-, and it seems possible that Avestan introduced the full grade which was also found — synchronically — in -ar-. There is a v.l. |vivahatu| |vivanhatu| from *uiunso-.

The reduplicating vowel is written long in some forms, short in others. No system has been found.

/cixšnuša-/ satisfy (-); 1 sg. ind. /cixšnušā/ 49.1b, nom. sg. /cixšnušah/ 32.8b, 43.15d, 45.9a.

/didarša-/ hold, anit root dar- (-); 3 sg. M inj. /didaršata/ 46.7b.

/didrža-/ hold fast, *didrĝh-so- (-); 2 sg. inj. /didržah/ 44.15d.

/didragža-/ consolidate, *di-drngh-so-(-); 2 pl. ind. /didragžadvai/ 48.7b. Or /didrgža-/?

/dibža-/ deceive, *di-dbh-so-, root dabh- (dípsatī); inf. /dibžadyāi/ 45.4e.

/hissa-/sit down, *si-sd-so- (-); 3 sg. inj. /hissat/ 32.13a.

/īša-/ go, root i-, *Hi-Hi-so- (īsati); 2 pl. /īšaθa/ 45.1b, ptc. /īšantah/ 30.1a, 47.6d.

YH /jijīša-/ win?, root ji- (?jígīšanti/ 39.1.

/mimagža-/ present with, glorify, *mi-mngh-so- (-); nom. sg. /mimagžah/ 45.10a.

/vivarša-/ turn, root var- (-); nom. sg. /vivaršah/ 45.8a.

/vivānha-/ overcome, van- (van(i)-, vivāsati); /vivāhatu/ 53.5d.

/vī.dīsamna-/ has been explained as a desiderative of dā- 'give' without reduplication (*di-dH-sa- would have given Av. *disa-), *dH-sa- > diša-; cf. LAv. vīdīšā- 'liberality'.

All forms found are:

ind. 1. /cixšnušā/ 2. pl. $/\bar{\imath} \dot{s} a \theta a /$ /didragžadvai/ /jijīšanti/ YH 2. sg. /didržah/ inj. 3. /hišsat/ |didaršata| imp. 3. sg. /vivānhatu/ inf. /dibžadyāi/ ptc. /īšantah/ adi. /mimagžah/ /cixšnušah/

/vivaršah/

Note that there is an adjective in -a, of which some nominatives are found. It is equivalent to the Sanskrit adjective in -sú-.

13.3 The intensives

1. The athematic type

There are only three forms. They are formed, like the Sanskrit primary intensives, with strong reduplication and are inflected athematically. Avestan has neither -i- after the reduplicating syllable, nor after the stem, as is often found in Sanskrit, cf. /zauzaumi/ as against jóhavīti. This -i- is a vocalized laryngeal, but in Avestan a laryngeal was not vocalized in this position.

/dis-/ show, /daidais-/ (diś-, dédiṣṭe); /daidaišt/ 51.17a.

/vid-/ find, /vaivid-/ (vid-, vévid-); /vaividati/ or /-atai/ 30.8b, 3 pl. ind. or 3 sg. sub.; 1 sg. M /vaividai/ 44.11d.

/zu>-/ call, /zauzau-/ (hū-, johavīti); /zauzaumi/ 43.10a.

Indirect evidence gives /nainaistar-/ YH 35.2, from the stem *nai-naidblame, revile.

2. The thematic type

There is only one form. It is formed, as in Sanskrit, with reduplication, zero grade of the root, and the suffix -ya-. It has active endings, whereas Sanskrit only has middle endings.

/rah-/ deflect, /ra>ršya-/ (-); /ra>ršyanti/, sub. /ra>ršya>an/. (There is a moun from this root with (intensive) reduplication, /ra?rša-/.)

14. Denominatives

In the Gathas proper three to five denominatives are found, in the YH two or three more. This is a remarkably low figure. The Rigveda has more than a hundred of them, but is about twenty times as large. They are formed with -ya-. The suffix was accented, as in Sanskrit, as appears from the writing -xya- (see III 1). One of the three forms, however, has -hya-, and was therefore perhaps not accented on -ya-.

/fšuya-/ from /pasu-/, graze; 2 sg. inj. / fšuyah/ 48.5d; /fšuyant-/ farmer. YH /išudya-/ from /išud-/, Labung darbringen; /išudyāmahi/ 36.5, 38.4, 39.4.

YH /namahyá-/ from /namah-/, adore; /namahyámahi/ 36.5, 38.4, 39.4. /yasahyá-/ attain glory, cf. Skt. yásas-; /yasahyán/ 51.4b. /sravahya-/ attain glory, from /sravah-/ (śravasyáti); /sravahyati/ 32.6a.

Doubtful are

YH /maikaya-/? from /*maika-/, drip?; /maikayant-/ 38.3. Mss. also have //maikant-/.

vādāyōit 29.2c, which is uncertain.

/varzayantah/ 45.4c, cf. Skt. ūrjáyant-; others take it as a causative.

- 15. Non-finite verb forms
- 15.1 Participles

15.1a Present, aorist and future participles

Active The active participle in -ant shows ablaut in the athematic verbs, but not in the athematic verbs. Here Avestan differs from Sanskrit, where both types have ablaut. (The thematic locative plural has /-asu/ as in the athematic inflection, perhaps to avoid *-ansu < *-ant-su (though /-ans, -an/ and in Late Avestan -anbyo are tolerated).

Athematic forms have zero grade of the root or stem (/srnvant-/). Reduplicated and static forms have invariable -at- < *-nt-.

The feminine has /-anti-/ in the thematic, /-ati-/ in the athematic verbs. We find:

Forms in -yant are very frequent.

There are only two agrist forms (or even one: /dant-/ and /vi dant-/). A future is /saušyant-/ 'saviour'.

Middle. For the middle the thematic form is -amna- < *-omh1no-. There is only one form in -āna- in the Gathas proper. Given the proportion active: middle in the thematic verbs, one might expect 15/24 × 7 = 4,3 athematic middle forms. This leads to the idea that -āna- was replaced by -amna- in Gathic. There are a few forms that suggest this: /xšnaušamna-/ beside an s-aorist (it is probably derived from the sa- subjunctive); /frinamna-/ stands beside athematic subj. /frināi/, but there are thematic forms in Late Avestan; /agžanvamna-/ has been compared with Skt. kṣaṇuté, but — if the connection is correct — it could be from thematic /gžanva-/; /isamna-/ 46.6a is taken from the root 'be able', but it has also been explained from 'desire'. There is, then, no certain evidence. The numbers are small, and -āna- might be absent accidentally. There is a perfect /āpāna-/, and in the YH /vāvrzāna-/. This confirms that -āna-existed in Gathic too. Late Avestan does have -āna-.

The corresponding Sanskrit forms are

Sanskrit probably made $-am\bar{a}na$ - by introducing the sequence $-\bar{a}na$ -. The interpretation of these forms has recently been found: the form that resulted in Av. -mna- after vowel, but in $-\bar{a}na$ - after consonant, is *-mHna-. This form also accounts for Gr. -o-menos < *-o-mh1nos. (*-mHna-resulted in Stk. *-mina-, which is preserved in Prakrit.)

192

Middle forms are much less frequent than active forms, athematic forms much less frequent than the thematic ones. We find:

	active		middle		total
	pres.	aor.	pres.	aor.	
them.	25	0	15	0	40
ath.	7	2	0	0	_9
total	3	4	1	5	49

Active presents: thematic

1. Presents in -a-

/bu?-/ be: YH /ham bavantīš/ acc. pl. fem.

/bud-/ be aware: /baudantah/ nom. pl.

/fras-/ ask: /prsans/ nom. sg.

/iš-/ arrive: /išantah/ voc. pl. 30.1a, acc. pl. 47.6d.

/iš-/ urge: /išanti/ loc. sg. m. 46.9e. (Or 3 pl.)

/mar-/have in mind: /marantah/ nom. pl. m.

/mruc-/ sink: /mraucans/.

/nad-/ abuse: /nadantah/ acc. pl. m. 33.4c.

/rap-/ support: ntr. /rapan/, /rapantai/,.acc. pl. /rapantah/.

2. Presents in -(a)ya-

/druj-/ deceive: gen. /adrujyantah/.

/uxš-/ grow: gen. du. /rta?uxšayantāh/ 33.9a.

/dviš-/ be at enmity: /dvišyantai/.

/fšuya-/breed cattle: /fšuyantam, -antai, -asu/, nom. pl. /afšuyantah/.

/iš-/ prosper: /išayans/.

/maikaya-/? drip?, /maikayantīs/? YH 38.3.

/nas-/ disappear: nom. pl. /nasyantah/.

/piš-/ ? : /pišyasu/.

/xšā-/ rule: /xšayans/, nom. pl. /-antah/.

/yasahyá-/ attain glory: ntr. /yasahyán/.

/zu?-/ call: /zu?ayantai/.

3. Presents with -sa-

/ižd-/ implore: /išsans/.

/yā-/ ask for: /yāsans/.

4. Presents with -va-

/jī-/ live: /jīvans/, acc. pl. /jīvantah/.

/raiθ-/ pervade?: ntr. /raiθvan/.

Active presents: athematic

1. With -ant-/-at-

/ah-/ be: /hans, hata?am/, fem. /hatīm/.

/ci-/ separate: gen. sg. /cinvatah/.

/dav-/?: /davans/ 31.10c. Perhaps for /duvans/. May be thematic.

/i-/ go: /yantam/.

/sru-/ hear, stem /srnu-/: acc. pl. /srnvatas-/ YH.

/ši-/ dwell: /šyans/, dat. pl. f. /šyatībyah/.

2. With -at- only

/vispā-hišas/ nom. sg. m. of a reduplicated present (root unknown), e.g. *si-sH-nt-s.

/stu-/ praise: /stavas/ nom. sg. m. from static *steu-nt-s.

Active aorist: athematic

/da?-/ give, put: nom. pl. /dantah/ < *dH-ant-, /vi dans/.

Active aorist: thematic

/han-/ win: /hanantai/.
/vid-/ satisfy: /vidans/.

Future

/saušyant-/ 'saviour', if fut. ptc. of /su?-/: /-ans/, gen. /-antah/, nom. pl. /-antah/, gen. pl. /-anta?am/.

Middle presents: thematic

1. Presents in -a-

/fras-/ ask: /prsamna-/.
/frī/ please: /frīnamna/.
/hac-/ follow: /hacamna-/.

/iš-/ desire, stem /isa-/: /isamna-/.

/sar-/ unite: /saramna-/.
/vad-/ carry: /vadamna-/.
/vid-/ find: /vaidamna-/.
/hvar-/ eat: /hvaramna-/.
/yaz-/ adore: /yazamna-/.

2. Presents in -(a)ya

/syazd-/ retreat: /siždyamna-/.

/vaz-/ carry: /vazyamna-/. /vrz-/ work: /vrzyamna-/. /xšā-/ rule: /xšayamna-/.

3. Presents with -sa-/vi dīšamna-/ 51.1b. Desiderative? See 13.2

4. Presents in -va-/agžanvamna-/ 28.3b.

Middle aorists: s-aorist

/xšnu-/ satisfy: /xšnaušamna-/; the form is derived from a sa-subjunctive, 'who wants to satisfy'.

15.1b Perfect participles

There are only two active forms and two middle participles. The active forms have the suffix -vas-/-us-. On the middle form see above.

Active

/vid-/ know: /vidvāh, vidušah, -ušai/. On /viduš/ see VI 23. /nas-/ disappear: /nansvāh/. /vaunuš/ is rather an adjective /vanu-/.

Middle

ˈ/ap-/ obtain: /apana-/, written ap-. /varz-/ work: /vāvrzāna-/ YH.

15.2 The verbal adjective

The verbal adjective in -ta- is well represented with over twenty different forms. The root has zero grade, except $/d\bar{a}$ -/ (cf. 91.1), $/ta\ddot{s}$ -/ and ?/yap-/. The adjective with -na- has only two examples.

1. With -ta-

/tašta-/ (taš- shape).

/ašta-/ 51.12b (nas- reach). /dāta, nidāta-/ (dā-). /dršta-/ in /dršta?ainah-/, /abidršta-/ (drs- see). /-gušta-, a-/ (guš- hear). /-išta-, fra-, zastā-/ (iš- urge). /išta-/ YH 40.4 (iš- desire). /-krta-, han-, hu-/ (kar- make). /-musta-, a-ham-/? Uncertain. /rixta-/ subst. remainder (ric- leave). /-sruta-, fra-/ (sru- hear).

```
/ušta-/ (vas- wish).
/-uxta-, fra-, hu-/ YH (vac- say).
/-vrta-, ā-/ (var- turn?).
/-vršta-,duž-, hu-/ (vrz- work).
/višta-, manavista-/ (vid- find).
/višta-/ in /Višta?aspa-/. On this form see IV 52.2.
-/xšusta-/ 'molten, liquid'.
/-yapta, ā-/? 'possession'.
/yuxta-/ (yuj- join).
/-zāta, kuda-/ YH (xšnā- be born).
2. With -na-
/prna-/ (prā- fill). The root form without laryngeal is analogical.
/ustāna-/ (tan- stretch out). From *tnH-na-.
```

15.3 The gerundives

A few forms in -i(r)a are gerundives.

/aujyaišu/ loc. pl. 46.12b 'praiseworthy'.

/išiʔā/ 48.8c 'which is to be sent'. Differently interpreted. The forms /išiʔanh/ acc. pl. 32.16c and /išiʔām/ acc. sg. f. 51.17b may or may not be the same word.

/vaidi?ā/ 44.8d if 'which are to be acquired', from vid- 'find, acquire'. Variant vaēdyāi.

/variʔam/ 34.14a, 51.1a, /variʔāh/ 43.13e gen. sg. f. 'to be chosen'. /zahiʔā/ 53.8b if 'risible' from zah-, Ved. has-. Uncertain.

/zavi?am/ 31.4a 'to be called'.

All forms but one have -ia-, which cannot be due to Sievers' law and thus point to -iHa-. In the Rigveda the gerundives mostly have disyllabic -ia-. For |aujya-| a form with -iPa- seems excluded by the metre. Perhaps the word does not belong here.

15.4. The infinitive

The infinitives of the older Indo-European languages are in origin isolated case forms of verbal nouns. It is therefore not always easy to decide whether a form must be called an infinitive rather than a verbal noun (nor is the distinction very important). Two criteria seem adequate: 1. the ending, or the form as a whole, cannot be explained as a normal case form of a noun; and 2. the ending has been added to a verbal stem (not to a root).

In Avestan many forms have been called infinitives which can be better explained otherwise. Still there are several Gathic forms which are called infinitives by some scholars, whereas others explain them differently.

In Late Avestan there are only very few traces of infinitives (especially when $-t\bar{a}el-taya\bar{e}-ca$ is not considered as an infinitive).

The Gathic forms found are (Vedic equivalents in brackets):

/-dyāi/	17	(-dhyai)	/-manai/?	1?	(-mane)
/-ah/	. 2	(-as?)	/-vai/	2	-
/-ai/?	1?	(-e)	/-vanai/	2	(-vane)
/-tai/	4	-			•
/-hai, -se	ai/ 6	(-se)			

The agreement with Vedic is not complete. The Vedic forms -tum, -toh, -tave are recent, so their absence presents no problem. There are also no equivalents of Ved. -am, -aye, -ane, and -sani, which are rather rare in Vedic too.

As PII *-dhyāi is of PIE origin (cf. below), we can be sure that already in PIE a large number of case forms of verbal nouns were used with infinitival function. The process of rising and vanishing of such forms continued down to the separate languages.

/-dyāi/

17 infinitives have /-dyāi/. These are:-

/ $\frac{\partial ar}{\partial x}$ rise: $\frac{\partial ar}{\partial y}$ rise: $\frac{\partial ar}{\partial y}$ pres. (with red.) 43.12c, 14d. Late Avestan has mostly active forms from $\frac{\partial ar}{\partial y}$ has mostly active forms from $\frac{\partial ar}{\partial y}$ rise.

 $/b\bar{u}\dot{s}$ -/ endeavour: $/b\bar{u}\dot{z}dy\bar{a}i/$ 44.17d. The form can be a root present or a root aorist (but Vedic has no aorist). Ved. $bh\dot{u}\dot{s}ati$ has only active forms, but the meaning can be middle.

/ci-/ distinguish: /cidyāi/ 31.5a, 49.6c. GAv. has a root aorist, with one active and one middle form. Middle interpretation well possible.

/dab-/ deceive: /dibžadyāi/ desid. 45.4e. Active (passive translation possible).

/dar-/ hold: /drdyāi/ 43.1d. dar- has a root aorist middle (and an s-aor. act).

/da?-/: /dādyāi/ 31.5b, 44.8b, 51.20a can be from the root aorist. As there is a specific present infinitive, interpretation as aorist is necessary. The first two instances have $m\bar{s}ng$, with which finite forms are always middle. The third can be passive or middle. The form is only once written with long $-\bar{a}$ - (44,8b), and in that place a disyllabic reading would be very welcome, but morfologically only $/d\bar{a}dy\bar{a}i/$ is possible.

/da>-/: /dazdyāi/ 35.4, 44.1d pres. < *da-dH-. Passive or middle.

/jan-/ slay: /jadyāi/ 32.14c can be a present. (Vedic has no aorist.) Passive.

/marc-/ destroy: /mrngdyāi/ pres. 46,11b. Act. or middle?

/marz-/ destroy: /mrnždyāi/ pres. 44.14c. Act. or middle?

THE VERB 197

/¹nas-/ attain: /aždyāi/ 51;17c. There is a root agrist ans-/as-. Probably middle.

/sanh-/ announce: /sazdyāi/ 30.2c, 51.16c. There is a root agrist sas-. Probably middle.

/sru-/ hear: /srudyāi/ 34.12b, 45.5b, 46.13b,14b. There is a root agrist. Middle, 'to be heard'.

/su?-/ strengthen: /sūdyāi/ 44.2c, 49.3b. Avestan has no aorist. Probably passive.

/θra>-/ protect: /θrāyadyāi/ pres. 34.5b. All forms of θra>- are middle. /vid-/ know/find: /vaizdyāi/ 43.13c. This form is taken from vid- 'know', but this would be *vizdyāi (cf. /vidvai, vidvanai/), as all other roots have zero grade before /-dyāi/. It belongs clearly with 2 pl. /vaizdvam/, which must be an s-aorist of vid- 'find'. A root aorist would also give *vizdyāi, so it must be an s-aorist, (which has full grade in the middle forms). All forms of vais- and /vaida-/ (from vid-'find') are middle (as well as /vaivid-/, if we read /vaividatai/ in 30.8b).

/varz-/ work: /vrzyadyāi/ pres. 33.6b, 43.11e. Act. or middle? We found the following situation:

present	act/med.	root	root pres./aor.1	act./med.
/uz-(ʔ)iʔrdyāi/	act.?	/būždyāi/		act.?
/dazdyāi/	med.	/cidyai/	aor.	med?
/jadyāi/	med.	/drdyāi/	aor.	med.
/mrngdyāi/	,	/dādyāi/	aor.	med.?
/mrnždyāi/	;	/jadyāi/	pres.	med.
/θrāyadyāi/	med.	/aždyāi/	aor.	med.?
/vrzyadyāi/	. 5 ·	/sazdyāi/	aor.	med.?
desid.		/srudyāi/	aor.	med.
/dibžadyāi/	act.	/sūdyāi/	;	med.
s-aor.				
/vaizdyāi/	med.			

There are seven forms from present stems and a desiderative (which is a present too). Of the nine root forms all but three have root aorists. One (/jadyāi/) is a root present. The two others cannot be ascertained (/buždyāi/ is probably a present). Certain is one s-aorist.

It is often difficult to decide between active and middle. For some forms there are reasons to consider them as active. It has been maintained that all forms were middle, as in Sanskrit (but for Sanskrit this has been doubted). An argument has been seen in the morphology: not only the roots, but also the presents have the ablaut form (zero grade) of the

¹ Root present/aorist known in Gathic. (Note that /jadyāi/ is listed twice.)

middle inflection. But this is perhaps not decisive. Confirmation has been found in the Umbrian forms in -fi, which are (present and) mediopassive.

Late Avestan has only a few forms. Vedic has -dhyai in 35 forms only in the older parts of the Rigveda. But it is only thematic, which must be a later development, and it is not certain that it is always middle.

The connection with Umbrian-fi decides on the original form: it must continue PIE *-dhiōi. This can only be the dative of a noun in *-dhio-(which was already obsolete at the end of PIE).

/-ah/

An infinitive in /-ah/ is probable for:

/vrzyah/ 30.5a, from a present stem.

/avah/ 32.14b form /av-, $u \ge -1$ help, pres. /ava-/, though the context is hard to understand (there is another /avah/ in 14c, which will be a corruption).

For other forms an infinitive is less probable: \(\lambda \alpha \arappa ah, f \suyah, savayah, ux \siyah \rangle in 32.1c, 48.5d, 51.9c, 31.7c resp. can be 2 sg. inj. pres.; \(az \bar{\si} \) in 43.14d is monosyllabic, so it cannot be \(* \lambda z ah \rangle ; \) probably it is \(\lambda z \rangle 'I', 1 \) sg. pers. pron. \(\lambda s ayah \rangle 32.5c may be a nom. sg. m. 'ruler'; \(x \si (a) y \bar{\si} 31.20a \) may be \(\lambda x \si \gamma ah \rangle , \) gen. sg. of \(\lambda x \si \gamma - \lambda \) complaint; \(\lambda v \dat ah \rangle \) 51.18b is a them. aor.

It is not certain that this form is identical with Skt. -as, which is a (gen.-)ablative formed from root nouns.

/-ai/

/pai/ 44.15b, 16b from /pa?-/ protect, *pH-ai. The form could also be considered as a root noun, though then mostly the full grade was generalized.

Other forms are doubtful: /ārai/ (ārōi) 50.5a is rather a perfect. /arai/ (*airē) 28.4a (*mōng *airē for mōn gairē) is not explained with certainty. mraoī will be /mravi/, pass. aor. /namai/ 46.1a is quite unexplained. /savai/ 43.12e is rather the loc. sg. of sava-. suyē (/suʔai/?) 49.9a is by some taken as an infinitive. /sruyai/ 33.7b is rather from passive /sruya-/ hear. /stai/ is not from *stH-ai but from ah- be (see under /-tai/).

/-ai/ is identical with Skt. -e, in origin the dative ending of root nouns.

/-tai/

/gatai/ 43.1c, 51.10c from gam- go.

/mrūtai/ 49.6a from mru>- speak.

/sastai/ 30.8c, 46.12e from sanh- announce.

/stai/ 31.8a, 33.10a etc. from /ah-/ to be.

The forms /itai/ and /pati-(?)rtai/ can better be taken as nouns. /syavatai/ 29.3b would have the ending after the present stem, so probably does not belong here.

This form may be the dative of a root noun enlarged with -t- in origin. It is not found in Sanskrit.

/-hai, -sai/.

/frādahai/ 44.20e from /frāda-/ increase.

/rāšayahai/ 49x3b, 51.9c causative of /raš-/ injure.

/srāvayahai/ 29.8c causative of /sru-/ hear.

/vaucahai/ 28.11b from the them. aor. /vauca-/ say.

/vainahai/ 32.10a from pres. /vaina-/ see.

/našai-/ 44.14e from /nas-/ attain. The form may contain the root or the stem of the s-aorist. (Its first a is written long.)

Identical with Skt. -áse, which is used from thematic stems (jīvase, puṣyáse) and with roots (tujáse). There are only two forms with -se (jiṣé, stuṣê).

/-manai/

/xšanmanai/ 29.9a from /xšan-/ listen. Reading and interpretation are uncertain. /-manai/ would agree with Skt. -mane (not with Gr. -menai).

/-vai/

/davai/ 28.2b, 44.14d, 51.9b from /da>-/.

/vidvai/ 43.9c, 44.8d from /vid-/ know and/or find.

/-vanai/

/vidvanai/ 31.1b from /vid-/ know.

/rvanai/? from /ar-/. One expects this form to be written *ərəvanōi/- \bar{e} , but we have $urv\bar{a}n\bar{e}$.

Identical with Skt. -vane (only daváne, turváne and ?dhūrvane).

Other forms sometimes taken as infinitives

/-ām/ in /ucām/ 48.9c and /vi-da?ām/ 32.6c. These are in fact imperatives of a middle agrist.

/ $uz\bar{u}\theta yai$ / 46.5e 'to help'. The form can be the dative of a hysterodynamic noun in -ti-, *-tyai.

/hai θ ai/ 32.14a from hi- 'bind', can also be the loc. sg. of an a-stem.

 $/\bar{u}\theta\bar{a}i/46.3d$ 'to help' has also been interpreted as dative from $/\bar{u}\theta a-/$ (not connected with av-).

 $/rai\theta van/31.7a$ has been taken as infinitive, but also as a participle (neuter sg.).

/avapastaiš/ 44.4c and /fra>rtaiš/ 46.4b can as well be taken as nouns. /uzmahi/ 46.9b has been considered as a locative infinitive of an s-stem. The form (uzāmāhī) is very uncertain.

/varcahi/ 32.14b idem. The form (varzcā.hīcā) is very uncertain.

/apayati/ 32.11b 'by stealing' (apa yam-) is rather a verbal noun.

/apivati/ 44. 18d (from vat- inspire') is rather 1 sg. middle.

/ā vivaršah, cixšnušah, mimagžah/ 45.8a,9a,10a, which clearly mean 'I shall/will...', are adjectives, not infinitives.

/daiši/ 33.13a is an imperative in -si.

16. Verb forms of uncertain interpretation

byentē 34.8a. From *bhiH- be afraid? If it stands for /bayantai/, the first half line of a verse of 7-9 syllables would have 8 syllables, which is very improbable. Athematic *bhiH-antai would give the same problem. Perhaps *bhHi-antai?

daintī 32.15b. Probably from *dH-anti, but meaning and root are uncertain.

hācā 46.1c. The metre requires three syllables. If it is subjunctive, it was /haca>ā/, from the present haca- (which presents active forms in LAv.); a root agrist would give /hacā/. An ind. pf. /hahaca/ has also been proposed.

minaš 46.14d. Totally unclear.

17. The verbal system compared with Sanskrit

17.1. Introduction

In the following pages the Gathic verbal system will be compared with that of the Rigveda. This is important, because Gathic has the same system as Vedic, whereas in Late Avestan the aorist is moribund, which affects, of course, the whole system.

Of course our knowledge of Gathic is very limited. Therefore what is absent from Gathic may be just unknown to us, whereas what is absent from the Rigveda may be considered to be significant, i.e. not to have existed in the language.

We compare the verbal system, that is what type of present, what type of aorist and whether or not there is a perfect. As to the perfect, we have only a few perfects in Gathic, which may be due to the character of the texts, Sanskrit mostly has a perfect, which is probably a secondary development. Therefore, if a perfect is absent from Sanskrit, this is probably significant.

THE VERB 201

From each category normally only one form is given, the one that is clearest. Sanskrit reduplicated agrists are not given, as the category as a whole is a Sanskrit innovation. The forms are arranged as follows:

Present

1, 2 etc. the present classes R = root aor. $sk = (\text{PIE}) \ sk\text{-pres.}$ sa = sa-pres. aya = aya-pres. va = pres. with ya va = va-pres. sa = sa-pres. sa =

(Further AV = Atharva Veda, B = Brahmana; M = Middle).

A lemma is introduced by the Avestan root with its meaning and followed by the Sanskrit root with its meaning if there is an etymologically identical root.

- + before the Avestan root means that there is an exactly corresponding root in Sanskrit;
- means that there is no corresponding root in Sanskrit;
- (=) behind the roots with their meanings means that all Gathic formations have exact parallels in the Rigveda;
- (±) means that there is partial agreement in the formations;
- (—) that there is no or very little agreement;
- (?) means that comparison is not well possible.

After that follows a short survey of agreement or disagreement between the two languages. There are three indications, for present, aorist and perfect, respectively.

1 etc. = 1st pres. class, as above;

R etc. = root aor., as above;

6r = 6 class from red. pres.

Gathic categories are given first, the Vedic ones after a colon.

- means that neither of the two languages has forms of that category.

For example

2:2,4;

R,s:R;

means that:

both languages have a 2nd class present, but that Sanskrit (only) also has a 4th class present;

both have a root aorist, but Gathic (only) also an s-aorist; neither has a perfect.

The denominatives are not included, nor is /vaina-/.

17.2. Results

We find the following numbers: 159 verbal roots in Gatha-Avestan; 36 roots have no corresponding root in Sanskrit;

7 roots have a doubtful correspondence in Sanskrit;

116 roots remain that have a corresponding form in Sanskrit;

9 of these roots have no present, agrist or perfect (only causative or desiderative forms) or

cannot be used for comparison for other reasons;

107 roots remain that have either a present or an aorist or a perfect and can be compared with Sanskrit;

13 of these roots have no exactly corresponding formation in Sanskrit; 16 roots (of the 107) have an exactly corresponding form in Sanskrit for some of their stems but not for all;

78 roots remain that have an exactly corresponding formation in Sanskrit for all their stems (often only one stem is known in Gathic).

The 36 roots that have no exact counterpart in Sanskrit are:

az draw near rah alienate ban poison rap support ciš promise raš damage ciθ teach/erkennen $r\bar{a}\theta$ cling to danh know, learn riθ pervade? dav swear sar unite daxš reveal syazd retreat dbanz support $\theta var \tilde{s}$ shape di see? θvi frighten dyu/dīv endeavour θru nourish drang consolidate vaf eulogize dvar hurry van wish frād increase vap scatter hvar eat ²var turn marz destroy ³var lock in? nad abuse varz work narp wane vrāz be glad

The 7 roots of which a Sanskrit equivalent is doubtful are:

xšnu satisfy

darz fasten : drh make firm

hap hold : sap serve ižd implore : īd praise

piš see?

mang present with, glorify: mainh give, bestow

rup cause pain : rup break
 sac learn : śak be able
 sā cut down : chā cut off

THE VERB 203

The 9 roots of which we have no present, agrist or perfect in our texts or which cannot be used for other reasons are:

 $b\bar{u}\dot{s}$ ji dab suc had vanc and:

bī (interpretation of byentē uncertain);

dis (Skt. s-aorist probably not old: ádiksi);

vraj (are /vrāxšat/ and avrājīt B old s- aorists of a set root?).

The 13 roots of which no formation has an exact correspondence in Sanskrit are:

 2ah mard 2rud hold back $\bar{a}z$ $mi\theta$ $vi\check{z}d$ $gu\check{s}$ par cross xrud $^1h\bar{u}$ increase 1rud lament $xs\bar{a}$

The 16 roots that have an exactly corresponding formation in Sanskrit for some formations but not for all are:

baj spas xrap dar stā xšā garz sū уã hac vat zā ¹nas attain vaxš ²nas disappear ²vid find

The 78 roots that agree in all stems with Sanskrit can be found in the following list (indicated with + and (=)). These systems may be assumed to be of PIE date. They should be completed with data from Late Avestan, though this is dangerous as the material is much younger.

17.3. List of roots

The roots are given in phonemic transcription in the order of the Latin alphabet.

```
4 ásyati
                                                                      ása
+ ar rise: \bar{i}r, r set in motion (=) 3,6r = 3,6r; R = R,a; pf = pf
3 /uz-≥i≥r-dyāi/ inf
                             R /a?aram, arantai/ sub.
                                                                        /ārai/
6r /īra-tu/
3 iyarti, îrte
                             R ārta, opt. arīta
                                                                       ấτα
6r aírat
                             a ấrat, áranta
+ ard flourish: rdh thrive (=) -: 4,5,7; R = R; -: pf
                             R /ardat/ sub
4 fdhyati
                              Rrdhyām opt.
                                                                       ānrdhe
5 rdhnóti
7 mádhat sub
+arj be worth : arh deserve (=) 1 = 1; --;
1 /arjati/
1 árha-ti
+ aug  say : \bar{u}h  consider (=) 2M = 2M; -:is; -:pf
2 /auj-ai, aug-madai-/
2 óhate
                              is áuhista
                                                                       ūhé
+av comfort : av favour (=) 1=1; -: R, is; -: pf
1 /av\bar{a}-mi/
1 áva-ti
                             R avyās
                                                                      áυα
                             is āvīt
-az? draw near:
1? \langle az\bar{a}\theta a \rangle ind? (see z\bar{a})
+\bar{a}p obtain : \bar{a}p obtain (=) -: 5; a=a; pf = pf
                              a /āpaima/
                                                                    /āþāna-/
5 āpnóti
                              a ấpat
                                                                    āþa
 +\bar{a}z be eager: *\bar{a}h desire (-) 4:6r; --;
4 /īzyā/ ind.
6r (thate B)
 + baj distribute: bhaj divide (\pm) 1sa: 1,2; s = s; -:pf
1sa /baxša-hva/ imp.
                             s /baxšta/
1 bhájati
                             s ábhāk, ábhakşi
                                                                   babhája
2 bháksi
—ban poison:
CS /bānayan/
 + bar bring : bhr bring (=) 1,(2?) = 1(2,3); -: s; -: pf
1 /bara-ti/
2 /bar-tu/?
1 bhára-ti
                             s ábhārsam
                                                                   jabhára
2 bharti
3 bíbhar-ti
 +b\bar{\imath}? be afraid : bh\bar{\imath} fear (?)
```

```
byente = ?
3 bibhéti
                             R bhema
                                                          bibhấya
1 bháya-te
                             (s ábhaisma)
+b\bar{u} be : bh\bar{u} be (=)
                        1 = 1; R = R; -: pf
1 /bavantīš/ ptc.
                            R / buvat(i) / sub
1 bhávati
                            R ábhūt
                                                          babhūva
+ bud be aware : budh is awake (=) 1 = 1.4; -: R, a, s; -: pf
1 /bauda-nt-/
1 bódha-ti
                             R ábudhran
                                                          bubudhé
4 búdhyate
                             a budhánta
                             s ábhutsi
 +b\bar{u}\dot{s} bring about : bh\bar{u}\dot{s} is busy, cares (?)
No finite forms. /būždyai/ inf
(6) bhūsati
+ci distinguish: ci gather (=) 5=5; R=R -:-pf
5 /cinaut/
                           R /šyata/ 3p
5 cinóti
                             R acet
                                                          cikáya
—ciš promise:
7 /cinas/
                             R /caišam, caišta/
+ cit think : cit perceive (=) -: 1,2; -: R,s; pf = pf
                                                          /cikaitrš/
1 céta-ti-
                             R cítāna-
                                                          cikéta
2 cité 3s
                             s ácait
-ci\theta teach/erkennen :
                             R /(a)cista/, /cai\theta at/ sub
+ dab deceive : dabh deceive, harm (?) cs = cs, 1; - : R; - : pf
CS /dābayati/
1 dábha-ti
                             R dabhúr
                                                          dadābha
CS dambháyati
-danh know, learn:
3 /didahai/ 1s
+ dar \text{ hold} : dh_r \text{ hold } (\pm) cs = cs; R, s = R; pf = pf
CS /dārayat/
                             R /drta/
                                                         /dadrai/
                             s /dāršt/?
CS dhāráyati
                             (R dhr-thás AV)
                                                        dādhāra, dadhré
+ dars see : dr\acute{s} see ( = ) --; R = R (a,s) -: pf
                            R /(a) darsam/
                            R ádrsran
                                                         dadárśa
                            (a drśan)
                             s ádrksata
? darz fasten : ? drh make firm (?)
DES /didržah/
```

```
Comparison impossible
— dav swear:
1 /dava-nt-/
—daxš please, teach, reveal:
1 /daxšat/
CS /daxšaya/ imp
+ d\bar{a} give, put : d\bar{a} give, dh\bar{a} put (=) 3 = 3; R = R(a); -: pf
3 /dadāti/
                             R /dāt/
3 dádāti
                             R ádāt
                                                          dadau
3 dádhāmi
                             R ádhāt
                                                          dadháu
                             a dhat
+ d\bar{a}^2 distribute : d\bar{a} divide (=)
                                        ya = ya, aya, 2;
ya /dya?āi/ sub
2 dáti
                             s disīyá opt.
ya dyáti
aya dáyate
 + d\bar{a}^3 bind : d\bar{a} bind (=) ya = ya;
ya /dyatām/ imp.
ya dyáti
— dbanz support :
1 /dbanzati/
 + dbu befool : dbhu harm (=) 5 = 5;
5 /dbnauta/
CS /dbāvavat/
5 dabhnuvanti
 + dbis be at enmity with: dvis hate (=) 2,4:2;
 2 /dbišanti/
 4 /dbišyant-/
 2 dvésti
-dt see? :
3 /dadyat/
  /dăyatai/?
 + dis \text{ show } : dis \text{ show } (?) - : 4; s = s(R); - : (pf)
                             s /dāiš/
 4 diśāmi
                                                          (dideśa AV)
                             s ádiksi
                             R ádista
 Ved. dikṣ- does not have the old ablaut. Nart. 140f.
 - dīv endeavour; or dyu?
 4 /dīvyanti/? /dyuyanti/?
 - drang consolidate:
 DES /didragžadvai/
 + druj deceive : druh be hostile (=) 4 = 4; -: a; -: pf
```

```
4 | drujyant-/
4. drúhyati B
                        a druhás
                                                     dudróha
— dvar hurry:
1 /dvaranta/
+ fras ask : pras' ask (=) sk = sk; s = s; --
sk /prsā/
                         s /fraši/
sk precháti-
                          s aprāksam
— frād increase:
1 /frādantai/
+ fr\bar{i} please : pr\bar{i} please (=) 9,6n = 9; -: s -: pf
9 /frīnāi/ sub
6n /frīnamna-/
9 prīnāti
                          s preșat sub
                                                    pipriyé
+ gam go : gam go (=) sk = sk; R = R(a, s); -: pf
sk /jasat/
                          R /jan, gman/
sk gácchati
                          R ágan
                                                     jagáma
                           (a ágamat)
                          (s agasmahi)
+ garz complain: grh complain (\pm) 2M,3 = 2M; --;
2 /grzai/, /gržda/
3 /jigrzat/ 3pl
2 grhe (Hoffmann Aufs. 439)
+ g\bar{a} go : g\bar{a} go (=) -: 3; R = R -: pf
                          R /ga?at/
3 jígāti
                          R ágāt
                                                     jagāyāt opt
+ grab grasp : grabh seize (=) -: 9 R = R -: pf
                          R /graham/
9 grbhnáti
                          R ágrbhran
                                                    jagrábha
+ guš hear : ghus (-)
                       -: 1; R,a: -; --
                          R /gušta/
                          a /gušata/ M
1 ghósati
+ hac follow: sac follow(\pm) 1,6r:1; R,s:s; -: pf
1 /hacatai/
                          R /hacā, scantu/
6r /hiscāmadai/ YH
                          s /haxšāi/
1 sácate
                          s (a)sakṣata 3p
                                                     saścúr
+ had sit : sad sit(?)
DES /hišsat/
Comparison impossible
+ hah sleep? : sas sleep (=) 2 = 2; --; --
2 /hahmi/
```

```
2 sásti
+ han earn : san^i win, gain (=) -: 8; a = a; -: pf
                            a /hana≥āni/ sub
8 sanóti
                             a ásanat
                                                           sasāna
? hap hold: sap serve (—) 2:1; --; -: pf
2 /hapti/
1 sápati
                                                           seþúr
+ hi bind : si bind (=) -: 9; -: R; pf = pf
                                                           /hišāya/
9 sináti
                              R sitám imp.
                                                           sişāya
+ h\bar{u} increase : s\bar{u} impel (—) 9:6,2; -: i\bar{s}; -: pf
9 /hunāti/
2 sūte
6 suváti
                             is ásāvīt
                                                           sasūva
— hvar eat:
1 /hvaramna-/
+ i \text{ go } : i \text{ go } (=)  2 = 2; --; -: pf
2 /aiti/
2 éti
                                                           iyấya
+ \bar{i}s be able : \bar{i}s be master (=) 2 = 2(1); --;
2 /īsai/ 3s
2 fste
                                                           îśire
1 fsate 3s
+ii\vec{s} desire : i\vec{s} desire (=) sk:sk; --;
sk /isaya/ opt. M
sk iccháti
+^{2}i\vec{s} urge, impel: is send (=) 4,6:4,6,9; --; -: pf
4 /išya/
6 /iša?at/
4 ísyati
                                                           เรนา
9 ișnāti
6 isánta
? i\mathbf{z}d implore : id? praise sk: 2; --; -: pf
sk /išsa≥ā/
2 îțte
                                                           īdé
+ jan slay : han slay (=) 2 : 2; -:-; -: pf
2 /jan/
2 hánti
                                                          jaghána
 + ji win : ji win, conquer (?)
DES /jijīšanti/ 39.1
DES jígīṣati
 + j\bar{\imath} live : j\bar{\imath} live (=) va: va; --;
```

```
va /jīvāmahi/
va jivati
+ kan enjoy, desire : kan^i enjoy (=) 4 : 4; -: s; pf = pf
4 /kāyā/ ind.
                                                  /cāxnar/
4 kāyamana-
                        s ákānisam
                                                 cākanat, caké
+ kar make : kr make (=) 5:5(8,2); R:R; -: pf
5 /krnavan/ sub. R /cart/
5 krnóti
                        R ákar
                                                  cakāra
8 karóti
(2 karşi AV)
+ man think : man think (=) 4 : 4(8); R,s : R,s; - : pf
4 /manyatai/
                    R /manta/
                         s /manhi/
4 mányate
                         R -amata
                                                mamnāte 3d
8 manuté
                         s ámainsta
? mang present with, glorify: ? mamh give, bestow (?)
DES /mimagžah/
+ mar recite, have in mind: smr remember (=) 1:1; --;
1 /maranti/
1 smárati
+ marc destroy: mrc injure (-) 7:-; s: prec; --
7 /mrncatai/ 3p ind s /marxšati/ sub
CS marcáyati s mrkṣīṣṭá prec.
+ {}^{1}mard destroy: mr(a)d crush (—) 6n: 1(9); --; --
6n /mrndat/ inj.
1 mrada
(9 mrdnáti S)
+<sup>2</sup>mard neglect: mrdh neglect (=) -: 1,6; R: R(is); --
                       R /mardati/ sub
1 mardhati
                        R mrdhyás opt.
6 mṛdhấti sub
                        is mardhisat sub
- marz destroy:
7 /mrnždyāi/ inf.
+ maržd be merciful : mrd be gracious (=) 6 : 6; --; --
6 /mrždata/ imp
6 mrdáti
+ m\bar{a} order : m\bar{a} measure (=) 3 : 3; -: R,s; -: pf
3 / mim \bar{a}\theta a /
3 mimīte, mimāti
                        R māhí imp.
                                                mamátur
                        s ámāsi
R /maist/
```

```
1 méthāmasi, methete
                                                                     mimétha
2 mithatí f. du.
+ mr\bar{u} speak : br\bar{u} speak (=) 2 : 2;
2 /mraumi/
2 bráviti
+ mruc dive : mruc set (=) 1 : 1;
1 /mraucans/ ptc
1 mrócati AV
— nad abuse :
1 /nadant-/ ptc
- narp wane:
6sa /nrfsati/
 + 'nas/ans attain : nas /ams/as/naks attain (\pm) 4 : 1,5sa; R,s:R; -:pf
4 /ansya/ imp
                              R /asyāt/ opt
                              s /našāma/ sub
1 nášati
                              R ánat (asyát ásta M)
                                                                      ānámśa
5 aśnóti
sa náksati
Ved. nakṣati from an s-enlargement of the root. Perhaps the starting point
was a sa-subjunctive, which was probably already PII because of
/našāma/.
 + <sup>2</sup>nas disappear : nas disappear ( \pm )
                                             4:4,1; a(r):r; pf:pf
 4 /nasyant-/
                              a (red) /anansat/
                                                                     /nanāsa/
4 násyati
                              (red. ánīnasat)
                                                                      nanāśa
 1 nášati
 + n\bar{i} lead : n\bar{i} lead (=) -: 1; s:s; -: pf
                              s /naišat/ sub
 1 náyati
                              s naista 2p, nesat
                                                                      nināya
 + par \text{ fill } : p\bar{r}/pr\bar{a} \text{ fill } (=)
                                 6n:6n,9,3;-:R;-:pf
 6n /prna/
 9 prnáti
                              R pūrdhí
                                                                      papráu
 6n prnáti
 3 píparti
On the s-aor, see Narten 173,
 + par cross : pr pass (—)
                              -: 3; a: s;
                              a /fraʔā/
 3 píparti
                              (s parsati sub)
 + p\bar{a} protect : p\bar{a} protect ( = )
                                   2:2;
 2/p\bar{a}t/
 2 páti
 -piš see? :
 4 /pišyanti/
```

```
— rah alienate:
INT /ra≥ršyanti/
CS /rāhayan/
- rap support :
1 /rapa/ imp
— raš damage:
CS inf /rāšayahai/
+ r\bar{a} grant : r\bar{a} give (=) -: 3; s:s; -: pf
                           s /rāhahai/ sub
3 rirīhi imp
                           s árāsata, rāsat
+ r\bar{a}d accomplish : r\bar{a}dh succeed (=) --; R : R; -: pf
                           R /rādat/ sub
                           R rādhat sub
                                                       rarádha
-r\bar{a}\theta cling to :
2 /rāsti/
-ri\theta pervade?
va /raiθvan/ ptc.
+ rud lament : rud weep (—) (cs) : 2; s:a;
CS /rudayata/
                           s /rausta/
2 róditi
                           a árudat (once) AV
+ rud hold back : rudh obstruct (—) 3 : 7; - : R,a; — : pf
3 /ruraust/
7 runádhmi
                           R arodham
                                                       ruródhita
                           a arudhat
? rup cause pain : rup break (?) (cs) : 4 - : red; --
CS /rupayanti/
4 rúpyati (B.)
                           red árūrupat AV
? sac learn :? śak be able (—) 4 : 5 - : R - : pf
4 /sašyaθa/
5 šaknóti
                           R sákat sub
                                                       śaśāka
The lack of agreement might indicate that the roots are not cognate.
+ sand seem, please : chand seem (=) -: 2; s:s -: pf
                           s /sāns/
2 chántsi
                           s áchān
                                                       cachánda
+ sanh announce: śams praise (=) 1:1; R:R; --
1 /sanhati/
                           R /sahyāt/ opt
1 śámsati
                           R śastá 2 pl
- sar unite:
1 /sarantai/
                           s /sāršta/
? s\bar{a} cut down :? ch\bar{a} cut off (\pm)
                                     4:4; s:-;
4 /syadvam/
                           s /sāzdvam/ imp
4 chyáti AV
```

```
+ s\bar{a}h teach: s\bar{a}s order (=) 2:2; a:a(R); -: pf
2 /sāsti/
                            a /sišait/ opt
2 śāsmi
                             ? R śāsas sub
                                                           śaśāsa
                              a śisat
sižd see syazd
+ spas perceive : paś, spaś see (\pm) 4,5 : 4; - : R; - : pf
4 /spasyā/ ind
5/spašnuθa/
4 pásyati
                              R áspasta
                                                          paspaśé
+ sru hear : sru hear (=) 5 : (5); R,s : R; - : pf
5 /srnvant-/
                              \mathbb{R} / asru(\check{z}) dvam/
                              s /sraušānai/
5 sznóti
                              R áśrot
                                                           ร์นร์ชล์ขล
+ st\bar{a} stand : sth\bar{a} stand (±) 1r : 1r; s : R,a; - : pf
1r /xštat/
                             s /stāhat/
1r tísthati
                              R ásthāt
                                                           tastháu
                              a ásthat AV
+ stu praise : stu praise (=) 2 : 2; -: s; -: pf
2 /stāumi/
2 stáuti
                             s ástosta
                                                           tustāva
+ s\bar{u} strengthen : s\bar{u} swell (\pm) aya : aya; --;
                                                       - : pf
aya /suvayah/? inf
aya śváyant-
                                                           ร์นร์นขนัก
+ suc flame : śuc gleam (?) cs : cs; --; -: pf
CS /saucayat/
CS śocáyati
                                                           śuśóca
— syazd retreat :
                     R /syazdat/ sub
4 /siždyamna-/
+ \check{s}i dwell : k si dwell (=) 2 : 2,1; -: s;
2 /šaiti/
2 kséti
                            s ksésat sub
1 ksáyati
+ \check{s}yu activate : cyu move, stir (=) 1:1, -: s; -: pf
1 /šyavatai/
1 cyávate
                            s acyosta
                                                           cucyuvé
 + tar overcome : t\bar{z}, t\bar{u}rva- overpower (=) va(ya) : va; --;
va(ya) / tarv(ay)\bar{a}ma/?
tūrvati
If the emendation to /tarvama/ is correct, the stem agrees with Skt. In any
case /tarvayāma/ presupposes a stem *tarva-.
                                      2 : 2(static); a : a; pf : pf
 + taš shape : taks fashion (=)
 2 /tāšt/
                             a /tašat/
                                                           /tataša/
 2 tāsti
                              a táksati
                                                           tatáksa
```

```
+ t\bar{u} be able : t\bar{u} be strong (=) 2 : 2; --; -: pf
2 /tavā/ sub
2 távīti
                                                        tūtāva
+ \theta r \bar{a} protect : tr \bar{a} rescue (=) 4 : 4,2; s:s - : pf
4 /θrāyadyāi/ inf
                          s /θrāzdvam/
4 tráyase
                           s trásate sub
                                                        tatré
2 trásva imp •
-\theta ru nourish :
                            s /θraušta/
-\theta vars shape:
                            s /θvarždvam/
-\theta vi frighten :
1 \thetavayahi/
+ vac say : vac say (=) -: 3; a:a; pf: pf
                            a /vaucat/
                                                        /vauxma/
3 vívakti
                            a ávocat
                                                        uváca, vaváca
— vaf eulogize :
4 /ufyā/
+ vaina- observe : vena- observe (=) 1 : 1; --; --
1 /vainahi/
1 vénati
+ vah be dressed : vas wear (=) 2 : 2; -: is; -: pf
2 /vastai/
váste
                            (is ávasista)
                                                        vāvasé
+ van overcome : van^i win (=) 1:1,6,8; s: R,s; pf: pf
1 /vananti/
                            s /vāns/
                                                       /vaunar/
1 vánati
                            R vámsva imp
                                                        vāvā́na
8 vanóti
                            s vamsat
6 vanáti
- van? wish:
Or adj. /vanu-/
                                                        /vaunuš/ ptc?
+ vanc jump : vañc move crookedly (?)
Only pass. pres. /vašyatai/.
- vap scatter; snatch away; cut down
1 /vapat/
+ var choose : v_{\bar{i}} choose (=) 9:9; R:R; -: pf
9 /vrnai/
                            R /varta/
9 vrnīté
                            R ávri, ávrta
                                                        vavrmáhe
— var turn :
5 /vrnavatai/ sub
                           a |vaura≥atai| sub ?
- var lock in? join, couple? :
```

R /varāni/ sub

```
+ vard grow : vrdh grow (=) 1 : 1; -: a; -: pf
1 /vardati/
1 várdhati
                           a ávrdhat
                                                      vavárdha
– varz work
                           R /varzīma/
4 /vrzyai/
                                                      /vārvrzai/
                           s /varšati/
+ vas wish: vas desire (=) 2:2,1,3; --; -: pf
2 /vasmi/
2 vasti
                                                      vāvaśúr
1 vášanti
3 vivasti
+ vat understand : val apprehend (\pm) (cs) : 1(cs); R? : -; --
                  R? /(api)vati/ inj. M.
CS /vātayāmahi/
1 vátema
CS vātáyati
+ vaxš grow : uks, vaks grow (±) 4(cs) : 1,6(cs); R : is; -: pf
4 /uxšyati/
                          R /vaxšt/
CS /-uxšayant-/
                           (is áuksīs)
1 úksant-
                                                     vavaksa
6 uksámāna-
CS uksáya-
 + vid know : vid know (=) -: 2?; --; pf : pf
                                                      /vaida/
2? vidmás?
                                                      véda
 + vid find : vid find (\pm) 1,7 : 6n,2; a,s : a,(s); - : pf
                          s /vaizdvam/
7 /vinasti/
1 /vaidadvam/
                          a /vidat/
6n vindáti
                           a ávidat
                                                      vivéda
2 vidé
                           (s avitsi)
The Sanskrit s-aor. is an independent innovation.
 + vid distribute, serve: vidh satisfy (=) --; a:a; --
                           a /vida?at/ sub
                           a vidhát
 + vis sich bereitstellen: vis enter (=) . 6:6; -: R,s; -: pf
 6 /visantai/
                           R ávisran
 6 višáti
                                                      vivéśa
                           s áviksmahi
 + vi\vec{z}d raise (a weapon) : vi\vec{q} make firm (—) 1 : aya; --;
 1 /vaiždat/
 aya vīḍáyati (Mayrh. s.v. vīḍúḥ)
 + vraj walk : vraj proceed (?) -: 1; s: (i)s; -: pf
                           s /vrāxšat/ 3 pl
```

```
1 vrájata imp
                             (i)s avrājīt (B)
Narten 251 considers avrājīt as an old s-aorist of a set root.
— vrāz be glad:
                                                          /vavrāzaθa/ sub
+ xrap angemessen sein : klp be adapted (±) 1 : 1; --; -: pf
1 /xrapati/
1 kálpate
                                                          cākļþúr
+ xrud make/become afraid: krudh be angry (—) -: 4; R: a; --
                             R /xraudat/ sub
4 krúdhyati
                             a krudhas
+ xrus scream : kruś cry out (=) 1 :1; - : sa; --
1 /xrausantām/
1 króśati
                             sa akruksat
+ xs\bar{a} observe : ks'\bar{a} reports (—) - : 2; a : -; - : pf
                             a /xsa2āi/
2 kśáti
                                                          cakśe
+ x \tilde{s} \bar{a} rule : k \tilde{s} \bar{a} rule, possess (\pm) aya : aya; a : -; --
aya /xšayahi/
                       a /xšaita/ opt
aya ksáyati
+ x \sin \bar{a} get to know : j \bar{n} \bar{a} know (=) 9:9; -: R,s; -: pf
9 /zānta/ imp
9 jānāti
                             R jñeyấs
                                                          jajñáu
                             s ájnāsthās AV
— xšnu satisfy :
2 /xšnavīša/ opt
                             s /xšnāuš/
sa /xšnaušamna-/ ptc
+ yam hold : yam hold (=) sk:sk; R: R,s; -: pf
sk /yasai/
                             R /yanta/ inj M
sk yácchati
                             R áyamur
                                                         yayāma
                             s áyāmsam
+ yat line up : yat place (in the right position) (=) -:1; -:R; pf:pf
                                                          /yaiθma/
1 yátati
                             R yátāná-
                                                          yetiré
+ yaz adore : yaj sacrifice (=) 1 : 1; -: s; -: pf
1 /yazatai/
1 yájati s ayaṣṭa M ij\acute{e}, (yej\acute{e} AV + yā long for : yā request, implore (±) 3,sk: 3,2; -: siṣ;
                                                          ijé, (yejé AV)
3 /i?ai/
sk /yāsā/
3 iye
2 yấti
                             siş ayāsişam
```

```
+ yuj yoke : yuj join (=) -: 7;
                                        R:R; -: pf
                            R /yaugt/
7 yunákti
                            R áyuji
                                                        γυγόμα
+ zar be angry : h\bar{r} be angry (=) 6n : 9;
6n /zarnaima/
9 hrnīté
+ z\bar{a} win : h\bar{a} leave (±) 3:3; R:s; -: pf
3 /zazat/ 3pl.
                            R /zaima/ opt
3 jáhāti
                            s ahás 3 sg
                                                        jahá
+ zi abandon : hi impel (=) -: 5; R:R; -: (pf)
                            R /zayaθa/ sub
5 hinóti
                            R ahéma
                                                        (jigháya B)
Uncertain. Also taken as pres. of z\bar{a}-.
+ z\bar{u} call : h\bar{u}, hv\bar{a} call (=) aya : aya, 3; -: R,a,s; -: pf
aya /zu?ayā/
aya hváyati
                            R áhūmahi
                                                       juvhé
3 juhūmás
                            a áhvat
                            s ahūsata
```

18. Reverse index of verbal roots

18.1. Reverse index of Gathic verbal roots

$^{1}dar{a}$ give, put	hac	¹ mard destroy	¹ah be
$^2d\bar{a}$ distribute	sac	² mard neglect	² ah throw
$^3d\bar{a}$ bind	vac	vard	hah
gā	vanc	bud	rah
$mar{a}$	marc	^{1}rud	vah
xšnā	mruc	2rud	sāh
þā	suc	xrud	danh
rā		ižd	sanh
$ heta rar{a}$	ad	sižd, syazd	
$sar{a}$.	had	vižd	
xsā	nad	maržd	\vec{i}
xšā	$rar{a}d$		ci
stā	frād	vaf	di
yā̄	¹vid know		hi
$zar{a}$	² vid find	g cf. j	ji
	³vid distribute	mang	ši
$dab \dots \dots$	sand	drang	heta vi
grab	ard	aug	zi

$bar{\imath}$	хтар	īs	dbu
$j\bar{\imath}$	vap	dis	dyu, dīv
$nar{\imath}$	$ar{a}p$	vis	xšnu
frī	narp	dars	sru
	rup	$\theta vars$	heta r u
j cf. g	-	xrus	stu
• baj	ar		šyu ·
vraj	bar	raš	$av, \ \bar{u}$
arj	dar	taš	$dav,\ dar{u}$
druj	kar	¹iš desire	·
yuj	mar	²iš urge	$bar{u}$
	¹par fill	dbiš	$har{u}$
k see c	² par cross	ciš	$mrar{u}$
	sar	piš	sū
gam	tar	guš	$tar{u}$
yam	1var choose	būš	zar u
	² var turn	daxš	
ban	³var lock in	vaxš, uxš	yaz
han	dvar	•	$ar{a}z$
jan	- hvar	vat?	vrāz
kan	zar	yat	dbanz
man		cit	darz
¹ van overcome	¹ nas attain		garz
² van? wish	² nas disappear	$rar{a} heta$	marz
	s pas	ci heta	varz
hap	fras	mi heta	
rap	vas	ri heta	

18.2 Total number of roots in:

k,c 7	g,j 3,5		
t 3	d 21	θ 4	
p 7	b 2	f 1	
s 11	z 8	š 11	h 8
r 15	m 2	n 7	
i 8	u, v 9		
ī4	\bar{u} 6		
\bar{a} 15			

Roots that ended in a laryngeal are: those in $-\bar{a}$, $-\bar{i}$, $-\bar{u}$; those in $-\theta$; ¹par, ¹var choose, zar; han, kan, ¹van win; av/\bar{u} , $dav/d\bar{u}$.

CORRECTIONS TO THE INDEX GIVEN BY MONNA

Some minor misprints are not noted, especially the omission of diacritics which can be seen in related forms given.

```
aešasa- and aeša-: invert
ah- /āhva/ 1 du. imf.
Add: 2ah- throw; root aor. ah-
            as /as/ 2 sg. inj. 34.8a, c
            anhat /ahat/ 3 sg. sub. 44.19d,e
anhayā: aŋhayā; s.v. h\bar{a}(y)-: s.v. h\bar{a}(y)-.
anhu- /ahuvāh/
apīma- after a. add: apivaiti see vat-
ar- pres. ərə-, īra-: delete ərə-, read īr-, īra-
    paitī. ərətē inf. or noun
    /uz i:rdyāi/
add: urvānē /rvanai/? inf.?
aša- read arta- everywhere, also in the following words
ašavan- ašaonō: ašāunō
         ašaunō: ašaonō
aši- ašiš
avā to, towards: down, off
azēm azē: azē
azi-: azī-
\bar{a} 43.3d delete (2 × ); reconstructed in other forms (avaēnatā, forms of i-)
\bar{a}.h\bar{o}i\theta\bar{o}i see h\bar{a}-: see \bar{a}.h\bar{o}i\theta a- and hi- (invert with \bar{a}.h\bar{o}i\theta a-)
aiθi- aiθīšcit
ā. manaŋhā-: ā. mananha-
ārəzva- /ārzava/
ārmaiti- ārmatēiš
ā. sənda-: ā. sənda-
āz- /īzya-/
b\bar{u}ri: b\bar{u}iri- (to be placed before b\bar{u}j-); gen. sg. n.
cis- cinas delete 32.5c
     cavīšī 3 sg. pass. aor.
    cəvištā 2 pl. inj. aor.
ciθ- add: cinas 32.5c
dab- |dbnauta/?
     dābayeiti 3 sg. ind.
daēnā- /dayanā-/
```

```
daršti- | drštaiš/
d\bar{a}- Aor. imp. d\tilde{a}(s-): Aor. inj.
    Pres. ptc.: Aor. ptc.
dami- damīm
dəbaz- pres. dəbaza-; 3 sg. ind. pres.
dəjīt.arəta- /djitarta-/
dis- dōišā 1 sg. subj.
    dōišī 2 sg. imp.
dušərəθri- acc. pl. m.
duždaēna- put before duždāh-
ͽ϶āνā read: adv. down
อาจθเยa- อาจθเยดิ
əvisti-
fra delete frā, fəra: delete 30.5c, 49.8d
fraxšnin- m.: or n.
frāxšnəna- adj.: acc. sg. n.
frī-
fsəratū- /fsratuam/
gam- jõnghaticā
gərəz- jīgərəz- (twice)
grāham- Ins. grāhmah- n. wealth, adj. rich (*grāhmå for grāhmā)
hac- scantu imp. root aor.
     haxšāi s-aor.
haurv(at)āt- haurvåscā
hāra- before h. insert: hāma- see hama-
i- āyōi see yā-
   idūm see yā-
   /ā yantam/
   add: see iša-
is- delete isovā, isəmno
1iš-, 2iš-, 3iš- read as follows:
'iš- desire: pres. isa- (Skt. iccháti)
     isōyā /isaya/ 1 sg. opt. med. 43.8b
     isəmnō /isamnah/ ptc. 46.6a
 ²iš- set in motion;
     pres. iša- (Skt. ise)
       išəntī /išanti/ 3 pl. ind. 46.9e
       išāt /iša>at/ 3 sg. sub. 44.2c
       išanti /išananti/ 3 pl. sub. 45.7a
    pres. išya- (Skt. isyati)
   🚁 fraēšyā /fra išyā/ 1 sg. ind. 49.6a
 iša- desid. of i- go (Skt. isati); *Hi-Hi-sa-.
```

```
i\dot{s}a\theta\bar{a}/\bar{\iota}\dot{s}a\theta a/2 pl. ind. 45.1b
    išanto /īšantah/ ptc. 30.1a, 47.6d
išya- išyam 51.7b: 17b
joya-
ka- kā 29.1d: 1a; 44.5b/d: 5bcd; 46.14a/b: 14b; 49.5c: delete 5c
    kat delete 28.5a, 48.2c, 50.1a (see s.v. kat)
katāra- before k. add: kat interrog. particle 28.5a, 48.2c, 50.1a
ma- mah'yå /mahyāh/
manah- manahicā
marəka-
maraxtar-
maša- replace: mašā 29.11a, read *mām *ašā Ins.
mazdā- mazdåscā nom. pl.: sg.
                   voc. pl.: sg.
māh- /maah/
maθrān-
mərəc- mərəngəduyē /mṛngdvai/ delete (subj.)
miθ- mõist: mõist
mošū /mašū ca/
<sup>1</sup>nas- delete: red-aor. nasa-
      nasat /nasat/ 3 sg. sub. root aor.
paouruya- paouruyē 44.11a: 11d
paru- delete; add after par-: parao- see pouru-
pərətu- pərəta /pṛtāu/
plar- fədrōi /f0rai/
rah- /ra:ršyanti/, /ra:ršyaan/
rārəša- /ra:ṛšah/
sānghu-
spitama- /spitamāhah/
sru- səraošānē pres.: aor.
     sruyē delete: (or...med)
syazd- /siždyamnā/
šyaoθana- /šyauθna-/ everywhere
\theta ru- \theta rao št \bar{a} 2 pl: 3 sg. med.
urvan- urvānē add: Hu. inf. of ar-
urvāz- med.: act.
urvāzā /vrāzā/
ušti- /uštįš/
var- /varta/ twice, /varmadi/
vasah- after v. add: vasa, -ō adv. at will
                       vasā /vasah/ 43.1b, 50.9c
                                    31.19b, 32.15b
                       vasõ
```

```
važdra-
vərəzəna- vərəzənah'ya delete 46.1c and add 46.1c to vərəzəna
²vid- read: pres. vinad-, vaēda-, intens. voivīd-, a-aor. vīda-, s-aor. vois-
      add: võizdyāi inf. s-aor. 43.13c
vīs- read: pres. vīsa-
     subj.: ind. pres. (twice)
xs\bar{a}- \bar{a}xs\bar{o} med.: act.
xšā- xšayəhī: -ehī
     xšāntā subj. pres.: inj. aor.
     xšəniqm pres.: aor.
xšnā- pres. zān-: zānā-/zān-
xvaēta- /hva:itah/
x^{\nu}\bar{a}pai\theta ya- /h\nu apa\theta y\bar{a}t/
xvīti- xvīticā
yam- *hām.yāsaitē /ham yasatai/
y\bar{a}- add: red. pres. /i?-/
     āyōi /ā i≥ai/ 1 sg. ind. 31.2b
     idūm /īdvam/ 2 pl. imp. 33.7a
yauždāh- read: yaoždā-
yuj- read (only): aor. yaog/j-, yug/j-
 zar- /zarnaima/
 zava- n.: m.
 z\bar{u}- zbay\bar{a} subj.: ind.
```

INDEXES

So as to facilitate the use of the indexes two 'keys' are given here, one from the forms of the manuscript to the phonemic notation, and one vice versa.

```
1. From the text to the phonemic transcription
             phonemic transcription
             a; \bar{a} sometimes (no rule)
а
ā
             \bar{a}; a sometimes (no rule)
   (=\ddot{a})
å
             a?ah (hudåbyō)
   ånt
             a?ant
   åŋh
             \bar{a}h
   -å
             -āh; -āu (xrata, pərəta)
   ås
             an before s, z, \theta
             \bar{a} before -m, -n
             \bar{a} before m, -n (rarely)
             a, \bar{a} before nm
             rnš
   əraš
b, β
C
d, δ
             a after y before i, \bar{e}, y, c or j in the next syllable
             -ai
             -yā (paouruyē /parviyā/)
   -yē
   аē
             ai
             i (zəmō), u (drəgvant)
   an, am
             an, am
   C \circ C
             CC
   อบรั
             avi (ai in cavīš-)
             7
   ата
   āə-
             zero
             zero (rarely)
   -2
             a?a (xyəm, strəm-); a (vəsta, vatəyamahi)
   āa-
             zero
   āh-
             ah (rarely)
   ām, ān
             am, an
   āngh
              see sub g
   -ə̄ng
             see \sup g
```

```
224
```

INDEXES

```
ōи
              аи
   -ā
              -ah
   -rā
              -r
              g
   āngh
              anh
   -āng
              -anh
   nghv
              hυ
              hr (angra-, dangra-)
   ngr
Υ
              g
              h
h
              see sub g
   ngh
h'
              see x
              see x^v
h^{v}
i
              i; ī sometimes (no rule)
ī
              \bar{i}; i sometimes (no rule)
   k, l,
             j, k, l
m, m
              m
              n
n
              see sub g
   ng(h)
ń n
              n
              ah
n anh
   yhu, yuh, (n)yhv hv
   \bar{s}(n)\eta h
              anh
              hai

\hat{\eta} - \hat{\eta} h \bar{e}

              not Gathic
\eta^{v}
              a (after labial before a syllable with u)
    ao
              a (no rule); \bar{a} (rarely); zero (for \bar{a}, \bar{a}; irregular)
ō
              ai
    ōi
    ōya
              -ah; -a (frō, apō, avō); -a- (in split words); -āu (pərətō)
    -ō
p, r, s
              p, r, s
    (= \check{s})
              Ś
              š
              rt, -rt
   (i = i)
θ
              u; \bar{u} sometimes (no rule)
 и
              \bar{u}; u sometimes (no rule)
              v; u? (no rule)
    (=uu)
              see B
 w
```

```
x
               \chi
x xy
                hy-
\chi^{U}
               hv(-), hu \ge - (no rule)
               y; i ? (no rule)
               z, ž
2. From the transcription to the text
phon. transcr.
                       text
а
                       a; \bar{a} sometimes (no rule)
                       e (after y before i, \bar{e}, y, c, j in the next syllable)
                       o (after labial before u in the next syllable); \bar{o} (rarely)
                       ā (vāstā, vātāyāmahī)
                       -ō, (frō, apō, avō)
    -a
                       see ā, å (hudåbyō); ō (xyōm, strōm-);
    aPa
    a?ant
                       ånt
    aha
                       aŋha
    ah
                       ih (before consonant; rarely)
    -ah
                       -\bar{o}; \bar{s} (rarely)
    ai
                       aē (mostly in open syllables); ōi (mostly in closed
                       syllables); -\bar{e}; \partial v\bar{i} (c\partial v\bar{i}\dot{s}-)
                       \bar{b}m, \bar{b}n; a (before s, z, \theta)
    am, an
    anh
                       \bar{\imath}ngh; \bar{\imath}(n)\eta h \text{ (rarely)}
    -anh
                       -āng
    anm
                       anm
                       ao; āu (gen. sg. -āuš)
    аи
    -avan
                       -aon
    avi
                       อบรี
                       ōya (rarely)
    aya
                       -aēm
    -ayam
\bar{a}
                       \bar{a}; a sometimes (no rule); \bar{o} (rarely)
    āh
                       åŋh
    -\bar{a}h
                       -å
    \bar{a}m, \bar{a}n
                       qm, qn (rarely)
    -\bar{a}m, -\bar{a}n
                       -am, -an
    ānm
                       anm
    ās
                       ās; ås (rarely)
    -āu
                       -\bar{a}u; -\ddot{a}, -\bar{o} (rarely)
    -yā
                       -y\bar{a}; y\bar{e} (paouruy\bar{e})
ь
                       b; \beta (after \theta; before \check{z})
C
d
                       d; \delta (after x, f)
f
```

```
g; \gamma \text{ (before } \check{z}\text{)}
g
h
                      h
    -hai
                      -ŋhē
                     ngr (angra-, dangra-)
    hr
                     nghv, yhu, yuh, (n)yhv; x^v (rarely)
    hv
    hv-
                     x"-
    hy-
                     х́у
                     i; ī sometimes (no rule); ə (zəmō)
    i \geqslant
                     iyəm, īm
    iyam
                     \bar{i}; i sometimes (no rule)
    k, l
                     j, k, l
j,
                     m; pm (after h)
m
                     n; n (before i, y); n (before stop)
n
þ
r
                      7
    CrC
                      CərəC
    Crnš
                      Cərqš
   ŕt, -rt
                     i = i
    -r
                     hr (before k, p)
    -1
                      -r∂
S
                     (\dot{z} = )
ś
š
                      š
                     t; t (word finally except after s, t)
t
θ
                      u; \bar{u} sometimes (no rule); \partial (drogvant-)
и
    u?
    hu⊋-
                     hv-; xv- (sometimes)
                     \bar{u}; u sometimes (no rule)
ū
U
                      v (= uu)
    -vai
                      -vōi, uyē
\boldsymbol{\chi}
                      x
y
                     y (= ii)
z, ž
                     z, ž
```

INDEXES 227

3. Gatha-Avestan

Words are given in the form of the texts, with the phonemic transcription. (If the phonemic transcription is identical with the form of the text, it has not been given.) From verbs the root is given, with all stems occurring. The words in the lists on pp. 116ff have not been included (the lists are—retrograde—alphabetic themselves).

The order is that of the Latin alphabet, as follows: $a \bar{a} \dot{a} a b \beta c d \delta e/\bar{e}$ $a/\bar{a} f g \gamma h i/\bar{i} j k m n y o/\bar{o} p r s \check{s} s t \underline{t} \theta u/\bar{u} v w x x^v y z \check{z}$. Note that \bar{a} follows a, but that with the other vowels length is disregarded.

A

```
a- 139
  ā /ah/ 28f
  åscā /aPās ca/ 2
acišta- 136
ad- 203; perf. ād- 187
  ādarī /ādar/ 25, 95
adā /ada/ 144, 148
adāiš 139
adāθa- 108
adas see_dam-.
adā /adah/ 28, 144, 148
adrujyant- 106
advaēša- /advaiša-/ 105
advan- 121
  advå /advā(h)/ 121
aēšəma- /aišma-/ 37
aēuruš /airuš/ 51
aēva- /aiva-/ 143
afšman- 26
ayžaonvamna- /agžanvamna-/ 16, 41, 77,
   107, 191, 194
ah- 203 pres ah-, 162
  ahmī /ahmi/ 82
   ahī /ahi/ 103
   hənticā /hanti ca/ 49
   as |a\rangle as/3, 84, 102, 151
   ahvā /āhva/ 20, 151
   anhat /ahat/ 19, 82
   äyhāmā /ahāma/ 46, 158
  \dot{x}y\bar{s}m /hya\alphaam/ 29, 55, 89
   xyāt /hyāt/ 55
   zdī /zdi/ 80
   hāntū /hantu/ 48
   pf. a_{\eta}h- /\bar{a}h-/ 187
   åŋharī /āhar/ 25, 95
   åŋharəcā /āhar ca/ 44
   has /hans/ 22
   hātam /hata?am/ 46, 191
   hāitīm /hatīm/ 46
```

stōi /stai/ inf. 198

```
ah- throw 203; pres. ah- 176
ahu- Lord.
  ahū /ahū/ 19
  anhavascā /ahavas ca/ 19
  anuhīšcā lahvīš cal 1, 20
ahūm. biš /ahumbiš/ 105, 114
ahura- Lord
ahurāi /ahurāi/, /ahurāya/? 2
ahvā- ahvāhū 20
aibī /abi/ 144, 148
aibī.bairišta-/abibarišta-/ 105
aibī. dərəšta- /abidršta-/ 53, 74, 94, 106
aipī /api/ 144, 148
ajyāiti- /ajyāti-/ 105
akōyā lakayāl 34
amərətatāt- 24, 103, 106
  amərəlalasca /amrtatas ca/ 21
amərətāt /amrtāt-/ 103, 106
ana- 139
anāeša- /anaiša-/ 108
an.afsman-/anafsman-/ 107
an.aocah-/anaucah-/ 106
angra- 19, 27
antarə /antar/ 25, 27, 144, 148
anya- anyām /anyam/ 52
  ainīm /anyam/ 52
anyā\theta\bar{a} /anya\theta\bar{a}/ 46, 144, 148
anhayā /āhayā/ 44
ayhu- /ahu-/ 82, 126f
  ahūm /ahum/ 19
  ahvå /ahu/āh/ 2, 90, 113
aodar- /audar-/ 123
  aodərəšcā /audrš ca/ 94f
aog- (aoj-) 204; pres. aog-, aoj-, 73, 164f
  pairyaoyža /pari augža/ 16, 75, 82
  aogadā laugdal 75
  pailyaogal see s.v.
aogah- /augah-/ 72f
aojonghvant-/aujahvant-/ 34
  aojonhvantem /aujahvantam/ 20,
aojya- /aujya-/ 90, 195
aorā /aura/ 144, 148
```

ap- 113f apaourvīm /aparviam/ 99 apayeitī /apayatī/ 200 apā /apa/ 144, 148 apāna- see āp- apivaitī see vat- apō /apa/ 33 ar- 204; pres. īra- 166, 170 īratū /īratu/ 84, 152 aor. ār- /ar-/ 176 ārəm /ā aram/ or /aʔaram/ 26, 84, 151 ārəšvā /aršva/ or /ā ršva/ 3, 24, 175 pf. ār- 187 ārōi /ārai/ 152, 198 pres. /iʔr-/ 166	av- 204; pres. ava- 169 avō /avah/ 198 ūθai 199 uzūiθyōi see s.v. ava- 139 avayhāna- /avahāna-/ 107 avapastōiš /avapastaiš/ 105, 200 avarā /avar/ 144, 148 avaṭ /avat/ 144, 147 avā, avō /ava/ 33, 144, 148 avōi /avai/ 144, 149 axštaṭ see stā- ayah- 97 ayār- ayarā /ayar/ 25
uzirəidyāi /uz i?rdyāi/ 3, 24, 84, 89, 152, 196f pailī ərəlē see s.v. arəd- 204; aor. arəd- /ard-/ 176	ayārī /ayār/ 101 ayīm 136 ayīm /ayam/ 26, 136 īm /īm/ 136
aroj- 204; pres. aroja- /arja-/ 169 arojm /aram/ 144, 147 arojm. piθβā /arampiθνā-/ 107 arojnavant- /arojnavant-/ 94	īl /il/ 43 ahyā /ahya/ 56 öyā /ayā/ 34 axyāi /ahyāi/ 56
aršnavaitīš /aršanvatīš/ 25, 54 as 151 asan- asēnē /asanah/ 121 asīštiš /asīstiš/ 43 *asna- asnāt /asnāt/ 136, 144, 147	abyascā lābyas cal 44 az- 204; pres. aza- 223 - azāθā lazāθal or from zā. 155 azī see azīm azan-
asnam see azan- aspā- 98 asrušti- 106 asti- 86	asnam /asnaPam/ 75f azdā /azdā/ 74, 144, 148 azīm /azam/ 26 azī /az/ 28, 198
aš- 77, 114 ašyah- 136 aṣa- /arta-/ 57ſ, 67	Ā
aṣāi /artāi/ 3 *aṣāya /artāya/ 2, 4, 31, 49 aṣāatēā /artāt ca/ 53 aṣaxyāca /artahya ca/ 56	ā 144, 148 ādā- /āda⊋-/ 114ſ ādišti- 105 ādivyeintī see dīv ādra- 136
aşaoxšayantı arta?uxšayantah/41,84, 107,172 aşa aojah-/arta?aujah-/84,108	āh- 114 åŋhō /āhah/ 19 ɔɔaŋhā /āha/ 29
aṣāvan- 57f, 67 aṣāvā /artāvā/ 44 aṣāvnā /artāvnah/ 54	ā. hōiθōi /āhaiθai/ 36, 199; cf. hi- ăiθi-
aṣāunō /artāunāh/ 54 aṣaonō /artāunah/ 54 aṣi- /arti-/ 57, 59 aṣicā /arti ca/ 43f, 49 aṣivant- aṣiva /artivāh/ 34 at /āt/ 144, 147 aθā /aθa/ 144, 148 aθrā /aθra/ 144, 148	aīdīscīt /ādiš cit/ 44 ākā /ākāh/ 21, 144, 147 ākāstāng /ākās tanh/ 21 ā kərəti- /ākrti-/ 105 ā.manaŋha- /āmanaha-/? 107 ā mōyastrā see mōyastrā ānuš.hak- /ānušak-/ 107, 113 ānuš haxš /ānušaxš/ 81, 102 āp- 204; pf. āpa- 187
auruna- /aruna-/ 51 aurvant- /arvant-/ 51	apāna- /apāna-/ (or /āpā nah/) 191, 194 ārəzva- /ārzava-/ 54

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ārmaiti- /aramati-/ 2, 10, 25, 54	caratas- /carātas/ 44
āskəiti- /āskti-/ 26, 51, 73, 105	cašman-
āsu- 100	cašmēng /cašmanh/ 18
ālar-	cašmam /cašmām/ 101, 103
ātrəm /ātrm/ 24, 73, 95	cazdōnghvant- /cazdahvant-/ 35
$\bar{a}\theta r \bar{o} / \bar{a}\theta r a h / 24,73$	
āvarəna- /āvarna-/ 107	cazdōnŋhvadəbyō cazdahvadbyah 20 cā ca 100, 144, 149
āvarənā /ā varnā/ 112	cāxnarī see kan
āviš 144, 148	
āvīsya- /āviši?a-/ 43, 90, 99	ci- 205; pres. cinao- /cinau-/ 168
āyu- see yav	aor. <i>cay-</i> , šy- /cay-, šy-/ 176 šyālā /šyala/ 46
āz- 204; pres. izya-, /īzya-/ 171	
ā. zūiti- /āzuti-/ 42, 106	cidyāi /cidyāi/ 196f
āždyāi see ¹nas-	cinā /cina/ or /cana/ 144, 149 cisti- 74, 81
	ciš 141
A	cišcā /ciš ca/ 141
anman- 23	ciš 71
annısīnē /anmanai/ 4	
asa-/ansa-/ 22	ciš- 205; cinas- ciš, 79, 168
spa rungu / ZZ	cinas /cinas/ 81, 102
В	cīždi /ciždi/ 81
baga- 88	aor. cōiš- /caiš-/ 165, 176 cōišəm /caišam/ 36
baj-, 204; pres. baxša- 172	
baxšā. hvā /baxšahva/ 33, 82	cōišt /caišt/ 16, 102 cəvištā /caišta/ 28f
aor. baxš- 89, 172, 183	
ban- caus. banaya- /bānaya-/ 172	pass. aor. cəvīšī /caiši/ 2, 29, 188
banayən /banayan/ 23	cit- 205; perf. cikōit-, /cikait-/ 186
bar- 204; pres. bara- 169	cikōitərəš /cikaitrš/ 24, 36, 94f, 151f
pres. bar-? 164	cīt /cit/. 43, 145, 147, 149
barətū /bartu/ 25	$ci\theta$ - pres. $cina\theta$ - 168
pass. bairya- /barya-/ 188	cinas 102
bairyantē barya?antai 21	aor. $c\bar{o}i\theta$ -, $ci\theta$ - / $cai\theta$ -, $ci\theta$ -/ 176
bāga- 88	cōiθa <u>t</u> /caiθat/ 36
bīrduš /baduš/ 29, 135, 144, 147	$ci\theta i /ci\theta i /161, 175$
bəndva- /bandva-/ 32	acistā /ā cista/ 150
bərəxδa-	ciθənā /ciθna/ 145 -:0
bərəxδē /bṛxθai/ 90, 129	$ci\theta ra$ -
bī 204	ciθτā /ciθτah/ 28
byentē /byantai/? 200	ciθra- 96
brātar- 72	ciθrā.avah- /ciθraγavah-/ 84
brātā /brātā/ 100	cyangha <u>t</u> 18, 27
bū- 205; b(a)ν- /buν-/ 175f	D
b(a)vat /buvat/ 54	D
bud- 205; pres. baoda- /bauda-/ 169	dab- 205; caus. dābaya- 172
buj- /buj-/ 113	des. $di\beta \tilde{z}a$ - $/dib\tilde{z}a$ -/ 189
būjəm/būjim /bujam/ 42	
būmī- 72	diβžaidyāi dibžadyāi 16, 75, 82, 196f dabən d(a)ban 7
būmyå /būm(i)yāh/ 3, 88, 100	daēnā- /dayanā-/ 1, 10f
būna- /buna-/ 42, 76	daēva- 39, 72, 97
būš- 205	daēvō. zušta- /daivazušta-/ 33, 104, 106
būždyāi /būždyāi/ 196ſ	dafsnya- /dafšni(?)a-/ 26, 82, 99
	dahma- 30
C	daibiš- 206; pres. /dbiš-/ 1, 54, 164
cagəd- or cagədā- 114	pres daibišya- /dbišya-/ 98, 171
cagədō /cagdah/ 25	daibišvant-/dbišvant-/98
carāl-	daibita /dbitā/ 145, 148

daibitāna- /dbitāna-/ 46	dātā /data/ 180
daibitīm dbitīyam 53, 98, 143, 145, 147	aor. subj. 92
dam- 114	dāt /da?at/ 4
dəng /danh/ 18, 82	daduyē Ida?advail 44f, 49
adas /ā dans/ 83	dåntē Ida?antai/ 21
dangra- /dahra-/ 19, 27, 82	dyam /dya?am/ 23, 89, 180
dayh- /danh-/ 205; pres. dida(ŋ)h- /dida(n)h-/	
166	dyāL /dyāt/ 86, 88f, 161
didas /didans/ 102	dāyāt/ 161
dīdaiŋhē /didahai/ 43	dyā /di?a/ 160, 180f
dat- 205	dīšā /dīša/ 160, 180f
	dantō dantah 191, 193
aor. dāraši /dārši/ 183f	dazdyāi /dazdyāi/ 74, 196ſ
dōrəšt /dāršt/ 35, 102	dāvōi /dāvai/ 199
dārəšt /daršt/ 3, 4, 102	däidyāi dādyāi 196ſ
aor. <i>dara- dr- </i> 172	daidyāi /dādyāi/ 44f, 196f
dərətā /drta/ 24	²dā- 206 pres. dya-, distribute, 171
pf. dādr- / dadr-/ 186	dyāi dya⊋āi 2
dādrē dadrai 46	³ dā- 206; pres. <i>dya</i> - bind; 171
caus. dāraya- 172	dyālam dyatām 46
des. dīdarəša- /didarša-/ 43, 189	¹dā-pres. dā ensnare
dərəidyāi drdyāi 196f	daintī danti 157, 200
dārayō dārayah 72, 100, 198	$dar{a}h$ –
daraga- 25, 72, 93	då da≥ah 21, 90
darəgāyu- /dargāyu-/ 108	dāman-
darəgō.jyāti /dargajyāti-/ 33, 107	dāmam /dāmām/ 101, 103
darəs- 25, 205; aor. darəs- /dars-/ 176	dātar-
darəsəm darsam 71	dātā /dātā/ 100f
vyādarəsəm /vi adarsam/ 151	dātārəm /dātāram/ 101
darəsata- darsata- 81, 100	dami- /dāmi-/ 23
darəšat /dršat/ 81, 94, 144, 147	dəbaoman-
darəz- 205, des. dīdərəža /didrža-/ 189	dəbaomā dbauma 25, 47
dīdərəžō /didržah/ 43, 75	dəbaz- 206 pres. dəbaza- /dbanza-/ 47, 78,
daršti- 94	169
darštōiš /drštaiš/ 25	dəbqzah- 22
dasā IdasaI 95	
<i>daθra- /dāθra-/</i> 44	dəbu- 206; pres. dəbənao- /db(a)nau/ 167f dəbənaotā /db(a)nauta/ 3,47
dav- 206; pres. dava- 169	
daxyu- /dahyu-/ 56, 82, 126	caus. dābāvaya- /dbāvaya-/ 47, 77, 172
daxš- 206; pres. daxša- 169	dājāmāspa- /djāma Paspa-/ 47, 78, 84
caus. daxšaya- 172	dījīt.arəta-/djitarta-/43,47,61,68f,78,104 dəmāna-/dmāna-/25,44f
dā- 206 pres. dadā, dad- 166	
dadāitī /dadāti/ 88	dəmanahyā dmānahya 44 dərəs- see darəs
dazdē Idazdail 74, 167	
dastē dastai 74, 167	dərəš- /drš-/ 94, 114
dadā /dadāh/ 21	dərəstā.aēnah-/dršta?ainah-/84, 94, 108
dadat /dadat/ 161	daraz- see daraz-
dadat /dadat/ 87	dərəz- /drz-/ 113f
dadən /dadan/ 102	dī- /di-/ 205; pres. daidy- /dady-/ 166
daidīt /dadīt/ 161	daidyat /dadyat/ 90
dasvā dasva 86, 167	dis- 206; aor. dāiš-, dōiš- /dāiš-, daiš-/ 183f
dazdūm /dazdvam/ 167	dōiša daiša 36, 75
aor. <i>dā /dā-</i> , <i>da⊋-/</i> 179	dōišī /daiši/ 36, 200
då /dāh/ 21	int. daēdōiš- /daidaiš-/ 37, 102, 152, 190
dan /dān/ 102, 180	dīv- 206; pres. dīvya- 170
dåŋhā /däha/ 20	divamna- /dyumna-/ 2, 54
	diβzaidyāi see dab-
dvaidī /dvadi/ 85f, 180	drang- 206; des dīdrayža- /didragža-/ 82, 189

	231
dīdraγzō.duyē /didragžadvai/ 33, 43	270*** /**** / 10° 4446
draonah-	<i>ərəžjī- /ržji?-/</i> 105, 114f
draonō /draunah/ 85	ərəžəjyōi /ržji?ai/ 89
dragvant- 28, 30	эτοžuxδα- /τžuxθα-/ 107
drsgvātā /drugvatā/ 46	əvīdvah-
	əvīdva /avidvāh/ 26, 43
dragoo dabiš /drugvadbiš/ 53	əvistī- /avisti-/ 106
dragvasū /drugvasu/ 75	
drigu-	F
drigaovē /drigavai/ 41, 53	
drug- 96, 113f	fəras- /fras-/ 25
druxš /druxš/ 102	fərašaoštra- /fraša?uštra-/ 41, 84
drūjō /drujah/ 42	fra, fro fra 33, 73, 100, 145, 148
druj- see adrujyant-	$frada\theta a$ -
dugədar- 25, 87	fradaθāi.ā Ifrādaθāyal 44ſ
dugədā /dugdā/ 86, 101	fradaxštar- 106
dugədram /dugdrām/ 4, 5	fraēšta- /fra?išta-/ 84, 106
$d\bar{u}ra$ -	
dūrāt /dūrāt/ 145, 147	fraidivā /fradivā/ 104, 144, 147
dūirē /dūrai/ 145, 147	frajyāti- 105
dūraoša- 42	fraoral /fravrt/ 16, 24, 41, 53, 94, 105, 145,
dušərəθri- /dušrθri-/ 81, 103, 108	147
dušəxšaθτα- /dušxšaθτα-/ 108	fras- 207; pres. pərəsa-/prsa-/ 74, 76, 172
	aor. <i>fraš</i> - 74, 183f
dušiti- 103, 105	pərəsas /prans/ 22, 102
duš. sasti- /dušsasti-/ 106	pərəsmanəng /prsamnah/ 54
duš. šyaoθana-/duššyauθna-/108	frasasti- 106
duš. šyaoθanāi /duššyauθnāi <a>/3	fraxšnin- 106, 121
duš.xratu-/dušxratu-/ 108	frā- see par- cross
duš. x ^u arəθa- /dušhva rθ a/ 15, 107	frād- 207; pres. frāda- 170
dutīm /dūtam/ 3	frādaiŋhē /frādahai/ inf. 199
dužazōbah- /dužzu?ah-/ 2, 34, 54, 89, 106	frād- 113f
duždaēna- /duždayana-/ 108	frādat.gaēθa- /frādatgaiθa-/ 104
duždāh- /dužda?ah-/ 106	frāxšnəna- /fraxšnana-/ 33, 46f, 106
duž. jyāli- /dužjyāti-/ 105	frašlā see nas-
dužmanah- 108	
dužvacah- 80, 108	frī- 207; frīna- 170
duž. varəna- /dužvarna-/ 109	frīnəmnā /frīnamnā/ 191, 193
duž. varəšnah-/dužvaršnah-/94	frōrəti- /fra /rti-/ 105
duž. varšta-/dužvršta-/ 25, 94, 106	frārətāiš /fra?rtaiš/ 24, 33, 35, 200
dvaēšah- /dvaišah-/ 39, 80, 97f	frosyāt see 'nas
dvafša- 98	f <u>r</u> ya- /fri?a-/ 89
	fryāna-
dvar- 207; pres. dvāra- /dvara-/ 46f, 170	fryānahyā frianahya 46
dvanman-/dvanman-/23	fsəratū- 26
	fsəratuš /fsratūš/ 4
E	fsəratūm fsratu2am 3, 53
	fšānghya- /fšanhia-/ 18, 99
see a	fšu- pres. fšuya- 190
$\bar{p}ah$ - see $\bar{a}h$	fsuyō /fsuyah/ 198
ēānū /anu/ 1, 29, 46, 144, 148	fšuyant- 75
ēāvā /ava/ 29, 46, 144, 148	jsuyuni 15
īhmā. rāti- /ahmarāti-/ 107	
naiti- /aniti-/ 30, 105	G
rzš /rš/ 24, 94, 146, 148	70- 4 10-4 00
rəšva- /ršva-/ 81, 94	gaēθā- /gaiθā/ 39
	gam- 207; pres. jasa-, 72, 172
	. =1 1: 1: 1 4 4 4 4
rašvacah- /ršvacah-/ 106 rafika- /rflua-/ 16	jasaētəm /jasaitam/ 154
rsθβα- /rθvα-/ 16 rseu- /rzu-/ 72	jasāetəm /jasātlam/ 154 jasāi /jasāi/ 158 aor. jam-, jəm-, jim-, gəm-/jam-, gm-/ 175f

gəmən /gman/ 72	haiθya- /haθya-/ 74, 82, 98
jimən /jaman/ 53	haiθyāvarəštā- /haθyavršta-/ 106
jamaēte /jamailai/ 154	hama-, hāma-
jamyā <u>t</u> /jamyāt/ 53, 95, 161	hāmā /hamah/ 46f
jāmyāt /jamyāt/ 53	
	hamaēstar-
aor. jāngh- /janh-/ 183f	hamaēstārā /hamaistārah/ 27, 37, 39, 106
jənghatī- /janhati/ 18	han- 208, aor. hana- 93, 181
gat.toi /gatai/ 38, 53, 198	hanarə /hanar/ 25, 145, 148
ga <u>t</u> .tē /gatai/ 38, 53, 198	haozqθβa- /hauzanθva-/ 107
gar- 114	<i>hap-</i> 208; pres. <i>hap-</i> 162
garō /garah/ 93	haptī /hapti/ 73
garōbiš /garbiš/ 1, 34, 93	haptaθa- 73f, 143
garəma- 25, 72, 100	haptaiθē /haptaθai/ 3
garəz- 207; pres. gərəz- /grz-/ 164	haθrā 145, 148
gərəzōi /grzai/ 14, 38	haurv(at)āt- 44f, 51, 98
gərəzē /grzai/ 38	haurvatās /harvatās/ 102
gərəždā İgrždal 74	haurväs /harvās/ 21
pres. jīgərəz- /jigrz-/ 166	haurvatātā /harvatātah/ 103
jīgərəzal /jigrzal/ 43, 151	
gav- 114f	haurvatō /harvatah/ 44, 103
•	hax(i)-
gaya-	haxt(a)yå /haxti?āh/ 54, 85, 90
gaēm /gayam/ 1, 38	hazah- 72
gayehyā /gayahya/ 31	hazas-, hazō, hazō /hazas-, hazah/ 28
gā- 207 aor. gā /gā-, gaʔ-/ 179	hazaoša- /hazauša-/ 105
gā <u>t</u> /gaʔat/ 92	hādrōyā hādrayā? 34
gənā- /gnā-/ 1, 72, 85	ˈ hātā.marāni- /hātamarani-/ 106
gžuš. a- /guuša-/ 98	hīcā see hac-
gəūš.ā /gauša/ 40	. hām /ham/ 145, 148
grab- 207; aor. grab- 176	hām. paršti- /hamp(a)ršti-/ 25, 106
grəhma- /grahma-/ 30	hi- 208; perf. hisāy- 186
gūš- 207; aor. gūša- /guša-/ 181	hišāyā hišāya 151f
gūšahvā /gušahva/ 20	$\bar{a}.har{o}i hetaar{o}i$ see s.v. $ar{a}.har{o}i heta a$ -
gūšō.dūm /gušadvam/ 53	hi- 139
aor. guš- 176	$hi\theta u$ - 126f
gūzrā /gūzrā/ 42	hizū- /hizu?-/ 72, 90
33	hizubīs /hizūbiš/ 41
H	
11	hizvā.uxδāiš /hizvāPuxθāiš/ 85, 107 hōi /hai/ 139
ha- 139	
	hū- 208; pres. hunā- 168
hvö /ha(h)/ and/or /hau/ 15, 41, 54	hucisti- 105
hac- 207; pres. haca-, 170	hudāh-/huda?ah-/ 90f, 106
hacaitē /hacatai/ 71	hudåbyā /huda?ahbyah/ 20f
hācā /haca al 4, 28f, 200	hu.dānu- /hudānu-/ 109
hacantē /haca?antai/ 21	hudəma- /hudma-/ 25
aor. <i>hac-</i> , <i>sc-</i> 176	hujīti- 105
scantū/scantu/80	hujyāti- 105
aor. <i>haxš</i> - 183	hū. kərəta- /hukrta-/ 106
hacimnā /hacamnah/ 53	humazdra- /humanzdra-/ 26, 108
hacšmnā /hacamnā/ 48, 53	humərəti- 105
hacā 145, 148	hunara- 41f, 107
had- 207; hīšasa- /hišsa-/ 189	hunarətāt- /hunartāt-/ 41, 107
hīšasat /hišsat/ 43, 151	hunu- /hūnu-/. 30, 41, 82
hadā /hada/ 145, 148	hušīna- /hušana-/ 81, 105
haēcat aspa- /Haicataspa-/ 104	huš. haxi-
haēcat aspāna- /Haicataspāna-/ 46	huš.haxā /huš(h)axā/ 88, 101
hah- 207; pres. hah- 162	huš.haxāim /hušaxāyam/ 127

•	
hušiti- 103, 106	jan- 208; aor. jān- /jan-/ 64
hušvitiš /hušitiš/ 28, 30	ajēn /ā jan/ 44, 150
hušitāiš /hušitaiš/ 30	jaidyāi ljadyāil 72, 196f
hušōiθəman- /hušaiθman-/ 106	jēnar- /janar-/ 104
hušyaoθana- /hušyauθna-/ 109	jānaram IjanrāmI 4, 123
huxratu- 109	jīv- pres. jva- /jīva-/ 172
huxšaθra- 109	jvas /jīvans/ 102
huzīntu- /huzantu-/ 109	jōya- /jīvia-/ 2, 34, 99
huzāntuš(ə) /huzantuš/ 28, 48	jva- see jīv-
hvaŋhaoya-	jva- /jīva-/ 2, 53 *
hvayhəvīm /hu?ahavi?am/ 15, 84, 90, 99,	jyātu-
107	jyōtūm /jyātum/ 35
hvarə /hu?ar/ 15, 89, 123	
x ^v āng /huʔan/ 15, 18, 89	Κ .
hvaršta- /huvršta-/ 15, 25, 106	
hvāpah- /huʔāpah-/ 15, 84, 109	ka- 141
hυō see ha-	kā /kah/ 27f
hvā.gva- /Haugua-/ 15, 99, 109	kadā 145, 148
hvō. gvō /hauguah/ 15	kaēnā Ikaināl 71, 97
hya <u>t</u> /yat/ 56, 145f, 147	kainyā- 71
•	kainibyō /kanībyah/ 42
I	kamnafšva- 27, 73, 108
	kamnānar- 27, 84
i- 208; pres. ay-, y-, i-, 164	kan- see kā-
ayenī /ayāni/ 31	kar- 209; pres. kərənav-, /krnav-/ 168
āya <u>t</u> /ayat/ 46f	kərənaon /krnavan/ 41, 53
ayantəm /ā yantam/ 4, 44	aor. car-, kərə- /car-, kr-/ 176
itē /itai/ inf. 199	cōrət /cart/ 35, 102
āitē /ā itai/ 1 .	karapan- /karpan-/ 1, 61, 67
idā /ida/ 145, 148	karapā /karpā/ 101
ima- 139	katāra- /katara-/ 46f, 71, 141f
īratū see ar-	kaθā 145, 148
irixta-/rixta-/ 1, 51	kavā see kavi-
is- 208; pres. is- /īs-/ 164	kā-, kan- 209; pres. kaya- /kāya-/ 171
isvan- 99	kayā /kāyā/ 44
iš- desire 208; pres. isa- 172	pf. <i>cāxn- /cāxn-</i> / 186
isāyā /isaya/ 34	cāxnarā /cāxnar/ 151
isəmnō /isamnah/ 191, 193	$k\bar{a}\theta a$ -
2iš- set in motion 208; pres. iša- 170	kāθā /kāθah/ 28
pres. <i>išya</i> - 171	kahrp- /krp-/ 25, 57, 60, 67, 69, 71, 113f
iš- 114	kavi-
iša-/īša-/; des. of i- 152, 170, 189	kāvayas- /kavayas-/ 46, 126
išayant- 171	kəvīna- /kavina-/ 43
īšā.xšaθrya- /išāxšaθria-/ 99, 107 īsti- /isti-/ 43	kəvītāt-
	kəvītās- /kavitās/ 26
išud- 113	kū 145, 148
išya- /iši?a-/ 90, 195 iθā 145, 148	kudā /kuda/ 145, 148
	$ku\theta r\bar{a}$ / $ku\theta ra$ / 145, 148
iθyejah- /θyajah-/ 1, 31 iz- see āz-	N.C.
ižd- 208; pres. išasa- 54, 172	M
124 200, pres. 13434 54, 172	****
Т	ma- mɔ̄/mah/ 27
J	
jaini- /jani-/ 72, 85	mahyā /mahya/ 56 maxyā 56
jēnayō Ijanayah! 85, 97	mada- 72, 89
jonayo ijanayani 05, 51	

maidyōi.måŋha- /Madyaimāha-/ 107	manari- /mānri-/ 23, 95
mainyu- mainivä /manyu-pāh/ 2, 54, 90, 113	$mq\theta ra$ - /man θra -/ 22, 73
	maθrān- /manθra Pan-/ 91, 121
man- 209; pres. mainya-, 171	mazā.rayi- /manzarāyi-/ 44f, 104
mainyāta /manyata/ 46	māng /manh/ 145, 148
aor. man- 176	mərəždika- /mrždika-/ 94
aor. māngh- /manh-/ 183f	minas 200
mānghī māŋhī /manhi/ 18, 82	$mi\theta$ - 209; aor. $m\bar{o}i\theta$ - $mi\theta$ - /mai θ -, $mi\theta$ -/ 176
caus. <i>mānaya</i> - 100, 172	mõist /maist/ 16, 102
manah- 95, 100	mōiθat /maiθat/ 16, 36
manaŋhā /manahā/ instr. sg.	miθahvacah- /miθahvacah-/ 108
manayhō /manahah/ 19	mīz- pres. minaz-?, mīz- 168
manahi- /manahi/ 19, 49, 82	minas? 200
manahya- /manahi?a-/ 99	mīzān /mizan/ 43
manī.vista- /manahvista-/ 30, 106ſ	mīžda- /mižda-/ 43, 80
mang- (manj-) 209; des. mimaγža- /mimagža-/	mīždavani-
189	mīždavan /miždavān/ 102
mimaγžō /mimagžah/ 16, 75	möyasırā.baranä
mantu- 27	ā.moyastrā.baranā /ā maistra(-)baranā/ 34
mar- 209; pres. mara- 170	mošū mošucā /mašū ca/ 32, 145, 148
marəc- 209; pres. mərənk/c- /mrnk/c/ 168	mrū- 210; pres. mrav-, mru- 164
mərəngəduyē /mrngdvai/ 4	mruyē /mru∂ai/ 89
mərqšyāt /mrnšyāt/ 22	mraotū /mrautu/ 85
aor <u>.</u> marəxš- /marxš-/ 183	pass. aor. <i>mraoī /mravi ?/</i> 26, 41, 101,
mərəngəidyāi /mrngdyāi/ 51, 95, 196f	188, 198
'marəd- destroy 209; pres. mörənda-/mrnda-/	mrūitē /mrūtai/ inf. 198
1, 24, 34, 168, 170	mruc- 210; pres. mraoca- /mrauca-/ 170
marad- neglect 209; aor. marad-/mard-/ 176	
marəka-	Ν .
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
marakaēcā '/markai ca/ 68f, 98	:
marəta- 67 f	nabah- 72, 95
	:
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168	nabah- 72, 95
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. mərqž- /mrnž-/ 168 mərqždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f	nabah- 72, 95 nadant- 210
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. mərqž- /mrnž-/ 168 mərqždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt-
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. mərqž- /mrnž-/ 168 mərqždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49
marəla- 67f marəlān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar-
marəla- 67f marəlān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nərqš /nrnš/ 22
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazə /mazah/ 28	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazə /mazah/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 maṭ /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavailē /māvalai/ 44 maz- 115 mazə /mazah/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51 mazdā- /mazda-/-/ 80, 91, 114f	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazə /mazah/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrs/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazə /mazah/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51 mazdā- /mazda?-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda?am/ 23 mazdå /mazda?ah/ 21	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazā /mazda/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51 mazdā- /mazda/ 80, 91, 114f mazdam /mazda/ am/ 23 mazdā /mazda/ ah/ 21 mazdāŋha- pres. /mazdāha-/ 172	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. qsya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra ašta/ 176
marəta- 67f marətān- /martān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 maṭ /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazə /mazah/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51 mazdā- /mazda?-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda?am/ 23 mazdå /mazda?ah/ 21 mazdåŋha- pres. /mazdāha-/ 172 mazyah- 136	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra ašta/ 176 frōsyāt /fra asyāt/ 1, 33, 35
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 maṭ /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazə /mazda/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51 mazdā- /mazda/ -/ 80, 91, 114f mazdam /mazda/ am/ 23 mazdā /mazda/ ah/ 21 mazdāŋha- pres. /mazdāha-/ 172 mazyah- 136 mā- 209; pres. mima- /mimă-/ 166	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra aṣta/ 176 frōsyāt /fra aṣta/ 176 aor. nāš- /našat/ 176 aor. nāš- /našat/ 176 aor. nāš- /našat/ 183f nāšāmā /našāma/ 46, 158
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavailē /māvalai/ 44 maz- 115 mazā /mazda/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51 mazdā- /mazda/ 28 mazdā- /mazda/ 21 mazdām /mazda/ 21 mazdām /mazda/ 21 mazdām - pres. /mazdāha-/ 172 mazyah- 136 mā- 209; pres. mima- /mimā-/ 166 mīmaθā /mimāθa/ 43	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nərəš /nrš/ 92 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra ašta/ 176 frōsyāt /fra asyāt/ 1, 33, 35 nasat /nasat/ 176 aor. nāš- /naš-/ 183f nāšāmā /našāma/ 46, 158 nāšē /našai/ inf. 199
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždālā /mrždala/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazə /mazda/ 28 mazibīš /mazbiš/ 1, 51 mazdā- /mazda/ 28 mazdā /mazda/ 21 mazdān/ pres. /mazdāha-/ 172 mazyah- 136 mā- 209; pres. mima- /mimā-/ 166 mīmaθā /mimāθa/ 43 mā /ma/ 145	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. qsya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra ašta/ 176 frōsyāt /fra asyāt/ 1, 33, 35 nasat /nasat/ 176 aor. nāš- /naš-/ 183f nāšāmā /našāma/ 46, 158 nāšē /našai/ inf. 199 āždyāi /aždyāi/ 14, 74, 95, 197
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazā /mazda-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda-/ 21 mazdāŋha- pres. /mazdāha-/ 172 mazyah- 136 mā- 209; pres. mima- /mimā-/ 166 mīmaθā /mimāθa/ 43 mā /ma/ 145 mā neg. 145, 149	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra aṣta/ 176 frōsyāt /fra asyāt/ 1, 33, 35 nasat /nasat/ 176 aor. nāš- /naš-/ 183f nāšāmā /našāma/ 46, 158 nāšē /našai/ inf. 199 āždyāi /aždyāi/ 14, 74, 95, 197 ²nas- 210; pres. nasya- 171
marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /marliyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazā /mazda-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda-/ 21 mazdāŋha- pres. /mazdāha-/ 172 mazyah- 136 mā- 209; pres. mima- /mimā-/ 166 mīmaθā /mimāθa/ 43 mā /ma/ 145 mā neg. 145, 149 māh-	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra ašta/ 176 frōsyāt /fra asyāt/ 1, 33, 35 nasat /nasat/ 176 aor. nāš- /naš-/ 183f nāšāmā /našāma/ 46, 158 nāšē /našai/ inf. 199 āždyāi /aždyāi/ 14, 74, 95, 197 ²nas- 210; pres. nasya- 171 aor. nasa- /nansa-/ 181
marəla- 67f marəlān- /marlān-/ 61, 67f, 121 marəz- 209; pres. məraž- /mrnž-/ 168 məraždyāi /mrnždyāi/ 95, 196f marəžd- 209; pres. /mərəžda-/ 170 mərəždātā /mrždata/ 46 maš 145, 148 maṣya- 57, 61, 67f maṣīm /martiyam/ 53 mat /mat/ 82, 145, 148 mavant- /māvant-/ 119 mavaitē /māvatai/ 44 maz- 115 mazā /mazda-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda-/ 80, 91, 114f mazdam /mazda-/ 21 mazdāŋha- pres. /mazdāha-/ 172 mazyah- 136 mā- 209; pres. mima- /mimā-/ 166 mīmaθā /mimāθa/ 43 mā /ma/ 145 mā neg. 145, 149	nabah- 72, 95 nadant- 210 naēci- /naici-/ 37 naēdā /naidā/ 37, 145, 148f nanā /nānā/ 44, 145, 148 napāt- nafšu- 49 naptya- /naptia-/ 74, 99 nar- nā /nā/ 100 nərəš /nrš/ 94 nəraš /nrnš/ 22 narəp- 210; pres. nərəfsa- /nrfsa-/ 75, 172 narəpiš- /narpiš-/ 43, 61, 67 ¹nas- (ans-) 210; pres. asya- /ansya-/ 171 aor. nas-, as- /nas-, as-/ 177 fraštā /fra aṣta/ 176 frōsyāt /fra asyāt/ 1, 33, 35 nasat /nasat/ 176 aor. nāš- /naš-/ 183f nāšāmā /našāma/ 46, 158 nāšē /našai/ inf. 199 āždyāi /aždyāi/ 14, 74, 95, 197 ²nas- 210; pres. nasya- 171

•	
nasat /nansat/ 4, 22	pərətå /prtāu/ 20, 22, 41, 127
pf. nənās-, nas- /nanās-, nans-/ 186	ροτοθυ- / ρτθυ-/ 74, 87, 94
nazdišta- 80, 136	pəşō.tanū- /prtatanu?-/ 57, 67f, 108
nāidyah- /nādyah-/ 136	piš- 210; pres. pišya- 171
nəmah-	pouru-, /paru-/ 71
nəmə /namah/ 28	paraoš /parauš/ 32, 93
nəmax ^U ani-	pourūš /parū/ 32, 51
nəmax ^v aitīš /namahvatīš/ 15	<i>ptar-</i> 86
nəmāi /namai/ 198	ptā /ptā/ 73, 86
nī- 210; aor. naēš- /naiš-/ 183f	ρίθτε /ρίθταί/ 86
nī /ni/ 145, 148	fəδrōi /fθrai/ 16, 26, 73, 86
nidāta- 106	puθra- 94, 96
nīš /niš/ 43, 145, 148	•
nõit /nait/ 16, 36, 40, 145, 149	R
nū- 145, 148	
nūrām /nūram/ 145, 148	raēxənah- /raixnah-/ 25, 37, 39
	rafəδra- /rafθra-/ 73
Ō	rafəδrahyā /rafθrahya/ 2
	rafənah- /rafnah-/ 25
ōyā see ayəm	rah- 211; des. rārəšya- /ra >ršya-/ 4, 83, 89,
	152, 190
P	rārəšyan /ra≥ršya≥an/ 3, 24
	caus. räŋhaya- /rāhaya- / 101, 172
pairī /pari/ 145, 148	raiθī- /raθiγ-/ 88, 90, 93
pairigaēθa- /parigaiθa-/ 104, 108	rajīš /rajiš/ 43
paitī /pati/ 146, 148	raocah- /raucah-/ 94, 98
paiti- 71	raocābīš /raucahbiš/ 21
paitiša /patiš/ 28	rap- 211; pres. rapa- 170
paitī, ərətē 199	raš- 211 caus. rāšaya- 172
paityaogə <u>t</u> 16, 101	rāšayeŋ́hē /rāšayaĥai/ 19, 31, 100, 199
paityāstīm /patiāstim/ 84	rašah- 77
раоитиуа- /ратиіа-/ 41, 93, 99, 143	razišta- 136
paourvīm /parviam/ 32, 41	rā- 211; aor. rāh-, 183f
paouruyē parviyā 31	råŋhaŋhōi /rāhahai/ 20
par- fill 210; pres. pərəna-/prna-/ 168, 170	<i>rād</i> - 211; aor. <i>rād</i> - 176
pf. <i>þafr</i> - 151, 186	rāma- 46
par- cross 210; aor. frā- /fra>-/ 181	rāman-
frā fra⊋ā 181	rāmā /rāma/ 95
<i>parā</i> before 146, 148	rāmam /rāmām/ 101
parā /parā/ away (from), 93, 146, 148	rāna-
parāhu- /parā⊋ahu-/ 107	ranayā /rānayāh/ 23
parə / parah/ 28, 146, 148	rānyō.skərəiti- /ranyaskrti-/ 46, 53, 105
paršia- 25, 94	rārəša- /ra?rša-/ 4, 33, 83, 89
paθ- 116	<i>rāθ</i> - 211; pres. <i>rāθ</i> - 162
paθō /paθah/ 77, 88, 110	rāzar-, rāzan-
ραίθτ /ραθί/ 74	rāzarī /rāzar/ 25, 94
padəbīš /padbiš/ 86	rāšnam /rāšnaʔam/ 76
paurvatāt-/parvatāt-/ 32, 51	rəma- 2, 46
<i>pā</i> - 210; pres. /pa>-/ 162	riθ- 211; pres. rõiθβa- /raiθva-/ 172
pā <u>t</u> /þāt/ or /þa?at/ 3	rōiθβən /raiθvan/ 2, 39, 102, 199
pāyā <u>t</u> /pāyāt/ 161	rōiθβən see riθ-
nipäŋhē /nipāhai/ 19, 20	'rud- lament 211; aor. raos-/raus-/ 184
pāi /pai/ 86, 198	pres. urudōya /rudaya-/ 34, 41, 51, 171
parasa- see fras-	² rud-211; pres. urūraod-, hold back,/ruraud-/
pərətu- 59, 67f, 126	166; or pf.? 187
pərətō /prtau/ 22, 41, 127	urūraost /ruraust/ 1, 42, 51, 102, 151f

rup- 211; caus. итйрауа- /тирауа-/ 42, 51, 171	spitamī- /spitami?-/ 135 sravah- 71, 97 srāvahya- /srāvahya-/ 46f, 55
S	sru- 212; aor. səraoš- /srauš-/ 183f səraošānē /sraušānai/ 25
sac- 211; pres. saša- /sašya-/ 2, 171 saškən /saškan/	aor. srav- /sru- 165, 177 asrvāləm /asruvālam/ 151, 154
sand- 211; aor. sas-/sāns-, sans-/ 102, 183f	asrū(ž)dūm asru(ž)dvam or sru- 3, 42,
saŋh- 211 pres. səngha- /sanha-/ 170 aor. sah- 177	151 srəvīmā /sravīma/ 161
saxhyāt /sahyāt/ 55	pass. sruya- 188
sastē /sastai/ inf. 198 sazdyāi /sazdyāi/ inf. 197	sruyē /sruyai/ 198 pass. aor. <i>srāvī /srāvi/</i> 101
saošyant- 188, 191, 193	caus. <i>srāvaya</i> - 172
sar- 211; pres. sāra-, /sāra-/ 46, 170	srūidyāi /srudyāi/ 42, 197
aor. <i>sārəš- /sarš-/</i> 183f <i>sar-</i> 114	srāvayeŋ́hē /srāvayahai/ inf. caus. 199 srūtā /srutā/ 42
sarā /sarah/ 28	staomya- /staumia-/ 99
sarō /sarah/ 28	star-
sarəidya- /sardya-/? 99 sarəjan- /sarjan-/ 105, 114	strīmcā /stra?am ca/ 29, 73 stā- 212; pres. xšta- 166, 170
sava-	axštat \sqrt{a} xštat/ 44, 88, 97, 152
savōi /savai/ 198	aor, ståŋh- /stāh-/ 183ſ
savacā /savā ca/ 49	stänhat /stāhat/ 20
sax ^v ar- sax ^v ārī /sahvār/ 15, 44f, 101	stu- 212; pres. /stāu-, stav-/ 164f staomī v.l. stāumi /stāumi/ 80
sā- 211; pres. sya- 171	stavas /stavas/ 120
syōdūm /syadvam/ 35, 86	stūt- /stut-/ 42, 113
aor. <i>sās</i> - 183f	sū- 212; pres. savaya- 172
sāh- 212; pres. sāh- 164f sāstī /sāsti/ 71	savayō /savayah/ 198 sūidyāi /sūdyāi/ 197
sāhī <u>i</u> 161	sutajut 1statyati 197 suyē /su?ai/ 89, 198
aor. <i>siša</i> - 81, 86, 181	suc- 212; caus. saocaya- /saucaya-/ 172
sīšoīt /sišait/ 43	sūca- /suca-/ 42
sāsnā- 80 sāx ^v an-	syazd- 212; pres. sīždya- 171 sīždyamnā /siždyamnā/ 3, 43
sāx ^v ānī /sāhvani/ 15, 45, 85	aor. syazd- 177
scantū see hac-	
singh- see sagh-	Š
səngha- /sanha-/ 18, 82 sənghu- /sanhu-/ 18	ši- 212; pres. šay-, š(y)- 164
səvišta- /savišta-/ 44, 136	šaitī /šaiti/ 3, 77
sinā- 76	šyeitibyō /šyatībyah/ 31, 42, 191
snaiθiš- /snaθiš-/ 81, 85, 88	šōiθra- /šaiθra-/ 17
spanyah- /svanyah-/ 98, 136 spas- 212; pres. spasya- 80, 171	šyaoθana- /šyauθna-/ 1, 17, 76 šyaoθanāt /šyauθnāt/ 3
pres. spašnu- 168	šyaoθanōi /šyauθnai/ 2
spašuθā /spašnuθa/	šyaoθanā /šyauθnā/ 3
spēn /svan/ 122	šyaoθanāiš /šyauθnāiš/ 3
spēništa- /svaništa-/ 48 spenta- /svanta-/ 48	šyaoθanaēšū /šyauθnaišu/ 2 šyāta- /šyātā-/ 76
spēnvant- 98	šyālā see ci-
spēnva <u>t</u> /svanvat/ 27, 32	šyeitibyō see ši-
spərəd- /sprd-/ 113f	š(y)u- 212; pres. š(y)ava /šyava-/ 170
spitāma- 44f spitamāi /spitāmāi <a>/ 4, 44	šavaitē /šyavatai/ 53, 199 šyavāi /šyava?āi/ 3, 16
1	J

	,
T	ūcam see vac-
ta- 139	ufyā etc. see vaf-
tanū- /tanu?-/ 71, 90	ugra- 72
tanuši /tanūšu?/ 3, 41, 128	ūitī /uti/ 42, 146, 148
tar-212; pres. taurva(ya)-/tarva(ya)-/51, 93,	upā /upa/ 146, 148
173	urūdōyatā see rud-
tarēmati- /tarahmati-/ 30, 105	urūpaya- see rup-
tarī /tarah/ 28, 93, 146, 148	urvaj- 214; aor. urvāxš- / vrāxš- / 183
taš- 212; pres. tāš- 162, 165	urvan- /ruʔan-/ 42, 120
tāšt /tāšt/ 16, 102	urvanəm /ruʔānam/ 23, 101 urvānē /ruʔānai/ 199
aor. <i>taša</i> - 181	urvancā /rūnas ca/ 41
pf. tataš- 186	urvarā /urvarā-/ 1
tašan- 77, 101	υτυαθα-
taya- /tāya-/ 44f	υτυαθο /υταθαh/ 46
tā 146f	urvāθā /vraθā/ 46
təmah- /tamah-/ 71, 95	urvāidyah- /vrādyah-/ 136
təviš-	นางนั้นรูนก- างานแงนก-า 150 นางลีla- 1
tavišcā /taviš ca/ 26, 44	urvatəm /vratam/ 46
təvīšī- /taviši?-/ 43, 85	urvātā /vratā/ 46
$t\bar{u}$ - 213; pres. tav - 164	urvāti- /vrataiš/ 46f
$t\bar{u}$ / $t\tilde{u}$ / 146, 149	urvāxš. uxti- /vrāxšuxti-/ 106
tušnā, maiti- /tušnāmati-/ 105	urvāz- 215; perf. vaorāz- /vavrāz-/ 41, 97,
tvām /tu Pam/ 89	151, 186
θβαπ /θυα-γαπ/ 91	urvāzā /vrāzā-/ 2
$ar{ extbf{T}}$	urvāzišta- /vrāzišta-/ 136
.	us 81, 146, 148
<u>t</u> kaēša- 16, 78	usig- 113
_	usixšcā /usixš ca/ 102
$oldsymbol{\Theta}$	ustāna- 93, 195
$\theta \beta a$ - 16, 73	ustānazasta- 104, 108
θβā /θυαh/ 27	ušah- 80
θβahyā /θvahya/ 56	ušauru- see ušuru-
θβōi /θvai/ 90	uštāna- 44f
θβaxyå /θvahyāh/ 56	uštra- 26
θβατος- 213; aor. θβατος- /θνατς-/ 183f	นรันาน-
θβατοždúm /θvarždvam/ 34, 94	นร้อนานิ /นร้านี้/ 30
θβa <u>t</u> /θvat/ 146f	ušuruyē /ušruvai?/ 30
θβaxšah- /θvaxšah-/ 16	$ar{u} heta ai$ see $ar{u}$ -
θβā. īšti- /θva Þišti-/ 84, 107	uxδa- 16
$\theta eta ar{a} vant$	uxšan- 81
θβανας /θνανας/ 45	uxšānō /uxšānah/ 121
$\theta \beta i$ - 213; pres. $\theta \beta aya$ - $/\theta vaya$ -/ 170	uzəmōhī /uzmǎhi/ 35, 47, 200
θβōi.ahī /θυαγαhi/ 31, 38, 51	uzirəidyāi see ar-
θβοι. ahī see θβi-	uzūiθyōi /uzūθyai/ 127, 199
$\theta \beta \bar{\sigma} r s \bar{s} t a r$	
$\theta \beta \bar{\sigma} r s \dot{t} \bar{a} / \theta v r \dot{s} \dot{t} \bar{a} / 2, 24, 34, 94$	
$\theta r \bar{a}$ - 213; pres. $\theta r \bar{a} y a$ - 171	V
aor. θrāh- 183f	
θτāyōidyāi /θτāyadyāi/ 31, 51, 197	vac- 213; aor. vaoca- /vauca-/ 33, 181
θru- 213; aor. θraoš- /θrauš-/ 183f	pf. vaok-/vauk-/ 186
**	fut. vaxšya- 187
Ŭ	pass. aor. <i>vācī /vāci/</i> 188
uha	ūcam /ucām/ 42, 155, 199
uba- ubē /ubai/ 90	vaocaýhē /vaucahai/ 199
406 / HUHH 30	fraoxtā fra Puxtā 85

vacah-	Caus varazava /varazava / 101 170 100
vacē, vacē /vacah/ 28, 71	caus. varəzaya- /varzaya-/ 101, 172, 190 vərəzyeidyāi /vrzyadyāi/ 197
vadar- /vadar/ 25, 94	vərəzyō /vrzyah/ 198
vaēdišta- /vaidišta-/ 136	varəz- /varz-/ 113f
vaēm /vayam/ 1, 38, 53	vas- 214; pres. vas-, us- 162
nā /nah/ 27	vaštī /vašti/ 74
vaēna- 213; pres. stem /vaina-/ 173	usəmahī /usmahi/ 81
avaēnatā /ā vainata/ 44, 150	
vaēnaýhē /vainahai/ 199	vasa, -ō /vasah/ 28, 146f
vaēpya- /vaipia-/ 39, 99	vasasə xšaθra- /vasasxšaθra-/ 28, 109
vaf- 213; pres. ufya- 171	vasā iti- /vasahiti-/ 76, 105
ufyānī /ufyāni/ or /ufya?ā(ni)/ 2, 158	vat- 214;
ufyā /ufya?ā/ 3	apivaitī /api vati/ 200
	υαχοδτα- /υαχθτα-/ 1, 16, 26
vah- 213; pres. vah- 162, 165	vaxš- 214; pres. uxšya- 84, 171
vastē /vastai/ 80	aor. vaxš- 177
vahyah- 136	vaxšt /vaxšt/ 102
vahyō /vahyah/ 56	vaxšat /vaxšat/ 81
vaxhya /vahyāh/ 56	uxšyā /uxši?a/? 177, 198
vaintya- /vantia-/ 99	vayāi /vayai/ 146, 149
vairya- /vari?a-/ 90, 195	vayū. bərət- /vayubrt-/ 104, 113f
"van- 213; pres. vana-, 170	vayū. bərədubyō /vayurbrdbyah/ 54
aor. vas-, vəngh-/vans-, vanh-/ 183f	vaz-, pass. vazya- 188
vas /vāns/ 22, 102	vazyamnābyō /vazyamnābyah/ 188
vāngha <u>t</u> /vanhat/ 18	vazdvar-
vənyhaitī /vanhati/ 18	vazdvarā /vazdvar/ 94
des.vīvāngha-/vivanha-/ 189	¹vā, 'or' 146, 149
บเบริกghatนิ /บเบลกhatu/ 43	$^{2}v\bar{a}$ part. 146, 149
² van- 213; perf. vāun- /vaun-/ 186	vādāya- pres., 190
vāunuš /vaunuš/ 46, 194	vādāyāit /vādayait/ 46
vanc- 213; pass. vašya- 188	vāk- 113f
vanta- 86	vāxš 102
vaŋhāuš, etc. see vohu	vāra- 46
vaarāzaθā see urvāz	vārāi /varāi <a>/ 3
vap- 213; pres. vāpa-, /vāpa-/ 170	vāstar- 80
vīvāpa <u>t</u> /vi vapat/ 46	vāstra- 26, 46
¹ var- 213 pres. vərən- choose; /vrn-/ 168	vāstrya- /vāstria-/ 99
vərəntē /vrntai/ 86	vāta- /va?ata-/ 89, 95
aor. <i>varə- var-</i> / 177	vərəd- 24, 113
varatā /varta/ 2, 3, 93	υэτэθτэm.gan. /υτθτamgan-/ 105, 114
varəmaidī /varmadi/ 3	vərəzda- /vrzda-/ 75
² var- 213 turn, pres. vərənv- /vrn(a)v-/ 168	vərəzəna- /vrzana-/ 4, 27
vərənvaitē /vrnavatai/ 158	vərəzənya-/vrzani(y)a-/ 3, 27, 99
aor. <i>vāura- /vavra-/</i> 181	vāstā /vas tā/ 28f
vāurāimaidī /vavraimadi/ 36ľ, 46ľ	vī /vi/ 146, 148
des vīvarəša- /vivarša-/ 189	vīcira- /vicira-/ 43
ā:vīvarəšā /ā vivaršah/ 43	$v\bar{i}ci\theta a$ - / $vici\theta a$ -/ 43
³ var- 213; aor. var- 177	¹vīd- know 214; pf. vaēd-, vīd- /vaid-, vid-/
nivarānī /nī varāni/ 7	43, 187
varəcah-	vaēdā /vaida/ 37, 72
varəcā. hīcā /varcāhi ca/ ?200	võistā /vaista/ 37, 74
varəd- 214; pres. varəda- /varda-/ 72, 170	vaēdā vaida 37
caus. varədaya- /vardaya-/ 101, 172	vaēdā /vaidā/ 4
varəz- 214; pres. vərəzya-/vrzya-/72, 94, 171	vīdvā /vidvāh/ 118
vərəzyālam /vrzyalām/ 46	vīduyē /vidvai/ 119
aor. varəš /varš-/ 183f	vīdvanāi /vidvanai/ inf. 199
pf. vāvərəz- /văvrz-/ 46, 186	² <i>vīd</i> - find 214; pres. <i>vīnad</i> - / <i>vinad</i> -/ 168
,	1158 Pres. vinua-/vinad-/ 168

	•
vīnastī /vinasti/ 43	xrus- 215; pres. xraasa- 170
pres. vaēda- /vaida-/ 170	xsā 215; aor. xsa- 181
vaēdādūm /vaidadvam/ 37	xsāi /xsaʔāi/ 2
aor. <i>vīda- vida-</i> / 181	xšapā- 73
vīdō /vidah/ 198	xšaθra- 77
aor. <i>võis- /vais-/</i> 183f	xšaya- 198
võizdūm /vaizdvam/ 37, 74	
võizdyāi /vaizdyāi/ 197	xšā- 215; pres. xšaya- 77, 171
int. võivīd- /vaivid-/ 36, 190	xšayehī /xšayahi/ 31
vīduyē /vidvai/ 38	aor. <i>xša</i> - 181
	xšāntā /xšanta/ 48
vaēdyā /vaidi?ā/ 195	xšəntam /xšantām/ 48
<i>vid</i> (<i>ā</i>)- distribute 214; aor. <i>vida</i> - 181	xšanmānē /xšanmanai/ 2, 23, 199
vīdas /vidans/ 191, 193	xšī- xšayō /xši?ah/ 198
vīdam /vida 2ām/ 155, 199	xšmāka-/šmāka-/96f
vīd- /vid-/ 113f	xšmā. uxδāiš /šmā? uxθāiš/ 85, 107
vī. dāiti- 43, 105	xšmāvant- /šmāvant-/ 96f
vīdātā /vidātā/ 101	xšnā- 215; pres. zān- 168
vī.dīsəmna- 43, 86, 189, 194	zānatā /zānta/ 21, 51, 93
vīdu- /vidu-/ 43, 118	xšnām (xšnūm) /xšnām?/ 28f
vīdvaēšā- /vidvaiša-/ 43, 105	xšnu- 215; pres. xšnav- 164f
vīra-	xšnəvīša /xšnavīša/ 161
vīrāt /vīrāt/ 1, 53	pres. xšnaoša- /xšnauša-/ 172
vīs- 214; pres. vīsa- /visa-/ 43, 170	aor. xšnāuš-, xšnaoš- /xšnāuš-, xšnauš-/
vīsāntā /visanta/ 48	183f
vīsəntē /visantai/ 48	xšnāuš 102
vīs- 43, 113f	des. cixšnuša- 188f
vīspa-/visva-/ 43, 81, 98, 142 vīspā hišat-	cixšnušā 151f
·	xšnaošəmnö /xšnaušamnah/ 191, 194
vīspā. hišas /visvāhišas/ 102, 107, 120, 193	xšnūt- /šnut-/ 42, 113
vīspā mazišta - /visvamazišta - / 53, 108	xšusta- 195
vīstāspa-/višta?aspa-/ 1, 43, 86, 108	xšvīd /švid-/ 113
vīvaŋhusa- /vivahuša-/ 43	Xv
vižd- 214; pres. voižda- /vaižda-/ 170	
vohu- 19	x ^v a- /hva-/ 15, 82
vohū /vahu/ 32	xºə /hvah/ 27
vaŋhaovē /vahavai/ 41	xºaē- /hvai/ 90
vayhāuš /vahauš/ 19, 32	xºaxyāi /hvahyāi/ 56
vaŋuhīm /vahvīm/ 13, 20	x ^u axyå /hvahyāh/ 56
vaŋhuyā /vahviā/ 20, 100	xºaēna- /hvaina-/ 15
vaŋhuyāi /vahviāi/ 91	x ^v aēta- /hva⊋ita-/ 3, 15, 84
vaŋhuyå /vahviāh/ 91	xºaētu- /hvaitu-/ 15
vouru.cašāni- /varucašāni-/ 32, 46, 93, 106	xºaētaovē /hvaitavai/ 41
υδγαθτά /υγαθτά?/ 34	x ^u afna- /hvafna-/ 15, 82, 95
	x ^u aiθya- /hvaθya-/ 15
X	x ^u ar- 15, 208; pres. x ^u āra- /hvāra-/ 170
	xºārəmnō /hvāramnah/ 46
xrafstra- 26	x ^u araiθya- /hu?arθia-/ 15, 84, 99
xraoždišta- /xrauždišta-/ 136	xuarənah- /hvarnah-/ 15
xratu- 73	x ^u arəθa- /hvarθa-/ 15
xταθβā /xταθνā/ 16	x ^u āpaiθya- /hvapaθya-/ 15
xratā /xratāu/ 20, 22, 127	x ^u āθra- /huʔāθra-/ 15, 84
xrud- 215; aor. xraod- 177	xºāθrōyā /huʔāθrayā/ or /huāθrai ā/ 15, 34,
xrūnar-	84
xrūnəram /xrunrām/ 4, 25	x ^v əng see hvar
xrūnya- /xrūnya-/ 99	
J	X'ang, darasa- /hiiJandarsa-/ 109
xrūra- 71	x ^v əng. darəsa- /hu?andarsa-/ 108 x ^v ənvant-

x^vənva<u>t</u> /hu?anvat/ 27, 90 Z xºənvātā /huPanvatā/ 46 xºīti- /hu≥iti-/ 105 zaxya-/zahi?a-/ 56, 90, 195 $x^{\nu}iti$ - /huiti/ 15, 43f, 84 zam- 114 zam /zām/ 77 Y zan- see xšnā-. zaoša-/zauša-/72 ya- 140 zaotar- 71 yā /yah/ 27 zar- 216; pres. zarană- /z(a)rna-/ 168, 170 yəmə /yam/ 28 zaranaēmā /zarna?ima?/ 2 yəngstü /yas tu/ 18, 29 zaraθuštra- 104, 108 yaēšam /yaiša≥am/ 4 zaraθuštrahē /zaraθuštrahya/ 31, 53 yam /yām/ 4 zasta- 72, 80 *yadā* 146 zastāista- /zastā?išta-/ 106 yam- 215; pres. yasa- 172 zavya- /zavi?a-/ 90, 195 aor. yam- 177 zā- 216; pres. zaz- 166 yaos- /yaus-/ 114 pres. /zaya-/ 171 yaoš see yavzayaθā /zayaθa/ 87, 177, 216 yaoždā- /yaužda?-/ 106, 114 aor. /za2-/165yasna- 76, 89 azāθa /zaʔaθa/? 4, 155 yesnë /yasnai/ 31 zqθa- /zanθa-/ 86 yasō. xya- /yasahya-/ 26, 190 zaloi /zalai/ 4 yasō.xyən /yasahyan/ 26, 55 zərəd- /zrd-/ 113 yat- 215; perf. yōit /yait-/ 151, 186 zavīm see zavyayaθā 2, 146 zəvištya-/zavištia-/43f, 99 yaθanā /yaθnā/ 146 zī /zi/ 146, 149 yaθτā /yaθτǎ/ 146, 148 zi- 216; aor. zay- 177 yav- 1·10 _zayaθā /zayaθa/ 87, 177, 216 $\bar{a}y\bar{u}/\bar{a}yu/84, 101$ zōišənu- /zaišnu-/ 39 yaoš /yauš/ 84 zraz.dā- /zrazda?-/ 91, 105, 114f yavat /yāvat/ 44f, 146f zrazdāiti- /zrazdāti-/ 105 yavat.ā /yāvatā/ 44f, 146f zrazdišta- 105 yaz- 215; pres. yaza- 170 zū- 216; pres. zbaya- /zu⊋aya-/ 171 yazaitē /yazatai/ 89 zbayā /zu?ayā/ 89, 99 yazāi /yazāi/ 158 int. zaozao-/zauzau-/ 190 zaozaomi /zauzaumi/ 152 yezivī /yazvī/ 51 zūti- 72 *yā*- 215; pres. *yāsa*-, 172 zyam- 114 pres. /i2-/ 166 zəmö /zimah/ 28, 30 āyōi /ā iʔai/ 1, 2 idüm /īdvam/ 3 yāa<u>t</u> /yāt/ 1, 146 4. Yasna Haptanghaiti yāh- /ya2ah-/ 90 yā.šyaoθana- /yāšyauθna-/ 108 aidyūnam 42 yesnya-/yasnia-/99 aməhmaidī 151 yezī /yazi/ 146 aməşa- 57 yōiθəmā see yatanyadā 144 yuj- 216; aor. yaoj-, yuj-, /yauj-, yuj-/ 177 ast- 113f yaogət /yaugt/ 101 aşaŋhāc- /artahāc-/ 113 yūšmāka- 42, 96f avācī 151 yūšmāka- 42, 96f avaocāmā 151 yūšmāvant- 96f axtōyōi 34 yūžəm /yūžam/ 26 āhūirya- 42 yūšmaibya /yūšmabya/ 96f $\bar{a}p$ - 180 xšmaibyā /šmabya/ 53, 96f ātarš 25, 94 və /vah/ 27

bavaintīš 191

	24
barzišta- 136	bərəzant- 136
bāt 144	bərəzyaogə <u>l</u> 101
cīšmahī 168	brva <u>i</u> -byam 113
dargā bāzu- 126	cinmāni 122
dā- 185	dəuš. sravah- 40
จิจลิdu 29	dəuš. manahya- 40
fravași- 57	drvå 30
fryanmahī 23, 168	dunman- 23
həbavaintis 28f	frarati- 24
hišcamaidē 44 166, 168°	γžaraiti- 77
hvanmahī- 23, 168	hazaŋra- 52
iṣūidya- 42, 190	Həndu- 30
jijīša- 189	paŋtaŋhum 52
kudazāta- 195	saēna- 77
maēkaya- 190f	srīra- 136
manaxyāi-ca 55	sūra- 136
mainimadi-ca 42, 175	urvād- 136
naēnaēstārō 37	xruždra- 136
nās- 75, 113	yōišta- 29
nəmaxya- 55, 190	
raocōyhvant- 35	6. Sanskrit
sraēšta- 37, 136 suc- 114	Only the verbal roots mentioned pp. 203
surunvant- 30	216 are given.
uba, -ōyō 34	
urunō 41	ah- 203
uta 146	_arh 204
ขละฮิ่มิร์ 30	as- be 203
vaēdaya- 44, 172	as- throw 203
vahehīš 31, 53	av- 204
vahehyā 56	*āh- 204
vaocōimā 38	āp- 204
varəz- 177	āz- 204
varəzimā-ca 42, 160ſ	brū- 210
vālaya- 172	budh- 205
vātāyāmahī 28f, 34	bhaj- 204
vātāyātū 34f	bhī- 204
vāvərəzana- 191, 194	bhr- 204
vərəzyötü 35	bhū- 205
või ĺvai/ 146	bhūṣ- 205
vyādā- 114f	ci- 205
xrap- 177	cit- 205
yavaējyō 37, 114	cyu- 212 chand- 211
yavaēsvo 37, 114	chā- 211
yazamaidē 44	dabh- 205
zaēma 161	<i>dā</i> - 206 give
zā- 179	$d\bar{a}$ - 206 give $d\bar{a}$ - 206 distribute
	$d\bar{a}$ - 206 bind
5. Late Avestan	dbhu- 206
The words with $-a\bar{e}$ and $-\bar{o}i$ pp. 36ff are	diś- 206
not given.	druh- 206
	drh- 205
arəša- 77	drś- 205
ārmaitiš, hāgət 101	dvis- 206
āšiš, hāgat 101	dhr- 205
baēvani 122	gam- 207
	g

	gā- 207
	grabh- 207
	grh- 207
	ghuṣ- 207
	han- 208
	hā- 216
	hi- 216
	h <u>r</u> - 216
	$h\bar{u}$ ($hv\bar{a}$ -) 216
	i- 208
	īd- 208
	<i>นี</i> - 208
	<i>i</i> y- 208
	<i>iş</i> - 208
	<i>ji</i> - 208
	jī- 208
	$j\bar{n}\bar{a}$ - 215
	kani- 209
	<i>klp</i> - 215
	kruś- 215
	kr- 209
è	kṣā- 215
١	kşi- 212
ļ	maṁh- 209
	man- 209
	$m\bar{a}$ - 209
	mith- 209
	mrc- 209
	mrd- 209 -
	mrdh- 209
	mruc- 210
	nas- 210 attain
	nas- 210 disappear
	nī- 210
	pas'- 212
	pā- 210
	prī- 207
	pr- 210
	p <u>r</u> - 210
	τã- 211
	rādh- 21 1
	rud- 211
	rudh- 21 1
	rup- 211
	<u>r</u> - 204

rdh- 204 sac- 207 sad- 207 sani- 208 sap- 208 sas- 207 si- 208 smr- 209 spaś- 212 stu- 212 sthä- 212 $s\bar{u}$ - 208 śak- 211 sams- 211 śās- 212 śru- 212 śuc- 212 śū- 212 taks- 212 trā- 213 *tī*- 212 $t\bar{u}$ - 213 ũh- 204 vac- 213 vaks- 214 vani- 213 vañe- 213 vas- 213 vaś- 214 vat- 214 vena- 213 vid-214 know vid-214 find vidh- 214 viś- 214 vīḍ- 214 vraj- 214 vrdh- 214 υ<u>τ</u>- 213 *yaj*- 215 yam- 215 yat- 215 *yā*- 215

yuj- 216

